اختشام مساین احسینا امسین جدیداروتنقید

مُهُ بَنَّب. پروفیین فضل امام رصنوی میشر



اختشام حسين جديد أردو تنقيد

<u>مرتب</u> پروفیسرفضل امام رضوی

EHTESHAM HUSAIN AUR JADEED URDU TANOEED

(C) Department of Urdu, University of Allahabad

تمام حقوق محفوظ تجق شعبة أر دو،اله آباد يو نيور شي،اله آباد

تعداد : ۵۰۰

سدر مربر المحاروبية قيت : ۱۵۰روپيځ كپوزنگ : شارپ ژريك كمپيو ژرز،اله آباد طالع : سرسوني آفسٹ پريس،اله آباد

شعبة أردو،اله آباد بوينور شي،اله آباد

۲- اداره نیاسنر ، ۱۸، مر زاغالب رود ، اله آباد
 ۳- نفرت پبلشرز ، امین آباد ، لکھنؤ

٣- الجمن ترقى اردو،اردو كمر،ديلي

مكتبه جامعه لميثثه ،اردو بازار ، د بلي

رّ تيب

فعثل امام رضوی ۵	ال مقدمه ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
اخشام حسين	۲_ میں کیوں لکھتا ہوں۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔
rr ئر ^ح ن	٣- فكراخثام
محودالبي	۱۶۰ اختثام حسین بحثیت نقاد
سيد محرعتيل سيد م	۵۔ اختثام حسین کی تقید میں تاریخ اور کلچر کادباؤ۔
سسيدمجم عتيل سسه	۲۔ سیداخشام حسین کی تقید نگاری
فعل المام رضوى	ے۔ پروفیسرا حشام حسین کااسلوب۔۔۔۔۔۔
فعنل المام رضوى ۸۳	۸- معتر ضين احشام حسين
محود الحن رضوي عو	9- احتشام حسین کی روایت اور جدیدار دو تقید ۔۔
مِن سعتِق الله سنة	۱۰۔ کچھا خشام حین کے تقیدی طریق کے بارے
الله الله الله	اا۔ اختشام حسین کا تقیدی شعور ۔۔۔۔۔۔
نوشابه سردار ۱۲۰	١٢ اختثام حسين كانظرية تنقيد ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
على احمد فاطمى على احمد فاطمى	
احرطارق	سمال روداد سيمينار ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
الياب محر ـــــنا	۱۵_ نظم
, mac	



ین ایک نا قابل انکار حقیقت ہے کہ اردو میں تقید کا وجود ہر دور میں رہاہے ہے اور بات ہے کہ بمقتصائے حالات تبدیل ہوتی رہی ہے۔ تقریظ واصلاح سخن میں بھی ایک بھر پور روایت کا جُوت ما ہے۔ شعراء کے فکری و فنی سطح و معیار پر قائم شدہ دیستانوں کا قیام بھی تقیدی روایت کامظہر ہے۔ تذکروں نے اس رجمان کو پند و ناپند کے میلانات میں اینے محدود دائرے میں تفتیدی افکار کو پروان چرهایا جس میں علم معانی، علم بیان، علم بدیع علم القوافی اور علم العروض كومر كزيت حاصل راى - ليكن يه سب معيار وميزان عربي و فارى سے قائم کئے گئے۔ سنکرت کے بھی اثرات ہیں جو براوراست تو نہیں بالواسطہ داخل ہوئے ہیں۔اردو میں تذکراتی تقید کا آغاز عربی و فاری کے تذکروں کے تتبع سے ہوا۔ اردومی تذکر و نولی کے ادوار ہیں۔اور یہ اردو تذکر اتی تقید کے بھی رجانات کی نشاندہی کرتے ہیں۔یہ ماری اردو تقید کے ابتدائی نفوش کے جا محتے ہیں جس میں مشرقی اخلاقی قدریں بھی بروئے کار رہی ہیں۔جس سے سیج اور حقیق رخ کم سامنے آیاتے ہیں پھر بھی ان کی اہمیت سے انکار نہیں کیا جاسكا۔ میں اس نقط نظرے انفاق نہیں كرتاك تذكروں ميں تقيد نہيں ہے۔ ہر دور كے تقیدی معیار ہوتے ہیں، ہمارے تذکرے عہد اور ماحول کے مطابق شعری و ادبی ذوق کی ترجیت کرتے رہے ہیں۔ تذکرہ نگاروں کے سامنے سب سے بواستلہ ایجاز واختصار تھا۔اس لئے۔اس کئے حک واصلاح اشعار اور تنقیدی زبان تک تذکروں کو محد وور کھا۔یہ بات واضع رہے کہ آج بھی ہم جو قدیم اصول تقید کی بابت معلومات رکھتے ہیں وہ انہیں تذکروں کی ہی مر ہون منت ہیں۔انہیں تذکروں نے اردومیں تاریخ نویسی کی اساس بھی رکھی ہے۔

تذکراتی تقید کے بعد ہمارے سامنے سب سے پہلے باضابطہ اور باقاعدہ تقیدی کاوشوں میں حالی کانام آتا ہے۔ پھر علی گڑھ تحریک کے بعد ترتی پیند تحریک نے اردومیں تقید نگاری کے رجمان کو مہیز کیا۔ جن کے نتیج میں ناقدین کی ایک طویل فہر ست سامنے آتی ہے۔اس سے انکار نہیں کہ علی گڑھ تحریک اور ترتی پیند تحریک نے بعض اچھے اور معتبر ناقد عطاکتے لیکن تفید کی بڑھتی ہوئی لہر میں معتدل اور متوازی ناقدین کم ہی نظر آتے ہیں۔ہماری تقید فیثن کی نذر ہو گئی اور ہر کس دنا کس نقاد بن بیٹھا جیسا کہ فی زمانہ یہ خطر ناک رجان عام ہو رہاہے۔ تقید ایک نہایت مشکل فن ہے اس میں دوچار بہت سخت مقامات آتے ہیں راہ رور او محبّت کا خدا حافظ ہے اس میں دوچار بہت سخت مقام آتے ہیں

آئے ہے لگ بھگ انتی سال قبل اردو تنقید نگاری کے افق پر ایک آفاب طلوع ہوا
تھاجس نے تنقید کو فن کا درجہ عطاکر دیا۔ تنقید بحثیت تنقید اور تنقید بحثیت فن ہے روشاس
کرانے کا سمر اجس کوہ کن کو حاصل ہے وہ سیدا خشام حسین کے نام نامی ہے جانا جاتا ہے۔ جس
نے اردو تنقید کے کشکول کو اپنے تنقید کی نظریات اور تنقید کی رویۃ ہے کر ال مایہ بنادیا۔ یہ بات
ابتدا میں بی عرض کر دینا ضروری ہے کہ میں اختشام حسین کی تنقید نگاری کو قر آن وحد یہ
اور اقوال آئمہ کا درجہ نہیں دیتا ہوں۔ لیکن یہ بھی نا قابل تردید حقیقت ہے کہ انھوں نے اردو
تنقید کو جو وزن وو قار بخشا ہے وہ اردو کے کسی نقاد کے بس کا نہیں ہے۔ حالا تکہ اردو تنقید میں
نت نے ناموں کا اضافہ ہو تا جاتا ہے اور کوئی دن ایسا نہیں جاتا جب کوئی ایک آدھ تازہ کا رفتاد
خودرو در خت کی طرح روئیہ ہند ہو جائے۔ یہ صحیح ہے کہ انہوں نے اردو تنقید کے ذیل میں
کوئی ستقل تصنیف نہیں پیش کی ہے گر ڈھائی سوکے قریب ان کے مضامین اردو تنقید کے کوئی ستقل تصنیف نہیں پیش کی ہے گر ڈھائی سوکے قریب ان کے مضامین اردو تنقید کے مضامین اور عملی تنقید سے متعلق کوشوں کو آج بھی اجاکر کر رہے ہیں۔ ان میں نظریاتی مضامین اور عملی تنقید سے متعلق مضامین موجود ہیں۔ پر وفیسر سیدا خشام حسین کا نقطہ نظر ہے کہ:

"ادلی تقیدایک ایم کوسس ہے کہ جن کے ذریعہ سے شعر وادب

ے صبح منہوم عملی تخلیق اور مقصد اظہار کو سجھنے کی طرف قدم اٹھایا جانا ہے۔

"اوب کی تقید زندگی اور زندگی کی قدروں کی تقید ہے۔ کیا ہے،اور کیا ہونا چاہئے کہ تقیداورادب کے اندر عقیدےاور بہتر نظام زندگی کی تلاش ہے۔ تقیدنہ تو تاریخ ہونے فلفہ نہ سیاست ہے اور نہ سائنس۔ لیکن علوم جس حد تک انسانی ذہن میں واخل ہوتے ہیں اے متاثر کرتے اور شعور کا جزو بنتے ہیں۔اس کی جبتو ہے۔اگر تقید کوئی عملی کام ہوادر محض تاثرات کا بیان نہیں ہے توان تمام جدید علوم سے کام لینا ہوگا جن سے زندگی اور ادب کو سمجھا جاسکتا ہے۔ ع "وہ نقاد جو ہراد بی کارنامے پر سر دھنتاہے ہرادیب اور شاعر کو پیند کر تاہے اور کسی نقطہ نظرے تعرض نہیں کر تابقول آسکروا کلڈ اس کا حال اس نیلام کرنے والا کا ساہے جو ہر مال کی تعریف کر تاہے "ہے

"ادب مقصد نہیں ذریعہ ہے۔ ساکن نہیں متحرک ہے، جامد نہیں تغیر پذیر ہے۔اسے تنقید کے چند مقررہ فرسودہ اصولوں کومد دسے نہیں پر کھا جاسکیا، بلکہ ایک فافیانہ تجربہ ہی کام آسکیا ہے جس کی بنیاد تاریح کی مادی ترجمانی اور ارتقابالصند کے اصولوں پررکھی گئی ہو۔ سے

"ادب لکھنے والے شعور اور خیالات کاوہ اظہار ہے جے وہ سان کے دوسرے افراد تک پہچانے کے لئے ایسے فنی ذرائع سے نمایاں کر تاہے جے وہ سکھ سکے اور جن سے لطف حاصل کر سکے یا کم سے کم سجھنے کی کوسٹس کر سکے اگر فن اور ادب کی بیہ نوعیت نہ ہوگی اور اسے محض وہ اظہار مر ادلیا جائے گایالیا گیا جو فنکار کے ذہن میں پیدااور ساجی اظہار کا مخاج نہیں رہتا تو پھر تنقید کا کوئی سوال پیدانہ ہوگا۔ "مع

درج بالاا قتباسات کی روشی میں بیہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ احتشام حسین نے ادبی تنقید کے ذیل میں جو معیار پیش نظر رکھاہے وہ ترتی پیندانہ نقطہ نظر ہے۔اوب اور ساج کے روابط اوب اور شعر کے بنیادی تصورات اور مضرات، تنقید کے بنیادی مقاصد اور فرائف کے ذیل میں انھوں نے صرف ترتی پیندانہ اور مارکسی روقوں کی پابندی نہیں برتی ہے۔ بلکہ ترتی پیندانہ نقطہ نظر اور رویوں ہے مخرف ہوئے بغیر انھوں نے اپنے ذاتی علم اور مشاہدے اپنی فکری سطح بخی محسوسات ہے کام لے کر اردو تنقید کو نئی اور تواناروایت ہے روشتاس کرایا ہے۔ بیہ ان کی اپنی منفر د کوسٹس ہے جس سے اردو تنقید میں وزن وو تارپیدا ہوا ہے وہ نقاد کے منصب کو ارفع اور اعلیٰ قرار دیتے ہیں۔وہ صرف مارکسی طرز فکر میں ہی ہوا ہے وہ نقاد کے منصب کو ارفع اور اعلیٰ قرار دیتے ہیں۔وہ صرف مارکسی طرز فکر میں ہی خوا ہو تھا تی باہر نکل کر ادب کی حقیقت کو خلاش کرتے ہیں۔وہ ادیب کے حکم اس کر تا جیں۔وہ ادیب نظر آتے ہیں۔اس فلے کی کھوج میں سرگر داں رہتے ہیں جس سے ادیب اپنے خیال کور بط دیتا ہے۔وہ ادیب اور شاعر کے ساتھ ہر ایک دشت و بیاباں میں صحر انورد کی کرتے نظر آتے ہیں۔اور شاعر کے ساتھ ہر ایک دشت و بیاباں میں صحر انورد کی کرتے نظر آتے ہیں۔ جہاں جہاں جہاں سے ادیب اور شاعر نے اپنے خلیقی عمل کو استوار بنایا ہے اس کے بعد ہی وہ ہیں۔ جہاں جہاں جہاں سے ادیب اور شاعر نے اپنے تخلیقی عمل کو استوار بنایا ہے اس کے بعد ہی وہ

شاعر وادیب کے ذہنی سفر کا تجزیہ کرتے ہیں۔بات بالکل واضح ہے کہ جو نقاد اس سطح تک تخلیق کار کے ساتھ رہ کراس کے فن کا تجزیہ چیش کرتا ہو،وہ ان تقیدی نظریات کا کیے حمایتی ہو سکتا ہے جو شعر وادب کو صرف تلمذ ذاور حظ کاذر لید قرار دیتے ہیں۔ یہی سبب ہے کہ وہ تقید کے فلفہ اسالیب اور انداز فکر سے غیر مطمین نظر آتے ہیں۔اس لئے کہ وہ اسالیب تنقید کے دائر ہ عمل اور انداز کو محدود سمجھتے ہیں وہ اپنے انتقادیاتی عمل کو تخلیقی عمل کا حصتہ قرار دیتے ہیں۔ تقید کو کسی ایک دائر ہ فکر اور عمل میں محصور اور محدود کر دینے سے تخلیق کو نقصان پنچتا ہے اور اس طرح سے تخلیق کسی ایک مخصوص انداز فکر کی حاصل ہو کر رہ جاتی ہو روکا نہیں جاسکا۔

پروفیسر احتثام حسین مار کی تنقید کی گمزوریوں سے بھی بخوبی واقف ہیں وہ اس بات کو محسوس کرتے ہیں کہ صرف ساجی اور تاریخی نقطۂ نظر ادیب اور شاعر کی شخصیت اور انفرادیت کا مکمکل مطالعہ کرنے میں مدوگار ثابت نہیں ہو تا۔ ان کامیہ بھی خیال ہے کہ سیاسی اور معاشی نظریات کی طرف زیادہ توجہ دینے سے ادب کی جمالیاتی قدر وقیت او مجھل ہو جاتی ہے۔ اس حقیقت کا ظہار بہت سے مار کسی نقاد کرتے ہوئے پہلو تہی برتے ہیں مگر وہ

صاف اور واضح نفظول میں اس سچائی کو تشلیم کرتے ہیں ان کابیان ملاحظہ ہو:

"تاریخی اور سابق نقطہ نظر ہے اوب کی تقید، روایت تبدیلی ذوق، تہذیبی اقد ار
اور آفاقی معیار، اخلاقی مقصد اور اوبی شعور کے متعلق بہت می گھیاں سلجھاتی اور بہت ہے
سوالوں کا جواب دیت ہے لیکن مجھی شاعریاادیب کی انفرادیت اور عظمت کا اندازہ لگانے
میں زیادہ دور تک نہیں چلتی۔ حالا نکہ اگر دیکھا جائے تواییے نقاد کو اس امتیازی خصوصیات کی
میں زیادہ دور تک نہیں چلتی۔ حالا نکہ اگر دیکھا جائے تواییے نقاد کو اس امتیازی خصوصیات کی
وضاحت پر بھی تادر ہونا چاہئے جو کسی فرد کو دوسرے افراد ہے الگ کرتی ہے۔ یہ بات اس
فرد کے فنی اور خابی شعور کے تجزیئے سے نمایاں ہو سکتی ہے پھر بھی بھی بھی بھی تاریخی اور سابی
شقید میں یہ نقص پیدا ہو گیا ہے کہ اس ہا دب کی جمالیاتی قدر پس پشت پڑگئی ہے۔ یہ

روفیسر سیداخشام حسین اس مقام پر پینچ کر مار کسی تقید کی کو تاہیوں کااعتراف کرتے ہیں اور تنقید ک دسعت اور ہمہ گیری کے پیش نظرا پنے ذہن سے جن افکار و نظریات کو ربط دے کر ایک نیاانداز تنقید پیش کرتے ہیں وہ مار کسی تنقید کے امتزاج اور اتصال سے سائنفک نظریہ تنقید کے خالق قرار پاتے ہیں اور یجی ان کی تنقید کاوصف خاص ہے جس سے اردو تفید ایک متوازن اور منتحکم جادہ پر گامزن نظر آتی ہے۔ یہ بات بالکل واضح ہے کہ وہ بنیادی طور پر عقلیت پنداور حقیقت پند ہیں۔وہ دانستہ اور شعوری طور پرایک واضح مر بوطاور مکتک فلسفد حیات کولازی قرار دیتے ہیں اور باعتبار نقاد اس فلسفہ کی تدوین و تر تیب کے لیے منتظر رہے ہیں۔انھوں نے فلسفہ حیات اور فلسفہ ادب میں اشتر اک اور تعاون اور ہم آ ہمگی پر زور دیا ہے۔

میں نے ابتدا میں ہی عرض کردیا ہے کہ احتثام حسین کی تقید کوئی قر آن اور حدیث نہیں ہے۔ان کے اصول و نظریات سے اختلاف ممکن ہے لیکن کی ادیب پر پابندی عائد نہیں کی جاستی ہے کہ وہ اپنے مخصوص نقطہ نظر سے منحرف ہوجائے یا چیو ڈکر دوسر سے نقطہ نظر کو اپنائے۔ ظاہر ہے کہ نقاد ہویا شاعر وادیب وہ کی اصول و نظریہ کو اس و تت اپنا تا ہے جب اپنے مطالعے ،مشاہدے ، عقل ، ذہن، شعور ، ذوق اور فکر کو کموئی پر پر کھتا ہے اور جانچتا ہے۔ لہندا اس سے یہ مطالبہ کرنا کہ وہ اپنے نقطہ نظر کو تبدیل کردے مناسب نہیں ہے۔ ہاں یہ ضرور کہا جاسکتا ہے کہ ان نظریات کا تجزیہ کرنے کے بعد جو اوصاف نظر آئیں ان سے انقاق کیا جائے۔ ایک مخصوص نقطہ نظر کے افراد احتثام حسین کے تقیدی نظریات کو تسلیم نہیں کرتے ہیں لیکن احتثام حسین نے جس استدلال کے ساتھ اپنے موقف کی وضاحت کی ہوار کرتے ہیں لیکن احتثام حسین نے جس منزل پر پہنچایا ہے اس سے انگار ممکن اردو تقید کو اپنے واضح اور مدلل نظریات کے ذریعے جس منزل پر پہنچایا ہے اس سے انگار ممکن اردو تقید کو اپنے واضح اور مدلل نظریات کے ذریعے جس منزل پر پہنچایا ہے اس سے انگار ممکن خبیں۔ انھوں نے اردو تقید کو ذبئی بصیر سے اور مدلل انداز عطاکیا ہے۔ وہ آئی۔ائے رچر دؤس

"میرے یہاں اس لفظ (عمل) کا استعال ڈاکٹر رچرڈس کے یہاں "پر یکٹیکل" کے لفظ سے مختلف ہے۔۔۔ میں صرف ادب پاروں کے لفظی و معنوی تجزیہ اور ادبی تشریح کو عملی تفید نبیں سمجھتا بلکہ سارے تغیدی عمل کوجو کی تفیدی نقطہ نظر کے ماتحت ہو۔ عملی تفید کہتا ہوں۔ای وجہ سے میں نے کہیں کہیں اصول تفید کے لئے نظریہ اور اس کے اطلاق اور استعال کے لئے عمل کے لفظ سے کام لیا ہے۔اس مغبوم میں عملی تفید کا دائر ہو میں جریا میں نے اس لفظ کو کی مخصوص اصلاحی مغبوم میں نہیں بلکہ تقریبا اس کے لفوی مغبوم میں نہوم میں نہیں بلکہ تقریبا اس کے لفوی مغبوم میں نہوم میں نہیں بلکہ تقریبا اس کے لفوی مغبور میں نہوں میں نے اس کے لفوی مغبور میں نہوں نے نوائل کے لئے اس کے لفوی مغبور میں نہوں نے نوائل کے لئے کہ نوائل کے لئے نوائل کے لیا کی نوائل کے لئے کو نوائل کے لئے کہ نوائل کے لئے نوائل کے نوائل ک

ور حقیقت پروفیسر احتثام حسین نے خواجہ الطاف حسین حال کی تقیدی روایت کو

کراں مایہ بناتے ہوئے اس کے توسیع کا کام انجام دیا ہے۔انھوں نے اینے ذاتی اور مخصوص فلفیانه نقطه نظرے اردو تقید میں اہم اضافے کے ہیں۔اخشام حسین کے عہد تک اردو تقید ، تقریظ، تنقیص اور تبعر و کی منزل ہے آ گے نکل چکی تھی۔ کوئی ادب کے اخلاقی پہلو کو بنیاد بناکر تقید کررہا تھاکمی نے جمالیاتی اور تاثراتی پہلوؤں پر ہی اپنی توجہ مرکوز کررکھی تھی۔ کی نے فرائڈ کی تحلیل نفسی اور نفسات کے بغیراوب کی تقید کو ناکانی قرار دیا۔ کہیں ساجی اور تاریخی حقائق برزور دیا جار با تھا۔ مختلف تنقیدی دبستان ا پناعمل دخل د کھارے تھے ایسے دور میں پروفیسر احتثام حسین اپنا تقیدی عمل پیش کرتے ہوئے نظر آتے ہیں۔ابتدامیں احتثام حسین ادب کے جمالیاتی مطالعه کو ضروری نہیں قرار دیتے ہیں ان کا خیال تھا کہ جمالیاتی ذوق مطلق نہیں ہو تا۔ اس لئے انھوں نے جمالیاتی اور تاثراتی تقید کوشعر وادب کے لئے نامکمل قرار دیا۔وہ شعر وادب کوغیر شعوری کوشش اور ادیب کونیوراتی نہیں سمجھتے تھے اس لئے انھوں نے ادبی تقید کے ذیل میں نفیاتی مطالعہ کو بھی کار آمد نہیں سمجھا۔انھوں نے روح عصر اور تاریخیت پر بھی کافی زور دیا۔ادب میں مقصدیت کو لازمی قرار دیا۔ یہ خیال بھی ظاہر کیا ہے کہ شعر وادب کا مطالعہ اس کے ماحول اور پس منظر میں بی ضروری ہے۔اس کے بعد کارل مار کس کے نقطہ نظرے بھی اثر اندانہ ہوئے اور ادب کے ساجی نظریے کو تشکیم کرتے ہوئے طبقاتی تھکش، اقتصادی اور ماڈی نقطہ نظر کے پیش نظر تقیدی رویے سے کام لیا۔ وہ اوب اور زندگی کے رہتے کو لازی قرار دیتے ہیں۔ لیکن ان نظریات، تجربات اور مشاہدات کے ہر دور سے گزرتے ہو کے اور خود اپنی ذہنی بصیرت اور تخلیقی قوت سے پر کھتے ہوئے وہ اپنی تقید کو میکا تکی اور انتہا پیند ہونے سے محفوظ کر لیتے ہیں اور ساینٹیفک نقطہ نظرے کام لے کرار دو تنقید کو متواز ن اور باو قار بنادیتے ہیں۔ار دو تقید میں ترتی پند سائٹیفک تقید صرف اور صرف سیدا خشام حسین کی لازوال دین ہے۔

پروفیسر سیداختشام جمین ترتی پسند ناقدین میں سائٹیفک تنقید کے پیشروہیں۔وہ
ماضی کے در نے ہے باخبر ہیں ادررشتہ ادبی اسلاف ہے قایم رکھتے ہیں انھیں اس کا بخوبی علم
ہے کہ جمارے قدیم ادب میں ترسیل وابلاغ کے کن ذرائع کا استعمال کیا گیا ہے۔ جے ہم جدید
ادر جدید ترکھتے ہیں در حقیقت یہ بھی ماضی کے ادب کا پر تو ہے۔اختشام حسین کا عمیق مطالعہ
ان حقائق کو گردانتا ہے۔وہ سان کے انتہائی سُر عت سے بدلتے ہوئے حالات ہے ادب کو ہم
کنار کرناچا ہے تھے اور سان کے ارتقائی منازل کے جاڈے کا تعتین بھی چاہتے تھے۔وہ ادب کو

محض ایک ذہنی عیاشی یا تفریخ کا ذراحیہ نہیں قرار دیتے۔ دراصل ادب کی جزیں ہمارے ساخ میں اس طرح ہوست ہیں کہ انھیں علاحدہ نہیں کیا جاسکتا۔ اس لیے ادب کی انہام و تفہیم کے مرحلہ میں احتشام حسین ساج کے تمام تمدنی، ثقافتی اور تاریخی احوال کو پیش نظر رکھتے ہیں۔ بورپ میں تاریخی انتقاد کا آغاز با قاعدہ طور پر اٹھار ہویں صدی ہو تا ہے جس میں احتشام ادب کی ساجی تجبیر کرنے کی کی کوشس کی گئی ہے۔ اردو میں بیسویں صدی میں احتشام حسین، ممتاز حسین، مجتبی حسین محمد حسن اور سید محمد عقیل وغیرہ نے اسے بطور خاص اپنایا ہے۔ احتشام حسین کی سجی تحریریں ساج کی تاریخی بھیرت سے مملو ہیں۔

اختشام حسین کی تقیدول سے ان کی وسعت مطالعہ اور اصابت رائے کا اندازہ ہوتا ب- انصی فلفه، نفیات، منطق، تاریخ، عمرانیات اور علوم شعری پر وسترس حاصل ے۔اس لئے وہ تقید کرتے وقت مجھی سطی بات نہیں کہتے۔ دراصل وہ مشر تی و مغربی اسالیب انتقادی کے خوش گوار امتراج سے کام لے کراینے مخصوص انداز میں بوے اہم اور موثر اشارے پیش کرتے ہیں۔ ہمارے زیادہ ترفقاد مشرق و مغرب کے ذخائر علی سے ناوا قف ہیں ان سے استفادہ نہیں کرتے۔احتشام حسین کی سب سے بوی خوبی پیر تھی کہ وہ ذواللمائسین تھاس لے ان کے پیش نظر مشرق و مغرب کے کراں قدر سر مائے تھے۔ان کے سامنے انقاد کے عالم میر پیانے بھی ہیں۔اور ممالک کے جغرافیائی، تاریخی، تدنی، ثقافتی،ا قضادی،معاشرتی اور سای احوال وافکار مجی تھے۔ لہذاانھوں نے ان سب کے مبادیاتی بہلوؤں کو سامنے رکھکر ادبی ست ور فآر کو پر کھااور جانچاہے۔ان کی نظرار دو کے قدیم سرمائے انقاد پر بھی تھی۔ آج کل اُر دو کے بیشتر نقاد عربی سے نابلد ہیں۔فارس ادبیات کی روایت کے متعلق بھی ان کی معلومات مایوس کن ہیں۔ سنکرت شعریات بھی ترجموں کی رہین منت ہیں۔اس لئے وہ انگریزی ادبیات کے ارد کرد مگومنے میں بی عافیت سمجھتے ہیں اور اسے اپنی فضیلت متصور کرتے ہیں۔ نتیجہ کے طور پراردو تنقید اپناوزن و وقار کھوتی جارہی ہے۔ ظاہر ہے کہ اردو غزل اردو قصیدہ،اردو مرشیہ، اُردور باعیات دغیره کی تغییم و تدریس و ترویج، پوپ-ڈراکڈن، پیٹیر سن، ٹی الیس-ایلیٹ اور ا اژرایاد نڈوغیر ہو غیر ہ کے بنائے ہوئے معیارے نا تھی ہی نہیں گر اہ کن مجی ہوگ۔

ضرورت ہے کہ آج احتثام حسین کی تنقیدی روایت کی تغییم و ترغیب عام کی جائے جس سے اردو تنقید اپنے بحرم کو قائم رکھ سکے۔ شعبۂ اردو میں "احتثام حسین اور جدید اردو تنقید" پر دوروز و سیمینار کاانعقادای لئے کیا گیا کہ ہم اوگ اردو تنقید کے مزاج اوراس کیر فارے آشناہو سکیں اور جدیداردو تنقید کے معمار پر وفیسر سیدا ختثام حسین کے انقاد ک کارناموں سے باخبر ہو سکیں۔ آزاد ک کے بعد پچاس سال کے وقفہ میں ہماری اُردو تنقید کی تاریخ میں بہت ہے معتبر اور غیر معتبر نام اُمجر کر سامنے آئے ہیں لیکن اختثام حسین نے جس تصورِ تنقید کو پیش کیا تھااس کو بجاطور پر اپنانے میں قاصر رہے ہیں۔

ای دوروزه نداکره میں بڑے اہم اور کراں قدر مقالے پڑھے گئے، جن میں پروفیسر سید مجر عقبل رضوی، پروفیسر عقبی الله، پروفیسر اصغر عباس، پروفیسر احمر لاری، روفیسر محود الحسن، ڈاکٹر افغان الله اور ڈاکٹر جعقر عسکری کے اسائے گرای قابل ذکر ہیں۔ اشاعت میں اس کے علاوہ چندا سے مقالے بھی شامل کئے گئے ہیں جو"ا خشام شای "میں بڑی اہمیت کے حامل ہیں۔ مثال کے طور پر پروفیسر محمود الہی کا مقالیہ، آپ کے انتقادی ذوق کی تسکین کا باعث ہوگا۔ اس میں احشام حسین کا بھی ایک مقالہ شامل ہے جو اس مجموعہ مقالات میں کلیدی حیثیت رکھتا ہے۔ در اصل احتشام حسین میسویں صدی کے "انتقادی ضمیر "کانام ہے۔

آخر میں اپنے رفقائے کار اور شاگر دوں کا شکرید اداکر نالازی سجمتا ہوں جن کی مسائی جیلہ سے یہ مقالات زیور طبع سے آرات ہو کر منظر عام پر آسکااور اس سیمنار کا

انعقاد ممكن بوسكا -

-- فضل امام صدر شعبة اردو الد آباديو نيورش جون ٢٠٠٠ء

حواله جات:

"میں کیوں لکھتاہوں؟"

سيداخشام حسين

"میں کیوں لکھتاہوں" اس سوال کے چند جوابات اس متم کے ہو سکتے ہیں: میں اپنے لیے لکھتاہوں، اپی جذباتی آسودگی اور روحانی تکیین کے لیے، پیپوں کے لیے یا میں نہیں جانبا کہ میں کیوں لکھتاہوں، کوئی اندرونی گلن، کوئی پراسر ارقوت، کوئی نامعلوم طاقت، کوئی ہے نام می تخلیقی صلاحیت، کوئی وجدانی کیفیت میرے ہاتھ میں قلم دے دیتی ہے اور میں لکھ دیتا ہوں۔ میں عوام کے لیے ایک ایجھ صحت منداعلیٰ پیغام کی تبلیغ کے لیے لکھتا ہوں، میں اپنی انفرادیت اور شخصیت کے اظہار کے لیے لکھتا ہوں اور دوسروں کو بھی اس ہوں، میں اپنی انفرادیت اور شخصیت کے اظہار کے لیے لکھتا ہوں اور دوسروں کو بھی اس کا ذریعہ ہے۔ میں کا نبات کی بعض چیزوں سے متاثر ہوتا ہوں اور دوسروں کو بھی اس سے متاثر کرنا چاہتا ہوں۔ میں اپنے علم کی روشنی دوسروں تک پیچانا چاہتا ہوں۔ میں بعض لوگوں کی باتوں سے اختلاف اور دوسروں کی خطی طاہر کرنے کے لیے لکھتا ہوں۔ یہ تو صرف چند قتم کے جوابات ہیں جوالگ الگ یا کی خطی طاہر کرنے کے لیے لکھتا ہوں۔ یہ تو صرف چند قتم کے جوابات ہیں جوالگ الگ یا کہ ساتھ دیے جاتے ہیں۔ لیکن ادیوں نے اپنے سیاسی مصالح ، ساتی روابط، جذباتی کی ایک ساتھ دیے جاتے ہیں۔ لیکن ادیوں نے اپنے سیاسی مصالح ، ساتی روابط، جذباتی تعلقات اور دماغی رویہ پر پر دہ ڈالنے یا کم سے کم انہیں مہم بنانے کے لیے ایے جوابات ہی دیے خود نے کی نائدیشہ ہونے گئا ہے۔ دور خیالات کی باریکیوں کی جبچو کرتے کرتے خود دیے ہیں کہ نائدیشہ ہونے گئا ہے۔

"من کیوں لکھتا ہوں؟"اس سوال سے یہ دوسر اسوال بھی دابسۃ ہے کہ "میں کس کے لیے لکھتا ہوں؟"اور عام طور سے یہ جواب کہ میں تمام انسانوں کے لیے لکھتا ہوں کئی پہلوؤں سے مناسب اور موزوں نظر آتا ہے۔اگر چہ اس کے پر دے میں بالکل مختلف تتم کے جذبات کی کار فرمائی ہو عتی ہے، یعنی انسان کی اصلی زندگی کو نظر انداز کر کے بھی بہی بات کہی جا سکتی ہے اور ان کی محبت کے صحت مند جذبہ میں سر شار ہو کر بھی۔ہمیشہ تو نہیں بات کہی جا سکتی ہے اور ان کی محبت کے صحت مند جذبہ میں سر شار ہو کر بھی۔ہمیشہ تو نہیں مگر اس طرح کے جواب پر غور کرتے ہوئے بھی مجمی اصل جذبہ تک رسائی مشکل بھی ہو جاتی ہے دور حقیقی اور مابعد الطبیعیاتی بھی ہو سکتی ہے۔اور حقیقی ہو جاتی ہی ہو جاتی ہے۔اور حقیقی ہو جاتی ہے۔اور حقیقی ہو جاتی ہو جات

زندگی کودیکھتے ہوئے انسانیت دوستی ہے مملو بھی۔اس لیے یہ دوسر اسوال اور اس کا جواب کھتے والے کے انداز نظر کا لازی جزوبن جاتا ہے۔ادب کو زندگ ہے دور لے جانے والوں نے ہمیشہ ان سوالوں کا نداق اڑا یا ہے۔ پہلے زیادہ تر غیر شعوری طور پر ابیا ہو تا تھا لیکن آج اکثر تکھنے والے شعوری طور پر ان سوالوں کا جواب دینے ہے گریز کرتے ہیں، کیونکہ ہزارہا دعووں کے باوجود انسان اور اس کی زندگی ان کی نگاہ میں کوئی قیت نہیں رکھتی۔ فرانس کے ایک مشہور ناول میں جب ایک کردارہ یہ کہا جاتا ہے کہ "آخر زندہ رہنے کا بھی تو سوال ہے ایک مشہور ناول میں جب ایک کردارہ یہ کہا جاتا ہے کہ "آخر زندہ رہنے کا بھی تو سوال ہے!" تو وہ جواب دیتا ہے "زندہ رہنے کا سوال؟ تم نے بھی خوب بات کہی۔ ہمارے نوکر چاک ہمارے نوکر چاک ہمارے لیے یہ کام کرلیں گے " یہ محفن ہیں دینے کی بات نہیں اس کے پیچھے زندگ سے ہمارے لیے ایم نقطہ نظر ہے جس کی تروی کا زندگ سے بلند برتر بن کر اوگ کرتے رہ ہیں۔ آج بھی ایے ادیوں کی کی نہیں ہے۔

م کھے دن ہوئے دو کتابیں پڑھیں۔ پہلی کتاب تین انگریز ناول نویسوں کے چند خطوط کا مجموعہ ہے اور "میں کیوں لکھتا ہوں؟"(Why do I write) کے دل کش عثوان ے کتابی شکل میں شائع ہوئی ہے۔ یہ خطوط بریخت گراہم گرین اور الزبتھ ہاون نے ایک دوسرے کو لکھے ہیں۔دوسری کتاب ہے فرانس کے مشہور فلفی ادیب سارتر کی تصنیف کا انگریزی ترجمہ"ادب کیا ہے"؟" (What is Literature) دونوں کتابوں کے نام استے ير سحر ہيں كہ ہر مخف جے اوب سے ولچيى ہے اور جو اوب كے معاملے ميں جواب وى كا احماس ر کھتاہے انہیں پڑھنے کی خواہش سے مغلوب ہوجائے گا، میں بھی ادب کاایک طالب علم ہوں اور مجھے بھی یہ سوالات الجھائے رکھتے ہیں کہ ادب کیاہے؟ادیب کیوں اور کس کے ليے لكھتا ہے؟ اور ان مصنفين كے خيالات سے اختلاف ركھنے كے باوجود ميں نے ان كتابوں كامطالعه اس اميديش كياكه شايدروشني كى كوئى كرن نظر آجائے ، كوئى اشار ايبال جائے جو آسودگی بخش اور نظرافروز ہو لیکن مجھے اس اعتراف میں شرم نہیں محسوس ہوتی کہ دونوں كابوں ميں مجھے ان سوالوں كاجواب نہيں ملاجوان كے ناموں نے پيدا كئے تتھے، ملكہ مج توبيہ ہے کہ ان کا بہت تھوڑاسا حصہ میری سمجھ میں آیا۔ اکثر مقامات کا توبیہ حال ہے کہ "سوال از آساں وجواب ازریسماں "کی طرف ذہن جاتا ہے اور مسائل کے حل کی کو مشش انشایر دازی کی کو مشس سے زیادہ کچھے معلوم نہیں ہوتی۔ دونوں کتابوں کے لکھنے والے جس مقام پر واضح

خیالات کا ظہار کر کتے ہیں وہ ایسے کمزور، بے بنیاد، غیر اہم، غیر منطقی اور گر اہ کن ہیں کہ جس نے بھی ادب کی حقیقت اور نوعیت کے معلوم کرنے پر پچھ دماغ سوزی کی ہے وہان خیالات کو کمزوریوں پر پر دوڈالنے اور عزر گناہ کو کشش سے زیادہ کھے نہیں سمجھ سکتا۔ دونوں ۔ کتابوں کے بوے جھے موضوع سے غیر متعلق ہیں۔ابیا معلوم ہو تا ہے کہ ان مساکل کی اہمیت نے مصنفوں کواظہار خیال پر آمادہ تو کر دیالیکن جب واضح باتیں کہنے کاوقت آیا توان کی خواہشوں اور تمناؤں نے سارے ولائل ہے گریز کر کے اپنی ذاتی منطق اور ابہام کا بھیانک چره سامنے کردیا، بریخت نے کہا" میں تواہے لیے لکھتا ہوں"اور سارتر نے کہا" میں اس آ فاتی انسان کے لیے جس کا کسی خاص عہدے تعلق نہیں ہو تا یعنی جو قوم، طبقہ اور نسل کے جذبات يرباطني فتح حاصل كرليتا ب"ان كتابول من بهت ، مباحث آئے ہيں ليكن اس وقت صرف انہیں کاذ کر کرناچا ہتا ہوں جوادیب کے مقعد نگارش سے تعلق رکھتے ہیں۔ المكريزى ناول نگاروں كى كتاب مخقر ب_ بحث بريخت كے ان دو خطوط سے شروع ہوتی ہے جو الزبتھ ہاون کے نام لکھے گئے ہیں اور جن میں اس سوال کاجواب دیے گی كو تشش كى گئى ہے كه "ميں كيوں لكھتا ہوں؟" بادن نے وہ دونوں خطوط مع اپنے خيالات كے گراہام گرین کے پاس بھیج دیے اور یوں چند خطوط میں یہ بات سلجھانے کے بجائے الجھائی گئی ہے کہ کوئی ادیب کیوں لکھتاہ؟ بریخت نے شروع ہی میں کہددیاہ کہ عقیدہ اور تخلیل دو چزیں ہیں اور ادیب کی وہ شخصیت جو کچھ لکھتی ہے ،اس شخصیت سے الگ ہے جو عقید ہر کھتی ہے۔ یمی وہ خیال ہے جس سے آج کاسر مایہ دارانہ طبقاتی نظام اپنی بقاء کے لئے وجہ جواز پیش کر تا ہے۔اسے مید دھوکہ کھانا اور دھوکا دینااس تضاد نے سکھایا ہے جس میں دنیا کی سرمایہ داری اور اس کے حلیف آج متلا ہیں کیونکہ ایمان داری کے ساتھ سوینے اور لکھنے والا سے نہیں کر سکتا کہ وہ مانتا کچھ ہو اور لکھتا کچھ ہو۔اے اس دوئی ہی میں فرار کاراستہ ماتاہے کیوں كرايي اديب كے عقائد كى جائج نہيں ہو سكتى ہے، شايديد بات ميں نے غلط كبى، جانج تو ہو سکتی ہے لیکن اپنے طور پروہ کی کواس جانچ کا موقع نہیں دینا جاہتا۔ جیسے ہی کوئی نقاد اسکے خیالوں کی چھان بین کرے گاوہ کیے گایہ میرے عقائد نہیں میں نے تو محض لکھ دیاہے اس طرح وہ اپنے لیے متضاد باتیں کہتے رہنے کا حق بھی باتی رکھنا چاہتا ہے اور تنقید سے بچنا بھی۔ لینی وہ جب جاہے حاکم طبقہ کا طرف دار بن کر عوام کی مخالفت کرنے لگے اور جب

چاہے زبانی عوام دوسی کا دم بھرنے لگے۔ادیب کے شعور کی بیہ خطرناک آزاد کی کہ وہ جو چاہے کہے،جب ایک طبقاتی نظام زیر بحث آئے اس وقت بیہ سبجھ لیناچاہئے کہ بھیٹر، بمریوں کو بھاڑ کھانے کا حق مانگ رہے ہیں۔ بریخت خیال اور عقیدہ کی دوئی کا بیہ بھونڈا نظر یہ پیش کرنے کے بعد بیہ بھی نہیں کہہ سکتا کہ وہ اپنے لیے لکھتاہے۔وہ خود کیاہے؟ عقیدے والی شخصیت یا خیال والی شخصیت؟

بریخت نے لکھانے کہ بہ حیثیت ادیب کے ہمارے لیے یہ کوئی اہم سوال ہی نہیں کہ زمانہ ہم ہے کیا مطالبہ کر رہاہے ہمیں توادیب کی حیثیت سے صرف اینے انداز میں اس مطالبہ کاجواب دیناہے اور وہ اندازیہ ہے کہ مبلغانہ اندازے اس طرح بچنا جاہے جیسے کوئی شیطان سے بیتا ہے۔ادیب کو خیالات کے اظہار کی آزاد ک دینے کے بعد بریخت کو عقیدہ کے اظہار پر پابندی لگانے کی ضرورت کا احساس ہوا اسے ہیہ گوارا نہیں کہ اویب انسانوں کے فا کدے کی کوئی بات شعوری طور پر کہے۔اس غیر جانبداری کامطلب ہر محفص سمجھ سکتاہے۔ یہ بحث الگ ہے کہ کسی ادیب کاغیر جانبدارانداور حالات ہے بے تعلق ہونا کہاں تک ممکن ہے لیکن اتنی بات واضح ہے کہ اکثرادیب بے تعلقی کے پردے میں "عوام مخالفت" طا تقول كاساتھ ديتے ہيں۔ جب ہم موجودہ دور كے عالمي ادب پر نگاہ ڈالتے ہيں توبيہ بات صاف ہو جاتی ہے کہ عوام دوست او یب اپنی جانبدار ی کااعلان کرتے ہیں اور جو پکھے کھتے ہیں شعور کی طور پر عوام کے مفاد کے لیے لکھتے ہیں لیکن وہ ادیب جوسر مایہ داریاحا کم طبقہ کا ساتھ دیناچاہتے ہیں اپنی غیر جانبدار ک کاڈھنڈورا پیٹتے ہیں یہاں تک کہ جبان کامشاہدہاور تجزیہ ان سے کوئی ایسی چیز لکھوا دیتا ہے جس سے عام انسانوں کے مفاد کا کوئی پبلو نکلے تو وہ اس کی تاویلیں کرتے ہیں۔ چنانچہ بریخت نے خود لکھاہے کہ میں نے ایک کہانی لکھی تھی جس میں ا بیتال کی بعض خرابیاں بے نقاب کی گئی تھیں،ایک زی نے اس افسانے کے تعریف میں مجھے ایک خط لکھا، میں نے اسے جواب دیا کہ یقینا" مجھے اسپتال کی خرابیوں کا تجربہ ہے اور میں نے افسانے میں ان کاذکر بھی کیاہے لیکن جب میں افسانہ لکھ رہاتھا اس وقت پیہ مقصد میرے سامنے نہیں تھا۔ میں تواپی ساری کو شش بہترین الفاظ اور بہترین تصویر کشی پر صرف کر رہاتھا اگراس میں کسی ساجی جذبہ کااظہار ہو گیاہے تواس کی حیثیت محض ذاتی ہے، کیسی حیرت کی بات ہے کہ میرے بے مقصد کہانی کوایک اچھے مقصد کااظہار سمجھ لیا گیا۔" بریخت کو پریشانی

یہ ہے کہ اگراس کہانی میں مقصد تلاش کرلیا گیااوراس نے اسے تشلیم کرلیا تو بھر اسے اپنی ہر تحریر کے لیے جواب دہ ہونا پڑے گااور عوام دو ست ادیبوں کے سوا آج کسی میں یہ اخلاقی جرات نہیں ہے کہ وہ تھلم کھلااپنے ارادے، نیت اور عمل کی ذمہ داری قبول کرے۔

ساجی جذب کی نفی کرنے کے بعد بریخت خود ہی ہے سوال کر تاہے کہ "میں کیوں لکھتا ہوں؟" اور جواب میں صاف صاف کہتا ہے کہ میں نہ تو کی پڑھنے والے کے لیے لکھتا ہوں، نہ عوام کے لیے، نہ سوسائی کے لیے۔ میں تو بس اپی ذات کے لیے لکھتا ہوں، صرف اپی خوش کے لیے اور ہر بار میر کی خواہش ہوتی ہے کہ میں پہلے ہے آگے بڑھ جادی اور ہر بار میر کی خواہش ہوتی ہے کہ میں پہلے ہے آگے بڑھ جادی اور ہر بار میر کوئی ہے کہ جب کوئی پڑھنے والا بی نہ ہوتو کیا تم اس وقت بار میر کی ہار ہوتی ہے۔ اب اگر کوئی ہے کہ جب کوئی پڑھنے والا بی نہ ہوتو کیا تم اس وقت بھی لکھوگے ؟ تو میں جواب دوں گا کہ شاید نہ لکھوں لیکن میر ادماغ لکھتا ہر گزبند نہ کرے گا۔

ایکن کیا کوئی او یب یاغیر او یب بریخت کے اس جواب سے مطمئن ہو سکتا ہے؟

پڑھا جانا ہی تو مصنف اور پڑھنے والے کے در میان ایک رابطہ ہے۔ اگر وہ قائم نہیں ہو تا تو پڑھا جانا ہی تو مصنف اور پڑھے والے کے در میان ایک رابطہ ہے۔ اگر وہ قائم نہیں ہو تا تو ادب دور دیں آبی نہیں سکتا جو کچھ ذہن میں گزر رہا ہے وہ اوب نہیں ہے، اوب وہ ہو تا کہ۔ اگر ایسا نہیں ہوتی ہوتا کہ "میں ہوتا کہ" میں افرید کی خوبے ہوتا ہے۔ اگر ایسا نہیں ہوتا کہ سے ملی اظہار کا نتیجہ ہوتا ہے۔ اگر ایسا نہیں ہوتا ہو ہو سے میں افرید کی میں اظہار کا نتیجہ ہوتا ہے۔ اگر ایسا نہیں ہے تو یہ سوال پیدائی نہیں ہوتا کہ "میں اور یہ کھوتا کے۔ اگر ایسا نہیں ہوتا کہ "میں ہوتا کہ "میں افرید نہیں ہوتا کہ "میں افرید کے ملی اظہار کا نتیجہ ہوتا ہے۔ اگر ایسا نہیں ہوتا کہ "میں ہوتا کہ "مین ہوتا کہ ایس ہوتا کہ سے ملی اظہار کا نتیجہ ہوتا ہے۔ اگر ایسا نہیں ہوتا کہ ایس ہوتا کہ سے میں افرید کی میں افرید کی میں ہوتا کہ اس کی میں ہوتا کہ ایسا کی میں ہوتا کہ ایسا کو بیس ہوتا کو ایسا کہ کا میں میں ہوتا کہ ایسا کی میں ہوتا کو ایسا کی میں کی میں ہوتا کہ کی ایسا کیا ہوتا کہ ایسا کی میں کی کر دیا ہوتا کی میں کی کی کی میا کیا کی کوئی کی کوئی کی کوئی کی کر در میان ایسا کی کوئی کی کر در میان ایسا کی کوئی کی کر در میان ایسا کر در میان ایسا کر در میان ایسا کی کر در میان ایسا کر در میان کر در میان کر در میان کی کر در میان کر در میان کر در میان کر در

الزبتھ ہاون نے تقریباً ان خیالات کی تائید کی ہے۔ اپ خیالات کا اظہار کرتے ہوئے خاتون محترم نے لکھا ہے کہ غالباً اوب میں بیئت بہت زیادہ اہم ہے لیکن ڈریہ ہے کہ بیئت کے چکر میں بھٹس کر ہم لوگ زندگی کی بیئت کو بھول جا ئیں پھر بھی جہاں تک زندگی کے مسائل میں حصہ لینے کا تعلق ہے ہمیں ان سے بالکل الگ رہنا چاہئے۔ ہمارا کام تو بس لکھتے رہنا ہے۔ ادیوں کو ہر قتم کے خطوط اور عرضوں پر اپنانام نہیں دیناچا ہے کیوں کہ وہ ان چیزوں کے بارے میں بھی نہیں جانتے اور جانے کی ضرورت بھی نہیں ہے۔ ہاون بھی ادب چیزوں کے بارے میں بھی جہاں تا اور جانے کی ضرورت بھی نہیں ہے۔ ہاون بھی ادب کی بنیاد محض خیالوں پر رکھنا چاہتی ہے اور زندگی کی مشکش کو سیجھنے میں کی کی طرفدار نہیں بنا چاہتی۔ بلکہ ظالموں اور مظلوموں دونوں کی ادیب بن رہنا چاہتی۔

كيول لكصتابون؟"

گراہم گرین بھی بریخت کی طرح اپنی کہانیوں میں وقت کی رجمانات دیکھ کرخوف زدہ ہو جاتاہے اور کہتاہے کہ میر اہر گزیہ مقصد نہیں تھا کہ اس میں اپنے عہد کی جھلک دکھائی دے۔ یہ خیال سار تر کے اس خیال ہے گہری مشابہت رکھتاہے کہ ادیب کو تو آفاقی انسان

کے لیے لکھنا جا ہے جو زمان و مکان ہے ماوراء ہو۔ جس وقت تک دنیا محنت کرنے والوں اور محنت سے فائد ہ اٹھانے والوں سے بھری ہو ئی ہے جب تک متضاد اور مخالف مقاد ر کھنے والے طبقات موجود ہیںاس ونت تک ایسے انسانوں کی جبتجوا یک وہم کی جبتج ہے ، نہیں بلکہ ظلم و ہر بریت پر پرده والنے کا بہانہ ہے۔ جرت کی بات سے کہ سار تراس بات کو تسلیم کرتا ہے کہ ادیب کسی حالت میں بھی ناانصافی کو ہرداشت نہیں کر سکتا۔ گرین کہتا ہے کہ ادب کوغیر اخلاقی نہیں ہونا جا ہے اور بریخت کاخیال ہے کہ سوسائٹی میں تصادم ہو تار ہتا ہے اور ادیب اس مشکش ہے آ تکھیں بند نہیں کر سکتا۔ لیکن جبواضح لفظوں میں بتانے کاوقت آتاہے کہ ادیب کیوں لکھتاہے تو یہ لوگ ظلم، بداخلاقی اور کشکش کے متعلق محض ایک محکمیلی روبیہ اختیار کر کے رہ جاتے ہیں اور واقعی و نیامیں جو کچھ ہورہاہے اس کی طرف ہے آئکھیں بند کر ليتے ہيں۔ بريخت لكستا ہے كہ اويب اور ساج ميں ہم آ جنگي ممكن ہي نہيں ہے۔ اگر ہم آ جنگي بدا ہوجائے توادیب کے باس تمثیل کہانیاں لکھنے کے سوااور کچھ نہیں رہ جائے گا۔ چونکہ روس میں یہ ہم آجنگی بیدا ہو گئ ہے اس لیے بریخت کے خیال میں وہاں کاادیب بیکار ہو گیا ہے۔اگر آج کے روی ادب میں بریخت کو صرف تمثیلی کہانیاں نظر آتی ہیں تواس کے آگے کچھ کہنے کی ضرورت نہیں رہ جاتی۔اصل حقیقت سے ہے کہ اس کے نزدیک سے کشکش جوادب کے لیے سالہ اکٹھاکرتی ہے محض تحقیلی ہے اور فرد سے دابستہ ہوتی ہے۔وہ واضح الفاظ میں کہتاہے کہ ادیب کے خیالوں پر چاہے جواثرات ہوں اس کا تخکیل آزاد ہے۔

حقیقت پسندی کے خلاف بہی وہ جدو جہد ہے جو مختلف شکلوں میں اکثر سر مایہ دار ممالک میں جاری ہے، جہاں ادب اور زندگی کی بے تعلقی کا فلفہ پیش کر کے حاکم طبقہ کے افتدار کواستوارر کھنے کی برابر کوشش جاری ہے بھی یہ بات ادب اور سیاست کوالگ رکھنے کی سلفین کر کے بھی جاتی ہے بھی ادیب کی فہنی آزادی کے نام پر بھیجہ کے لحاظ سے ہر حال میں سلفین کرکے کہی جاتی ہے بھی ادیب اس طبقاتی سینکش، ظلم و یہ کوششیں ایک ہیں جن کا مقصد اس کے سوااور پچھ نہیں کہ ادیب اس طبقاتی سینکش، ظلم و جر، الوث کھسوٹ کاذکر نہ کرے جس سے عوام میں حاکم طبقہ کے خلاف نفر ت اور بعاوت کا جذبہ بیدار ہو۔ ہندوستان اور پاکستان کے بہت سے ادیب بھی ایک راہ پر چل رہے ہیں لیکن جذبہ بیدار ہو۔ ہندوستان اور پاکستان کے بہت سے ادیب بھی ایک راہ پر چل رہے ہیں لیکن جو فر میں ہوتی جارہ کی ہوتی اور مقریب دنوں تک ان کی باتیں اور نجے اور متوسط طبقے میں مقبول ہوں لیکن انسانیت

دوست، جمہوریت پنداور ترقی خواہ ان کی حقیقت ہے واقف ہو کر ان کے خیالات کا بھانڈا پھوڑ چکے ہیں۔ایسے لوگ بے تعلق کے پس پردہ زبردست پردپیگنڈا کرتے ہیں۔اگریہ لوگ کسی معجزہ سے غیر جانبدار بنائے جا سکتے توان کے خلوص فن کے لیے دل میں جگہ ہوتی لیکن ان کی غیر جانبداری مظلوموں کے لیے ہے ظالموں کے لیے نہیں۔اچھی اخلاقی قدروں کے لیے ہے، بداخلاقی اور فحاشی کے لیے نہیں۔

"میں کیوں لکھتاہوں" بیہ سوال کی نہ کی منزل پر کمی نہ کسی سلّسلہ میں ہرادیب کے دل میں پیدا ہوتا ہے۔ ظاہر ہے کہ بریخت وغیرہ کی طرح اور لوگ بھی اس سوال کا جواب دینے کے بجائے او هر او هر کی باتیں کر سکتے ہیں لیکن جو واقعی جواب دینا جاہتے ہیں ان کے جواب بھی ایک نہیں ہو سکتے ،اس سوال کا جواب دینے کے معنی بیں اپنی پوری شخصیت اور شعور کو تقید کے لیے پیش کرنا، اپ رجانات اور پندیدگی یا نا پندیدگ، اخلاقی تصورات، ادبی اور جمالیاتی نقطه نظر کو سامنے لانا، اپنی خواہشوں خوابوں اور تمناؤں کو بے نقاب کرنا۔ ونیا کے مختلف ممالک ساجی ارتقا کی مختلف منزلوں میں ہیں۔ ہر جگہ زندگی کے مطالبات یکساں نہیں ہو سکتے۔غلام ملکوں کاادب وہ نہیں ہو گاجوغلامی سے چھٹکارایانے کی جد و جہد كرتے ہوئے ملكوں كا۔اشتر اكى ملكوں ميں فني اور اولى محركات سر مايد دار ملكوں كے مقابلہ میں بالکل مختلف ہوں گے غیر طبقاتی ساج میں وہ مسائل نہ ہو نگے جوایک طبقاتی ساج میں یائے جاتے ہیں،خود مختلف طبقات سے تعلق رکھے والے ادیبوں کے ذہن ایک ہی ملک میں مختلف تصورات زندگی رکھتے ہوں گے۔ مادی اور معاشی تعلقات ذہنی کیفیات پر اٹر انداز موتے ہیں،اب بدبات کی ند کی شکل میں زیادہ تر لوگ مانے لگے ہیں کیونکہ دنیااور دنیا کا ذ بن ان لوگوں کے سامنے بدل رہا ہے اس لیے رجعت پند، موقع پرست یا عینیت پند ادیب لا کھ کہیں کہ انسانی پیخٹیل مادی حالت ہے مادراءادر آزادہے، یہ قبول کرنے کی بات نہیں ہے۔ دنیا کااد ب اور اس کی تاریخ اس دعوے کی تکذیب ہیں، جب یہ صورت حال ہو تو ہرادیب اپنے سینے کو ٹول سکتا ہے کہ وہ کیوں لکھتاہے کس مقصد کی ترو تے اور کس عقیدے ك اظہار كے ليے لكستا ب ؟كن لوكوں تك اپنے خيال پہنچانے كے ليے لكستا ب ؟كى اديب کاید کہنا کہ وہ صرف اینے لیے لکھتاہ جھوٹ بولناہ۔ اور اگرید بات سیجے ہے تو صرف ای حد تک کہ وہ"ائے" خیالات کا ظہار کرتا ہے،اسے آسودگی ملتی ہے،شہرت حاصل ہوتی

ہاور پیے ہاتھ آتے ہیں۔

وہادیب جوعوام کے لیے لکھنے کامد گی ہے، محض کہد دینے ہے عوام کاادیب نہیں ہو جاتا اللہ جب تک اس کا شعور عوام اور محنت کش طبقے کے شعور ہے ہم آہنگ نہیں ہو جاتا دعوں کے باوجود محض زبانی ہدردی ہے وہ محنت کش طبقے کا تر جمان یاادیب نہیں بن سکنا، متوسط طبقے کے ادیوں کے شعور میں متضاد پہلودک کا موجود ہونا کوئی تعجب کی بات نہیں ہے لکین اگر وہ پوری توجہ ہے اس تضاد کو دور کرنا چاہیں توابیا کرنانا ممکن نہ ہوگا۔ یہ شعوری طور پر زندگی کے سجھنے کی بات ہے۔ قدروں کو اپنانے اور پورے فنی شعور کے ساتھ ، اظہار کی سراری قوت اور لطافت کے ساتھ اے پیش کرنے کی بات ہے۔ اس طرح ہر ادیب اس سوال کا جو اب اپ شعور کے مطابق دے گاادراگروہ دنیا کوامن ، آسودگی اور حسن سے مالا مال دکھنا چاہتا ہے تو اس کا جو اب یہ نہیں ہو سکنا کہ وہ اپنے لکھتا ہے بیان کے لیے لکھتا ہے جو اس قدروں کے دشمن ہیں تر تی پہنداور انسان دوست بننے کے لیے عملاً ان طاقتوں کا ساتھ دیتا پڑے گاجوان قدروں کو حاصل کرنے یا انہیں ہر قرار رکھنے کی جدو جہد میں مشغول ہیں، اس سوال کا بھی ایک جو اب ہے جو ایک ایجھاادیب دے سکتا ہے۔

ان خیالات کا ظہار بار بار کر تارہا ہوں اور انہیں دہراناغیر ضروری معلوم ہوتا ہے پھر بھی اپنے بعض مضامین کی جانب خاص طور ہے متوجہ کرناضروری سجھتا ہوں مثلاً" روایت اور بغاوت" میں "ادبی تقید" اور "افسانہ وحقیقت"،" ادب اور ساج میں "،" اصول تقید "اور "منی تقید "میں ای نام کا مضمون۔ اس کے علاوہ میں نے اپنی کی ابوں کے دیباچوں میں بھی اپنے نقطہ نظر کی وضاحت ہی نہیں کی ہے بلکہ تخلیقی اور تقیدی ادب کے تعلق پر بھی بھی اپنے نقطہ نظر کی وضاحت ہی نہیں کی ہے بلکہ تخلیقی اور تقیدی ادب کے تعلق پر بھی نگاہ ڈالی ہے۔ انہیں باتوں کو یہاں پھر کیا لکھوں سے بھی سوچتا ہوں کہ اگر وہ سینکڑوں صفحات میرے خیالات اور طرز فکر کی وکالت نہیں کر سکتے تواس جگہ چند سطری کس طرح میرے مانی الفسمیر کا آئینہ بن سکیں گی، تاہم شاید چند اعترافات مجھے خود بعض باتوں کے سیرے میں مدودیں اس لیے لکھتا ہوں۔

میں نے پہلے شاعری کی دیوی کو بوجا۔ شعر سے، شعر پڑھے، انہیں اپنی زندگی کا جز بنایااور اگر اس سے تسلی نہ ہوئی تو کچھ شعر کیے بھی ان سب میں اکثر و بیشتر اپنی ذات ہی کے گرد جال بن سکا۔ زیادہ تر اشعار اور نظموں کی حیثیت سوانحی ہے لیکن میں نے اپنے تجربات کوعام ساجی زبان میں بیان کرنے کی کوشش کی ہے تاکہ میں اس میں دوسروں کو بھی شریک کر سکوں، بچر افسانے لکھے وہ جیسے بھی ہیں میرے خیال ناقص میں زندگی کے بہت اہم مسائل کے ترجمان ہیں۔بات "میں"اور "تم"میں ہے لیکن یہ میں اور تم سابی حقائق کے نما کندے ہیں۔ یہ تو نہیں کہتا کہ میرےافسانوں کا مجموعہ ویرانے بھی پڑھ لیجے ، لیکن یہ ضرور عرض کروں گا کہ اس کا دیباچہ دیکھ لیجئے تاکہ میری طرف ہے اس سوال کاجواب ہو جائے کہ میں نے افسانے کیوں لکھے،اور اب میں زیادہ تر تنقیدی مضامین لکھتا ہوں۔ان کا مقصد بھی ان حقائق سے بحث ہے جوزندگی کی تقبیر و تشکیل کرتے ہیں۔ بھی دوسروں کی تقیرو تھکیل ہے بحث کرنے کی ضرورت پیش آتی ہے بھی راہ راست زیر گی اور اس کے مسکوں ہے مجھی تقمیر اور تشکیل کے اصولوں ہے الجھنا پڑتا ہے، مجھی ان حقائق سے جنہوں نے ان اصولوں کی تخلیق کی لیکن ہر جگہ اس خیال کو پیش نظر رکھا جاتا ہے کہ ہر فزکار کے احساس اور ادراک حقیقت کے طریقے مختلف ہو سکتے ہیں لیکن انہیں اتنا مختلف نہیں ہونا چاہے کہ حقیقت کی صورت منخ ہو جائے۔ یہاں بنیادی طور پر میں اس حقیقت کو سامنے ر کھتا ہوں کہ ہرادیب اور شاعر کچھ کہنا جا ہتا ہے، دوسروں تک اپنی بات پہنچانا جا ہتا ہے،اس

لیے وہ کوئی ایساطریقہ کاراختیار کر تاہے جواس کے خیالات کی تر سیل میں معاون ہواور چاہے کوئی ادیب شعوری طور پر کوئی مقصد ر کھتاہویانہ ر کھتاہو۔

ا یک قادر القلم فزکار کی تحریر کوئی نه کوئی منفی یا مثبت ساجی مقصد ر کھتی ہے۔ یہ حثیت نقاد میں ادراک حقیقت کے عام اصولوں کو پیش نظرر کھتے ہوئے (جو متعدد علوم کی مدد سے ہاتھ آئے ہیں)اس کی جبتو کر تاہوں تاکہ کسی تصنیف کی اہمیت واضح کر سکوں خود سمجھ اور دوسر وں کو سمجھاسکوں کہ ادبی روایتیں کس طرح بنتی ہیں ،ان کا تشکسل کس طرح قائم رہ سکتاہے اور کس دجہ ہے ٹو ٹمایا بدلتاہے اور پھریہ کہ کوئی تصنیف ایک ادبی روایت میں (بدروایت قوی اور بین الا قوای دونوں ہو سکتی ہے) کون سے مقام رکھتی ہے۔ادب کے فنی اور جمالیاتی عناصر کا تجزیہ اور ذوق کے ارتقااور نشو و نما کی تاریخ بھی نظر انداز نہیں کی جاسکتی كيول كريد پہلوادب كى اثر پذيرى ميں اضافه كركے مصنف اور قارى كے رشتہ كو مضبوط کرتے ہیں میں انہیں مسائل کو جانچنے پر کھنے اور واضح کرنے کے لیے لکھتا ہوں اور سمجھتا ہوں کہ اس سے دوسرے بھی فائدہ اٹھا سکتے ہیں۔ میں یہ حکم نہیں دیتا کہ یہ لکھویہ نہ لکھو، لیکن اے اپنا حق سجھتا ہوں کہ کسی لکھی ہوئی چیز کے متعلق یہ بتا سکوں کہ اس میں کیا خونیاں اور خامیاں ہیں ، کس طرح لکھنا بہتر ہوتا، دوسروں نے کس طرح لکھا،اس کی پندیدگی کے کیاد جوہ ہو کتے ہیں اور زندگی کی کس قتم کی قدروں کوالی چیزوں سے فائدہ مینچ گااور کے نقصان۔ یہ سارا عمل بہت پیچیدہ ہو تا ہے اس لیے میں اس ذمہ داری کے احمال کے ساتھ لکھتا ہوں جس کی امید میں ایک اچھے ادیب اور انسان سے کرتا ہوں۔میرے خیال میں ادیب،شاعر اور نقاد حقائق کی ایک ہی دنیامیں بہتے ہیں اور ان میں اتنا بعد نہیں ہو تا جتنا ظاہر کیا جاتا ہے ان کار شتہ دستنی اور اختلاف کا نہیں ہو تا بلکہ تعاون اور استمداد كا_



maablib.org

فكرِاختشام

ڈاکٹر محمد حسن

لفظوں کا معاملہ بھی عجیب ہے۔ پہلے بے معنی اور بے اصل ہوتے ہیں اوّل تو استعال ہی نہیں ہوتے ہیں اوّل تو استعال ہی نہیں ہوتے، ہوتے ہیں توان کے معنی منہوم کوئی نہیں سجھتا، پجر جب زبانوں پر چڑھ جاتے ہیں اور بولی تھولی کا حصہ بن جاتے ہیں تو ڈھیلے ڈھالے سے لگتے ہیں جیسے چاہے کام میں لے آواور جس زاویے سے چاہے برت او تو پھر ان کے معنی منہوم متعین ہونے لگتے ہیں اور جہاں کی نے وہ لفظ برتا گئتے ہیں اور جہاں کی نے وہ لفظ برتا سنے والے کے ذبمن کی ساری کھڑ کیاں اور در ہیچ بند ہوگئے۔ گویالفظ مر دہ ہو گیااور کلیشے کی بیدائش ہوگئی۔

لکھنے والوں اور پڑھنے والوں دونوں کو آسانی ہوتی ہے کہ کلیشے میں بات کریں، مگر ہے یہ پچھروں کا اور پھرول لوگوں کا کاروبار۔اختشام صاحب جیسی نرم ونازک شخصیت کاذکر اگر ذرا کلیشے سے ہٹ کر اور لیبلوں سے پچ کر کیا جائے توان کی پوری شخصیت کی درومندی اور گداز قلب کے ساتھ شاید زیادہ انصاف ہو سکے گا۔

مائل کے چھوٹے سے تصبے کے مسلم شیعہ گھرانے کے چیم و چراغ نے روایتی ماحول میں آگھ کھولی علوم متداولہ کچھ عربی، قرآن پاک، کچھ ندہیات اور کچھ فاری پھر اردو۔اور یہیں وہ لحہ بھی آیا ہو گاجواس زمانے میں مسلم گھرانوں میں گویا آویزش کادوراہہ بنا ہوا تھا بعنی علم دین یا سر سید احمد خال کی نیچریت سکھانے والی انگریزی تعلیم فیصلہ بادل ناخواستہ ہی سی دوسر سے راستے کے حق میں ہوااور علی گڑھ تک نہ سی انگریزی مدرسے تک احتشام صاحب ضرور پہنچ گئے اور انگریزی سے راستہ جاتا تھانوکری کی طرف ڈپٹ کھکٹری اور کھٹری کے کھٹری کو سے کھٹری کے کھٹری کا در

محریہ راستہ سیدھاسادہ تونہ تھا، یہاں تو بڑا تھیل تماشہ تھا۔ ایک طرف اکبرالہ آبادی تھے جوخود تو تھے انگریزوں کے نو کراور نمک خوار مگرانگریزوں کی بود و ہاش اور رنگ ڈھنگ کا جی بحر کرنداق اڑاتے تھے گواپنے لڑکے کوڈپٹ کلکٹر بناتے تھے۔ دوسر ک طرف تھے سر سید اور ان کے ہم خیال جن کا جی اس ہے خوش ہوتا تھا کہ مسلمان نوجوان کرنل جرنل بنیں اور اپنے سینوں پر جگمگاتے تمنے سجائے اپنے گورے افسروں کے شانہ بہ شانہ گھومتے ہوں۔ تیسر ی طرف مولانا شبلی اعظم گڑھ والے اور آپ جانیں اعظم گڑھ ماہل ہے کتنی دور ہے بھلا جنہیں مغربی منطق کی ترازو پر مشرق کی تہذیب و تاریج کو تولنا پر کھنا ہی عزیز نہیں تھا بلکہ ان دونوں کے میل ملاپ ہے وہ ایک نیا آمیزہ تیار کرناچاہتے تھے۔

اس سے پہلے کہ اختشام حسین ان میں سے کوئی راستہ چلتے اور بھی کئی شاخیں پھو ٹیس۔ مہدی افادی اور سجادیلدرم والے جو مشرق میں روشن خیالی کی مشعل توروشن کرنا چاہتے تھے جس سے ترکی نے نئی زندگی پائی تھی گر لبر لزم سے آگے جانے کو تیار نہ تھے اور منزل ان کی بھی سرکاری ملازمتوں کے آس پاس ہی کہیں ختم ہوتی تھی۔۔۔اور او هر ہندوستان میں ایک نیاشعور بھی کروٹیس لے رہا تھا۔ دور در از افریقہ میں گاندھی نے تو بالکل ہی بعدوستان میں ایک نیاشعور بھی کروٹیس لے رہا تھا۔ دور در از افریقہ میں گاندھی نے تو بالکل ہی بعدوستان میں ایک نیاشعور بھی کروٹیس لے رہا تھا۔ دور در از افریقہ میں گاندھی نے تو بالکل ہی بعدوستان میں ایک نیاشی ہوتی تھی اور تیر تلوار کے بجائے مقابلے کا ایک ایسانو کھا ہتھیار ایجاد کیا تھا جو اہر لعل نہروکا جس نے نوجوان کوچو نکادیا۔

موتی لعل نہرہ خاندان کا چٹم ہ چراغ جس کے کپڑے کی سال روایتوں کے مطابق چیرس سے دھل کر آتے تھے اچانک ریشم ہ کخواب چیوڑ کر کھد رپوشی پراتر آیا۔ آئند مجون کی آئند بھوئی پر خاک ڈال کر مہاتما بدھ کی طرح اپنی یشود هر اکوسو تا چیوڑ کر گانو گانو پیدل یاترا پر نکل گیا۔ دھن تھی تو تو می آزادی کی، مگر آزادی کابیہ تصویر محض گائد ھی بی کے پیدل یاترا پر نکل گیا۔ دھن تھی تو تو می آزادی کی، مگر آزادی کابیہ تصویر محض گائد ھی بی کے نہ بی اوروحانی تصورات کا چربہ نہ تھااس میں اقتصادی مساوات اور ساجی انصاف کی آواز بھی مبلی ہوئی تھی جے اس زمانے کی اصطلاح میں سوشلزم کہا جاتا تھا۔ اس میں زمینداری نظام کا خاتمہ عور توں کے لیے مردوں کے مساوی درجہ اور مزدوروں کے لیے کارخانوں میں بیم مالکانہ حقوق کے خواب بھی شامل تھے۔

سوال یہ تھا کہ مغرب اور مشرق کے تہذیبی ملاپ نے جو دھنک کھلائی تھی اس میں کو نے نقطے کو ابنایا جائے احتشام حسین کادل حساس، دماغ مجسس اور نظر تیز تھی لہذا جزل کرنل والے رخوں پر نظر نہ جی اور جو اہر لعل نہرو کے آزادی اور سوشلزم کے نصور نے دل موہ لیا۔ سیاست کے مرد میدان نہ تھے اس لیے دیہات کے دوروں پر نہ گئے کمی سیاس جماعت کے بیر و کارنہ ہے مگر ذہنی ست کسی حد تک متعین ہو گئی۔

دیبات کے دورے پر جانے کی ضرورت بھی کے بھی دیبات تو ماہل کے رہنے والے اس شریف زادے کے حساس دل بیس بسا تھااور بحرابراب تھا۔ اس کی محض یک رفی تصویر نہیں پورے کا پورامعاشر ہے۔ جس بیس دہ منظر بھی تھے کہ بیشانی تک سر ڈھکے نائی دادی صحن میں تخت پر رحل دھرے تلاوت قران کر رہی ہیں وہ منظر بھی تھے کہ دیبات کے غریب غربا عزیزوں کی طرح چاہے اور چاہے جاتے اور وہ منظر بھی تھے کہ لگان نہ دینے پر نادہند کسانوں کی بیٹے زمیندار کے کوڑے سے لہو لہان ہوتی اور کھاٹ کے پایوں کے نیچے نادہند کسانوں کی بیٹے زمیندار کے کوڑے سے لہو لہان ہوتی اور کھاٹ کے پایوں کے نیچے آداب، چھوٹوں بڑوں کے حفظ مر اتب سے آباد گھرانے اور ظلم و ستم کی بے جا حکر انیاں۔ آداب، چھوٹوں بڑوں کے حفظ مر اتب سے آباد گھرانے اور ظلم و ستم کی بے جا حکر انیاں۔ کسانوں پر بی نہیں ان لڑکے لڑکیوں پر بھی جو میر خاندان کی مر ضی کے بغیر اپنار فیتی یاد فقیہ حیات منتخب کرنے کی جمارت کریں۔ اور پھر غر بی اور مفلسی کے دلدوز مناظر۔ پر یم چند کا قلم اگاور جن سے اختثام حسین کے 'ویرائے "والے افسانے وجود ٹیں آئے۔

انھیں دنوں ایک صاحب ہوا کرتے تھے نیاز فتح وری جن کے نام کاڈ نکا بجتا تھا۔

ہاہنامہ " نگار" وہ پابندی سے نکالتے تھے۔ تھے تو عربی مدارس کے فارغ التحصیل انگریزی
امتحانات میں شاید ہائی اسکول سے زیادہ کوئی سرٹی فیکیٹ پاس نہ تھا گران کے دماغ میں تجسس
اور تشکیک کا کیڑ اکلبلاتا تھاوہ بھی اس طرح کہ دنیازمانے کے مسلمات کے پیچھے قلم لے کر
دوڑتے، ان پر سوالیہ نشان لگاتے اور اپنی عقل و فہم کی روشنی میں انھیں سمجھانے کی
کوشش کرتے۔ سب سے پہلے اردب میں آگئے۔ نہ ہی تصورات وہ بھی ایے جنہیں
مولویوں اور مجہدوں نے اپنے زبان و قلم سے ہرس ہا ہرس سے بناسنوار کرمقدس اور مسلمہ
بنادیا تھا۔ نیاز کی بت شکن ضرب پہلے انہی پر پڑی پھر ان تصورات کے سہارے جو پچھے قلم
نیادیا تھا۔ نیاز کی بت شکن ضرب پہلے انہی پر پڑی پھر ان تصورات کے سہارے جو پچھے قلم
نیادیا تھا۔ نیاز کی بت شکن ضرب پہلے انہی پر پڑی پھر ان تصورات کے سہارے جو پچھے قلم
نیادیا تھا۔ نیاز کی بت شکن ضرب پہلے انہی پر پڑی پھر ان تصورات کے سہارے جو پکھے قلم
نیادیا تھا۔ نیاز کی بت شکن ضرب پہلے انہی پر پڑی پھر ان تصورات کے سہارے جو پکھے قلم
نیادیا تھا۔ نیاز کی بت شکن ضرب پہلے انہی پر پڑی پوران تصورات کے سادے کو کھا میا آزاد کی فکر کا و سیلہ بن کیا
اور احتام حسین کے "ویانے" والے انسانے ای نگار کی زینت ہوئے۔ نہ ہب کی مخالف آواز اٹھانا ضرور

محرا خشام حسین اس کو ہے میں تغمر بے کہاں ،ووتو جلد یمی انسانے کی دنیا ہے

بہت آ گے تقید کی سر حد تک جا پہنچے۔قصتہ یوں ہوا کہ افسانوں نے استحصال کے جوازیاعد م جواز پر سویے پر مجبور کیاتو نظروں کے سامنے اور بہت سے منظر کھل مجئے۔شاعری یہ تہیں اس زمانے میں کرتے تھے یا نہیں گر بعد کی ایک مشہور نقم میں جو محمد حسن عسری نے " میری بہترین لقم "میں بھی شامل کی ہے یہ استفہامیہ ضرور سامنے اسمیا- نقم کا پہلاشعر تھا: جب خط میں تم لکھ دیتی ہو کچھ حال اپنی بیار ی کا

من بیٹے کے تنہائی میں نہ جانے کیا کیاسو جاکر تاہوں

اورای میں بیہ مصرعہ بھی تھا

كجهيا كل وحثى ديوانے نظروں ميں سانے لگتے ہيں

جی ہاں یہ پاگل وحثی دیوانے نظروں میں سانے لگے اور یہ سوال بھی ستانے لگا کہ یہ ہم آپ جیسے اچھے بھلے انسان یا گل وحثی دیوانے کیوں ہوں۔اگرید بیار ہیں یا مفلس ہیں تو پھر یہ بیاری اور مفلسی انھیں کسنے دی اور کون انھیں اس حالت میں رکھے ہوئے ہے اور اگرای دنیای میں رہناہے تو پھریہ ادب کے پھول پہ شاعری کی قوس قزح پہ افسانے کی مہلکتی كياريان بية ناولوں كے مجرب آخر كيون اور كس كيے؟

انھیں دنوں صوبے کے مشہور اور مقتدر قانون داں سروزیر حسن کی کو تھی وزیر منزل ہے ایک نیاشعلہ اٹھا کہ ان کے جھوٹے صاحبزادے سجاد ظہیر انگلتان ہے و کالت کی سند لے کر آئے اور بجائے و کالت کرنے کے ادیوں اور شاعروں کے موریے جمانے لگے۔ کہناان کا یہ تھاکہ یہ نظمیں، غزلیں،افسانے بھی ہتھیار ہیں جن سے ذہنوں کارخ اور جذبات كادهاراموڑا جاسكتا ہے اور موڑا جاسكتا نے استحصال كرنے والوں كے خلاف مذہب كے نام ير دقيانوسيت اور فرقه يرئ پھيلانے والوں كے خلاف، اور سب سے برھ كر ناجائز حکومت کے خلاف اور اس سے بھی بڑھ کر ذہن کو بند کرنے والی اجارہ داری کے خلاف۔ اب تو گویابقول فیض اور د بستاں کھل گیااور احتشام حسین نے ادب کوای نظر سے

سجھنے اور برتنے کی کومشس کی۔اباس طرز تقید کو کوئی سرے سے ادبی تقید ہی نہ گردانے اور اسے محض ساجیات کے خانے میں لاؤالے جاہے اسے نقار خانے میں طوطی کی آواز کے۔اس میں شک نہیں کہ اس آواز نے اس زمانے میں گلوں میں رنگ بحرا تھااور نیار تگ بحرا تھاباد نو بہار چلائی تھی اور بوی ول نواز باد نو بہار۔۔ کہ اس نے اوب کے زمین آسان

بدلے نہیں تو کم سے کم ان کارنگ تو عنالی ضرور کر دیا۔

یہ طرز تنقید تھا کیا؟ صرف دوباتوں کی تفصیل۔ یہ کہ زندگی ایک مربوط اکائی ہے
اور ادب اس اکائی کا حصہ ہے۔ بیانو کے ایک سرپرانگی کی ضرب پڑے گی توزندگی کا پور اپیاتو
جہنجمنا الشجے گااور یہی حال ادب کا بھی۔ یعنی آپ جا ہیں یانہ جا ہیں جانے انجانے آپ کے قلم
کی ہر جنبش زندگی کو بناتی یا بگاڑتی ہے۔ قلم کی ہر لرزش میں ہے زندگی آفرینی یا حیات شکنی اور
اس ذمہ داری سے روگر دانی ممکن نہیں اس لیے جب بھی ادب کو یاای کے کسی چھوٹے ہے
چھوٹے شہ پارے کو دیکھیں یا پر کھیس زندگی کی اس پوری اور بحر پور آگی کا دامن نہ چھوڑیں
اور اس آگی کے اپنے آئین و آداب ہیں اور یہ آئین و آداب ہر لیحہ ہر لیخظ معرض تغیر ہی
ہیں اس لیے ان تغیر پذیر حقیقتوں کی روشن ہی میں ادب کو سمجھتا، پر کھنا مختصریہ ہے کہ
ہیں اس لیے ان تغیر پذیر حقیقتوں کی روشن ہی میں ادب کو سمجھتا، پر کھنا مختصریہ ہے کہ
ہیں اس لیے ان تغیر پذیر حقیقتوں کی روشن ہی میں ادب کو سمجھتا، پر کھنا مختصریہ ہے کہ

دوسری بات مید که حضور، تقید محض تاثری کوئی پیش خدمت کنیز نہیں کہ جب چاہادے بھول تاضی عبد الغفار، بلی کی طرح بستر میں بٹھالیا جب چاہاد ھتکار کر بھادیا، اس کی لینداور ناپبند کریں یاناپند کریں دلیل اور ثبیند اور ناپبند کریں این دلیل اور ثبوت کے ساتھ کریں اور اس کی ظاھے تنقید بھی ایک سائنس ہے جوادب ہی کونٹی بھیرت نہیں ویں بلکہ اس بھیرت کوزندگی کی اعلیٰ تراور وسیح تربھیرت سے بیوند کرتی ہے۔

تقید کی راہ ہے اصفام حسین تدریس و تعلیم کے کو پے میں پہنچے یہاں جو کچھ انھوں نے کیاکس طرح پڑھااور پڑھایاکس طرح اپنے شاگردوں کے زبن کی آبیاری کی کیے طلم و تدبیر سے مخالفتیں جمیلیں، دوستوں کو جھایا چھوٹوں سے شفقت کی، بزرگوں کی عِزت کی حتی کہ مولوی عبدالماجد جیسے متضاد مزاج والے بزرگوں کی عزت کی۔ یہ سب دہ ہ جو اصطلاح میں معلوم عوام است کہا جاتا ہے۔ اتفااضا فہ شاید ضرور کی ہے کہ اس دور میں جب تغیید جعفر علی خال اثراور اختر علی تلہری کی زبان دانی اور لغت نمائی تک محدوثی اور اجازت دیجیے تو نیاز فتح وری کانام بھی اس برگزیدہ فہرست میں شامل کرلیا جائے (مقصود ان بزرگوں دیجیے تو نیاز فتح وری کانام بھی اس برگزیدہ فہرست میں شامل کرلیا جائے (مقصود ان بزرگوں کی تفکیک نہیں محض اس دور کے تنقیدی مزاج کی سرحدیں داضح کرنا ہے) جی ہاں ای دور کے شعید تاریخ، تہذیب اور عالمی فکر کی سرحدوں تک اپنادامن بھیلار ہی میں احتشام حسین کی تنقید تاریخ، تہذیب اور عالمی فکر کی سرحدوں تک اپنادامن بھیلار ہی

موہانی، اختر شیر انی اور فانی پرنے لیج سے گفتگو کردہی محی-

پھر تودنیای بدل گئے۔ مُلک آزاد ہوااور آزادی سے پہلے کیا پچھ نہیں ہوا مسلم لیگ کا مطالبہ پاکتان جس نے بڑے بروں کے سر چکرادیے ساری منطق سارے سیای زندگی کے اصول زمین ہو سے ، تفر قوں کے طوفان سر سے کزر گئے اختتام حسین نے جس فکر کے سلطے کو مضبوطی سے تھا تھا وہ ان کے ہاتھ سے نہ چھوٹا۔ تفر قوں کے طوفان میں بھی وہ ارد کردگی منافر توں کا تجزیہ کرتے رہے۔ ان سے بے خبر رہ کر نہیں ان کے در میان رہ کر۔ تڑپ وہ بھی بہت ہوں گے مگراس تڑپ نے ان کے قلم کوذرا بھی بہتے نہیں دیا۔

بہکنا شاید وہ جانے ہی نہ تھے، کیونکہ جس فکری پس منظر نے انھیں استفامت کجنٹی تھی اس نے انھیں استفامت کہ تخشی تھی اس نے انھیں میانہ روی اور اعتدال ہے بھی نواز اٹھاشر وعشر وع میں ایساابال آیا کہ احمد علی اور اختر حسین رائے پوری اقبال کو فاشت اور غزل کو بیار، جاگیر داری نظام کی علامت کہہ کرگردن زدنی قرار دینے گئے۔ مگر اختشام حسین اس وقت بھی اور اس وقت کے بہت بعد کو بھی روح اقبال پر تبعر ہ کرتے ہوئے فکر اقبال کے دونوں پہلوؤں کو سامنے رکھتے ہیں، نہ توصیف محض نہ محض جو کئیں نکا لئے کا مشغلہ۔ یہ حال بعد کا بھی ہے ہر چھوٹا بڑا نعر ہ باز میا شاعر بچھوٹے بڑے ترقی پند نقادوں سے سندیانے لگا، مگر اختشام حسین مہر بلب اور باوجود شام مروتوں کے خامہ بگوش۔ کہ ان کے نزدیک فکر ایک طرز حیات بن گئی تھی محض فار مولا نہیں تھی۔

باتمی کہنے کی بہت ہیں اور فکری پی منظر کی تفصیل کا اُور ہے نہ چھور وہ بھی ایک ایسے مصنف کے فکری پی منظر کا جس نے اپنی شخصیت کو بڑے سلیقے اور احتیاط ہے چھپا کر کھا ہو، اس قدر احتیاط ہے کہ بقول اقبال۔۔اقبال بھی اقبال ہے آگاہ نہیں ہے۔اس شخصیت کی ایک جھلک دیکھنی ہو اور اس فکری پس منظر کو اور زیادہ قریب ہے بہچا ننا ہو تو ان کے سنر نامہ امریکا، "سماحل اور سمندر" کا آخری بیان پڑھئے جو شیکسپیم کے ایک کر دار کی زبانی ادا ہوا ہے بہاں وہ ارمانوں، آرزوں اور تصورات سے عبارت اس شخصیت پر ہے کچھ نقاب کھک گئے ہیں جے شنم اور گافام کی طرح احتیام حسین نے اپنی ذات کے کنویں میں بند نقاب کھک گئے ہیں جے شنم اور گافام کی طرح احتیام حسین نے اپنی ذات کے کنویں میں بند کرے اس کے منہ پرسوالا کھ من کا پھر رکھ دیا تھا کہ خوابوں کی تعبیر کا ایک طریقہ سے بھی ہے جس دم کے نام ہے یاد کیا جاتا ہے۔

احتشام تحسين بحثييت نقاد

محمودالبي

اب یہ حقیقت مختاج ثبوت نہیں ہے کہ ہے ؟ انقلاب ہے جہال ملک میں ہمہ جہتی تبدیلیاں ہو کیں وہاں شعر وادب کو بھی نئی نئی راہیں ملیں۔ یہی وہ نقط ہے جہاں ہے اُر دو تنقید واضح طور پر تذکروں کے حدود ہے آگے بڑھی اوراس کے انداز و نبج میں تبدیلی آئی۔ سر سید کانام ناقدین کی فہرست میں شامل نہیں کیا جاتا لیکن جن نقوش کو مر تب کر کے حاتی نیک مل تصویر بنائی اور اس میں رنگ بحراوہ نقوش سر سید کے زائید ہیں۔ ان کے مضامین میں ایسے فقرے اور جملے ملتے ہیں جن کی تفصیل، تشر تے اور ترجمانی حاتی کیاں ملتی ہے۔ حاتی جس تقیدی شعور و بصیرت کے حامل نظر آتے ہیں وہ صرف ان کی قوت ملتی ہے۔ حاتی جس تقیدی شعور و بصیرت کے حامل نظر آتے ہیں وہ صرف ان کی قوت اختراع کا بتیجہ نہیں ان کا سب سے بڑا کمال یہ ہے کہ انھوں نے تنقید کو ایک موضوع اور ایک مجٹ کی شکل میں چیش کیا۔ انھوں نے اے ایک دقع فن اور ادب کے ایک شعبے کی حقیت سے برتا، تنقید حاتی کے یہاں ایک شمنی اور ٹانوی چیز نہیں۔ انھوں نے اے ایک حقیت سے برتا، تنقید حاتی کے یہاں ایک شمنی اور ٹانوی چیز نہیں۔ انھوں نے اے ایک مستقل اور منفر دعلم کاور جہ دیا۔

مقدمہ شعر وشاعری ہے لے کرانجمن ترتی پند مصفین کے قیام تک اُردو میں تقیدی نگارشات کا چھا خاصاد نجر و بُلغ ہو گیا۔ اس ذخر ہے میں کیا بچھ نہیں، تقید کے نام پر مناظرہ، مجادلہ کیا گیا۔ ایک کی تنقیص دوسرے کی تحسین کی گئی، صائب اور مصفیانہ رائیس پیش کی گئی، تجائب اور مصفیانہ رائیس پیش کی گئیں، تخلیقات کا تجزیہ کیا گیا اور تجزیہ کے دوراان تقید کے مباحث و مسائل بھی زیر بحث آئے لیکن اس طویل مدت میں بھی ایسا نہیں ہوا کہ تفید اور تخلیق کے در میان مقالے اور مسابقت کی روح دوڑی ہو۔ تقید شعر و اوب کی رگ جال سے قریب ہوتے ہوئے بھی بھی جوئے بھی بھی خود شعر و اوب کی رگ جال سے قریب ہوتے ہوئے بھی بھی خود شعر و اوب کی رگ جال نہیں بنی۔ تقید اور تخلیق دونوں کو اپنے اپنے مصب و محور کا حساس تھا اور دونوں ایک رشتے میں مسلک ہوتے ہوئے بھی اپنے اپنے قلم و کے حدود میں تھیں، بچھلے بچیں تمیں سال میں تقیدی ادب کا جو اضافہ ہوا ہے وہ کوئی تھو گئی ناک بات نہیں لیکن اس اضا نے کے دوران مقالے اور مسابقت کی روح دوڑ تی

ربی۔ کی شاعر ،ادیب یا نقاد نے اس کا اظہار کیا ہویانہ کیا ہو لیکن یہ حقیقت ہے کہ ۱۹۳۵ء کے بعد ہے اُردو کی تخلیق قوتوں پر تنقید حادی ربی ہے اور نظریاتی طور پرنہ سہی لیکن عملی طور پر تنقید کے مقابلے میں تخلیق ایک کمتر درج کی چیز سمجھی جاتی ربی ہے،ناقدین نے تغید کے باب میں کتابی بحز وانکسار سے کام کیوں نہ لیا ہو لیکن تنقید کی برتری کے نقوش ہمارے پچھلے ربع صدی کے لڑیچ میں پیچانے جا سکتے ہیں، یہاں اس پر بحث کرنے کاوقت ہمیں ہے کہ کیا تنقید کی برتری نے اعلیٰ تخلیق ادب کی نشو و نماروک دی لیکن یہ ضرور کہا جا سکتا ہی کہ برتری کے بڑھے ہوئے ربحان نے بہت کی ادبی اور شعری صلاحیتوں کو گر او سکتا ہے کہ برتری کے بڑھے ہوئے ربحان نے بہت کی ادبی اور شعری صلاحیتوں کو گر او کردیا۔ جولوگ اچھے شعر کی تخلیق کر سکتے تھے انھوں نے اپنا موضوع بدل دیا اور وہ تنقید کی محبول مجلوں میں گم ہوگے۔ صرف بھی نہیں کہ جن کی تخلیق صلاحیتیں زبر دست تھیں وہی شخلیوں میں گم ہوگے۔ صرف بھی نہیں کہ جن کی تخلیق صلاحیتیں زبر دست تھیں وہی شخلیوں میں گم ہوگے۔ صرف بھی نہیں کہ جن کی تخلیق صلاحیتیں زبر دست تھیں وہی شخلید کی طرف بوجے انگھاان کے ہاتھ

تقید نگاری کی رفتار یکا یک تیز ہوجانے کے کی وجوہ ہیں۔ پہلی وجہ توا نجمن ترقی پیند مصنفین کاوقیام ہے "ہمیں حن کامعیار بدلنا ہوگا"۔ یہ ایک پیغام بھی تھا اور ایک نعر ہجی اور اسے دونوں حیثیتوں سے برتا بھی گیا۔ اُردو میں اوبی معرکہ آرائیوں کی کی خہیں لیکن انجمن نے یہ آواز بچھاس طرح بلند کی کہ اس میں سیاسی رسخیز کی خوبو بھی شامل ہوگئ جس کا بقیجہ یہ ہواکہ خداکر وں اور مباحثوں کا ایک سلسلہ قائم ہوگیا۔ آواز جس سطے سے بلند کی جس کا بقیجہ یہ ہواکہ خداکر وں اور مباحثوں کا ایک سلسلہ قائم ہوگیا۔ آواز جس سطے بلند کی جاتی تھی اس سطے سے ان کا جواب دیاجاتا تھا، ترقی پسندی کی تحریک من حیث التحریک بہاں وزیر بحث نہیں ہے اور نہ اس کے اثرات و نتائج کی نشائد ہی کرنا مقصود ہے لیکن یہ ایک کھئی ہوئی حقیقت ہے کہ اس تحریک فرات و نتائج کی نشائد ہی کرنا مقصود ہے لیکن یہ ایک کھئی موئی حقیقت ہے کہ اس تحریک نے اردو میں شعوری طور پر تقید کے مباحث و مسائل کی طرف لوگوں کو متوجہ کیا۔ ہمارے تقید کی ادب میں آج مختلف نظریات کے رود قبول کے طرف لوگوں کو متوجہ کیا۔ ہمارے تقید کی دین ہیں۔

تنقید کی تیزگامی کادوسر ابزاسب دانش گاہوں میں اعلیٰ سطح تک اُر دو تعلیم کا انتظام ہے۔ ہمار انظام تعلیم نا قص ہے کہ نہیں، یہ سوال اس حقیقت پر پر دہ نہیں ڈال سکتا کہ تعلیم و تعلیم کا ایک بزامقصد امتحان میں کامیابی حاصل کرناہے۔اس طرح ہمارا طریقۂ امتحان کا پابند ہے امتحانی پرچوں میں اُمید داروں کو جس نہج کے سوالات سے واسطہ پڑتا ہے اس نہج ہے

اے پڑھایا جاتا ہے۔اگر دانشگاہوں کے پچھلے بچیس تمیں سال کے امتحانی پر چوں کا مطالعہ کیا جائے تو یہ حقیقت واضح ہو جاتی ہے کہ سوالات کی نوعیت میں تنقید اور اس کے اصول و مبادیات حادی ہوتے جارہے ہیں اور یہ کہنے کی ضرورت نہیں کہ طلباءاور اساتذہ نصاب کے واجبات سے عہدہ بر آہونے کی مخلصانہ کو شش کرتے رہے ہیں۔

یونیورسٹیاں بجا طور پر اعلیٰ تعلیم کی علامتیں ہیں۔ یہیں سے علم و دانش کی نئی کر نیں پھو فتی ہیں اور ہمیں اپنی صلاحیتوں کو جلادینے اور انھیں بردئے کار لانے کے زیادہ مواقع طفتے ہیں۔ یونیورسٹیوں ہیں اُردو شعر و ادب کے باب ہیں طلباء اور اساتذہ کی سرگر میاں جائزرہی ہیں لیکن ہوایہ کہ طلباء جب یونیورسٹیوں سے فارغ انتحصیل ہو کر نکلے تو وہ تقیدی بھیرت بھی ان کے ساتھ ساتھ تھی جو سیاق و سباق کے لحاظ سے نصابی اور امتحانی بھیرت یونیورٹی کے باہر کے ادبی نداکروں اور مباحثوں میں مضعل راہ بن گئی۔ اس کارنگ اس وقت اور بھی تیز ہو گیاجب اسیس اُسیای رُست خیز میں مضعل راہ بن گئی۔ اس کارنگ اس وقت اور بھی تیز ہو گیاجب اسیس اُسیای رُست خیز ربی عظر وں میں اشارہ کیا گیا ہے۔ تقید کی طرف میں مختل کی شو بھی شامل ہو گئی جس کی طرف اوپر کی سطر وں میں اشارہ کیا گیا ہے۔ تقید کی طرف میں تقید کی شو و نماجس انداز میں ہوئی ربی کی شور و نماجس انداز میں ہوئی سے اس سے کم از کم اتنا اثر ضرور ہوا کہ تقید کی برتری سلیم کی گئی اور تخلیق کی اہمیت نظر وقت تک باقی رہے گی جاوریہ صورت حال اس وقت تک باقی رہے گی جورت شلیم کی موبیش آئی بھی ہو اور یہ صورت حال اس کی صورت میں تقید کی اور جب تک ایک عقیدے وقت تک باقی رہے گی جورت شلیم کی جائی رجب تک ایک عقیدے کی صورت میں تخلیق کی اہمیت نہ سلیم کی موبیت کی اور جب تک ایک عقیدے کی صورت میں تخلیم کی جورت شلیم کی جورت تک ایک عقیدے کی صورت میں تخلیق کی اہمیت نہ سلیم کی جورت کی اور جب تک ایک عقیدے کی صورت میں تخلیم کی جائی رجب تک ایک عقیدے کی صورت میں تخلیق کی اہمیت نہ سلیم کی جائے گی۔

تقید نگاروں کے اس جوم میں چند ایس شخصیتیں بھی نظر آتی ہیں جن کی کاوشوں سے تقید کی اہمیت وافادیت کا حساس عام ہو چلا ہے۔ان میں پروفیسر احتثام حسین، پروفیسر آل احمد سرور اور پروفیسر کلیم الدین احمد کے نام سر فہرست ہیں۔ آخر الذکر نے سب سے زیادہ توجہ،انہاک،اور ریاض سے کام لیا ہے اور وہی اُر دو کے سب سے بدنام نقاد مجھی ہیں، کلیم الدین احمد کی بدنامی کا سبب دراصل ان کے استہزائیہ،مضحکانہ اور شمنح آمیز مجھی ہیں، کلیم الدین احمد کی بدنامی کا سبب دراصل ان کے استہزائیہ،مضحکانہ اور شمنح آمیز مجللے اور فقرے ہیں جونہ تو ان کے شایان شان ہیں اور نہ خود تنقید کے۔ ان کا طرز تح میں

استدلالی ہے اور تخلیقات اور رجمانات کا تجزیه کرتے کرتے اور اثبات و نفی میں ولا کل پیش كرتے كرتے جب اشتباط نتائج كى منزل ير يہنيخة بين اور كو ہر مقصود باتھ نہيں آتا توايك تشنی کیفیت ان پر طاری ہو جاتی ہے اور ایس باتیں کہنے لگتے ہیں جن کے بارے میں ابھی ا بھی کہا گیا ہے کہ وہ نہ تو ان کے شایابِ شان ہوتی ہیں اور نہ تنقید کے۔بات یہ ہے کہ کلیم الدین احمد شاعر کوادیب کو، نقاد کواور خودایئے کوایک سائنسداں کے آئینے میں دیکھنے لگتے ہیں اور دو دو کا جواب طار اور صرف طار سننا طائح میں لیکن ان کا یہ مطالبہ صرف سائی مفروضات پر نہیں ہو تا،ان کے استدلال،ان کے مطالبات اور ان کے تجزیبے کی بنیاد علم و دانش، شعر وادب کے عمیق مطالعے پر ہوتی ہے۔ انھیں عام طور پر مغرب زدہ بتایا جاتا ہے لیکن اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ وہ مشرقی بالحضوص اردواد بیات کے منتبی نہیں ہیں۔اردو ادبیات کی ایک ایک رگ سے وہ اتنائی واقف ہیں جس کی توقع کسی بوے عالم یا نقاد سے کی جا سکتی ہے۔وہ تنقیدیں پڑھ کے تنقید نہیں لکھتے،وہادبیات کے اماموں کاصرف نام سُن کران کے حوالے نہیں دیتے بلکہ وہ ان کا مطالعہ کرتے ہیں ان کے متن اور ان کے اسلوب کو سمجھ کر کچھ لکھتے ہیں اور ان کے ایک ایک نقص کو اس مقصد کے ساتھ پیش کرتے ہیں کہ اوگ جے خوب سمجھ رہے ہیں اس ہے خوب ترکے لیے جدو جہد کریں،وہ اپنے ماضی اور اپنے حال ے مایوس نظر آتے ہیں لیکن ان کی قوت تقید کاجو ہراس وقت کھلتاہے جب انتہا پندی کی ہے نقاب ان کے چہرے سے ہٹادی جائے۔ایک نقاد کو جس وسعت مطالعہ ، دفت نظر اور قوت فیصلہ کاحامل ہوناچاہئے وہان میں موجود ہے۔ان کی تنقیدیں غور و فکر کی دعوت دیتی ہیں اور ادبیات کوایک نے سانچے میں ڈھالنے کا حوصلہ عطا کرتی ہیں۔ادھر ان میں ایک خوشگوار تبدیلی بیدا ہور ہی ہے۔انتہا پیندی اور تفحیک و تمشخر کی جو فضا"ار دو شاعری پرایک نظر"اور "اردو تقید پرایک نظر "میں ملتی ہے ،وہ فضا" عملی تقید (حصتہ اول) "میں نہیں ملتی۔اس میں ان کا تجزیاتی اور استدلالی انداز پخته تر نظر آتا ہے اور انتہا پیندی اور تفحیک و تمسخر کی صرف جھلک ملتی ہے۔

آل احمد سر ور اُردو کے مقبول ترین نقاد ہیں۔ دنیائے تنقید میں قدم رکھتے ہی اخیس محسن قبول اور قبول عام کی وہ منزل ملی جہاں آئ وہ نظر آتے ہیں۔ابیابہت کم ہو تاہے کہ کسی کی ابتدائی کاوشیں اس کے بقائے دواخ کی صانت بن جائیں۔ موجودہ صدی میں ہیے خصوصیت یا توابوالکلام آزاد کے صفے میں آئی یا آل احمد سرور کے۔ آزاد اور سرور میں ایک مابوس کن مماثلت بھی ملتی ہے۔ آزاد نے جب کوچۂ ادب چھوڑا تو پھر ادھر بھول کر بھی نہیں آئے۔اب یک بات آل احمد سرور کے بارے میں بھی کہی جانے گئی ہے۔

آل احمر سرور نے تغیید کواد فی سلقہ اور تخلیقی رکھ رکھاؤدیا۔ انھوں نے اے دل کش حمر وقع فن بنایا، ان کے یہاں مجاد لانہ اور مناظر اندا نداز نہیں، وہ سطحیت ہے بہت دور رہتے ہیں، وہ نہ تو تبلیغ کرتے ہیں اور نہ اپنے نقطہ نظر کے تشلیم کیے جانے پر اصر ارکرتے ہیں۔۔۔۔وہ تغیید میں افہام و تغییم کے قائل ہیں اور تخی بات تو یہ ہے کہ وہ تخن فہمی کی ایک فضا پیداکر کے اپنے موضوع پر اظہار خیال کرتے ہیں۔ تغیید کے منصب و محور کو جننا آل احمد سرور نے بہچانا انثالور کی نے نہیں بہچانا، ان کی ایک بڑی خصوصیت یہ ہے کہ ان کی تغیید یں اردو کے ادبی مزان ہے انحر ان نہیں کر تمی۔وہ اردو والوں کے لیے اردو کے ہوکے لکھتے ہیں۔ بہیں ان کے اسلوب کی بات آتی ہے۔اسلوب اس وقت ہدف ملامت بنتا ہے جب وہ زریعدا ظہار نہ بن کر خود اپنامظا ہرہ کرنے لگے۔ سرور صاحب کا اسلوب انشائیہ کی یادو لا تا ہے کین ایسا کہمی نہیں ہو تا کہ وہ ان کے مفہوم پر پر دہ ڈال دے۔روح کے اندر خیالات کے مثلا طم ہوتے ہوئے بھی وہ گفتار کے اسلوب پر قابور کھتے ہیں۔ان کی تحریوں نے یہ ثابت مثلا طم ہوتے ہوئے بھی وہ گفتار کے اسلوب پر قابور کھتے ہیں۔ان کی تحریوں نے یہ ثابت کردیا کہ معنو لانہ اسلوب سائٹلیفک نقطہ نگاہ کا بھی ساتھ دے سکتا ہے۔

پروفیسر احتیام حسین اُردو کے واحد نقاد ہیں جنھوں نے تقید کے مباحث و
مسائل پرزور دیا۔ وہ شعر وادب اور تنقید کے آداب و ضوابط مر تب کرناچاہتے ہیں، وہ مخن
مخی کے اصول وضع کرتے ہیں۔ خن فہمی کی فضا نہیں پیدا کرتے۔ وہ ادب کیارہاہے سے زیادہ
ادب کو کیا ہونا چاہے کا جواب دیتے ہیں۔ وہ ایک نئی کا کتات کی بشارت دیتے ہیں۔ اور اسکی
تقیر و تزکین کے لیے کو مشس کرتے ہیں۔ یہ کا کتات عبارت ہے جدلیاتی مادیت کے تصور
سے انجمن ترتی پیند مصنفین نے معیار کسن کی تبدیلی کا جو نظریہ پیش کیا تھا احتیام صاحب کی
تنقیدیں اسکی تغیر اور ترجمانی کرتی ہیں شر وع میں کہا گیاہے کہ یہ نظریہ نعرہ بھی تھا اور پیام
بھی۔ احتیام صاحب نے اے ایک پیام کی حیثیت سے قبول کیا اور ایک پیغام کی حیثیت سے
ہیش بھی کیا۔ ان کے یہاں یہ تصور ایک عقیدے کی شکل میں نہیں بلکہ ایسے لا تھے عمل کی

صورت میں پایا جاتا ہے جو عقل کی روشنی میں متعین ہوا ہے۔انھیں اس تصور کے ردو قبول میں تشکیک کی منزلوں سے کزرنا پڑاہے اور وہ جاہتے ہیں کہ جن سے وہ خطاب کررہے ہیں وہ بھی ان منزلوں ہے ہو کر گزریں۔وہ تبلیغ نہیں کرتے بلکہ حکمت وبصیرت کی ایک فضا قائم کرتے ہیں اور جاہتے ہیں کہ اس طرح لوگ خود اپنار استہ متعین کریں۔۔انھیں یقین ہے کہ اس طریقہ کارے جوراہ عمل متعین ہوگی وہ ایکے اختیار کر دہ رائے سے مختلف نہ ہوگی۔ایک ملغ کے یہاں جو جذباتی اُتار پڑھاؤ، تخویف و تہدید کی طرف جو میلان اور اینے موقف کی قطعیت کاجوانا جی اور پرشکو واظهار ماتا ہے ،احشام صاحب کی تحریریں ان سے بکسر خالی ہیں ،وہ جب کسی مسئلے کو چھیڑتے ہیں تواس حثمن میں دار د کیے جانے والے اعتراضات کو بھی سامنے ر کھ لیتے ہیں اور ان کا تجزیہ کرتے ہیں۔ تجزیے کے دور ان ان کا نداز استد لالی مر تفہیمی ہوتا ہے۔ وہ ہر موڑ پر دوسروں کی باتیں سناجاتے ہیں اور ان کے کسن وہتے کو پر کھنے کے بعد ہی آگے بڑھتے ہیں۔ بھی سبب کہ وہ بھی آمر انداور تحکماندا نداز میں دوٹوک اور قطعی فیصلہ نہیں ساتے اٹکا ہر فیصلہ مشروط ہو تاہے جے ان کے دائرہ بحث سے الگ بیجا کر ہر کھنا منا سب نہیں،جولوگ اختثام صاحب کوایک سای نظریہ کا مبلغ سجھتے ہیں انھوں نے دراصل ان کی تحریروں سے زیادہ اس سیای نظریہ کے کیف و کم کودیکھااور پر کھااور جو با تیں اس نظریے کے بارے میں کمی جاتی ہیں وہ باتیں احشام صاحب کی تحریروں کے متعلق کہد دی گئیں جو بعدیا قرب سیاست اور ادب کے در میان ہو تا ہے ، بڑی حد تک وہی بعد یا قرب اشر اکی نظریہ سیا ست اور اشتر اکی نظریۂ ادب کے در میان ان کے یہاں ملحوظ رہتاہے۔

ادب میں ایک کیک اور کسی قدر تذبذب کی شان پائی جاتی ہے۔ اس میں مجھی مجھی ہی اور بول بھی کی نفتا ملتی ہے، ایک ادیب یا شاعر کے ساتھ پاسبان عقل رہتا ہے لیکن مجھی مجھی اسے تنہا بھی چیوڑ دیا جاتا ہے۔ یہ ساری باتیں واضح اور علانیہ طور پر نہ سہی، احتشام صاحب کے یہاں ملتی ہیں۔ وہ ادبیات کے اس راز کو جانے ہیں کہ اس میں سیاست وانوں جیسا احتساب نہ کار گر ہوا ہے اور نہ ہوگا۔ یہی بات ہے کہ وہ اسلاف کے کارناموں کی نفی نہیں کرتے اور اس بڑی بات یہ کہ وہ ادبیوں اور شاعر وں کو اپنی اند ھی تقلید کا تھم نہیں دیے۔ ان کے یہاں وہ اصطلاحیں استعال نہیں ہو تیں جو مار کس پر ستوں کا تھیہ کار بی کررہ گئی ہیں۔

ان کے معرّضین کی بیات صحیح ہے کہ ادب بیاست نہیں ہے لین اعرّاض کرنے والے بیہ بات بھول جاتے ہیں کہ ادب نفی بیاست کا بھی نام نہیں۔اگرادب میں کمی مخصوص اخلاقی یا بیا کی نظام حیات کی روح دوڑ سکتی ہے تواضیام صاحب جن نظریات کے محسود فی پر بحث کرتے ہیں آئی بھی گنجائش ہے۔دراصل سلسلۂ گفتگو یہاں آگر ختم ہو تا ہے کہ جو بات کہی گئی ہے،اس میں ادبی نفیا بر قرار ہیا نہیں،ا صفیام صاحب نے اس نکتہ کو نظر انداز نہیں کیا۔وہ ای تخلیق کو ادبیا شعر کہتے ہیں جس میں ادبی اور شاعر اند نفیا بر قرار بہی ہے۔ انجمن ترقی پند مصنفین میں ایے لوگوں کی قابل لیاظ تعداد تھی جضوں نے ادب کو ایج بیاس نظریات کے استحام اور ان کی تبلیغ کے لیے استعمال کیا اور بفتر راب وہ نداں ان کا کام بھی نظریات کے استحام اور ان کی تبلیغ کے لیے استعمال کیا اور بفتر راب وہ نداں ان کا کام بھی نظر آتی ہیں جضوں نے ادب میں وقیع اضا نے کے ۔ ان کی سب بری دین ساحت میں موضوع ہے ہیں جضوں نے ادب میں وقیع اضا نے کے ۔ ان کی سب بری دین کی دین کے ایک سب بری دین کی اور اس کے بھی کھی تفاض نے کے ۔ ان کی سب بری دیا کہ ادب کی موضوع ہے ہیں نہیں رکھا،ادب نے بھی دوسروں ہے داراور کو جابت کردیا کہ ادب کی موضوع ہے ہیں نہیں رکھا،ادب نے بھی دوسروں ہے دیں جنمیں محوظ رکھا جائے۔ اور کھا جائے۔ اور کھا جائے۔ اور کھی بریابند کی عائم نہیں کی دو تو یہ چاہتا ہے کہ اس کے بھی پھی تفاض ہیں جنمیں محوظ در کھا جائے۔ اور کھا جائے۔ عائد نہیں کی دو تو یہ چاہتا ہے کہ اس کے بھی پھی تفاض ہیں جنمیں محوظ در کھا جائے۔ عائم کی موضوع کے بریابند کی عائم کھی تفاض ہیں جنمیں محوظ در کھا جائے۔

اختام صاحب نے با قاعدہ تقید نگاری کی ابتدا او ۱۹۳۱ء میں کی انجمن ترتی پسند مصنفین کے قیام کے بعد نظیر اکبر آبادی کو ایک نقطہ امتحان اور ایک معیار تقید کی حیثیت حاصل ہوئی اور جس نے انھیں ایک عظیم عوامی شاعر تسلیم نہیں کیا۔ اے رجعت پسندوں کی صف میں جگہ ملی۔ اختیام صاحب نے بھی غالبًا سب پہلے ای شاعر کو موضوع قلم بنایا، انھوں نے نظیر اکبر آبادی کے اکتساب پر تقیدی نظر ڈالی اور تاریخ اوب میں ان کی جگہ متعین کرنے کی کو شش کی۔ یہ اگر چہ اختیام صاحب کا پہلا مضمون تھا کین اس میں توازن اور اعتدال کی جھک ملتی ہے۔ انھوں نے اس بر بخان کی بی کو نظیر ایک پرو تناری شاعر ہیں یاوہ دور جدید کے علمبر دار ہیں۔ انھوں نے اس ربخان کی بی کو نظیر ایک پرو تناری شاعر ہیں یاوہ دور جدید کے علمبر دار ہیں۔ انھوں نے نظیر کو اس زاویے سے بھی دیکھا جس سے ان کے معاصر بین اور اظاف دیکھتے رہے۔ انھوں نے نظیر کو اشتر اکب کے چو کھٹے میں نصب نہیں معاصر بین اور اظاف دیکھتے رہے۔ انھوں نے نظیر کو اشتر اکبت کے چو کھٹے میں نصب نہیں کیا بلکہ اس آئینہ خانے کو بھی دیکھا جس میں نظیر سانس لے رہے تھے۔ ان خویوں کے کیا بلکہ اس آئینہ خانے کو بھی دیکھا جس میں نظیر سانس لے رہے تھے۔ ان خویوں کے کیا بلکہ اس آئینہ خانے کو بھی دیکھا جس میں نظیر سانس لے رہے تھے۔ ان خویوں کے کیا بلکہ اس آئینہ خانے کو بھی دیکھا جس میں نظیر سانس لے رہے تھے۔ ان خویوں کے کیا بلکہ اس آئینہ خانے کو بھی دیکھا جس میں نظیر سانس لے رہے تھے۔ ان خویوں کے کیا بلکہ اس آئینہ خانے کو بھی دیکھا جس میں نظیر سانس لے رہے تھے۔ ان خویوں کے کیا جس میں نظیر سانس لے رہے تھے۔ ان خویوں کے کیا جس میں نظیر سانس کے دیا جس میں نظیر سانس کی دیا جس میں نظیر سانس کے دیا جس میں نظیر سانس کے دیا جس میں نظیر سانس کے دیا جس کیا کیا جس کی دیا جس کے دیا جس کی دیا جس کی دیا جس کی دیا جس کیا کی کیا جس کی دیا جس کی

باد صف انکی تنقید تاثراتی ہو کررہ گئی ہے نظیر کے نقادوں کو افراط و تفریط کا شکار بتاتے ہوئے وہ خود افراط و تفریط سے نہ نے سکے۔ نظیر کے باب میں یہ غلط فہی پھیلی ہوئی ہے کہ ان کے ساتھ تذکرہ نگاروں نے انصاف نہیں کیا۔اگر تذکرہ نگاروں کے 'محور و معیار کو دیکھا جائے تؤ یمی بات اکثر شاعروں کے بارے میں کہی جا شکتی ہے اور پھر ایسا بھی نہیں ہے کہ تذکرہ نگاروں نے ایک تحریک کی صورت میں نظیر کی شنقیص کی ہو، تذکروں میں ایسے بیانات بھی ملتے ہیں جن سے تظیر کی عظمت کا ظہار ہو تاہے۔ا خشام صاحب کو بھی یہی غلط فہمی ہو گی اور انھوں نے تذکرہ نگاروں کومعذور سجھتے ہوئے بھی ان کی شکایت کی۔ نظیر نے جو خیالات اور تجربات پیش کیے ہیں کیاان کے نقوش ان کے معاصرین اور ان کے پیش روؤں کے یہاں نہیں ملتے؟ یہ ایساسوال ہے جس پر غور کرنے کی زحت نہیں کی گئی، عالا نکہ اگر صرف میر اور سودا کے کلام کا مطالعہ کیا جائے تو نظیر کے اطناب کا ایجازان بزرگوں کے یہاں مل جائے گا۔دوسرے نقادوں کی طرح احتثام صاحب نے بھی اس سوال کو قابل اعتنا نہیں سمجھا۔ ادب میں اسلوب کی بہر حال ایک اہمیت ہے اور احتثام صاحب اس کے قائل بھی ہیں لیکن نظیر پر تنقید کرتے ہوئے انھوں نے ان کے اسلوب کا چنداں خیال نہیں کیا۔ احتثام صاحب کے خلوص اور ان کی نیت پرشک نہیں کیا جاسکتا، وہ خو داینے اس مضمون ہے مطمئن نہیں تھے یہاں تک کہ نظیر پرانھوں نے ایک دوسر امضمون لکھاجس میں اس شاعر کا مطالعہ ایک وسیع تر فضامیں کیا گیااور اُردو شاعری کے رنگارنگ ربحانات کو پیش نظر رکھتے ہوئے اے سبھنے کی کوسٹس کی گئی۔اس مضمون میں ان خامیوں کا کھل کر اعتراف کیا گیا جنگی وجہ سے نظیر ایک عظیم فنکار کے دائرے سے الگ ہوتے ہوئے نظر آتے ہیں۔ نظیر پر ا حشام صاحب کی نظر ٹانی اس بات کا ثبوت پیش کرتی ہے کہ وہ اپنے نقطۂ نظر کی بنیاد جذبات و تاثرات پر نہیں بلکہ علم وشعور پرر کھنا چاہتے ہیں اور وہ حقائق کو فریب کی تخیل کاریوں سے نہیں ملاتے،ان کی تقید نگاری کی خشت اول ایک حکیمانہ بصیرت تھی جو امتداد وقت کے ساتھ پختہ تر ہوتی گئی۔

___۵___

اختشام صاحب کی تقیدی کاوشوں کو حسب ذیل خانوں میں تقتیم کیا جا سکتا

- (الف) تقید کے نظریاتی اور اصولی مباحث و مساکل۔
- (ب) عملی تفید جس کے ذیل میں وہ مضامین آتے ہیں جن میں اوب کی کسی صنف یا تحریک پرروشنی ڈالی گئی ہے یا کسی

شاعراورادیب کے اکتسابات کا جائزہ لیا گیاہے۔

- (ج) سای، ساجی اور قوی مسائل۔
- (د) اردو کے علاوہ ادبیات کے کئی گوشہ کا مطالعہ۔
 - (ه) لمانيات.

ان سارے موضوعات میں اگر چہ وہ اپنے بنیادی موقف ہے انحراف نہیں کرتے لیکن موضوع کے اختلاف کی وجہ ہے ان کے نقطہ نظر میں یکسال شدت نہیں رہ پاتی۔

انھوں نے دوسروں کی کتابوں پر دیباہے بھی لکھے ہیں،ان سے صرف نظر کرنا ہی بہتر ہے کہ دیباچوں میں اکثر خیال خاطر احباب کا گزر ہو جاتا ہے۔ کوئی کتنا ہی بااُصول اور دیانت دار نقاد ہو لیکن دیباہے کی دنیا میں آتے ہی وہ مصلحت اور شرافت نفس کا اسر ہو جاتا ہے۔

"تقیدی جائزے" ہے لے کر "تقیداور عملی تقید" تک کاسٹر انھوں نے عملی کے نظریاتی اور اصولی مباحث و مسائل کے مہارے طے کیا۔ اس مدت میں انھوں نے عملی تقید کے بھی نمو نے بیش کیے لیکن ان میں بھی نظریاتی مباحث کار بھان غالب ہے۔ "اردو ادب میں ترقی پند کی کی روایت"، "ادب اور اخلاق"، "قد یم ادب اور ترقی پند نقاد"، "مواد اور بیکت"، "اوب اور اخلاق"، "قد یم ادب اور ترقی پند نقاد"، "مواد اور بیکت"، "اوب مضامین ہیں جن پر اردو تنقید کو ہمیشہ نازر ہے گا۔ حالی کے بعد احتمام صاحب پہلے نقاد ہیں جنھوں نے ادب اور تنقید کے اصول و ضوابط پر اس طرح بحث کی کہ گر کورو شنی اور ذہن کو بالیدگی ملی، عام طور پر یہ سوال کیا جاتا ہے کہ احتمام صاحب (یا بعض دوسرے نقاد) اصول تقید پر کوئی کتاب کیوں نہیں تھے اس سے زیادہ چرت کی بات یہ ہو دوسرے نقاد) اصول تقید پر کوئی کتاب کیوں نہیں تھے اس سے زیادہ چرت کی بات یہ ہو گیا کہ سوال کرنے والے تنقید کو صرف و نحویا عروض کے مماثل کوئی فن مانے ہیں جس کی تحمیل ، ترکیب اور تقطیع کے لیے بچھ (سائی اور قیای) قاعدے مقرر کر دیے گئے ہیں، حقیقت یہ ہے کہ تنقید میں اصول عبارت ہے ان مباحث و مسائل سے جن سے ایک بھی ہیں، حقیقت یہ ہے کہ تنقید میں اصول عبارت ہوان مباحث و مسائل سے جن سے ایک

نقاد عمل تقیدے پہلے دو چار ہو تا ہے اور جس پر قابو پالینے کے بعد بی دو آ مے بو حتا ہے۔ تنقید میں ایک نقطہ نظر اور ایک انداز گرفت کی ضرورت ہوتی ہے اور ان کی تو ضیح و تشریح كرنے كا مطلب ب اصول تنقيدكى توضيح و تشر ت كرنا۔ ادب كيا ہے ، مواد اور بيئت ميں كيا اور کتنار شتہ ہے،ادب کا ساج ہے کیا تعلق ہے،اخلاق کوادب کایاسبان ہونا جا بینے کہ نہیں، یہ اوراس متم کے دوسرے سوالات اصول تقید کے ذیل میں آجاتے ہیں اور ان پر بحث کر کے کوئی متیجہ نکالناہی اصول تنقید کادوسر انام ہے۔ یہ سارے سوالات اختیام صاحب کے سامنے بھی آئے اور ان کاجواب تلاش کرنے کی انھوں نے کو مشس کی، اس طرح یہ متیجہ نکالناغلط نہیں کہ ان کے مضامین اصول تنقید کادر جدر کھتے ہیں۔ یوں توان مسائل پر حالی کے بعد اب تك بعض اچھے لكھے والے مجھى مجھى قلم اٹھاتے رہے ہیں، ليكن اختشام صاحب نے متعلقہ علوم کے مطالعے کے بعد اور معتر ضین کے اقوال پر نظرر کھتے ہوئے جتنے انہاک اور خلوص کے ساتھ قلم اٹھایا اتناادر کس کے صفے میں نہیں آیا۔ان کی یمی کوشش رہی ہے کہ وہ اصول تقید کی ذمہ دارانہ تدوین کریں۔انھوں نے تقید کے بارے میں جو نقطہ نظر پیش کیاہے اس ے اختلاف کیا گیا ہے اور کیا جائےگا لیکن ان مضامین کے ہوتے ہوئے سے کہنا کہ اُر دو میں اصول تقید پر کوئی کتاب نہیں، حقیقت ہے آ تکھیں چراناہ، ابھی ابھی کہا گیاہے کہ تفید میں نقطہ نظر اور انداز گرفت کی توضیح و تشر سے کا مطلب ہے اصول تقید کی توضیح و تشر تے۔ نقطہ نظر اور انداز گرفت کی تبدیلی کے ساتھ ساتھ اصول تقید بھی بدل جائیں گے۔اخشام صاحب کے تنقیدی اصول ان کے کام نہیں آئیں گے جو ادب کو کسی اور زاویے سے دیکھتے ہیں۔۔۔اور یہ کہنے کی ضرورت نہیں کہ اصول تقید پر کسی ایمی کتاب کا وجود میں آنامحالات میں ہے ہو ہر نقطہ نظر کا ساتھ دے۔

یبال اس پر بحث کرنے کی نہ ضرورت ہے اور نہ موقع کہ تقید کے باب میں احتثام صاحب کا موقت کس حد تک قابل قبول ہے۔ دراصل یہ بحث اس وقت تک محمل خبیں ہو سکتی جب تک اس موقف کے محر کات کا مطالعہ نہ کیا جائے۔ مار کسیت کے عناصر ترکیبی کا تجزیہ کے بغیر احتثام صاحب کے نقطہ نظر کا بطلان نہیں کیا جا سکتا۔ مارکسی تصور حیات کے بارے میں دورائیں ہیں اور رہیں گی، ای طرح احتثام صاحب کا موقف بھی محل حیات کے بارے میں دورائیں ہیں اور رہیں گی، ای طرح احتثام صاحب کا موقف بھی محل نظر رہے گا، لیکن یہ سمجھنا ایک کھلی ہوئی غلطی ہے کہ انھوں نے مارکسیت کو من وعن قبول نظر رہے گا، لیکن یہ سمجھنا ایک کھلی ہوئی غلطی ہے کہ انھوں نے مارکسیت کو من وعن قبول

کیا ہے۔ اُنھوں نے اس تصور حیات کو ادب کے نقاضوں کا لحاظ کرتے ہوئے ادب میں جگہ
دی اور بہی ان کی سب سے بڑی دین ہے۔ انھوں نے مارکسیت کو ادبی زاویے سے
دیکھا، سیاسی انداز سے نہیں۔ انھوں نے ترتی پیندی کے نام پر غلط قدم اٹھانے والوں کو ہر
موقع پر ٹوکا اور نے تجر بوں میں ادب کے لوازم ہر قرار رکھنے پر زور دیا۔ انھوں نے یہاں
کا کہا ہے کہ اگر کوئی ناقد ادب کے محض "غیر ادبی پہلوؤں" بی کو ادیبیا شاعر کا کمال فن
سمجھے تو سے ادب کے ساتھ ہے ادبی ہوگی، اے تقید نہیں کہیں گے۔

جھے پندرہ، ہیں سال کی اولی تخلیقات پراختام صاحب کے نظریاتی مباحث کے واضح اثرات ملتے ہیں۔ ترتی پندی کی تحریک کے متوسلین ادب ہیں جن سای نعروں کو در آمد کر رہے ہے ان کا زور اس تحریک کے خالفین نے نہیں بلکہ اختام صاحب کے مضامین نے توڑا۔ مارکی نقطہ نظر سے ابنی تمام ترد کچپیوں کے باوصف انھوں نے ادب کو مضامین نے توڑا۔ مارکی نقطہ نظر سے ابنی تمام ترد کچپیوں کے باوصف انھوں نے ادب کو محتر درجے کی چیز نہیں سمجھا۔ وہ صرف نقاد ہی نہیں بلکہ ادیب اور شاعر میں بلندی گر، مصنوب مطالعہ اور پچھی شعور دیکھناچاہتے تھے، آج المجمن ترتی پند مصنوبی نہ توایک تحریک صورت میں زیرہ ہے اور نہ اسکی مخالفت میں پہلی می صف آرائی ہے۔ اس کا سب سے نہیں صورت میں زیرہ ہے اور المجمن کی مطالبات ادبی ساتھ ختم ہوگئی بلکہ آج وہ آواز ایک ہنگای دور کی پیداوار تھی جو وقت کے ساتھ ساتھ ختم ہوگئی بلکہ آج وہ آواز جو واحب بن چکل ہے اور المجمن کے مطالبات ادبی سانچ میں ڈھل چکے ہیں۔ اُردو میں ایسی تخلیقات کا قابل کھا فا ذخیرہ ہے جو نخمہ کے کھا طے مارکی اور نے کے اعتبار سے ہندوستانی ہے۔ مارکی نقادوں کی صف میں صرف اختام صاحب کی شخصیت ایسی نظر آئی ہندی کے دائرے سے خارج سمجھتے رہے جواد بی بردورد سے دہ اور ہرائی تخلیق کو ترتی ہیں کے دائرے سے خارج سمجھتے رہے جواد بی براہ روی کی حال تھی۔

ترتی پندی کی تحریک اُردو کی ساری تجھلی شعوری اور غیر شعوری تحریک سے
زیادہ مؤٹر اور ہمہ گیر بھی۔اس نے بین السطور میں ایک اور کام کیااور وہ یہ کہ جوذ ہن صرف
ایک ڈھنگ ہے سو چتے سو چتے جمود کاشکار ہور ہے تھے،انھیں جمجھوڑ ااور وقت اور اوب کے
مقتضیات پر از سر نوغور کرنے کی دعوت دی۔ یہی کام سر سید کی تحریک نے بھی کیا تقید کی
ونیا میں جس کی قیادت حالی نے کی۔ کسی تحریک کی کامیابی کا ایک شوت ہے بھی ہوتا ہے کہ
لوگ اسکے داعیات و مطالبات سے اتفاق کریں یانہ کریں لیکن روایت پر تی کے شخصوں سے

آزاد ہو جائیں۔ حالی نے شعر و تقید کاجو تصور پیش کیا تھااہے من وعن تشلیم کس نے کیا لیکن اس کے ساتھ یہ حقیقت بھی جیٹلائی نہیں جا سکتی کی حالی کی اس پیش کش نے روایت پرسی کی نے کئی کے سلیلے پرسی کی نے کئی کے سلیلے میں اہم خدمات انجام دیں۔ اس کے اس اقدام میں احتیام صاحب کے نظریاتی مباحث نے اہم حصة لیاہے۔

اس مدت میں اختیام صاحب نظریاتی مباحث کے ساتھ ساتھ عملی تنقید کے مونے بھی پیش کرتے رہے۔ جیسا کہ شروع میں کہا گیا ہے ان مباحث میں نظریاتی کشکش کا عضر نمایال ہے اور انھیں عملی تنقید سے زیادہ نظریہ تنقید کے خانے میں جگہ ملنی چا بیئے۔ ان میں بعض ایسے مضامین بھی ملتے ہیں جن میں یا توہ نمایاں طور پر افراط و تفریط کے اسپر ہوگئے ہیں بعض ایسے مضامین بھی ملتے ہیں جن میں یا توہ نمایاں طور پر افراط و تفریط کے اسپر ہوگئے ہیں بیا اپنے نظر ہے دور ہوتے ہوئے نظر آتے ہیں۔ فاتی بدایونی، سحر البیان پر ایک نظر، اقبال بہ حیثیت شاعر اور فلفی، حسر ت کارنگ مخن، اختر شیر انی کی دومانیت، سجاد ظہیر اویب کی حیثیت ہے، علی سر دار جعفر کی۔ رومان سے انقلاب تک، ان کے ایسے مضامین ہیں جن پر عمر مقان ن ہو انتقاب آبان آ جاتی ہیں۔

____Y___

احتشام صاحب کا قلم بھی جود کاشکار نہیں ہوا" تقیداور عملی تقید" کے بعدان کے چاراور مجموعہ مضامین بھی شامل کے چاراور مجموعہ مضامین شائع ہو چکے ہیں۔ان مجموعوں میں چندا سے مضامین بھی شامل ہیں جویا تو پہلے کی مجموعے سے ماخوذ ہیں یا ۱۹۵۲ء سے پہلے لکھے گئے لیکن بوجوہ کی مجموعے میں شامل نہیں ہو سکے ،ایسے مضامین سے قطع نظر کرتے ہوئے یہ کہا جاسکتا ہے کہ "تقیداور عملی تقید احتشام صاحب کے نظریاتی سنر کی آخری منزل ہے۔اس کے بعدان کے یہاں کیفیت کاواضح زوال ملت ہے۔ یہ زوال بقدر تن آیا ہے اور ہر مجموعہ پہلے مجموعے سے کم وزن کفیر آتا ہے۔اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ وہ اپنے نقطہ نظر سے انحراف کر چکے ہیں۔ دراصل تفید کے جن اصول و ضوابط کی وہ وضاحت کر رہے تھے اب ان کی ضرورت باقی نہیں رہی تقید کے جن اصول و ضوابط کی وہ وضاحت کر رہے تھے اب ان کی ضرورت باقی نہیں رہی تھی جیسا کہ او پر کی سطروں میں کہا گیا ہے ، ترتی پندی کی تحریک بجز واد ب بن چکی تھی اور سے رہ دویار ہور ہے تھے ،ار دو میں او مرس کی طرف ما کہ و چکا تھا۔ بدلتے ہوئے حالات نے احتشام صاحب کوان ساتی اور قوی مسائل کی طرف ما کمل کیا جن سے اُر دووالے بالواسط دوچار ہور ہے تھے ،ار دو میں اوھر

تحقیق ادب کا اجھا خاصا اضافہ ہوا ہے، اب احتثام صاحب کے یہاں بھی تحقیق کار بھان عالب ہے۔ اب ان کے موضوعات میں تنوع آگیا، اور "تقیدی جائزے" سے لے کر تفقید عالب ہے۔ اب ان کے یہاں جو فکری تسلسل اور سمت ور فکار کی جو حد بندی ملتی، وہ تقریبانا پید ہو گئے۔ یہ چند عنوانات ان کے موضوعات کی گونا گونی ثابت کرنے کے لیے کانی ہیں:

مشاعرے کی افادیت، غالب کے غیر مطبوعہ خط، قطب مشتری کی لسانی خصوصیات، آتش کی صوفیانہ شاعری، موازند انیس و دبیر، قدیم ایرانی تہذیب، تلسی داس، فیگور کا اثر اُردوادب پر، امیر خسرواور حافظ شیر انی، دائن کا رام پور، ہندوستانی ادبیات اور مسلمان، نیاہندی نائک، امریکی تنقید کے چند پہلو۔

میرے کہنے کا یہ مطلب نہیں ہے کہ ان موضوعات کی ابھیت نہیں یاان پر جو پھے
احشام صاحب نے لکھا ہے، ان کی کوئی افادیت نہیں۔ بات یہ ہے کہ وہ تقید کی جس سطح
سے گفتگو کرتے آئے تھے، اس کے مقابلے میں ان مضامین کی سطح پچھے پست ہے۔ وہ اُر دو میں
ایک نے نظریۂ تقید کے خالق ہیں۔ ان کے مضامین نے ہر ہر قدم پر دعوت فکر و نظر دی
ہے۔ ان کے خیالات میں ان اور فصیلوں میں ایک حکیمانہ بصیرت ملتی ہے۔ انھوں نے تقید
کی اور نتیج کے طور پر ادبیات کی سطح بلند کی۔ ایسے نقادسے یہ امیدر کھناغلط نہیں کہ وہ اس اسطح کو بلند سے بلند کر تاجائے گا۔ کم از کم پچھلے تین مجموعوں کو دکھے کر ہماری بایوس بب بسب
سطح کو بلند سے بلند کر تاجائے گا۔ کم از کم پچھلے تین مجموعوں کو دکھے کر ہماری بایوس بب بب ببیل نظر تین مانس لینے لگا ہے۔ روایت پر تی ک
گھٹا کیں منڈلار بی ہیں اور شاعر و ادیب مجبولیت و انفعالیت کی طرف مائل ہو تا نظر آتا
ہے۔ ایسے حالات میں احشام صاحب جیسے اہلی نظر بی ہماری راہ عمل متعین کر سکتے ہیں۔
اصول و نظریات پر بحث کرتے ہیں۔ اب بھی جب بھی وہ ان مباحث کو چھٹر تے ہیں وہ اقدام
اصول و نظریات پر بحث کرتے ہیں۔ اب بھی جب بھی وہ ان مباحث کو چھٹر تے ہیں وہ اقدام
اُر دو میں ایک نئے باب کا اضافہ بن جاتا ہے۔ تقید میں ان کی برتری انھیں نظریاتی مباحث
کی وجہ سے ہے۔ اُر دو تنقید کے مؤرخ کو صرف خزف ریزے نہیں ملیں گے۔ پچھ گو ہم

نایاب بھی ہاتھ آئیں گے جن میں اختثام صاحب کے نظریاتی مضامین سب سے زیادہ آب

تاب کے حال ہوں گے۔

احتشام حسین کی تنقید میں تاریخ اور کلچر کادباؤ

سيد محد عقيل

تاریخ کے متعلق کہا گیاہے کہ بیروقت اور انسانوں کے جوہر پر کھنے کا بہترین آلہ ہے اور انسانوں کے جوہر،ان کی حرکت، عمل، کار کردگی، عروج و زوال، فنون لطیفہ اور فکر . کے ارتقاد تنزل ہے ہی گزر کرانی صحیح شکل معقین کرتے ہیں جن میں نسلوں اور قوموں کی داستانیں، متھ (Myth)اور واقعات سب ساتھ ہوتے ہیں۔ جہاں ایک مخصوص دور کے ماضی حال اور کسی حد تک مستقبل کاگراف بھی بنما گرڑ تاو کھائی دیتار ہتاہے۔ای لئے جب بھی كى ادب كامحاب كياجاتاب تو تاريخ اوراس سے بنتى موكى تبذيب اين دباؤ اور مختلف الجهاتى کے ساتھ ادب کی تمام صور توں کو سمیٹ کر چلتی ہے اور اس کی انھیں پر توں کو ہٹا کر، کسی دور کے ادب کی صحیح تغییم اور اس کے کیف و کم کا اندازہ کیا جاسکتا ہے۔اخشام حسین کی تقریباتمام تحریری، تاریخاور کلچرے انھیں مظاہر کے ساتھ پیش ہوتی ہیں جن کے ساتھ علے بغیر ،ا خشام حسین کی تقیدی فکراور محاسبوں کو سمجھنا تقریبانا ممکن ہے۔ تاریخ ندمیر ف معاشرے کی تصویر کو بیانیہ شکل دیت ہے بلکہ مجھی مجھی معاشرے کوایک خاص ڈھنگ ہے چلنے کے لئیے مجبور بھی کرتی ہے، جہاں اظہاریت اور معاشرت کی سجیم، تاریخ، کلچر اور ادب كواكساتى بھى ہے اور أے عام زندگى كا آئينہ وكھانے كا موقع بھى فراہم كرتى ہے۔ اضتام حسین کی تقید، تمام صور توں، فکری اجسامات اور مظاہر کو تاریخ کے ایے بی راستوں سے لے کر چلتی ہے۔ تفصیلی بحث کے لئے اضفام حسین کے بچھ اقتباسات سملے و كيمة بير- مخوجي ايك مطالعه كاليك فكزايون ب:

(۱)" وقت وہ تھا کہ جب پرانی دنیا ختم ہو رہی تھی اور نئی دنیا جنم لینا جاہتی تھی۔ سر شآر دونوں کے درمیان کھڑے اپنی ذہانت ہے دونوں پر تنقید کر رہے تھے۔ سیاسی اور معاشی حالات نے جو تبدیلیاں ہیدا کی تھیں ،سر شآران سے بے خبر ند تھے۔او دھ کی معاشر تی زندگی جس موڑ پر آگئی تھی،وہ اس کا حساس رکھتے تھے۔"

(۲)"ار دوادب، مغلوں کے زوال کے زمانے میں پروان پڑھا،اس لیئے اس میں

زوال کے نشانات کے ساتھ ساتھ ، ایرانی تمدین اور شاعری کی روایات اور تصونف کے اشارات بھی پائے جاتے ہیں۔ یہ جو یت یاذ بن کی دہری کیفیت، اُس دور کی ایسی خصوصیت ہے جے زندگی کے ہر شعبے میں دیکھا جاسکتا ہے۔" (ار دوادب میں آزادی کا تخیل)

اخشام حسین کی تح یروں میں ایسے تاریخی اور تہذیبی مطالعوں میں، علی گڑھ تحریب کے اساسی پہلو، قطب مشتری کی لسانی خصوصیات، ماضی کااوب اور نے تقیدی روِ عمل، ہندوستانی ادبیات اور مسلمان، داغ کارام پور، اور ھی کادبی فضااور عالب کی بُت شخنی، مسب پر یہی اثرات کام کرتے ہیں اور یہ سب اس تاریخی اور کلچرل دباؤکی نشان وہی کرتے ہیں۔ عالب جس بدلتے ہوئے ہندوستان کی تاریخ سے گزررہے تھے، اس کی تصویرا حشام حسین کے ذہن میں اس طرح تھی:

"غالب نے اُس کلکتے کو دیکھا جس میں انگریزی سرمایہ داری اپنے قدم جمار ہی تھی اور اس بنگال کوند دیکھ سکے جس میں اس کے خلاف طو فان اُٹھ رہے تھے لیکن انھوں نے جو پچھ بھی دیکھا وہ رائیگاں نہ گیا۔ مولانا ابو الکلام آزاد نے غالب کے قیام کلکتے کو ان کی زندگی کا بڑا اہم موڑ قرار دیا ہے۔۔انیسویں صدی کے وسط میں دنیا بدل چکی تھی۔ غالب ایک نظر ایک سے نظام حکومت اور طرز سلطنت ہے کی قدر داقف ہو چکے تھے۔ "(غالب کا تفکر) ایک اقتباس اور دیکھتے ہیں:

" الكھنؤ كانام آتے ہى، بغد آداور قاہر ہ كاخيال آتا ہے جو الف ليل كى كہانيوں ميں رنگ وہو كے پُر اسر ار جزیرے بن كر سامنے آتے ہیں۔ شیر آزواصفہان كی جانب ذہن منقل ہوتا ہے جس کے گل كوچوں میں شعر و سخن اور علم و فن كا چرچا تھا۔ لكھنؤ كے نام كے ساتھ نہ جانے كتى رنگينياں، كتے نشاط اور خواب، كتے نازك خيالات وابستہ ہیں۔ ان رنگينيوں اور رو نقوں میں ایک نئی حكومت كا جاہ و جلال، شان و شوكت، امارت و ثروت، سر پرستی اور دادود ہش شامل ہے۔" (اور ھكى ادبی فضا)

یہ اقتباسات جستہ جستہ کئی مضامین سے لئے گئے ہیں تاکہ احتشام حسین کی تاریخی اور تہذیبی صور توں اور تجویوں کا کچھ اندازہ ہو سکے،۔ تاریخ نہ صرف ترکی تصورات اور تصویروں کی پیچان میں مدد کرتی ہے بلکہ، قوموں، تہذیبوں اور فکروں کے بنئے بگڑنے اور مجھی بھی بنانے بگاڑنے میں بھی ایک اہم رول اداکرتی ہے۔ای کی مدد سے یہ جہانِ گزراں، انسانوں کو، خود انسانوں اور ان کی تہذیبوں کے عروج و زوال کا آئینہ و کھا تار ہتاہے جس کی لپیٹ میں، وقت کی تغیر پذیر صور تیں اور ادب میں سوچن سجھنے کے طریقے، ان کے امکانات اور نارسائیاں ، سب گزرتے رہتے ہیں۔ وقت ، لحد اور آنی جانی ، سب ای تاریخ کے چھوٹے عکرے ہیں جو تبدیلیوں کو موقع فراہم کرتے ہیں۔خود مح یک بھی بنتے ہیں اور پھر ایک دور بن کر،روایت اور تاریح کی محیل کرتے جاتے ہیں۔اس طرح کمی بھی تبدیلی اور تحريك كاتصور، تاريخ كے بغير نہيں كيا جاسكا۔ تاريخ آئے ساتھ رفتگال كے تجربات بھي ر کھتی ہے اور ان تجربات کے نشیب و فراز اور تمام تبدیلیوں کے اسباب بھی۔ کسی بھی ادب اور تہذیب کے پڑھے اترتے گراف میں تاریخ کے اس مزاج اوران صور توں کو پہیانے والا ہی، تمام ادبی اور تہذیبی صور توں کی تبدیلیوں کی صیح تفہیم کر سکتاہے اور ان کے درست و متوازن تجریئے بھی۔اخشام حسین، تاریخ کے اس رول کے بہترین نبض شناس ہیں اور اس لئے ان کے فیصلے ، تاریخی اور تہذیبی پر توں کی چھان بین کر کے ہوتے ہیں جن کا پھیلاؤان كے شعور، تج بول اور لا شعور تك ہے۔ يہال ايك بات اور سجھتے رہنا جا بيے۔ تاريخ يوں تو بظاہر واقعات کا کٹھا کر دینا معلوم ہوتی ہے تحر ایباہے نہیں۔ تاریخ اپنے میں ،الگ کچھے نہیں ہوتی۔ تاریخ میں وقت معنف، تخلیق، راوی، قاری، ناظر اور مشاہر، سب مل کر ساتھ ساتھ چلتے رہتے ہیں اور انھیں کے اجتماع سے تاریخ کا وجود ممکن ہو تاہے۔ بھی بھی اس کا ناقد بھی ایک محرال یعن Observer کی طرح ہوتا ہے۔وہ بھی اس ٹولی میں شامل ہو جاتا ہے۔ مرادبی تاریخ اور تجزیوں میں،مصفف کی ایک مشکل یہ ہوتی ہے کہ اے انسانوں کی جذباتی صور توں سے بھی گزرنا پڑتا ہے،اور ان نازک صور توں سے بھی جو عقا کد اور آ ستھا کے منطقوں میں بھی چلی جاتی ہیں۔ یہ ایس نزائمیں ہیں جو قاری اور مشاہد کو بدول اور برافروخته بهمى كرعكتي بين جوخود بهمي تاريحي يحيل كاايك صته بين _اس بات كوذرا تفصيل ہے یوں سمجھا جاسکتا ہے کہ دتی کے ادبی زوال کا تجزید،اگرادبی موزخ،اپنے تاریخی اور فکری آگبی کے طریقوں سے کرتا ہے تو اس تاریخ اور تہذیب سے جذباتی یا والہانہ وابنگی رکھنے والے قاری، مجھی مجھی،ان صحیح باتوں کو پیند نہیں کرتے۔ مگر ادبی مورّخ کی مشکل یہ ہوتی ہے کہ وہ کیے صبح تجزیے کو چھوڑ کر لوگوں کی جذباتی صور توں کاخیال کر کے غیر متواز ن اور طر فدار تجزیه نگارین جائے۔ پھر ایک خطرہ یہ بھی رہتا ہے کہ اگر مورّخ خود جذباتی ہو کر واقعات اور بیان واقعہ کے ساتھ جانب دار ہو گیا تو تاریخ کے ساتھ انصاف نہیں ہو باتا۔ جیسا کہ اور نگ زیب کی تاریخ بیان کرنے میں ،اسٹینلی لین پول اور جادونا تھ سر کار ہے یا پیر کا journey Through The Kingdom of Oudh میر سیکن سے ہوا۔ بانجر 'Spoliation of Oudh شي مجر برؤاور Spoliation of Oudh Horse، میں لکھنو کی تباہی میں مجربڈس کے بھائی نے لکھنو کی تباہی کا سبب خود لکھنو کی رعایا کو بتایا ہے اور "ماری فوجیس لکھنؤ پر پڑھائی کر رہی ہیں" لکھ کر لفظ" ماری" میں تاریج کو اے حق میں موڑ لینے کی جو جانب داری د کھائی ہے وہ تاریخ اور تاریخیت سب کا توازن، حز لزل کردیتی ہے۔اگر چہ بیہ تاریخیں ادبی تاریخیں نہیں ہیں گریباں اس رویتے کی بات کی جار ہی ہے جو جانب دار ک کارویتہ بن کر تاریخ اور مورخ دونوں کوغیر معتبر اور بے و قعت کر سکتا ہے۔ یہی صورت تاریخ اودھ کے مصنف جم التن کی بھی ہوئی جن کی تحریروں میں اودھ کی نوالی اور روہملیوں کی دشمنیاں صاف بولتی ہو کی نظر آتی ہیں مگر خیر۔ا حشام حسین کے یہاں جانب داریاں ہیں، مگر تاریخی نہیں بلکہ نظریاتی ڈھٹک کی۔ جیسے وہ تاریخ کی مار کسی تعبیریاادب کے ماذی اور اقتصادی تصوریا ساجی تصور کو ہی تاریخ، ادب اور کلچرک تفہیم کا صحیح اور سائنفک تصور سیجھتے ہیں۔ مگریہ غلط بیانی یا جانب داری نہیں، نظریاتی ایجاب وانکار کی صورتی ہیں جن سے احتام حسین کے ناقدین،اختلاف کر سکتے ہیں اور کرتے رہے ہیں۔انھیں زیادہ سے زیادہ تجزیئے کا یک رُ خاپن کہہ کتے ہیں۔ گراس یک رُخے پن، کے اعلان سے پہلے قاری کواحشام حسین کے مضامین،ادبی تقید کے مسائل،اُصول تقید،شعر فنبي،اور تقيد اور عملي تقيد كالبحى مطالعه كرلينا عائية - يهال يد بھي ديكهنا عابية كه تاريخ كي صداقت، بیان کی ایماندارانه پیشکش اور دور کی صحیح تصویر پیش کرنے میں ناقد اور مورّخ کا طريق كاركيار باب-احتثام جمين في لكعاكه:

" ہوا یہ کہ جب د بلی دربار کی رونق پھیکی پڑی اور اودھ میں نئ نئ حکومت قائم ہوئی تو ہر طرح کے فن کار ،ادیب، شاعر ،صناع ،ادھر متوجۃ ہوئے۔اودھ کے نواب،ایرانی مزان رکھتے تتے جو علم و ہنر اور رنگینی و عیش پندی کاشیدائی ہو تا ہے۔ ابھی ان کے قدم اچھی طرح جے بھی نہ تتے کہ انھوں نے اپ گرد و پیش رنگت و تکہت کے سامان فراہم کرنے شروع کردیے۔ شجاع الدولہ نے شاعروں کو بلانا شروع کر دیا تاکہ فیض آباد کا دربار بھی شیر از واصفہان کاہم پلتہ بن جائے "(اورھ کی ادبی فضا)

یباں احتشام حسین صرف تاریخ کا موڑ اور نقل مکانی کی باتیں ہی بیان نہیں كرتے بلكہ اس بيان ميں تاريخ كے ساتھ وہ بدلتى ہوئى تہذيب اور اس كے اسباب بھى اشاروں میں موجود ہیں جواور ھاور لکھنو کی آنے والی زئدگی کا پیش خیمہ ہیں جے تاریخ فرح بخش ہے لے کرولیم تاثی ٹن کی کتاب A Private Life of an Eastern King تک پھیلا کر دیکھا جاسکتاہ، جے تاریخ اور تاریخیت سے اوپر اُٹھ کر تہذیب اور اُسے لانے والی تاریخ کے صفحات میں چھپی ہوئی صور توں میں بھی تلاش کرنا پڑتا ہے۔ایے صفحات میں ماضی ہے حال تک آنے کی جو گائیڈلائن چھپی ہوتی ہے، اچھا، مورخ اور مبقر، أے تلاش كرتاب اورا خشام حسين في اوره كي ادبي فضا، اور لكھنؤ ___ادبي مركز، ميں يمي كياب_اى کے ساتھ ساتھ انھوں نے تاریخ کے پیش کرنے میں کسی طرح کی جذبا تیت یاطرف داری کوراہ نہیں دی ہے۔اختثام حسین نے اپنے بیان میں دو ککڑے (۱) "علم وہنر "اور (۲)" ر تلین و عیش پندی"استعال کے بیں جو تکھنؤ کی نوابی اور شاہی تاریخ میں ایک طرح کے كليدى الفاظ بي جن ك كرد الهياء (عبد شجاع الدوله) سے ١٨٥٧ء (خاتمد اودھ شاہى) تک کا لکھنو اور اور دھ گھومتا ہے جنمیں محض سکین کی تبدیلی نہیں کہا جا سکتا۔ان کلیدی الفاظ کے در میان، ملکی اور ادبی تاریخ کیا کیا کرو ٹیس لیتی ہے؟اس میں غزل کاایک نیامز اج، صنعت گری،الفاظ کے متر و کات، معاملہ بندی،انشاور تنگین کی ریختی گوئی،وصل و ججر کے انداز،سر زمین اود هه کی نئی دلچیسیاں، گلاب بازیاں، چہار باغ، فن مرثیه نگاری کا عروج،انشاو مصحفی کے جھڑے،انیس و دبیر کی چشمکیں،غازی الدین حیدر اور نصیر الدین حیدر کی تعمیرات، ولکشا، مرغ بازی، بیر بازیاں، واجد علی شآہ کے رہی، یری خانے کی تزئین، شاہ جن کے واقعات كى سر بع الاعقاديان،امانت كى اندر سبما، مير حسن كى بحر البيان، پنڈت ديا شكر تسيم کی فکری نزائمتیں اور نواب مر زا شوق کی مثنوبوں میں وہ تمام رنگینی، نصیر الدین حیدر کی سواری کے ساتھ حسین عور توں کے پرے، سب مل کراودھ کی ساجی اور کسی حد تک سیاس تاریج کی تصویریں پیش کردیتے ہیں جے محض د تیاور لکھنو کی نقل مکانی کا تاریخی اتفاق حبیں کہا جا سکتا۔ یہی وہ تاریخی اور تہذیبی صورتیں ہیں جو اود ھ کو شیر آز اور اصفہان بن جانے کا تاریخی Retrospection بناتی ہیں جہاں الف لیلوی فضا لکھنو اور اور ھ کو گھیرے ہو کے

ہے۔ بہیں اخشام حسین کی اس بات کی صدانت بھی متشکل ہوتی ہے کہ

" آصف الدوليه كالكھنؤ تقريباايك جزيرے كى طرح،اس طوفانى دور حيات ميں ابھر تاہے اور اپنے وامن ميں وہ رونق سميٹ ليتاہے جو كى تہذيب كے نماياں پہلوؤں كا آئينہ بن جاتىہے۔"

ا خشام حسین نے صرف تاریخ اور تہذیب کے ان پہلوؤں کی نشان دہی نہیں کی ہے جو سیای اور ملکی حدود کی تو سیج یا سمٹاؤ کو د کھا کر تبدیلیوں کی نشان دہی کرتے ہیں بلکہ تاریح کی اس روح اور تخریک کو بھی پکڑنے کی کوشش کی ہے جس میں کس طرح تاریخ کے محركات، ايك دوسرے ميں مدغم موكر، تهذيوں كو بھي وقت كى رفار كے ساتھ بدلتے جاتے ہیں۔افسوس کہ ہمارے مور خین جاہے دوسیای تاریخ لکھ رہے ہوں یااد لی، تاریخ اور حالات کے اندرے آنے والی تبدیلی اور اوپرے خارجی حالات کے دباؤے پیدا ہونے والے امکانات کو شاید ہی تھی پکڑیاتے ہوں۔ یمی وجہ ہے کہ جاری ادبی اور ملکی تاریخوں میں اویری سطح توبہت واضح ہوتی ہے مگروہ خلفشار، جواندرے آگر بھی بھی اویری سطح بناتاہے، مورزخ،اس کاادراک نہیں کریاتے۔یاجو تاریخی اور تہذیبی میل جول،ایک دوسرے میں محمل مل کر ایک نی تاریخ بناتے ہیں، وہ بھی زیادہ تر مور فین گرفت میں نہیں لے یاتے۔اختام حسین نے جہاں جہاں بھی تاریخی اور تہذیبی صور توں کی اپنی تحریروں مین نشان دی کی ہے، اُن کاادراک، ای طریقے پر کیاہے جس کاذکر ابھی کیا گیا۔ احتثام حسین کے یہاں محض Surface Reading نہیں ہے بلکہ تمام تبدیلیوں کا بحر پور تجزیہ ہے اور اسپاب وعمل کے سلسلوں کی نشان دہی، ماذی،امکانات اور تہذیبی تجذیب کے ساتھ ہے۔ ایک تجزیه ملاحظه ہو۔

"اگر آصف الدولہ نے ہولی کے جلسوں میں شریک ہو کراور بسنت کے موقع پر بسنتی لباس پہن کر،امیر وں اور نوابوں نے مقامی میلوں میں شریک ہو کر،شعر و نغه کی سر پر سی کر کے اپنی و سیج النظر کی کا ثبوت دیا تھا تو حکومت کا آخری زبانہ آتے آتے ہندو مسلم تصورات کے میل سے اندر سجا کا وجود ہوا جس کا راجا اندر، مغل یا ایرانی شاہزادہ معلوم ہوتا ہے۔۔نہ ہجی اتحاد کی بنیاد پر،اس تہذیب کا ارتقاء بروامعتی خیز ہے۔۔۔اوب کی تاریخ میں کوئی دوسرا شہر، اس فیاضی کے ساتھ شعر و سخن کی دولت لٹاتا نظر نہیں آتا۔۔۔ گویہ دولت، ایک زوال پذیر تمدین کی پیدا کردہ تھی۔ بہت سے سکتے کھوٹے تھے اور بہت سے
رنگ، اُڑجانے والے تھے لیکن ان کا تعلق، ان حالات سے ہے جنسیں تاریخ نے جنم دیا تھا۔ "
تاریخ کے ذریعے تہذیبوں کی تفہیم اور واقعات کی حرکت، شمولیت اور تبدیلیوں
سے نئی تاریخ بننے کی یہی باخبر ک ہے جواحشام حسین کے ایسے مطالع میں ہر جگہ مُشاہد اور
ہوش مند محراں کو اپنے ساتھ لے کر چلتی رہتی ہے اور اسے حقیقت حال سے واقف کر اتی
رہتی ہے۔ یہاں قدیم تاریخی اور تہذیبی انسلاکات بھی بڑی دیدہ ریزی سے چیش ہوتے رہتے
ہیں جومُشاہد، محراں (Observer) اور مورزخ، سب کو مطمئین کرتے ہیں۔

احتام حمین کے مجھ معرضین نے احتام حمین کے اس تاریخی روینے کی مخالفت بھی کی ہے۔ان کا خیال ہے کہ احتشام حسین کا بیہ تاریخی رویتہ ، محض تاریخ کا ماڈی رویہ ہے جو انھیں صرف مارکی نقطہ نظر سے تاریخی مادیت لینی Historical Materialism کی طرف لے جاتا ہے جس کے باعث اختثام حسین صرف تاریخی تجزیوں اور تاریخی محاسبوں میں خال عمرانی اور معاشی صور توں بی کواجمیت دیتے ہیں۔اس سے خرانی یہ آتی ہے کہ ادب کی تبذیب میں وہ صور تیں ان کی تحریروں میں چھوٹ جاتی ہیں،جوادب کو جمالیاتی اور ادبی فلسفیانه صور تیں اور کیفیات عطا کرتی ہیں۔ پہلی بات توبیہ کہ احتشام حسین ایبا کرتے نہیں ہیں، جمالیات،رومانیت، فلفہ و فکر، سب کچھ تمام مار کسی ناقدوں کے زیر مطالعدرہاہے،ا حشام حسین کے یہاں بھی بیصورت ہے۔ مجر صاحب برجوان کامقالہ ' نغے کی موت 'ے یااخر شیر آئی کی رومانیت، حسرت کی غزلوں میں نشاطیہ عضر، تجآز، فکر و فن کے چند پہلو، یہ سب مقالے اس کا ثبوت ہیں۔ ہاں، ان صور توں کے تجزیئے میں احتشام حسین زندگی کی تمام جولانیوں، کمیوں اور ان کمیوں یا بہتات کے اسباب کا بھی پے لگاتے جاتے ہیں۔ ملسی دائن ایک تعارف میں ملتی داس کی مہتم بلشان تصنیف پر فکرو فن کے سلسلے پر بحث کرتے ہوئے اختشام حسین،ان تاریخی اسباب و عوامل کی بھی باتیں کرتے ہیں جوسولہویں صدی میں، شال ہندوستانی ساج میں تھیلے ہوئے تھے اور سوچ فکر، کی بنیاد ہے تھے۔ ان کا تجزیدای سلسلے میں یوں ہے

"تعجب،اس بات پرہے کہ آج بھی راماین کا مطالعہ کرنے والے اے ایک نہ ہی نظم اور رام چندر جی سے شاعر کا ظہار عقید ت کا کارنامہ سمجھ کر پڑھتے ہیں اور اس طرح اس کہ ہمہ گیری اور اہمیت کو محدود کرتے ہیں لیکن غور کرنے کی بات یہ ہے کہ رامائن کی تھنیف فیر اس کے دو ہوں کو شکیے اس وقت ہوئی جب اکبراعظم کی وسیع النظری، صلح کل پر عمل کرکے ذہبی تفر قوں کو مٹانے پر تلی ہوئی تھی اور ایک اخلاقی اور روحانی صداقت کی تلاش میں تھی جو ذہبی شک نظری سے بالا تر ہو۔ رامائن میں خیر وشر اور نیکی بدی کا جو تصادم ہے ،اس میں آخر کار جیت نظری سے بالا تر ہو۔ رامائن میں خیر وشر اور نیکی بدی کا جو تصادم ہے ،اس میں آخر کار جیت نیکی اور سائل کی ہوتی ہے۔ اس لئے کیا ہے حمکن نہیں کہ ہم رامائن کے مطالع میں اس انسانی حقیقت کو چیش نظر رکھیں۔۔ تاکہ ہماری موجودہ تہذیب کی تشکیل اس یقین اور امید پر ہو۔ "(افکارو مسائل ۲۰۔ ۲۹)

آخر تجرية كے اس رويے ميں جس ميں تاريخ اور تبذيب كى بہت ك صور تول كى بھى جھكياں نظر آتى ہيں،اس سے تلى دائى كے فن كے تجزيے ميں مدد كيول ند ملے كى؟ سوين كا يه طريقه كيول مناسب نبين؟ آخر جماليات اور ادلى فلفياند باتمى، وقت، زاق، تاریخ اور تهذیب سے کیے الگ ہیں۔ یہ خالص جمالیات اور فلفه، انسانوں اور ان کی زندگیوں کو چھوڑ کر جر وطور پر اپنا کیا وجو در کھتے ہیں؟ اور پھریہ کس کے لئے ہیں۔اگر انسانوں نے ایک خاص وقت میں مخصوص ساج کی ضرور توں کے پیش نظر، ان کی تدوین نہیں کی ہے؟ خالص جمالیات اور خالص فلفہ کن معیاروں سے بنیں گے اور کس دور کے انسانوں کے لئیے؟ پھر تاریخ کامازی دویتہ،اگر Historical Materialism کی طرف کے بھی جاتاہے توادب کے مطالعے کے لئے ایک نئی جہت ہی پیدا کرتا ہے۔اس میں انسانوں اور ساج کے لئے نقصان دہ چیز کیا ہوئی؟ معترضین کے پاس اس کا کوئی معقول جواب تو ہو نہیں سكتابان مخالفت برائے مخالفت كى اور بات ب_اس ميں" جانب دارى" كيا ہے يا ہو سكتى ہے۔ تعجب ہے کہ معترضین ،اس بات پر نظر نہیں رکھتے کہ بیر ونی دباؤ کے ساتھ ایک اندرونی تشکش بھی ملک کی عمرانی، جمالیاتی اور تہذیبی صورتوں میں جلا کرتی ہے جس پر وقت، امکانات اور تاریخ کا دباؤ بھی کام کرتا رہتا ہے جو انسانوں کی سیکالوجی تک بدل دیتا ہے۔ایڈور ڈ سعید نے کلو ٹیل حکومتوں میں محکومین کی ذہنی معاشی اور ساجی صور توں کی جو با تیں کی ہیں وہ تاریخی دباؤ کے علاوہ اور کیا ہیں جو Cultural Impirialism تک پہنچتی ہے۔ پھریمی اندرونی سیکش نئ تبدیلیوں کے ممکنات اور اقدامات کے لئے اکساتی بھی رہتی ہے جو تاریخیت اور Dynimism کو مہیز کرتی ہے۔ایک ہوش مند اور باخبر مبقر ،اپنی

تح ریوں کوایے دباؤے کیے روک سکتا ہے۔ پھر تاریخ ،احشام حسین کے یہاں ماضی کی تلاش نہیں ہے بلکہ تاریخ میں جو آنات کی زند گی اور لمحات کی زندہ حقیقیں ہیں ، جن سے زندگی میں ارتقااور تنزل کی صور تیں و قوع پذیر ہوتی ہیں،ا خشام حسین ، ان لمحات کے تح کے اور فورس (Force) کو تلاش کرتے ہیں جو زندگی اور تہذیبوں کے اتصال اور انتشار ہے مستقبل پر اثر انداز ہوتے ہیں۔ ہاں یہ فکر اور کو سٹس یقیناً احشام حسین کو ہار کسی سوچ ہے ملی ہے جوانھیں انتباہ اور عروج وزوال کی نشانیوں تک لے جاتی ہے۔خواہ یہ ادب میں ہو یاز ندگی میں۔ای لیے احتثام حسین کی تاریخی سوچ میں محض سنین کے اغلاط و صحت کی طرف توجة بطور خاص مر کوز نہیں ہوتی (اگر چہ سنین کی اہمیت اپنی جگہ ہے) بلکہ ان کی توجة کا مر کزوه طاقتیں اور انقلابات ہوتے ہیں جنسیں تاریخ، کسی مخصوص دور کی زندگی اور تہذیب پر ڈال دیتی ہے۔ الی حالت میں اختثام حسین تاریخ اور فنون لطیفہ کے ان مجیمروں (Folds) کو تلاش کرتے ہیں جن کی کارستانیاں، قو موں کی نقد پر بدل دیا کرتی ہیں۔جو شعر ا کے اشعار اور ادیوں کی تحریروں کی پر توں میں دبی پڑی ہیں۔ایے محاہے کے لئے،ان کا مقاله 'غالب كاتفكر' ديكينا جائيے، جہاں غالب نے سفر كلكة ہے جووقت كانيا شعور دريافت كيا تقاءوه محل نظرہے۔

"غالب کادور تاریخ ہند میں ایک عبوری دور کی حیثیت رکھتا تھاجس کے بیچاو خم کا سجھنا آسان نہیں ہو تا۔ اس میں ایس گتھیاں پر تی ہیں جنھیں صرف مستقبل کھول سکتا ہے۔ لیکن تخیر کاعکس دیکھنااور نئے تجربات کا خیر مقدم کرنے کے لئے تیار رہنا ظاہر کرتا ہے کہ عالب کے لئے تیار دورا پنے لئے راستہ عالب کے لئے زندگی کوئی بن بنائی مجتم اور تکمل صقیقت نہیں ہے۔ ہر دورا پنے لئے راستہ تلاش کر لیتا ہے"

ای طرح علی گڑھ تح یک کے امای پہلو کی باتیں کرتے ہوئے ،احتشام حسین نے جن تاریخی عوامل کی باتیں، اس تح یک کی تدوین میں کی ہیں، اضیں چیوڑ کر، اس تح یک کا تجزیہ کیے ممکن ہے۔ یہاں اقتباسات پیش کرناتو ممکن نہیں، صرف نکتے پیش ہیں۔ میہ تح یک ہندوستان کے اس عام دور بیداری کا جزو تھی جے کیھی نشاۃ الثانیہ کہا

• عمرانی نقطه نظرے دیکھا جائے توبیہ مطالعہ ، ہندوستان کی سیاسی ، ند ہبی ، فلسفیانہ ،

تعلیمی، معاشی، ساجی، اور نفسیاتی تاریخ کے تمام پہلوؤں کے مطالعے برحاوی ہے۔

· (بیرسبِ) مشرق و مغرب کے تصادم سے پیدا ہونے والے تاریخی نقاضوں کا ·تیجه تھاجواییٹ انڈیا کمپنی کاعمل دخل ہندوستان کی معاشی اور اقتصادی زندگی میں بالکل نئ نوعيت ركمتاتها_

یہ سب باتیں تو علی گڑھ تحریک سے متعلق ہیں اور زیادہ تر جملے، سر سید کے تہذیب الاخلاق کی وضاحتوں کے ہیں مگر ان سے اجتشام حسین کے تاریخی ذہن اور ان کی تاریخ و تہذیب سے دلچیپیوں کو سمجھا جاسکتا ہے۔ یہاں اختشام حسین کی ان تاریخی بحثوں میں، ان کے ان اشاروں کو دھیان میں رکھنا چاہئے جس کی نشان دہی، انحوں نے ان بحثوں میں کی ہے کہ سب سے بوی تاریخ اور سیای تبدیلی،اس ہندوستان میں یہ آئی کہ ساجی اقتدار ی زندگی جو ابھی تک جاگیر داری اور نہ ہی عناصر کے ہاتھ میں تھی، اب وہ سے تعلیم یافتہ طقے کو مل رہی تھی جس کے سب بیہ تعلیم یافتہ طبقہ حاکموں کے نزدیک ہور ہاتھا۔ ہندوستانی زندگی میں بیرز بروست تاریخی تبدیلی تھی جو مغلوں اور ان سے پہلے کے جاگیر دار طبقے اور ند ہی اقتدار پرستوں کے ہاتھ میں تھی۔ پرانے ساج اور اسکے اصولوں کو مانے والوں کے لئے یہ ایک بہت بردادھ کا تھاجس پر اختدام حسین نے علی گڑھ تحریک کے اساس پہلو، میں بڑے

سلجے اور تاریخ شنای کے مظم اصولوں کے ساتھ بحث کی ہے۔ تاریخ اور کلچر کی بحث کرتے ہوئے ناقد کواس بات کا لحاظ ر کھنا جا ہے کہ تاریخ اور

کلچر کا تصور غیر واضح اور دهندلا لینی Opaque نہیں ہونا جائے بلکہ اس میں واضح شفانیت (Transparency) ہوجو عمومیت لینی عام تغییم کے قریب ہو۔ اگر تاریخیت (اور کلچر) کی عصبیت اور مخصوص ذہنی انجمادیا Fixation کی طرف چلے گئے تو ایسی صورت میں تاریخ اور کلچر ، دونوں جعلی (Pseudo) یا کسی مخصوص مزاج میں ڈھالے ہوئے بیان اور تصورات بن جاتے ہیں۔ پھر ایے ناقد سے عمومیت اور شفافیت (Transparency) کی امیدندر کھناچا بیے۔ بیندونا بیند کی بات اور ہے مگر مورزخ کو جانب داری سے دامن بچائے ر کھناہی تاریخیت کو سیج ست دیتا ہے۔احتام حسین کے تاریخی تصورات میں جہال مارکسی نقط نظر اور عمرانی صور تین آتی بین، انھیں، جانب داری نہیں بلکه مصنف کی پند (Choice) مجھنا جا بیے جے وہ اپنے تجریح کے لئے پیند کر تا ہے لیکن اخشام حسین کا کہیں اس پر اصرار نہیں ہے کہ بس میں صورت، تاریخ، کلچر اور ساج کو سجھنے کی ہے۔ اپنی

رائے زنی کو حرف آخر سجھنا اور دوسرے نقاد نظر کو مطعون کرنایاان پر قدغن لگانا، احتثام حسین کا طریق تقید نہیں۔ وہ ادب کے محاب میں اپنے تاریخی اور تہذیبی محاسبوں کو بھی آخری نہیں سجھتے بلکہ مختلف آراکا دروازہ کھلار کھتے ہیں اوراضافیت کے راستوں نے گر کو بہتر طور پر بوجے رہنے کے موقعے فراہم کرنے کے قائل ہیں۔ احتثام حسین کے تقریباً تمام تاریخی اور تہذیبی مطالعوں میں بیہ تقیدی طریق کار دیکھا جا سکتا ہے، چاہ وہ قدیم ہدوستانی مصوری ہو، بوروئی مصوری ہو، قدیم ایرانی تہذیب ہو، ادبی اور غیر ادبی قدریں ہو۔ امنی کا ادب اور نئے تقیدی رو عمل کو کھنے ایک ادبی مرکز، ہویا تہذیب کے نقاضے ہو، سب پر ان کے ای تاریخی اور تہذیبی مزاج کے پرچھائیاں ہیں۔ ان کے یہاں ہر مطالع میں تاریخیت کا ایک آخریکا ایک جزو ہوتے ہیں جن کو صبح تناظر میں سمجھنے کے لیئے تاریخ کا حاسب پر ان کے ای تاریخ کا ایک جزو ہوتے ہیں جن کو صبح تناظر میں سمجھنے کے لیئے تاریخ کا احساس ضروری ہے، جوزمان و مکان سے علاحدہ علاحدہ این تجرب لاکر، واقعے اور حالات کی ایک شخید کے لیے تاریخ کا مرتبذیب پر اثر انداز ہوتے ایک شخید کی ایک شخید کے لئے تاریخ کا ور تہذیبی رہتے ہیں۔ ای لئے احتثام حسین کی تقیدوں کو صبح طور پر سمجھنے کے لئے تاریخ اور تہذیبی مطالعے کا دامن تھا ہے رہنا ضروری ہے جس سے تاریخ، گجر اور ادب، سب کے مطالع کو مطالع کا دامن تھا ہے رہنا ضروری ہے جس سے تاریخ، گجر اور ادب، سب کے مطالع کو جذباتی اور وجد انی صور توں سے الگ ہو کر، معنی اور تعذیبی کی ایک نئی جہت کے گ



maablib.org

سیداختشام حسین کی تنقید نگاری

سيدمحد عقيل

سمجھ میں نہیں آتا کہ بات کہاں ہے شروع کی جائے۔سیدا خشام حسین کی وفات کو خاصہ عرصہ گزرچکاہے۔

اس عرصے میں اردو تقید میں کتنے اتار پڑھاؤ آئے ہیں۔ پھر احتثام حمین کی تقیدوں کا جائزہ،ان کی وفات کے بعد ، متعدد نمبروں میں اتنی سطحوں سے لیا گیا کہ اس وقت یمی معلوم ہوا کہ ان باتوں ہے بہتر احتشام حسین کی تنقیدوں میں اور کیا تلاش کیا جاسکتا ہے۔ مگر،اب جب کہ جذباتیت اور یاد گاری مجلوں کی گرداور فضاییٹے چک ہے،ایک مرتبہ پھر اخشام حسین کے تقیدی نظریات،ان کی عملی تقیدوں اور ان کے فکری جہات پر بازدید، کچھ باتیں ضرور آمرکرے گیاور اگر جارج سینسمری کی بیات سی ہے کہ" نقاد کی اہمیت اس میں نہیں کہ سب اس کی بات مان لیں اور نہ رہے کہ سب اس کی بات رو کرویں بلکہ اس کی ہمیت اس سے واضح ہوتی ہے کہ نقاد کی آراکو باربار بحث میں لایا جائے "تواس نقطہ نظر ے اختشام حسین کے نقاطِ نظر اور ان کی تنقیدوں کا پھرے جائزہ بہت سے مفید نتائج بر آمد كر سكتا ہے۔ آج كى تقيدى خانه بندى كے لحاظ سے اختشام حسين كى تقيدوں ميں تبعرہ نگاری بھی ہے اور ادبی صحافت بھی،ادبی تاریخ بھی ہے جو تاریخ سے لے کر ساجیات علم اللمان اور تہذیبی تاریخ سب کا حاطہ کرتی ہے ان کی تقید میں وہ صور تیں بھی ہیں جو تحسین اور تعبیر کے راستوں سے تدری اور بلندادلی صور توں،سب سے ادب اورادیب کا جائزہ لیتی ہیں۔اختشام حسین کے سامنے یقینا وہ تقیدی صور تیں عام نہیں ہو کی تھیں جو جدید تنقیدی رویوں تک جاتی ہیں جنہیں آج تمام مشرقی اور پورو پی تنقیدی اور ادبی رویوں کوما تد کرتے کے لیے علم علامات(Semiotices) ساختیات(Structuralism) اور رَو یا نہدام (Deconstruction) کانام دیا جاتا ہے، جے جدید امریکی تقید نے بطور خاص اپنایا ہے۔ غرض کہ اختشام حسین کی تقیدوں میں تقریبا ہر طرح کے تقیدی نمونے موجود ہیں جنہیں انھوں نے ادب، زندگی اور تاریخ کے مطالعے سے حاصل کیا تھا۔

اختثام حسین نے اپنادلی سنر ،افسانہ نگاری ہے شرد کی کی در ہے گر پر یم چند کو محن اور نیاز کے افسانوں کی دھوم متی۔افسانے پر یم چند بھی ککھ در ہے تھے گر پر یم چند کو مسلم للہ لکا س اور مسلم Elite (چیدہ)کلاس میں در خور حاصل نہ تھا۔اس لیے اختثام حسین کے ماحول میں فطری طور پر نیاز اور مجنوں ہی کی ہر طرف ہوابند ھی تھی۔ چونکہ ہر ابجرتے ہوئے نوجوان میں کچھ ردمانیت اور کچھ کر دکھانے کا شوق فطری ہو تاہے اس لیے اختثام حسین نے بھی نیاز کے رومانی افسانوں ہے متاثر ہو کر متعدد افسانے کھے جیسا کہ انھوں نے نیاز پر لکھے ہوئے ایک مضمون میں اس کا اعتراف بھی کیا ہے کہ ''ای زمانے میں نگار اور نیاز صاحب کا جادو، ول و دماغ پر چل گیا۔۔۔اس زمانے میں جوافسانے لکھے ،ان میں نہ صرف نیاز صاحب کا جادو، ول و دماغ پر چل گیا۔۔۔اس زمانے میں جوافسانے لکھے ،ان میں نہ صرف ان کی تر تیب میں بھی انہی کی پیروی کی (اعتبار نظر نیاز صاحب ایک تاثر) اور ایک افسانہ ایک کر تیب میں بھی انہی کی پیروی کی (اعتبار نظر نیاز صاحب ایک تاثر) اور ایک افسانہ ایک کو کر تگار کو بھی دیا۔ اور پھر اسے افسانے لکھے کہ ایک بچوء ''ویرائے '' کے نام ہے مر تب کو کیا۔ خیر یہ الگ داستان ہے۔'' اختشام حسین پھر اچانک تختید نگاری کی طرف کیوں اور کیے متوجہ ہوئے اس کی بھی وضاحت انھوں نے اعتبار نظر میں ایک استفسار کے جواب میں اس طرح کی ہے۔

"تقید کو خاص طور پر اپنانے کا سبب غالب میہ ہوا کہ ۱۹۳۸ء میں۔۔ ملاز مت کی
یونیوں ٹی میں پڑھانے کی۔ نتیجہ میہ ہوا کہ پڑھانے کے لیے کچھ زیادہ ہا قاعد گی ہے پڑھنا پڑا۔
طالب علموں پر محض اپنی رائے مسلط کرنے کے بجائے انھیں دوسر دل کے خیالات سے
واقف کرانے کی ضرورت محسوس ہوئی بہت کی الٹی سید ھی رایوں کو پڑھنا پڑا۔ اس لیے پچھ
اصولوں کی خلاش شروع ہوئی۔ کی طرح دماغ میں میہ بات بیٹھ گئی کہ ادب کا
مطالعہ ، ند ہب، فلفہ ، نفیات، تاریخ، ساجی علوم اور دوسرے فنون لطیفہ کا مطالعہ کیے بغیر
کمل نہیں ہو سکتا۔ اس طرح الجھنوں کادائرہ وسیج ہو تاگیا۔"

(اعتبار نظر۔ پہلاا لیریش۔ ص۔ ۱۳)

المتبار نظر۔ پہلاا لیریش۔ ص۔ ۱۳)

المحیا احتثام حین نے تقید کا راستہ اس لیے اپنایا کی صحیح ادبی آراکی حلاش ہو
سکے ،ادب کے متعلق جو الجھنیں ان کے ذہن میں یاادبی دنیا میں تھیں ان کو سجھنے اور ان
صور توں کے لیے اصول و ضوابط کیا ہو سکتے ہیں،ان کی پر کھ اور کھوج ہو سکے اور یہ باتیں

ہمیں ان کی تقیدی تح یروں اور ان کے طریق تقید ہے بھی عیاں ہیں۔ ایک عامیانہ خیال کے تقید کاراستہ وہی اختیار کرتا ہے جو تخلیق کے راستوں میں کامیاب نہیں ہوتا، کم از کم اختیار حسین کے لیے نہیں پیدا ہو سکتا کہ وہ ایک کامیاب افسانہ نگار تھے اور اگر وہی راستہ اختیار کیے رہے تو ان کا شار، اردو کے منفر دافسانہ نگاروں میں یقینا ہوتا۔ ایک اور خیال کہ تقید ایک طرح کا High Brow فن ہے اور سے کہ ناقد، اہل ادب کی محفل میں، تخلیق کار سے زیادہ وقع سمجھا جاتا ہے اس لیے لوگ تقید کاراستہ اختیار کرتے ہیں۔ علاوہ بریں کہ سے خیال بھی بے حد عامیانہ ہے، احتشام حسین پراس کا اطلاق نہیں ہو سکتا کہ دونہ اس طرح کا خزاج نہیں ہو سکتا کہ دونہ اس طرح کا جذبہ پایا پھر تقید بھی بھی تخلیق کا مقابلہ نہیں کر سکتی کہ تقید کی حیثیت ایک طرح سے طفیلی (Parasite) کی یہ کے کو تکہ کو کئ تقید خواہ وہ نظریاتی ہویا عملی، بغیر تخلیق کے وجود میں آئی نہیں سکتی۔ واقعہ بھی ہے کہ حقید کی جس نے بھی اُن کی تنقیدوں کا مطافعہ کیا ہے، وہ سمجھ سکتا ہے کہ احتشام حسین نے تنقید کی طرف آنے کا جو سب بیان کیا ہے، وہ سمجھ سکتا ہے کہ احتشام حسین نے تنقید کی طرف آنے کا جو سب بیان کیا ہے، وہ سمجھ سکتا ہے کہ احتشام حسین نے تنقید کی طرف آنے کا جو سب بیان کیا ہے، وہ سمجھ سکتا ہے کہ احتشام حسین نے تنقید کی طرف آنے کا جو سب بیان کیا ہے، وہ سمجھ سکتا ہے کہ احتشام حسین نے تنقید کی طرف آنے کا جو سب بیان کیا ہے، وہ سمجھ سکتا ہے کہ احتشام حسین نے تنقید کی طرف آنے کا جو سب بیان کیا ہے، وہ سمجھ سکتا ہے کہ احتشام حسین نے تنقید کی طرف آنے کا جو سب بیان کیا ہے، وہ سمجھ سکتا ہے کہ احتشام حسین نے تنقید کی صور توں کی مقابلہ کے احتشام حسین نے تنقید کی صور توں کی معابلہ کہ احتشام حسین نے تنقید کی صور توں کی سب بیان کیا ہے، وہ سمجھ سکتا ہے کہ احتشام حسین نے تنقید کی حسین نے تنقید کی صور توں کی میں مقابلہ کی تنقید وں میں میں کہ تنقید کی صور توں کی میں کی صور توں کی حسین نے تنقید کی صور توں کی سب بیان کیا ہو کہ کی صور توں کی

شایدید اتفاق، ی ہو سکتا ہے کہ تقید کا مطالعہ، اختام حسین نے ای وقت شروع کیا جب ترقی پندادب کے تحت وجود میں کیا جب ترقی پندادب کے تحت وجود میں آئیں، وہی اختیام حسین کی تقیدی تحریوں کا بطور خاص محور بنیں۔ نیتج کے طور پر انھیں ان اصولوں کی بھی خلاش ہوئی جو ترقی پند ادب کو ادبی ضابطوں کے ساتھ پیش کر کئیں۔ اس لیے انھوں نے سب سے پہلے ادب کے نظریاتی مباحث اور خصوصاً ترقی پند کی میں۔ اس لیے انھوں نے سب سے پہلے ادب کے نظریاتی مباحث اور خصوصاً ترقی پند ادب کے نظریاتی مباحث اور خصوصاً ترقی پند کی ادب کے نظریات اور اصولوں کو منفیط کرنے کی قکر کی۔ ان کی پہلی کتاب تقیدی جائزے، کے بہت سے مضابین، انہی اصولوں کی خلاش میں ہیں۔ "ار دو میں ترقی پندی کی روایت " نی شاعری کے نقاد" "اوب اور اخلاق" شی ہیں۔ "ار دو میں ترقی پندی کی کر گئیا۔ ان میں ہر طرح کے مباحث اٹھائے گئے ہیں اور اصولی طور پر ان کے جو ابات کی ترقی ہیں اور اس طرح ترقی پند ادبی نظریات کی خلاش اور وضاحتیں، دونوں ان کی بھی دیے ہیں اور اس طرح ترقی پند ادبی نظریات کی خلاش اور وضاحتیں، دونوں ان مضامین میں دیجی جائی ہیں اور اس طرح ترقی پند ادبی نظریات کی خلاش اور وضاحتیں، دونوں ان مضامین میں دیجھی جائی ہیں اور اس طرح ترقی پند ادبی نظریات کی خلاش اور وضاحتیں، دونوں ان مضامین میں دیجھی جائی ہیں اور سے ہیں اور سے ان کاشعوری طور پر بالقصد تقیدی سنر شروع

ہو تاہے۔ان میں سے پھھے ہا تیں ایس جو بنیادی ہیں اور آج تک ترقی پینداد ب کی کیا، تمام دنیا کے ترقی پذیر اور نامیاتی ادب کی ان پر اساس ہے اور عام ادیوں کے لیے بھی یہ ہاتیں قابل غور ہیں مثلاً

ا۔ "ادب مقصد نہیں ذریعہ ہے، ساکن نہیں متحرک ہے، جامد نہیں تغیر پذیر ہے۔اسے تنقید کے چند مقررہ فرسودہ اصولوں اور نظریوں کی مدد سے نہیں سمجھا جاسکا بلکہ ایک فلسفیانہ تجزیہ بی کام آسکتا ہے جس کی بنیاد تاریح کی ماڈی تر جمانی اور ارتفائے بالصد کے اصولوں پررکھی گئی ہو"(دیباچہ۔ تنقیدی جائزہے)

۲۔ " ترتی پندی ایک تاریخی حقیقت ہے،اسے معاشی یا معاشرتی تبدیلیوں کی روشی ہی معاشرتی تبدیلیوں کی روشی ہی میں سمجھا جاسکتا ہے۔ان تغیرات کے باہراس کا صرف ایک مابعد الطبیعاتی منہوم رہ جائے گااور یہ منہوم تغیرات کے سمجھنے میں مدد نہیں دیتا۔ ہر ملک اور ہر زمانے کا ادب،اس عہد کے رجحانات کا شعوری یا غیر شعوری پادیتا ہے،اس کے تجزیے میں معاشی اور معاشرتی حالات کا اثر ضرور دکھائی دے گا" (تنقیدی جائزے صفحہ۔ ۲۲ پہلاا یڈیشن)

سر" برلحہ بدلتی ہوئی اور متحرک دنیا میں حقائق کی اصل نوعیت کاگرفت میں لانا آسان نہیں، وہی فن کاریاادیب اس سے اچھی طرح عہدہ بر آ ہو سکتا ہے جو جدلیاتی نقطہ نظر رکھتا ہے اور حقائق کو سجھنے میں اس سے کام لیتا ہے۔ ظاہر ہے کہ بیہ چیز حقیقت نگاری کے معمولی تصور سے بالکل مختلف ہے، اس میں تاریخی حقیقت، احساس فن اور تصور زندگی سب مل کرایک ہو جاتے ہیں،۔۔۔ یہی ادب کو جاندار، خوبصور ت، انسان دوست بنانے کا تصور ہے "ذوق ادب اور شعور صفحہ۔ ۱۱۲)

احتشام حسین کے ادبی نظریات میں ان کے یہ خیالات اصل مرکز ہیں جن پر ان
کی تغییدوں کی دیواریں کھڑی ہیں۔اس میں انھوں نے حرکی سابی صور توں کو خاص طور پر
اپنایا ہے جس میں تاریخیت کی ہر جگہ رنگ آمیز کی ملتی ہے کیونکہ تاریخ کے چھو خم کا اندازہ
کیے بغیر، سابی اور کی حد تک معاشی تغیر کے اسباب بھی تلاش نہیں کیے جاسکتے۔خاص طور
پر وہ چھو د خم جو عملی طور پر انسانوں کے سابی تعلقات، سابی، فکری اور معاشی دباؤ سے
تبدیلیوں کو تلاش کرتے ہیں، صرف گزرنے والے واقعات اور تاریخوں (Dates) سے
نہیں۔اس لیے احتشام حسین جب بھی کی شاعر، اویب یا کسی دوسری اوبی شخصیت کی

تخلیقات کو آنکتے ہیں، تو سب سے پہلے وہ تاریج کی پر تیں ہٹاکر بدلتی ہوئی صور توں کود کھے

لیتے ہیں اور انہی اسباب کی روشن میں تخلیق کو پر کھتے ہیں۔ انہی طریقوں اور صور توں کو آج
کی تخفید کی زبان میں اختثام حسین کی مہارت یعنی (Expertise) سمجھنا چاہیے۔ ایسے
مطالع میں انھوں نے مغرب کے مختلف نے عمرانی اور گری نظریات کو بھی ساتھ
لیا۔ مطالعہ کی ایک شاعر کا ہویا کسی تحریک کا تجزیہ ہویا کسی تہذیب کی تغییم کا سکلہ ہو،
مصور کی یا اولی تاریخ کا محاسبہ ہو، ان کی تنقید انہی اصولوں اور راستوں کی مدوسے چلتی
ہے۔ نظیر اکبر آبادی، اکبر اللہ آبادی، جگر صاحب، خوجی ایک مطالعہ ،ار دو کی رومانو کی
کیفیات، اختر شیر انی، مجاز ، سجاد ظہیر بہ حیثیت ادیب، سمھوں کے مطالعہ میں ایسے بصیرت
افروز جملے مطبع ہیں جن سے فکرو فن کی نئی راہیں پھو ٹتی ہیں۔ ان کی ایک تحریوں میں یہ جملے
افروز جملے مطبع ہیں جن سے فکرو فن کی نئی راہیں پھو ٹتی ہیں۔ ان کی ایک تحریوں میں یہ جملے
اور محاسبہ قاری کو اکثر نظر آتے ہیں۔

ا۔" محض جنسی تشیخ اور بیجان سے بیدا ہونے والی شاعری، متضاد لمحات کی شاعری ہوتی ہے لیے اللہ میں متناد لمحات کی شاعری ہوتی ہے لیکن جب اس میں شاعر کی شخصیت ابھر آئے اور تجر بوں کا تسلسل نملیاں ہوجائے تو وہ سفیت سے آگے نکل جاتی ہے۔ جگر کے یہاں ای تسلسل نے صدافت بیدا کی ہے " (نفے کی موت۔ عکس اور آئینے)

۲۔ "آصف الدولہ کا لکھنؤ تقریباً ایک جزیرے کی طرح اس طوفانی دور حیات میں ابھر تا ہے اور اپنے دامن میں وہ رونق سمیٹ لیتا ہے جو کسی تہذیب کے نمایاں پہلوؤں کا آئینہ بن جاتی ہے سیا کی حیثیت سے اسے نہ تو ترقی کا زمانہ کہہ سکتے ہیں نہ سکون کا، لیکن بوک زبر دست مادی قیت اواکر کے آصف الدولہ نے ایک طرح کا فریب سکون خرید لیا تھا" (اعتبار نظر۔اودھ کی اولی فضا)

سونقاد کاکام تخریب نہیں، تنظیم، تر تیب، امتخاب (Choice) اور تغییر ہے، اگر نقاد کام خلوص سے کرے تو وہ صالح ادب کی پیدائش میں معین بن جاتا ہے۔" (اوب اور ساج)

۳۔ ''کیا ساج میں ادب کی کوئی جگہ ہے؟ کیااس سے کوئی تہذیبی مقصد پور اہو تا ہے؟اگر ایسائے تو لکھنے والاز ندگی کی مہتم بالشان سوالات کے متعلق کچھے نہ کچھ نظریے ضرور رکھتا ہوگا۔۔۔کوئی ادیب ان ساری ادبی روایات اور تمام افکار و خیالات سے بے نیاز نہیں ہو ہو تاہے۔ان میں سے بچھ با تیں ایس ہو بنیادی ہیں اور آج تک ترقی پندادب کی کیا، تمام دنیا کے ترقی پذیر اور نامیاتی ادب کی ان پر اساس ہے اور عام ادیوں کے لیے بھی میہ باتیں قابل غور ہیں مثلاً

ا۔"ادب مقصد نہیں ذریعہ ہے، ساکن نہیں متحرک ہے، جامد نہیں تغیر پذیر ہے۔اے تقید کے چند مقررہ فرسودہ اصولوں اور نظریوں کی مدد سے نہیں سمجھا جاسکتا بلکہ ایک فلسفیانہ تجزیہ بی کام آسکتا ہے جس کی بنیاد تاریح کی ماڈی ترجمانی اور ارتقائے بالصد کے اصولوں پررکھی گئی ہو"(دیباجہ۔ تنقیدی جائزہے)

۲۔ " ترتی پندی ایک تاریخی حقیقت ہے،اسے معاشی یا معاشرتی تبدیلیوں کی روشی ہی معاشرتی تبدیلیوں کی روشی ہی میں سمجھا جاسکتا ہے۔ان تغیرات کے باہراس کاصرف ایک مابعد الطبیعاتی منہوم رہ جائے گااور یہ منہوم تغیرات کے سمجھنے میں مدد نہیں دیتا۔ ہر ملک اور ہر زمانے کا ادب،اس عہد کے رجحانات کا شعوری یا غیر شعوری پادیتا ہے،اس کے تجزیے میں معاشی اور معاشرتی حالات کا اثر ضرور دکھائی دے گا" (تقیدی جائزے صفحہ۔ ۲۲ پہلاا ٹیڈیشن)

۳-" برلحہ بدلتی ہوئی اور متحرک دنیا میں حقائق کی اصل نوعیت کا گرفت میں لانا آسان نہیں، وہی فن کاریاادیب اسے اچھی طرح عہدہ بر آ ہو سکتا ہے جو جدلیاتی نقطہ نظر رکھتا ہے اور حقائق کو سجھنے میں اس ہے کام لیتا ہے۔ ظاہر ہے کہ یہ چیز حقیقت نگاری کے معمولی تصورے بالکل مختلف ہے، اس میں تاریخی حقیقت، احساس فن اور تصور زیرگی سب مل کرایک ہو جاتے ہیں، ۔۔۔ یہی ادب کو جاندار، خوبصورت، انسان دوست بنانے کا تصور ہے "دوق ادب اور شعور صفحہ۔ ۱۱۲)

احتشام حسین کے ادبی نظریات میں ان کے یہ خیالات اصل مرکز ہیں جن پر ان کی تفیدوں کی دیواریں کھڑی ہیں۔ اس میں انھوں نے حرکی ساجی صور توں کو خاص طور پر اپنایا ہے جس میں تاریخیت کی ہر جگہ رنگ آمیز کی ملتی ہے کیونکہ تاریخ کے بیجی فرخ کا اندازہ کے بغیر، ساجی اور کسی حد تک معاشی تغیر کے اسباب بھی تلاش نہیں کے جاسکتے۔ خاص طور پر وہ بیجی وہ فرخ و خملی طور پر انسانوں کے ساجی تعلقات، ساجی، فکری اور معاشی دباؤ سے پر وہ بیجی و حملی طور پر انسانوں کے ساجی تعلقات، ساجی، فکری اور معاشی دباؤ سے تبدیلیوں کو حلاش کرتے ہیں، صرف گزرنے والے واقعات اور تاریخوں (Dates) سے نہیں۔ اس لیے احتشام حسین جب بھی کسی شاعر، ادیب یا کسی دوسری اوبی شخصیت کی خبیں۔ اس لیے احتشام حسین جب بھی کسی شاعر، ادیب یا کسی دوسری اوبی شخصیت کی

تخلیقات کو آنکتے ہیں، تو سب سے پہلے وہ تاریج کی پر تیں ہٹاکر بدلتی ہوئی صور توں کود کھے

پیتے ہیںاور انہی اسباب کی روشن میں تخلیق کو پر کھتے ہیں۔ انہی طریقوں اور صور توں کو آج
کی تفقید کی زبان میں اختشام حسین کی مہارت یعنی (Expertise) سجھنا چاہیے۔ ایسے
مطالع میں انھوں نے مغرب کے مختلف نئے عمرانی اور فکری نظریات کو بھی ساتھ
لیا۔ مطالعہ کسی ایک شاعر کا ہویا کسی تحریک کا تجزیہ ہویا کسی تہذیب کی تفہیم کا سکلہ ہو،
مصور کی یا ادبی تاریخ کا محاسبہ ہو، ان کی تنقید انہی اصولوں اور راستوں کی مدد سے چلتی
ہے۔ نظیر اکبر آبادی، اکبر الہ آبادی، جگر صاحب، خوجی ایک مطالعہ، اردو کی رومانوی
کیفیات، اختر شیر انی، مجاز، سجاد ظہیر بہ حیثیت ادیب، سمھوں کے مطالعہ میں ایسے بھیرت
افروز جملے طبتے ہیں جن سے فکرو فن کی نئی راہیں پھو فتی ہیں۔ ان کی ایک تحریوں میں یہ جملے
افروز جملے طبتے ہیں جن سے فکرو فن کی نئی راہیں پھو فتی ہیں۔ ان کی ایک تحریوں میں یہ جملے
اور محاسب قاری کو اکثر نظر آتے ہیں۔

۲۔ "آصف الدولہ کا لکھنؤ تقریباً ایک جزیرے کی طرح اس طوفانی دور حیات میں امجر تا ہے اور اپنے دامن میں وہ رونق سمیٹ لیتا ہے جو کسی تبذیب کے نمایاں پہلوؤں کا آئینہ بن جاتی ہے سیاسی حیثیت ہے اسے نہ توتر تی کا زمانہ کہہ سکتے ہیں نہ سکون کا، لیکن بوک زبردست مادی قیمت اداکر کے آصف الدولہ نے ایک طرح کا فریب سکون خرید لیا تھا" (اعتبار نظر۔اودھ کی ادبی فضا)

سو نقاد کاکام تخریب نہیں، تنظیم، تر تیب، امتخاب(Choice)اور تغییر ہے، اگر نقاد کام خلوص سے کرے تو وہ صالح ادب کی پیدائش میں معین بن جاتا ہے۔" (ادب اور ساج)

سے ''کیا ساج میں ادب کی کوئی جگہ ہے؟ کیااس سے کوئی تہذیبی مقصد پور اہو تا ہے؟اگر ایسائے تو ککھنے والازندگی کی مہتم بالشان سوالات کے متعلق پچھے نہ بچھ نظریے ضرور رکھتا ہوگا۔۔۔کوئی ادیب ان ساری ادبی روایات اور تمام افکار و خیالات سے بے نیاز نہیں ہو سکتا جواس کاطبقہ ،اس کا ساج ،اس کا شعور اور اس کا علم سب ملا کر اس کے لیے مہیا کرتے جیں۔اس نقطہ نظرے ادب کی حیثیت ساجی اور طبقاتی ہو جاتی ہے "(تنقید اور علمی تنقید) ۵۔ادب اور شعر کی دنیا ،انسانی تجربے سے مادر اکوئی وجود نہیں رکھتی۔اس لیے وہ نازک، لطیف، خوبصورت ، پیچیدہ اور تخیلی ہونے کے باوجد ،انسانی تخلیق ہی رہتی ہے۔(تنقید ، نظریہ اور عمل)

سيدا خشام حسين كابيه تجزياتي مطالعه بهت وسيع تفارا خيس تاريخ، تبذيب، ساجي وسیای تاریخ اور ادب براس کے ردعمل سے بطور خاص دلچین تھی۔ یہاں تک کہ وہ ہر فکر، ہر تحریک اور ادب و علم کی ارتقائی اور دوسری صور توں کو ای کموٹی پر جانچتے اور بر کھتے تھے۔ تاریخ، سیاست اور ساج، ایک طرح کا جر بھی ہیں جن سے کوئی الگ نہیں ہو یا تا۔ا خشام حین کے اس شعور کاسب سے بہتر صرف"علی گڑھ تحریک کے اساس بہلو" اور " خوجی ایک مطالعہ" میں ملتا ہے۔ان مطالعوں میں جس طرح اٹھارویں صدی کے ہندوستان کے ذہنی خلفشار، علی الخصوص ہندوستانی مسلمانوں کی معاشر تی اور معاشی صور توں کا جائزہ لے کر علی گڑھ تحریک، سر سیداوراس وقت کی میشنل تحریکات، جس میں برکش انڈیا سوسائل ۱۸۴۳ء بنگال نیشتل لیگ، انڈین اسوی ایشن کلکته، سر وجن سببا پونا (۱۸۷۵ء) وغیرہ کا تجزیہ بیش کیا گیا ہے۔ ساتھ ہی ساتھ ،سر سیدکی کوششوں کے مثبت اور منفی پہلوؤں پر جو بحث کی گئی ہے،لار ڈکنگ کی ہندوستان کی صورت حال پر تنقید،لار ڈمیکا لے کی ہندوستانیوں پر انگریزی زبان کو مسلط کر کے ان کے مذہبی عقائد کو بدلنے کی سازش، علی گڑھ کے پر نبیل بک کامسلمانوں اور ہندوؤں کوانگ کرنے کامنصوبہ ، ۱۸۶۷ء میں بنارس کی كانفرنس مين، بندى، بندو، بندوستاني تحريك كاچلنااور تمام سر كارى عد التوں ميں ار دو زبان اور فاری رسم الخط کومو قوف کرانے کی کوشش، سر سید کا مسلمانوں کو انگریزوں ہے دو تی کے لیے تاریخی،سیای اور معاشی جالات کے تحت، مشورہ دینااور پھر اس تحریک ہے اردو ادب میں ایک تھلے ذہن اور تر تی پند صور توں کا داخل ہو نا،ان سب کا تجزیہ جس مدلل اور یقین (Convincing) و هنگ ہے ان مقالوں میں پیش کیا گیاہے، اس سے احتام حسین کے تجزیاتی ذہن ادر مادرائے ادب دلچیپیوں کا بھی اندازہ ہو تاہے۔ یہ الگ باث ہے کہ بعض او گوں کوا یے تجزیاتی مطالعوں ہے دلچپی نہیں بلکہ اس کووہ ایک غیر ادبی اور غیر تنقیدی رویہ

جھتے ہیں۔ آئ امر یکہ اولی تحریکات کے تحت آئی ہوئی متنیت (Textuality) کے مزاج کے بھی ایسے تقیدی تجزیے پہند نہیں کیے جاتے۔اس طریق تقیدی صرف سر سید کی تحریک کو سجھنے کے لیے کافی ہیں۔ای طرح خوبی اور فسانہ آزاد کے مطالعے میں صرف بیان واقعہ،اوراس کا طریق اظہاراور فی نکات کا سجھ لینائی کافی ہے کہ مصنف کا ہی مقصد تھا۔ سر شار نے فسانہ آزاد محض لطف لینے اور اپنی فنی صور توں کو پیش مصنف کا ہی مقصد تھا۔ سر شار نے فسانہ آزاد محض لطف لینے اور اپنی فنی صور توں کو پیش کرنے کے لیے لکھا تھااور یہ بھی کہ اگر، دور کی سیاست اور سوسائی ہی کا جائزہ لینا ہے تو تورف ہیں کا جائزہ لینا ہے تو بھورتی اور نیادہ سے زیادہ زبان کی بناوٹ، خوبیوں اور خرابیوں کی مدد سے ہی سجھنا خوبھورتی اور خرابیوں کی مدد سے ہی سجھنا جا ہے۔ بس بی کافی ہے۔ مگر ہم تحریک یک بناوٹ، خوبیوں اور خرابیوں کی مدد سے ہی سجھنا وائیار کام کرتے رہتے ہیں۔ کیاان کو چھوڑ کر، عالیہ کو کی گراور تخلیق کے بیجھے جو محرکات اور تہذ ہی،ایجاد کوئی فیکسٹ مکمل طور پر سمجھا جا سکتا ہے؟ جو لوگ " فالص اوب" اور خالص متنیت کوئی فیکسٹ مکمل طور پر سمجھا جا سکتا ہے؟ جو لوگ " فالص اوب" اور خالص متنیت کی طالب علم کوغور کرنا ہیا ہے۔

شاید ہارے نے تقید نگاروں کو ساختیات اور اسلوبیات کی مختلف صور توں کے ساتھ اس بات کی بھی خبر ہو کہ یورپ اور مغرب میں جدید تر روید اوب کی تغییم کے لیے پھرای طرح کے تجزیاتی طریقے ہے آرہا ہے جس میں تمام سابی اور تاریخی علوم ہے ولچی اور دول چار ہی ہے۔ روالاں بارتھ ، جاتھن کلر، گذامر ، میخا سکل ریان اور کرسٹو فرنورس کے اسلوبیاتی اور اسانیاتی تقیدی رویوں کے ساتھ فیری ایگلٹن، ریمنڈو لیم، ایڈورڈ سعید، اہاب حسن اور فوکو اور اہاب حسن) کی تمام تحریروں میں بہی طریقہ کار اپنایا جارہا ہے۔ ان میں ہے کچھ (فوکو اور اہاب حسن) خالص ساختیات کے مسائل میں بھی سابی علوم کو شائل کر رہے ہیں۔ یہاں تک کہ ڈریڈ اکی فکر "قواعد ہے متحلق "اور فری لیے (Freeplay) نظریے میں بھی ، سابی علوم کام کرتے رہتے ہیں بھی انکار کی صورت میں اور بھی اقرار کی شکل میں۔ (ڈریڈ اکا قرار کہ تمام سابی علوم کی مالیہ کتاب " دی ورلڈ 'دی فیکسٹ اینڈ دی علوم کی ایمیت کا اقرار ہے) ایڈورڈ سعید کی حالیہ کتاب " دی ورلڈ 'دی فیکسٹ اینڈ دی کاریک "کلوم کی ایمیت کا اقرار ہے) ایڈورڈ سعید کی حالیہ کتاب " دی ورلڈ 'دی فیکسٹ اینڈ دی کاریک "کلوم کی ایمیت کا اقرار ہے) ایڈورڈ سعید کی حالیہ کتاب " دی ورلڈ 'دی فیکسٹ اینڈ دی کاریک "کلوم کی ایمیت کا اقرار ہے) ایڈورڈ سعید کی حالیہ کتاب " دی ورلڈ 'دی فیکسٹ اینڈ دی کاریک "کلوم کی ایمیت کا اقرار ہے) ایڈورڈ سعید کی حالیہ کتاب " دی ورلڈ کار کی فیکسٹ اینڈ دی کاریک "کلوم کیک کاریک کاریک کاریک کاروپوں کیک کاریک کاریک کاریک کاریک کاریک کاریک کاریک کی کاریک کاریک کاریک کاریک کاروپوں کی دائیں کاریک کی کور

(Harward University کے مختلف مضامین میں ایسی بحثیں اٹھائی گئی ہیں اور اس کی بھی بحث اٹھائی گئے ہے کہ انگریزوں نے اپنی نو آبادیات (Colonies) میں انگریزی ادب کے اس خاص رخ کو نصاب (Text) میں ہمیشہ شامل کیا جس میں عیسائیت کی تبلیغ تھی یا اس کے امکانات تاکہ لوگ زیادہ سے زیادہ عیسائیت کی طرف مائل ہوں۔

فوکونے جو تاریخ کی ٹی تعبیر اور اس کے مختلف منازل (Stages) کی بحث اٹھائی ہے اور جس طرح اس سے عملی رشتوں ہے ساج ، و قت اور انسانوں کا تجزیہ کیا ہے ، و وادب کی تفہیم کے لیے نئے رائے کھولتا ہے۔اگر چہ یہ رائے لسانیات اور متعبت (Textuality) کی تفہیم کے لیے نئے رائے کھولتا ہے۔اگر چہ یہ رائے لسانیات اور متعب کی صور توں ہے کی صور توں ہے گئی تاریخ میں خیالات کے سلسلوں اور سلسلوں کی تاریخ میں خیالات کے سلسلوں اور سلسلوں کی تاریخ (History of system of thought) کو جس طرح ہے ترتی صور توں کے ساتھ تر تیب دیا ہے ، یہ طریق کار تقید میں بالکل ایک ٹی ہوا ہے۔

اختام حین نے اپ مقالے علی گڑھ تحریک کے اسای پہلو میں نہ صرف یہ بات ۵۵۔ ۱۹۵۳ء میں کمی تھی بلکہ میکالے کے ایک خط کاا قتباس بھی پیش کیا ہے جواس نے اپنے باپ کو لکھا تھا جس سے ایڈورڈ سعید کے اوپر پیش کیے ہوئے نقطہ نظر کی تائید ہوتی ہے۔اقتباس حسب ذیل ہے۔

"اس تعلیم کااٹر ہندوؤں پر سب سے زیادہ ہے۔ کوئی ہندو، جو انگریزی داں ہے،
کمحی اپنے ند ہب پر صداقت کے ساتھ قائم نہیں رہتا۔ بعض لوگ مصلحت کے طور پر ہندو
رہتے ہیں مگر بہت جلد موحد ہو جاتے ہیں یاند ہب عیسوی اختیار کر لیتے ہیں۔ میر اپنتہ عقیدہ
ہے کہ اگر تعلیم کے متعلق ہماری تجاویز پر عمل در آمد ہواتو تمیں سال بعد بنگال میں ایک بت
پرست بھی باتی ندرہے گا" (ذوق ادب اور شعور ص ۱۸۸۔ پہلاا ٹیریشن)

گربعد میں یہ طریق کار، انگریزوں نے خود بدلا کیونکہ انھیں یہ خوف لاحق ہوا کہ
کہیں تمام ہندوستان اگر عیسائی ہوگیا تو اس ملک کا بھی وہی حشر نہ ہو جو امریکہ کا ہوا یعن
آزادی۔ اس طرح احتثام حسین اپنی تقید نگاری میں ایسے تمام مطالعوں کوشامل کرتے ہیں
جن سے ادب کی مکمل تغییم ہو سکے۔ اگر ادب اور کلچر، قدروں اور تاریخی چے و خم کو سمو لینے کا
ایک نظام اور ریکارڈ ہے تو اس کی تغییم کے لیے اس طرح کا مطالعہ ناگزیر ہے۔ اس خالص
میڈیا کے لیے پیش کی ہوئی تخلیقات کے ضابطے، دلچیہیوں اور پیانوں اے آئنا مناسب

نہیں۔اختشام حسین نے اپنے تمام مطالعوں میں توازن ہر قارار کھا ہے۔ان میں اخلاقی اور ا بجانی دونوں صور توں کا مطالعہ شامل ہے اور اس کے اسباب بھی تلاش کیے گئے ہیں۔ تاریخ، تدن اور ادب میں جوالک ہم آ بھگی اور سلسلے انھوں نے تلاش کیے ہیں ان میں ہے بہت کا صور تیں، مغرب کی آج کی نئی تقیدی صور توں ہے قریب ہیں اگر چہ احتثام حسین کے سامنے سے حالیہ تنقیدی صور تیں نہ تو عام ہو کی تھیں اور نہ وہ ان سے کما حقہ 'واقف تھے۔ بیبات محل نظرے کہ تمام بالغ نقاد یمی ظریق مطالعہ اختیار کرتے رہے ہیں۔و کوریائی عبد کی ادلی تاریخ اور کلچر کے مطالع میں اس دور کے سب سے بڑے نقاد میتھو آرنلڈ نے جب این کتاب کلچر ایند انار کی، (Culture And Anarchy) پیش کی تواس نے اگر چہ حاكموں كے نظام اور ائر كلاس كى تہذيب اور ركھ ركھاؤى سے كلچر كونايا ہے جس كاسب سے قیمی اٹاشد اخلاقیات اور ذہنی در اکی میں تلاش کیا جے اس نے Sweetness And Light ے تعبیر کیاہے، لیکن و کوریائی عبد میں جو کان کوں اور مز دوروں کے احتجاج کی آوازیں و قَنْا فُو قَنَّا تَصْيَى مَا تَصِي ، اير كلاس كاد عَمْن سمجها جاتا تَهَاكِه كُولَى كَلِم ، انار كي برداشت نہيں كرسكا _ آرنلد كاخيال تفاكه انظاميه كاخارجي دباؤ، كلجركي اندروني نزاكون كا محافظ موتا ہے۔ دراصل، آرنلڈ، و کوریائی عہد کے کلچراور ادب کا بیباک ناقد نہیں بلکہ ایک طرح ہے ان کا موید ہے۔ایسے آدمی کو و کثوریائی عہد کی مخالف تحریکات کیونکر پیند آئیں گی اور ای لیے اس نے کلچر کی بحث میں احتیاج کی آوازوں کو انار کی (Anarchy) سے تعبیر کیا ہے۔ یہاں ہمارے کام کی بات میہ نکلی کہ ہر بوے نقاد نے، کسی دور کی تہذیب اور ادب کو جب سیح طور پر سمجھنا چایا ہے تو تہذیب کا مطالعہ اس کے لیے ناگزیر ہو گیاہے، جس میں وہ ادب اور تہذیب پروان چرهی ہے۔خود ناقد کس کا طرفدار ہے، یہ ایک الگ بحث ہے۔اختشام حسین نے اپنے اوپر کے مطالع میں، سر سید اور ان کے رفقائے کار کی اچھی صور توں کو بھی سراہاہے لیکن جواحتجاج کی آوازیں اٹھ کرانگریزی عہد حکومت تہذیب اور عقل سر کاری، کی مخالف کرر ہی تھیں ،ان کے کیف و کم کو بھی پیش کر دیا ہے کہ اس دور کا یمی سیح مطالعہ ہے جے صرف متنیت (Textuality) سے نہیں سمجھا جاسکا۔

ہندوستان پر حکومت کرنے والوں کے ماہر تعلیمات لارڈ میکالے کا کہنا تھا کہ ہندوستان میں نہ کوئی علم ہے نہ تعلیم کی روشنی یہاں بھی پیچی ہے۔ تمام عربی اور سنسکرت کا

میں نے مطالعہ کیا ہے اور اس نتیجہ پر پہنچا ہوں کہ تمام مشرقی ادب، کمی بھی یور پی الا بسر بری کے ایک شلف پرر تھی ہو کی کتابوں کامقابلہ نہیں کر سکتا۔" یہ مبالغہ نہیں ہے بلکہ میراعقیدہ ہے کہ جتنی بھی اطلاعات، سنکرت زبان میں تاریخ کے متعلق ہیں، اس سے کہیں زیادہ اطلاعات،انگلینڈ کے اسکولوں کے ابتدائی درجوں کی کتابوں میں ہیں"۔ایڈورڈ سعید نے اپنی كتاب " دى ورلله فيكسث ايند كريك" من لكها ب كد جب جان استورث مل في، اون لیبر ٹی (On Liberty) لکھا تو اس کے ساتھ یہ بھی واضح کیا کہ یہ باتی صرف انہی ممالک کے لوگوں کے لیے ہیں جو کافی مہذب ہیں اور اس کی صلاحیت رکھتے ہیں کہ اپنے معاملات کو عقلی اور منطقی د لا کل ہے سمجھ کتے ہیں اور یہ کہ ہندوستان اس لا کُق نہیں۔وہاں (ہندوستان میں) صرف مطلق العنان بادشاہ ہی حکومت کر سکتے ہیں۔" تو کیا جب انیسویں صدی کے ہندوستان کی تعلیمی صورت تہذیب، کلچراورادب کاجائزہ لیا جائے گا تو میکا لے اور مل (Mill) کے اس سیای رخ اور خود غرضانہ اصولوں اور تحریروں کو چھوڑ دیا جائے گا؟ اور اس وقت کے ہندوستان کے سیای، ساجی اور تعلیمی ارتقامیں ، ان خیالات کے اثرات کا تجزیہ اور ان کے اثرات کو معرض بحث میں ند لایا جائے گا؟ اور تمام ادبی، تقیدی اور ادبی تجزیے کے فیصلے صرف حروف کی آوازیں گن کراور صرف فیکسٹ کو پڑھ کران کے حسن و بتے پر بحث کر کے بی کیے جائیں گے ؟ اضام حسین کے تمام ادبی مطالعوں میں، تمام پس منظر، تاریخ کے اتار چرھاؤاور تہذیبی صور توں ہے آنے والی باتیں اور ان باتوں کو کسی خاص مقصد میں استعال كرف والى عياريان، دباؤ (Repression) استحصال اور معاشى اجاره داريون اور تجارتي ممنوعات، سب سے تر تیب یائی ہوئی فکری اور سایی صور توں کی تلاش و جنجو اور تجزیے شامل ہوتے ہیں۔علی گڑھ تحریک کے مطالع میں بھی سر سید کی مجبوریاں،ان کے حدود، (Limitations) تعلیمی پروگرام میں مفاہمت اور سر سید کے رفقائے کارکی کوششوں کا جائزہ پیش کیا گیا ہے لیکن جو احتجاجی آوازیں اٹھ کر انگریزی حکومت کی مخالفت کر رہی تھیں،ان کے کیف و کم کو بھی پیش کیا گیا ہے کہ ان تمام باتوں کو صرف متن (Text) کے اد لی محاس سے نہیں سمجھا جاسکتا۔ مطالعے کا یہی طریقہ "اودھ کی ادبی فضا"" واغ کارام پور" آتش کی صوفیانہ شاعری، اردو ادب انقلاب ۱۸۵۷ء کے پس منظر میں، حالی اور پیروگ مغرب، اکبر کاذین، یبال تک که ان کے سفر نامے، ساحل و سمندر، میں بھی یمی تاریخی،

ماجی نقط نظر کار فرما ہے ان مضامین اور تحریروں میں کہیں" ہمارے لیے یہ بہتر اور ان کے لیے وہ مناسب" والی جانب دار کی نہیں ہے جو مغربی اد ب کے تقریباً ہر دور کے ادبی ارتقامیں و تیمنی جا سکتی ہے۔

ادلی مطالع کے معاملے میں احتثام حسین ایک طرح کے آزاد مفکر (Free Thinker) تھے۔ آزاد مفکرے میرامطلب سے کہ وہادب کے تمام کیف و کم کو، اس کے وسیع انداز میں سمجھنااور پیش کرناچاہتے تھے اگر چہ ،ادب کے متعلق ان کاایک اپنا نظریہ تفااوریداس لیے کد بغیر، نظریے کے نہ تو کوئی ادب تخلیق ہو سکتا ہے اور نہ اس کی تغہیم کا كوئى مدار قائم كيا جاسكتا ہے۔ان كے مطالعے كى منہاج پراى ليے عام طور سے تمام علوم متعار فدکی پر چھائیاں نظر آتی ہیں۔ کہیں بلکی اور کہیں گہری۔وہ انسانی قلر کی تمام کروٹوں کا بھی حساب ر کھنا جاہتے ہیں جس میں فرائیڈ کی فکر، شلر اور شلیگل کی حسنیات اور جمالیات اور تھیم معاش مار کس کے ذہن کی جوالا نیاں ،اور فکروں کے ساتھ معاشی و سائل ،ناداریوں اور ان کے اسباب کا بھی حساب ہے تو دوسر ی طرف، تاریخ اور سیاست کے وہ چھو خم بھی ہیں جو قوموں اور ملکوں کی زند ممیاں بدلا کرتے ہیں۔ پھر ادب اور فکر پر ان کے اثرات کی تفہیم بھی۔اخشام حسین کی تقریباً تمام تحریروں میں بیہ تمام صور تیں ملتی ہیں۔ان کی فکر کا محور ،ابتدائی ہی ہے ،انسانوں کی زند گیاں اور ان کی کیف سامانیاں رہی ہیں مگریہ الگ ہے نیکنکل انداز میں نہیں لکھی گئی ہیں۔ان صور توں کو انھوں نے شعر ااور ادیبوں کی تخلیقات كے چ و خم سے تلاش كر كے اكشاكيا ہے۔اگر يد مزاج ان كے پاس ند ہوتا تو ادب اور اخلاق، چکبست به حیثیت بیامبر عصر جدید، نظیر اکبر آبادی اور عوام، افسانے میں نفسیات کا عضر،اقبال کی رجائیت کا تجزیه،حرت کی غراول میں نشاطیه عضر ادب میں جنسی جذبه، سردار جعفرى، رومان سے انقلاب تك، غالب كى بت فكنى قديم مندوستانى مصوری، پریم چند کی ترقی پیندی اور ای طرح کے بہت سے مضامین اور مقالے وجود میں نہ آتے۔ان مقالوں میں جس طرح کی بحثیں ہیں،ان سے ااحتثام حسین کے انداز تقید اور طرز قکر کا اندازہ لگایا جا سکتا ہے۔ان کے مضامین میں اس طرح کے چھوٹے چھوٹے فکڑے باربار آتے ہیں۔

"ادب، موائی قلعہ بنانے کانام نہیں۔اس لیے ادیب اور شاعر کاکام میمیں ختم

نہیں ہو تاکہ وہ۔۔۔جو کچھ دیکھاہے،وہی لکھ دے بلکہ وہ جس طرح محسوس کرتاہے کہ ایسا ہوناچاہے،اس کا بھی اظہار کرے، تقید کو تاریج کی روشی میں مجھنے کی کوشش کی جاتے اور اس کے اصولوں کواس طرح مرتب کیا جائے جس کی مددے زیادہ سے زیادہ انسان ،اوب ے لطف اندوز بھی ہو عیں،ایے انسانی مفاد کو کام میں لا عیس-انفرادی بندیدگی اور نا يندويد كى ير تقيد كى بنياد ركه كراصول بناليناغير عيمانه فعل بداديب بهى عام انسانول كى طرح ایک ساج میں پیدا ہوتا ہے۔۔۔این ساری انفرادیت پیندی بے تعلقی اور مجذوبیت ك باوجود وه ساج سے تعلق ركھنے ير مجبور ب، كعبد اور بت خاندكى حد بنديوں نے نگابوں كى وسعت چھن کی ہے۔ایے میں۔۔روح کا ئنات کی جبخو۔۔ نہیں کی جا کتی۔ادیوں کا فرض ہے کہ وہ ایسے عالمگیر انسانی نظام کی تشکیل کی خواہش کریں جس میں کوئی ملک کسی دوسرے کادستمن ندرہ جائے ،انسان در ندے نہیں ،انسان میں جوایئے شعوراورا پی کوششوں ے زئدگی کو بہتر بنا کتے ہیں۔ فن کے جمالیاتی عضر کا احساس فطری نہیں کہا جا سکتا۔ انسان نے اپنے تہذیبی ارتقامیں یہ ذوق آہتہ آہتہ حاصل کیا ہے۔احساس جمال، نفیاتی کیفیات كا تابع بـــ فاہرى جمالياتى خوبى ديھنے والے كى داخلى كيفيات جس طرح احساس جمال کریں گی ، وہی حقیقی حسن ہو گا۔ ہر دورا پناؤوق اپنے ساتھ لا تاہے۔ای وجہ سے ادب کے ہر طالب علم کواس عبد کے تاریخی، ساجی اور نفسیاتی میلانات کی وا تفیت حاصل کرنا ضروری ہے۔"(یہ مکڑے سیداخشام حسین کی مختلف کتابوں سے لیے گئے ہیں)

اختام حین نے مجھی نصابی اور مکتبی ضرور توں کے تحت مضامین نہیں کھے کہ یہ کام جعلی (Pseudo) نقادوں کارہاہے جو طلبا کو کاس نوٹ نصابی اور مکتبی ضرور توں کے تحت کھاتے ہیں اور بعد کو انھیں کتابی شکل میں پیش کر کے دنیائے نقد میں اپناا عتبار قائم کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔اضتام حسین، مدر س ضرور سے مگر ان کی تنقید میں،مدر سانہ اور مکتبی نہیں۔ای لیے ان کے بہاں اصناف تخن پر الگ الگ مضامین بھی نہیں ملتے جو اکثر یونیور سٹیوں کے نصابات کو نظر میں رکھ کر مضامین بھی نہیں ملتے ہو اکثر اس لیے تعود شی کے اسا تذہ کا شیوہ ہے جو مختلف یونیور سٹیوں کے نصابات کو نظر میں رکھ کر مضامین اس لیے لکھتے ہیں کہ طلبا متحانات میں اپنی مدد کے لیے ان کی کتابیں ترید ہیں۔ لیکن کوئی چا ہے اس لیے لکھتے ہیں کہ طلبا متحانات میں اپنی مدد کے لیے ان کی کتابیں ترید ہیں۔ لیکن کوئی چا ہے تواضشام حسین کو ترتی پند اور با کمیں بازو کی فکروں کا حامی (Defender) کہہ کر ،ان کے تنقید کی نظر یور سائنفل

تقید ، انھیں دوسرے فکری مدرسوں کی طرف متوجہ ہونے سے روکتی نہیں ہے اور اس طرح وہ کمیٹیڈ ناقد ہو کر بھی محدود نہیں رہتے۔انھوں نے مجھی کسی ایرٹی لائن کو حد نظر نہیں مانا بلکہ تمام عمرانی صور توں، ہے اس کی بہترین اور صالح صور توں کولے کراپی تختید کے طاق وابوال سجائے ہیں۔ تاہم اگر سختی کے ساتھ مد بندی کی جائے تو اختشام حمین صالح مار کسی طرز قکر کے خانے میں رکھے جائیں گے اور اس طرح ان کا آزاد مفکر ہونا مشتبہ نظر آسکتاہے۔ مگراس طرح تو دنیا کا کوئی مفکر اور ادیب غیر جانب داراندرے گا۔اوریہ ہونا بھی جا ہے کیونکہ آج تک جو مختلف ادبی اسکول اور نظریات وجود میں آئے ہیں ،وہ جانب داری اور کسی خاص فکر کی حمایت ہی ہے وجود میں آئیں۔ پھر مجمی اختثام حسین کی تنقیدوں میں دوسرے افکارے بے خبری یا کس ضد کی بنا پر،ان کا افکاریا مخالفت برائے مخالفت کی صورت کہیں نظر نہیں آتی اور یمی ان کا توازن اور بیان کی آزاد ہروی ہے جس کاذ کراو پر کیا گیاہے اور اس سبب سے ان کی تقیدیں ،ار دو تقید کا اعتبار بنتی ہیں۔اختام حسین ہر مکتبہ فکر کو ہدردی ہے دیکھتے ہیں اور اگر ان میں کچھ بھی صور تیں، عام انسانوں یاادب کے ارتقاکی ہیں تو وہ انھیں اپنی تفیدوں میں سمونے کی کوشش کرتے ہیں۔ایک زمانے میں اضفام حسین پریہ اعتراض شروع ہوا تھا کہ ان کے پاس، جمالیات کو کوئی تصور نہیں ہے۔اس سلسلے میں راقم الحروف کاایک پورامقالہ 'احتثام حسین نظریة جمالیات کی روشنی میں 'شاہکار کے احتشام حسین نمبر میں موجود ہے جس پر مزید بحث یہاں قلم انداز کی جاتی ہے۔

ا خشام حسین زندگی کو مکروں میں دیکھنے کے عادی نہ تھے اور ای طرح ادب کو بھی وہ مسلسل اور سیال سمجھتے تھے جو اپنے رخ تو بدانا ہے گر زندگی اور ادب کے اصل وصارے ہے الگ نہیں ہو تا اور یہ دھارے انسانی زندگی اور سان کے نگے ہے بھو شتے ہیں اور بھی زندگی اور انسان ان کا محور بختے ہیں۔ وہ ادب کو محف لطف لینے کی چیز نہیں سمجھتے، بلکہ ادب زندگی کی دوڑ میں انسانوں کا آلہ کار بھی بنتا ہے اور ان کی جدو جہد کا گراف بھی۔ ان کی تحریوں میں، تہدید، چینے یا دباؤ کہیں نہیں ہے۔ کوئی اگر ان کے نظریات ہے اتفاق نہیں کر تاتو، ان کی تقیدیں کی پر اپنی فکر اور پر کھ کو مسلط نہیں کر تیں کہ بس بھی اور صرف بھی طریقہ ادب کو آئے کا ہے، بلکہ اس کے ہر خلاف یہ تقیدیں دعوت فکر دیتی ہیں کہ سے بھی ایک طریقہ ہے، اس طریقہ ہے بھی ادب کو جانچا اور پر کھا جا سکتا ہے۔ اصفان میں کا دور میں اس طریقہ ہے، اس طریقہ ہے ہے بھی ادب کو جانچا اور پر کھا جا سکتا ہے۔ اس طریقہ ہے، اس طریقہ ہے بھی ادب کو جانچا اور پر کھا جا سکتا ہے۔ اس طریقہ ہے، اس طریقہ ہے بھی ادب کو جانچا اور پر کھا جا سکتا ہے۔ اس طریقہ ہے، اس طریقہ ہے بھی ادب کو جانچا اور پر کھا جا سکتا ہے۔ اس طریقہ ہے بھی ادب کو جانچا اور پر کھا جا سکتا ہے۔ اس طریقہ ہے، اس طریقہ ہے بھی ادب کو جانچا اور پر کھا جا سکتا ہے۔

اسٹائیل میں یہ خوبی ان کی ہر تھر بر میں دیکھی جا عتی ہے۔

احتثام حسین کی تقیدوں پر ہاتیں کرتے ہوئے ،ان کے اس دور کو بھی فراموش نہیں کرنا جاہیے جس میں طرح طرح کی چید گیاں تھیں۔سیای، لسانی کردار سازی اور تکست کردار، ماضی دانی پر ضد اور حال ہے انکار، دوسری طرف حال میں داخل ہوتی نئی ادبی لبریں جن میں نظم اور آزاد لظم کے مناقشے جل رہے تھے۔ نظم معریٰ کاعروج ہورہا تھااور پرانی نظم نگاری بھی جوش اوران کے روایتی (Traditional)اسکول کے ساتھ نصف النہار پر چک رہی تھی۔ ڈرائنگ روم ناول اور بدلتی ہوئی زئدگی کو پیش کرنے والے افسانے ، عالمی ادب ہے اردو کارابطہ اور اس کے ذریعے داخل ہوتی ہوئی شبت اور منفی قدریں اور پھر خود احتثام حسین کی این ڈل کاس زندگی اور اس کے مسائل، یمی ساری پیچید گیاں اور صور تیں،ان کی تحریروں میں ہر جگہ اپنے چہرے د کھاتی رہتی ہیں۔ فکری اور تہذیبی اعتبار ہے بھی ان کے یہاں ماضی اور متعقبل میں ایک رسے شی جاری رہتی تھی مگریہ احتثام حسین کا جینمیں ہے کہ انھوں نے ہمیشہ مستقبل ہی کو نظر میں رکھا، اگر چہ وہ ساجی روابط اور ہر تاؤمیں کی حد تک قدامت پرست تھے۔ یہ بات بہت کم لوگ جانتے ہوں گے کہ اپنی ترتی پندی کے باوجود، اختتام حسین اپنی ند ہی پاسدار یوں میں ، محرم ، مجلس اور فاتحہ درود کے روایتی حد تک قائل تھے، مگر ند ہباوراس کی رسموں کووہ صرف اپن ذات تک محدودر کھتے تھے۔اس كاظبارند كبهى انھوں نے كيا إور نداس جذب كو كبھى اپنى ادبى زند كى ميس وخيل ہونے دیا۔وہ اپنے ساجی روابط میں بھی انھیں دور ہی رکھتے تھے۔انھیں انسانی ہدر دی اور عالمی مساوات کی جوروشن این مطالع سے ملی تھی،وہاس پر سختی سے قائم تھے۔ایک مشکل ان کی یہ بھی تھی کہ وہ مسافر بھی تھے اور رہ نما بھی اور انھوں نے بھی ایک طرف ہو جانا پیند نہیں كياكه ادبي سفر ميں سچامز واي حالت ميں ملتا ہے اگر انسان اجتماعيت ميں گم ہوكر بھي اپني انفرادیت بر قرار رکھ سکے۔احتشام حسین کی تحریریں بتاتی ہیں کہ یہ صورت آخر تک ان کی فكر، برتاؤاور مطالع مين موجود تقي_

اختام حسین کے مزاج کی طرح،ان کے طرز تغید میں بھی خاصی لیک اور ہدردی رہتی ہے۔وہ ہٹ دھر می اور چڑھانے والے انداز کو فن نفذ کے لیے خطرناک سمجھتے تھے۔انھوں نے بارہایہ بات کہی ہے کہ "مجھے آبگینوں کو تھیں پنچانے میں مجھی مزہ نہیں

آیا۔ "لیکن ساجی روابط میں ،اپنے اس مزاج سے انہوں نے کافی نقصان اٹھایا۔ ہدر دی کی پی المرجب ادبی معاملات میں وخیل ہوئی تو اس کے بعض دور رس نقصان و نتائج برآمد ہوئے۔ یقینا وہ ادب کی نبض ایک طبیب کی طرح بیجانتے تھے مگر انسانوں کی ان کی پر کھ، ماہرانہ نہیں تھی۔ اکثر مروّت میں انھوں نے جعلی ادیوں سے دھو کا کھایا،ان کی ہے رس كتابون يرمقد ماور ريويو لكه كرانهي سند فراجم كردى جس كوسر بناكريه جعلى اديب آج تک،ار دوادب میں جعل سازی کی روایت جلارہے ہیں۔ایے افراد جو غالب کے اشعار صحیح طور پر بڑھ بھی نہیں سکتے،وہ ادب کے گوہ گرال کواٹھا لینے کے مدعی ہے پھرتے ہیں۔ان میں ہے کچھ احتشام حسین کے شاگر دیتھے اور کچھ ان سے صرف تمسک حاصل کر کے ان کی شاگردی کا بہانہ کر کے ایوان اردو میں داخل ہو گئے ہیں اور ہر سفید یوش کے کیڑے خراب كرتے پر رہے ہيں۔اس طرح بہت گوم پر كريد ذمد دارى بھى اضام حسين بى ك کھاتے میں لکھی جائے گی۔اس مزاج ہے ایک نقص اور پیدا ہوا کہ ان کی تقیدوں میں مجھی مجھی وہ منزلیں بھی آئیں جہاں وہ نقاد ہے زیادہ محض شارح اور وکیل رہ جاتے ہیں۔ راقم الحروف نے بہت کا ایس کتابوں پران کے مقدمے لکھے دیکھے، جن کی عبارت اوراشعار تک ورست نہ تھے۔ بیرالگ بات ہے کہ اختتام حسین کے بیہ مقدمے اور و کالتیں، جب مقصد کو چھوڑ کر، زندگی، ادب، تاریخ اور ساج کے اتار چڑھاؤ کے ساتھ مقدمہ زیر بحث میں مغربی صور توں اور ادب کی مختلف الالوانی کاذ کر چھیڑ دیتے ہیں توادب کے پر کھنے کی نئی کسوٹیاں اور معیار بھی ہاتھ آجاتے ہیں۔ بھی یہ ہوتا ہے کہ اختثام حسین بہت سے کھاتی سوال وجواب اور اعتراضات میں بھی الجھ جاتے ہیں۔ ہو سکتا ہے کہ اس وقت جب یہ جوابات دیے گئے ہوں،اس وقت ان کی اہمیت رہی ہو گر آج ان کو پڑھ کر میداحساس ہو تاہے کہ میہ سوالات ہی کیا تھے جن پراتناوقت اور تنقیدی صلاحیت ضالع کی گئی؟ان سوالات میں سے کچھ ایسے تھے جو محض الجھانے كے ليے تھے، كچھ محض بحث چلانے كے ليے اور كچھ كى حيثيت محض Stunt كى تقی۔ کچھ کا نجام معلوم تھا کہ لا کھ ان کا اطمینان بخش جواب دیا جائے مگر چونکہ نامسائل کو ماكل بنانے والوں كى نيت صاف نہ تھى اس ليے احتثام حسين صاحب كے مسكت جواب بھی ان کی تشفی نہ کر سکے۔ایسے مضامین میں ادب اور جمود،ادیب حب الوطنی اور و فاداری" اردو شاعری میں قومیت "" مسلمان اور ہندی ""ادب کا تنہا آدمی معاشرے کے ویرانے

میں "ہیں۔اضتام حسین نے خاصی جانفتانی اور اثبات کے ساتھ ان کے جوابات تاہش کر کے اپنا نقط نظروا منے کیا گرچو نکہ ناتئ پہلے ہے طبے تھاس لیے اختتام حسین کی و کالت اور دلائل معترضین کی نیتوں کو ہدل نہ سکے۔ ان مضامین میں سے پچھے کی نوعیت تو بہت پچھ دفعتۃ الوقتی کی ہے ہاں لیے ان میں بلند تنقیدی صورت، فضااور آہنگ بھی پیدانہ ہو سکے اور تح رہ بہت پچھے عذر و معذرت بن کررہ گئی۔ایک زمانے میں محمد حسن عسکری جب ترق اور تح رہ بہت پچھے عذر و معذرت بن کررہ گئی۔ایک زمانے میں محمد حسن عسکری جب ترق پہندوں پراعتراضات کرتے تھے اور اپنے نزدیک انھیں سبق سکھاتے تھے تو پچھے ادبی شگونے بہتی چھوڑتے رہتے تھے۔انھوں نے ایک مرتبہ سے کہاکہ

"فن کاروں کواپے اعصاب کی پکار پر کان لگائے رکھنا چاہے"

فلابرے کہ یہ بات عسری صاحب نے ایک ادبی نظریے سے متاثر ہو کر کہی تھی جو فرائیڈ اسکول کا نظریہ تھااور جس سے مطلب یجی نکتا ہے کہ ادب کچھ نہیں ہے، صرف اعصاب کی پکار ہے۔ یہ اس لیے کہا گیا تھا کہ ترقی پند، خارجی حالات کا اثر، ذبین اور فکر کی واطلی کیفیات پر دیکھنے پر یعین رکھتے تھے۔ ترقی پندوں کا کہنا تھا کہ ''ووادب بھی اعلیٰ ہو ہی نہیں سکتا جس سے انسانی علم، انسانی مرست اور انسانی امنگوں میں اضافہ نہ ہو۔ انسانی تحدن میں سازیخی قوتوں کا ہاتھ ہو تا ہے اور ادب، ان میں صور توں کا تھی ہو تا ہے اور ادب، ان سب صور توں کا تھی نے جو ابایہ بات کہی کہ جنانچہ احتیام حسین نے جو ابایہ بات کہی کہ

"اعصاب اعصاب کی پارپر آواز دینے کے معنی سے ہوئے کہ ہماراشعور کام نہیں کر رہا ہے۔ اس کے بر خلاف اعصاب کو بس میں رکھنے والا، اپنے شعور ہے اس کو راعصاب کو) اس رائے پرڈالے گاجس کی طرف وہ لے جانا چاہتا ہے "(اعتبار نظر ص ۱۲۲۳) محرکی صاحب اور ان کے مویدین اس کا صریحاً انکار کرتے رہے اور کہتے رہے کہ سے اور یہ کی فکر اور انفر ادیت پر ایک طرح کا قد غن لگانا ہوااور اس سے انفر ادیت بحروح کہ سے اور اگر ادیب کی فکر اور انفر ادیت پر ایک طرح کا قد غن لگانا ہوااور اس سے انفر ادیت بحروح ہوتی ہوتی ہے، اور اگر ادیب اعصاب کی آواز پر کان لگا کر سب پچھ کہد دیتا ہے تو وہ آزاد ہے اور مفر و بھی ۔ اس طرح کے بہت سے شکو نے محمد حسن عکری کی تح یوں میں موجود ہیں جنمیں "جھلکیاں" کے نام سے ان کے پرستاروں نے شائع کر دیا ہے۔ ان میں فرانسیسی شعر ا اور ادب کے متعلق نہ صرف بہت سے انکشافات اس طرح ہیں گویا یہ بات صرف محمد حسن اور ادب کے متعلق نہ صرف بہت سے انکشافات اس طرح ہیں گویا یہ بات صرف محمد حسن

عسکری صاحب ہی جانتے ہیں ادر ان باتوں کی ابھی تک ار دو والوں کو خبر نہیں ہے۔محمہ حسن عسرى كواس طرح كے مفالطے دينے ميں مز ہ آتا تھا۔

احتثام حسین کی تغیدوں میں اس طرح کے جوابات بہت دیے گئے ہیں اور ای صنمن میں سوالت بھی اٹھائے گئے ہیں۔ یہ صور تیں نظریاتی مضامین میں بھی ہیں۔ عملی تقیدی صور توں میں بھی اور اکثر تنقیدی تجزیات میں بھی سوال جواب کی بیہ صور تمیں، شاید دنیا کے ہر ادب میں ملتی ہیں جن میں ادب کے بے حد اہم مسئلے ہوتے ہیں ان کا دائرہ نسبتاً وسيع ہو تاہے اور جنميں مرف مقامی جوالي كار روائياں نہيں كہد كے لين اختثام حسين کے بیباں مجھی مجھی ایسی جوانی کارر وائیاں ملتی ہیں جن کا گھیر ابہت و سیع نہیں ہو تااوران سے كوئى اہم ادبى مسئلہ بھى حل نہيں ہوتا مثلاً مقدمہ كے طور ير (اعتبار نظر) موازند انيس و د بیر، (نکس اور آئینے) والے مضمون میں کلیم الدین احمد اور احسن فاروتی کے تھے بے اعتراضات کا تفصیلی جواب۔ حالی اور پیروی مغرب، میں اخر علی تاہمری کا جواب۔ان جوابی كار روائيوں ميں كہيں كہيں ان كے يہاں مدرس والا ذہن بولنے لگتا ہے۔ راقم الحروف كا خیال ہے کہ این اقطے نظر کی و ضاحت اور اس کی علمی اور ادبی چے ہی بہترین جوالی کاروائی ہے جس کی مثالیں احتام حسین کے یہاں کم نہیں لیکن مرزسیانہ تقیدی صور تمی بھی خاصی ہیں مثال کے طور پرالی مدرسانہ تغیید کے کچھ نمونے حسب ذیل ہیں

(۱)" نقاد کو توبیہ سمجھ کر لکھنا جا ہے کہ وہ کسی کو پچھ سکھارہا ہے، کسی کی رہنمائی کر

رہاہ، کی کوادلی رموزو تکات کے سجھنے میں مدددے رہاہے"

(٢)" شلى نے اے (مرثيه كو) ايك يااليه نہيں قرار ديا۔ اس بات كى طرف منرور متوجہ کر دیا کہ مرثیہ رونے رلانے کے لیے نہیں لکھا جاتا اور انیس صرف بین کے شاعر نہیں ہیں بلکدان کے ملام میں اعلیٰ پائے کی شاعری کی ساری خصوصیات پائی جاتی ہیں" (عکس اور آئینے)

یہ بات سیح نہیں ہے۔ مرثیہ کہنے اور پڑھنے والوں کااصل مقصد ہمیشہ گریہ و بکا بر شہادت حسین بی رہاہے باقی ہاتیں فروعی ہیں۔اس میں عذر داری کی ضرورت نہیں خود میر انیس نے بھی مر شوں میں اس طرح کے اشارے کیے ہیں • مخترین کے رادیے کے سامال ہیں جدا

*شیعوں، بکا کرو کہ محرس تمام ہے *جوسال بحر ہے گاوہ بچرشہ کوروئے گا *رونے والے شہ والا کے رہیں خلق میں شاد * بس ماتم امام ای شہر پرہے ختم * جیتے رہیں وہ لوگ جورونے پیہ مرتے ہیں * عشر وہاہ عزاء مالہ کشی میں گزرے * خاموش انیس اب کہ تر پتاہے دل زار * خاموش انیس اب کہ تر پتاہے دل زار * کافی ہے رلانے کو تری در دکی گفتار

اور ای طرح کے بہت سے اشعار مر ثیوں سے پیش کیے جا سکتے ہیں۔ا حشام حسين المجمى طرح جانتے تھے كہ مرشوں كااصل مقصد كيا تقا۔مرشے كى باقى باتيں فرو عي اور تز کمن کاری کے لیے تھیں۔ پچھ محض Interlude کی حیثیت رکھتی تھیں۔ بیداور بات ہے کہ یہ فروعی اور حفیٰ باتیں ہی مرہے کو ایوان ادب میں لے آئیں۔ پھر مرثیہ اگر ایک پاالیہ (مغرلی طرزیر) نہیں بن سکا تولوگ کیوں مرشے کواپک ثابت کرنے پر تلے ہوئے ہیں؟ یہ كيا ضرور ہے كه مشرق كا ہر ادبى نموند، مغربى ادب كے مقابل ہوياس كى كموئى پر بورا اترے۔ یہ وہی نو آبادیاتی (Colonial) ذہنیت ہے، جو انگریزی حکومت کے ساتھ، ہندوستانی نقادوں میں داخل ہے اور آج بھی اس کی صور تیں موجود ہیں، جہاں ہم اپنی تقیدوں کو انگریزی فقادوں کے اقوال سے مزین کرتے رہتے ہیں۔غالباً یہ ہوا، حال کے ساتھ ار دو تقید میں داخل ہو کی ہے۔اگر ار دوادب میں اپیک یاالمیہ، مغربی ڈھنگ کا نہیں تو كياجائ غم إ ؟ الكريزى ادب من بهى يونانى ادب كى طرح ك اپيك اور الي كهال بين؟ مغربی ادب اور شاعری میں غزل، رباعی اور مثنوی مولاناروم جیسی چزیں کہاں ہیں؟ احتشام حسین جیسابالغ نظر نقاد ،اگرایی بحثیں چھیر تاہے تواسے ان کے مکتبی اور نو آبادیاتی ذہن ہی كى كريد سمجھنا چاہي۔ آج كا اپك اور الميه ،انسانوں كا ساجي سنگھرش ہے، فتوحات اور شمشیرزنی نہیں اور انمی صورتوں سے آج کے ایک اور المیے بنیں گے۔ای طرح گۇدان،مبدى افادى،انشائىيە برىكى خالات، آغاحشركى درامد نگارى، بىلكە تىچلكى تعارنى مضامین ہیں جن میں ریڈیوٹاک جیسی صور تیں نظر آتی ہیں۔ان میں کہیں کہیں کچھ تنقیدی

جیلے ضرور مل جاتے ہیں گریہ مضامین احتشام حسین جیسے قد آور ناقد پر نہیں پھیتے۔ کبھی کبھی او یب پریہ کیفیت طاری ہوتی ہے کہ دوا پی تمام تحریروں کو یک جاکردے۔ ایسے جذبے کے تحت تمام رطب دیا بس، ان تحریروں میں داخل ہو جاتا ہے کہ ہروقت ہرادیب قدراول کی تخلیقات پیش نہیں کیا کر تا۔ ئی۔ ایس۔ ایلٹ نے ملٹن پر دو مضامین لکھے ہیں جن میں سے ایک ایسامبتدیانہ ہے کہ خاصہ بچکانہ معلوم ہوتا ہے۔ تاہم ، احتشام حسین کے لیے یہ باتیں۔ محض ضمنی ہیں۔

ا حشام حسین کی تمام تر کوسٹس میہ رہی ہے کہ اردو تقید کواس منزل پر پہنچنا عاہے جہاں مغرب کے سر پر آور دہ نقادوں نے تنقید کو پہنچایا ہے اور اس کے لیے وہ ہمیشہ مغرب کے اہم نقادوں اور مغربی ادب کا مطالعہ کر کے ان کے طریق کار کو اردو ادب کے ماہے میں استعال کرنا جاہتے تھے۔مشرقی نقادوں میں ای لیے اپنی نظریاتی صورتوں میں وہ حالی سے متاثر تھے گر تجزیہ اور استدلال ہے پیش کرنے کا طریقہ انھوں نے شیل سے سکھا تھا۔ادب کے محاہبے میں اختلاف اور انقاق، سبھی کچھ ہو تار ہتاہے کہیں دلا کل و براہین نقاد کے ساتھ ہوتے ہیں اور کہیں جذباتیت بھی۔احشام حسین،اگر چہ شاعر بھی تھے گر تقیدی مباحث میں مجھی جذباتیت کو سہارا نہیں بناتے کہ جذباتیت کا وفوران تحریروں میں ہوتا ہے جہاں دلیلیں اور مسکت باتیں ساتھ جھوڑنے لگتی ہیں یا نقاد کو اینے اثبات اور نظریات کمزور نظر آتے ہیں۔احشام حسین کے یہاں،دلائل،عقلی اور منطقی راستوں سے چلتے ہیں۔ان کے اختلافات میں بھی آہتگی اور نرم روی ایسی کے کہ فاری یاادیب کو ب اختلاف، مشورہ یا تخلیقات کو آنکنے کا ایک نیاشعور (Vision) معلوم ہوتا ہے۔ان کے اختلافات تبھی بھی پرسٹل نہیں ہوتے اور نہ اتفا قات میں والہانہ طور پر بہ جانے کی صورت ہوتی ہے۔وہ دونوں طرح کی انتہاؤں سے نی کر صحح صورت تلاش کرتے ہیں جن کا انحصار تبهى بهى شخصى پيند و ناپيند پر نہيں ہو تا۔ جہاں انفراد ي طور پر کسي شاعريااديب كا جائزه ليا گيا ہے، وہاں انھوں نے شاعر یاادیب کی فکرو فن کے تمام گوشوں پر بحث کر کے اپنی رائے پیش کی ہے۔ان کے اختلاف اور اتفاق، دونوں میں ایک ادبی اور تنقیدی و قار حاوی رہتا ہے۔ مجھی کھی وہ فراق صاحب کے لیے اسائیڈ (Asides) میں کہا کرتے تھے کہ آخر انھیں نے (فراق صاحب نے)غزل میں کون سی ایسی نئی ہاتیں کہی ہیں جواردو کے شعر ایہلے نہیں کہہ

چے سوااس کے کہ فراق صاحب کے پاس اپناایک انداز بیان ہے، پچھ انگریزی روہانوی شعر ا
کے Catchwords ہیں اور پچھ نے الفاظ اور وہی سب پچھ ہے۔ گرجب احتفام حسین نے مناہکار کے فراق نمبر کے لیے مقالہ ''کافرغزل'' کے عنوان سے لکھا تواس میں یہ بات کہیں نہیں کا بھی اور نہ اس کا کوئی اشارہ کیا۔ شایداس لیے کہ فراق صاحب ان کے استاد بھی تھے اور احتفام حسین مشرقی تہذیب کی پاسداری میں اپنے ایسے فیصلوں کو قربان کردیا کرتے متعے۔ لیکن احتفام حسین صاحب کی وفات پر ان کے تعزیق جلے میں فراق صاحب نے چند جلوں میں جو پچھ احتفام حسین صاحب کی وفات پر ان کے تعزیق جلے میں فراق صاحب نے چند جلوں میں جو پچھ احتفام حسین صاحب کے لیے کہا تھا اس کا آخری جملہ یہ تھا کہ ''احتفام کی جملوں میں جو پچھ اینن کی یاد دلاتی ہیں'' یہ ایک نذرانہ عقیدت (Tribute) بھی ہے اور احتفام حسین کی تقیدوں کا محاب بھی۔ فراق صاحب کی یہ تقریر ہفت روزہ حیات دتی میں د سمبر حسین کی تقیدوں کا محاب بھی۔ فراق صاحب کی یہ تقریر ہفت روزہ حیات دتی میں د سمبر حسین کی تقیدوں کا محاب بھی۔ فراق صاحب کی یہ تقریر ہفت روزہ حیات دتی میں د سمبر حسین کی تقیدوں کا محاب بھی۔ فراق صاحب کی یہ تقریر ہفت روزہ حیات دتی میں د سمبر حسین کی تقیدوں کا محاب بھی۔ فراق صاحب کی یہ تقریر ہفت روزہ حیات دتی میں د سمبر حسین کی تقیدوں کا محاب بھی۔ فراق صاحب کی یہ تقریر ہفت روزہ حیات دتی میں د سمبر حسین کی تقیدوں کا محاب ہوگی محق

آخرى بات، احتثام حسين كى لسانياتى دلچپيوں سے متعلق ہے۔ لسانيات سے ان کی آتی و کچیبی شاید نہ ہوتی اگر ہندوستان میں آزادی کے بعد مجاہدین آزادی کا اسانی نقطہ نظر نہ بدل گیا ہو تا۔ تقتیم سے پہلے انھوں نے ہندوستان کے لسانی مسلے پر کوئی فکری مقالہ تحریر نہیں کیا۔ صرف ایک مقالہ ان کے پہلے مجموع، تقیدی جائزے، مطبوعہ ١٩٣٣ء میں ماتا ہے جوا مجمن ترتی اردو ہند کی تیسری کا نفرنس منعقدہ ناگیور جنوری ۱۹۳۴ء کے کسی جلیے میں پڑھا گیا تھاجس کاعنوان ہے تحفظ زبان کامئلہ۔اس وقت تک لسانی مسئلے پر با قاعد واس طرح کی کوئی بحث نہیں اٹھائی گئی تھی۔ کم از کم را تم الحروف اس سے باخر نہیں۔ پھریہ بھی ہے کہ لمانی مسائل خصوصاً اردو کا مئلہ اور زبانوں کے مئلے اس وقت تیزی سے اٹھے جب ہندوستان میں صوبوں کی تقبیم لسانی نہج پر کی گئی۔اختشام حسین کے اس مضمون میں جواہم موالات اٹھائے گئے تھے وہ یہ تھے کہ اردو کے مسلے پر بحث کرتے ہوئے ماہرین نے اس کی ابتدااور قواعد کی تو باتیں اٹھائی میں لیکن "عام طور پر اوگوں نے اس کے ارتقایا الی تغیرات رِ غور كرتے ہوئے معاشى معاشر تى حالات كى جگه قواعد كوزياد داہم سمجھ لياہے"۔ زبان كى نے ایجاد نہیں کی ہے بلکہ معاشر تی زندگی بر کرنے کی کوشش میں پیدا ہو گئے ہے۔ زبان کی ضرورت سوااس کے بچھ نہیں کہ انسان ایک دوسرے کو سمجھ سکیں۔زبان کامسکلہ ادب کے مسلے سے الگ نہیں ہے۔ زبان لغات میں معنی لکھ دینے اور قواعد مر تب کردیئے سے نہیں

بنی ہے اس لیے وہ تغیر کا ماتھ دینے کے لیے مجبورہ جوانسان کی اوبی زندگی میں رو نما ہورہا ہے۔اگر وہ پیچھے رہ گئی تواس کی زندگی خطرے میں پڑجائے گی۔اگر زبان کوایک جاندار آدب میں منتقل کر دیا جائے تو سے خطرہ بہت کم ہو جاتا ہے کہ زبان مٹ رہی ہے یا زوال پذیر ہے، زبان کے تخفظ کے بارے میں غور کرتے ہوئے جذبا تیت سے بچنا ضروری ہے۔ صرف نعروں کا دہر انا کافی نہیں ہے۔ دوسروں کو برا بھلا کہنا کام نہیں آ سکیا۔

۱۹۳۴ء تک الیان کے مسلے پراس طرح نہیں سوچا کیا تھا۔ پھر جب ۱۹۳۸ء میں اضغام حسین نے اردو زبان کے مسلے پراس طرح نہیں سوچا کیا تھا۔ پھر جب ۱۹۳۸ء میں اضغام حسین نے جان بیمز کی کتاب کاتر جمہ کیااوراس پرایک طویل مقدمہ لکھ کر "ہندوستانی الیانیات کافاکہ" کے نام سے شایع کیا تواردو کے نئے مسائل کی طرف ایک فاص ڈھنگ سے توجہ ہوئی۔ اس کتاب میں اردوزبان کی تاریخ، اس زبان کی، ہندوستان کے مختلف سابی رویوں سے ہم آ بھگی اور مختلف زبانوں سے اس کے رشتے اور اختلاط، اس کی تہذیبی صور توں سے ان رشتوں پر ایک منطقی بحث اور پھر ہندوستان کے الیانی مسائل کا حل، بچھ تجاویز، زبانوں کی بیک جہتی میں ایک منطقی بحث اور پھر ہندوستان کے اسانی مسائل کا حل، بچھ تجاویز، زبانوں کی بیک جہتی میں ملک کا مفاد، سب مدلل اور Convincing بحثیں اس کے مقد ہے، غیر جذباتی اور افہام و تفہیم والا تنقیدی ذہن، اپنی خیال آگئیز اور فلفیانہ گلاسر ک کے ساتھ موجود ہے جس سے تفہیم والا تنقیدی ذہن، اپنی خیال آگئیز اور فلفیانہ گلاسر ک کے ساتھ موجود ہے جس سے الیانی مسلک مسلک عیکنگل ہونے کے بجائے تنقید ادب کے مسلم بن جاتے ہیں۔

ا تناسب کھ کہنے کے بعد ،جب مجموعی محاسب کی نظر احتشام حین کی تقید پر ڈالی جائے گی تو اندازہ ہوگا کہ جس تحریر نے اردو تقید کو اعتبار بخشا، جس نے ہر طرح کے اچھے ادب کی تفہیم کے لیے ہدر دی اوراحترام کا جذبہ پیدا کیا، جس نے تقید کو مغرب کے شانہ بہ شانہ لاکر کھڑا کر دیا، جس نے ادب کو پر کھنے میں تاریخ، خارجی، حالات علم النفس کی چید گیوں اور معروضی صور توں کو شامل کر کے ،اردو تقید کی تاریخ میں فکر اور موج کی تی منہاج قائم کی، وہ احتشام حسین کی تقید ہے جس کی گوئے بہت دنوں تک اردوادب کی تاریخ میں باتی رہے گا۔ ان کا تغیر پر یقین، شعور اور فکر کی تخلیق پر گرفت کا عقیدہ اور سنجیدہ استدلال، بمیشہ تنقید کی اہم میزان ہے رہیں گے۔

پروفیسراختثام حسین کااسلوب

فضل امام رضوى

اردونٹر کے ابتدائی نمونے ہارے سامنے ہیں۔اگران ابتدائی نمونوں سے لے کر آج کے جدید دور تک کے نثر کا تقابل مطالعہ کیا جائے تو یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ ار دو نثر میں اسالیب ہر دور میں تغیرات ہے دو چار ہوتے رہے ہیں۔اور مختلف ادوار میں اردونثر میں ادلی ضرور توں کے پیش نظر اسالیب کا تدر بجی ارتقاء ہو تاریاہے اور یہ عمل ابھی جاری ہے۔ ابتدا کی دور میں نٹر ، قصے ، کہانیوں ، نہ ہبی بحثوں اور ملکے تھلکے تراجم سے زیادہ نہیں بوھ پائی تھی۔ لہذااس دور میں ضرورت کے مطابق نثر میں مختلف اسالیب کی کار فرمائیاں نظر آتی ہیں۔ سر سید کے دور میں مدلل، روال، دوال، عام فہم اور اٹرا تکیزی نثر میں بید امو جاتی ہے۔اس عبد کی نثر میں وہ ساری صلاحیتیں مل جاتی ہیں جوالیک اچھی نثر کی ضرورت ہے۔ مسائل کی توضیح و تشر تے حالات اور خیالات کے تشکش کے باعث اس عہد میں نشر کے مرضع اور ر تکمین اسلوب کی جگه ساده اور صاف اسلوب کو تقویت حاصل ہوتی ہے۔اس عہد میں نثر اینے مقاصد کے اعتبار سے افکار و نظریات کی توضیح اور تصریح کی زیاد و متقاضی ہو جاتی ہے۔ بیویں صدی کے ابتداء میں اردو نثر میں ناول نگاری کے رجان کا آغاز ہوا۔ مختلف ناول نگاروں نے مختلف انداز کے اسالیب اپنائے۔رفتہ رفتہ نثر میں تنوع محتفظی اور د لکشی کے اسلوب نظر آنے لگے اور سادہ، حقیقت پیندانہ ناول کر داروں کے مطابق اسالیب بھی جھلکنے گئے۔ پریم چند کے عہد میں افسانہ نگاری کو تقویت حاصل ہو کی اور اس دور میں حقیقت پندانہ اسکوب کا جلن ہوا۔ لیکن اس کے ساتھ ہی سجاد حیدر بلدرم اور نیاز انتجوری وغیر ہ کے ذریعہ ایک رومانی اسلوب بھی پنینے لگا۔ ترقی پسندی کے دور میں پریم چند کی روایت كوفروغ حاصل ہوا۔

دور جدید میں آغاز ہے ہی اردوئٹر کے مزاج کی تشکیل و تقییر میں تقیدی عمل کا سب سے زیادہ نمایاں کردار رہاہے۔ آزاد، حالی اور شکی کے یہاں تقید اور تنقیدی ضرور توں کے مطابق مختلف اسالیب نظر آتے ہیں۔ نثر میں شجیدہ اور باو قار اسلوب کی ابتداء بھی تیہیں ہ ہوتی ہے۔ مجھے اردونٹر کے اسالیب کاار نقاء بیان کرنا مقصود نہیں ہے اس لئے صرف اور صرف اشارے بیان کئے گئے ہیں کہ اردونٹر میں مختف اسالیب کاار نقاء کس کس طرح ہوا تاکہ اختثام حسین کے اسلوب سے با قاعدہ گفتگو ہو تکے۔

اسلوب کے متعلق بہت سے خیالات اور نظریات ہیں جنسی قطعیت کے ساتھ پیش نہیں کیا جاسکتا ہے اور نہ تو حتما کو کی رائے دی جاسکتی ہے۔ پر وفیسر آرنگڈر قم طراز ہیں۔ ''لوگ یہ سجھتے ہیں کہ انھیں اسلوب کے نکات بتا سکتا ہوں۔ کتنی عجیب ہے یہ بات! آپ کے پاس کہنے کے لئے کچھ (خیال) ہونا چاہئے اور آپ جنتی صفائی اور وضاحت سے اے بیان کر سکتے ہوں بیان سیجئے۔ اسلوب کا بھی بنیادی راز ہے۔''یا امرین نے اسلوب کے متعلق کہاہے:۔

("A mans style is his mind voices, Wooden minds Wooden voice.")

یعنی بیہ بات زیادہ اہمیت نہیں رکھتی کہ مصنف جس طرح سوچتااور محسوس کرتا ہے اس طرح لکھ دیتا ہے۔ بلکہ بیہ نکتہ زیادہ اہمیت کا مالک ہے کہ خیالات بے تر تیب اور مہم ہیں تو تح رمیس بیہ نقص بحر حال ہو گا۔

اس بات کی مزید توضی کرتے ہوئے جیس اسکاٹ کہتے ہیں:۔

"Language must be confused if the thought behind it

is confused and it can not be clear unless thought is clear?

درج بالا بیانات سے بیہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ خیالات اور زبان کو علا حدہ علاحدہ کرکے اسلوب کے ذیل میں گفتگو کرناہی ہے سود ہوگا۔ لہذا خیال اور الفاظ کو جداگانہ حیثیت سے دیکھنا مناسب نہیں ہے۔ اس سے قطعی انکار نہیں کیا جاسکتا ہے کہ ہمارے الفاظ لازی طور پر ہمارے جذبات، احساسات، خیالات اور مشاہدات کے مجر پور تر جمان بنج ہیں۔ اس طور پر ہمارے جذبات، احساسات، خیالات اور مشاہدات کے مجر پور تر جمان بنج ہیں۔ اس طرح یہ کہا جاسکتا ہے کہ "اسلوب" کی مصنف کے جذبات واحساسات کے مناسب ترین انداز میں موزوں اور معتدل بیان کا دوسر انام ہے۔ اس لئے اسلوب کو شخصیت کا دوسر امظہر محمی کہا جاسکتا ہے۔ اس لئے اسلوب کو شخصیت کو نظر انداز

کرنانا گزیرے لیکن اس کی گنجائش یہاں نہیں ہے۔ ہاں احتشام حسین کی شخصیت کوذ ہن میں

ر کھتے ہوئے جبان کے اسلوب پر نظر ڈالی جاتی ہے تو بیدا ندازہ ہو تا ہے کہ ان کی شخصیت اور اسلوب میں کوئی حد فاصل نہیں ہے۔

واضح رہے کہ اختتام حسین نے افسانے بھی لکھے ہیں ،ڈرامے بھی تحریر کے ہیں۔ راج بھی تحریر کے ہیں۔ راج بھی کے ہیں اور سفر نامہ بھی لکھاہے توبید ایک اندازہ کے مطابق ان کی تحریروں میں مختلف دور میں مختلف اسالیب نظر آتے ہیں۔ جب اختتام حسین کے افسانوں کا مطالعہ کیا جاتا ہے توبید اندازہ ہوتا ہے کہ انھوں نے نیاز فتح پوری کے رومانی اسلوب بیان کا اتباع کیا ہے۔ اس بات کا ظہاروہ خود فرماتے ہیں:۔

' " بچھ پر نیآز فتح پوری کی طرز نگارش کااثر تھا۔اس لئے ساری طاقت عبارت آرائی بر صرف ہوتی تھی اور افسانہ بے جان ہو جاتا تھا۔ "س

اس مقالہ میں اضافہ حسین کی افسانہ نگاری، یاڈر امد نگاری کے بیٹی نظران کے اسلوب
سے تعکلو نہیں کرنا ہے بلکہ ان کی تقید نگاری کے بیٹی نظران کے اسلوب پر بحث کی جائے گ۔

یوں تو عام طور پر کمی نقاد ہے اسلوب کی تو قع نہیں کی جاتی ہے اس لئے کہ یہ
سمجھا جاتا ہے کہ نقاد کا کام صرف تجزیہ کرنا ہے۔ اس لئے اسے اپنی بات دو ٹوک اور صاف
صاف کہنی چاہئے۔ نقاد کو اسلوب پر نہیں مواد پر توجہ دینی چاہئے۔ وہ فن پر وضاحت اور
صراحت سے سلاست کے ساتھ اپنے خیالات کا اظہار کردے یمی کافی ہے۔ لیکن نقاد کو
صرف ای حد تک محدود کردینا مناسب نہیں ہے۔ ایک اجھے اور اعلیٰ پائے کے نقاد کو اس
بات کا بھی خیال رکھنا چاہئے کہ وہ اس طرز اور اسلوب میں اپنی بات کیے کہ اس کا مواد قار ی

تقید کی صانت ہے۔ پروفیسر احشام حسین فرہاتے ہیں:۔ "نثر کی خصوصیات اظہار خیال کی ہر جنگی ، روائی، ادبی لطافت اور استد لالی انداز میں رونما ہوتی ہے۔ انھیں پر قدرت حاصل کر کے اویب، صاحب اسلوب بنتا ہے اور اگر اسلوب کی جنجو میں مواد اور موضوع کا دامن ہاتھ ہے چھوٹ جائے یااد بی شان پیدا کرنے

تعلق ہے اس لئے مواد کے ساتھ اسلوب کی بھی اہمیت ہوتی ہے۔مواد اور اسلوب میں مکمل

ہم آ جنگی اور مواد کی تبدیلی کے ساتھ ساتھ طرز بیان میں تبدیلی ضروری ہے۔ کامیاب

اسلوباے ہی قرار دیاجاتاہے جو مواد کا جزو بن جائے۔ مواد اور اسلوب میں ہم آ جگی الحجی

کی خواہش میں صرف بات میں بات پیدا کرنے پر اکتفا کی جائے تو نٹر کھمل طور پر ادبی نہیں کہی جائے ہے۔ محض اظہار خیال،اظہار معلومات یا خوبصورت الفاظ کی قطار نٹر نہیں ہے۔ بلکہ اس کا اندرونی معنو کی ربط بھی اتناہی اہم ہے۔ کیوں کہ دونوں کے امتز اج کے بغیر آہنگ اور معنی خیز نہیں بن عمتی ادرنہ پڑھنے والوں پر اپنا جادو کر عمتی ہے۔ "ہم

درج بالا بیان اختیام حسین کے نقطہ نظر کی دضاحت کرتا ہے۔اگر اس بیان کی روشن میں ان کے نثر کی اسلوب پر غور کیا جائے تو یہ اندازہ ہو تا ہے کہ وہ مواد اور اسلوب کے میچے ارتباط باہمی کے رمز شناس ہیں۔ انھوں نے اردو میں ساجی، ترتی پیند اور سائنقک تقید کو فروغ بخشا ہے۔ وہ مواد کو زیادہ اہم قرار دیتے ہیں۔ ان کا عقیدہ تھا کہ بئیت کو مواد پر ترجے نہیں دی جا سمتی ۔ اس لئے کہ ادب میں مواد کو ہمیشہ اساسی اہمیت حاصل رہے گی۔ ان کے پیش نظر اسلوب مقصود بالذات نہیں میں مواد کو ہمیشہ اساسی اہمیت حاصل رہے گی۔ ان کے پیش نظر اسلوب مقصود بالذات نہیں بلکہ نقطہ نظر مقصود بالذات ہے۔ ایک جگہ تح ریر فرماتے ہیں:۔

"جب کسی ملک کاادب زوال کی منزلوں ہے گزر تا ہے اس وقت صنعتوں اور اسلوب کو مواد سے زیادہ اہمیت حاصل ہو جاتی ہے لیکن ترتی اور انقلاب کے مواقع پر جب کہنے کے لئے بہت کچھ ہو تاہے مواداہم ہو جاتا ہے۔" ھے

اس خیال کے پیش نظر احتیام حسین نے مواد کو بمیشہ اہم قرار دیا ہے اور اسلوب کو وہ ذیلی اور حضی حیثیت دیتے رہے ہیں۔ لیکن چوں کہ وہ اپنے نقط نظر سے خلوص رکھتے ہیں لہذا مواد سے اسلوب خود بخو دا مجر تا ہے۔ مواد کو اہمیت دینے کے باوجود احتیام حسین نے اپنی نثر کوایک مخصوص بلند معیار سے مجمی کم نہیں ہونے دیا۔ ان کی نثر کی ان خصوصیات کا اندازہ ان کے ان مضامین ہے بخو بی لگایا جا سکتا ہے جو انھوں نے ترتی پند تح یک کے کا اندازہ ان کے جواب میں سر د تھم کے ہیں۔ مولوی اختر علی تاہری کے جواب میں رقم طراز ہیں:۔

 اخلاق کی قدروں کو ہمیشہ کے لئے قائم ہانتے ہیں۔ میں اے سان کے بڑھتے اور پھیلتے، مٹتے اور ترقی کرتے ہوئے عناصر کے ساتھ بدلتا ہوا جانتا ہوں۔۔۔۔ میں بعض چیزوں کے معانی اس سے مختلف سجھتا ہوں جو موصوف سجھتے ہیں۔ "آنے

پروفیسر احتشام حسین کہیں بھی در ثتی، تختی،اشتعال ادر جھنجھلاہٹ ہے کام نہیں لیتے ہیں۔ جذباتیت سے مراہو کر سلجھے ہوئے انداز میں واضح اور شگفتہ اسلوب میں اسے نقطة نظري وضاحت كرنے ميں مصلحت انديثي سے كام نہيں ليتے ہيں۔ درج بالا عبارت كا بغور مطالعه کیا جائے تو واضح ہو جاتا ہے کہ اختشام حسین کی زبان نہ تو ر تکمین ہے اور نہ ہی عبارت آرائی سے کام لیا گیا ہے۔ عبارت میں قافیہ پائی اور مجع طرازی بھی نہیں ہے۔ سیدھے سادے انداز میں بات کہدوی گئی ہے۔ یبی ان کے اسلوب کی سب سے بوی صفت ہے۔اور یہ صفت ان کے سبھی تنقیدی مضامیں میں بطور خاص نظر آتی ہے۔ان کے اسلوب ک دوسری خوبی بکسانیت ہے۔ انھوں نے اپنے اسلوب میں بکسانیت قائم رکھی ہے۔ اکثر نثر نگار اپنی اہمیت رکھنے کے باوجود کیسال نثر برتنے کی قدرت نہیں رکھتے ہیں۔ان کے یہاں کہیں توانداز بیان رنگین، کہیں مخبلک اور بو جھل ہو جاتا ہے۔ کہیں تضنع اور بناوٹ خو د چغلی کھانے لگتی ہے۔جو ہاتنی وہ کہتے ہیں ان میں بدسلیقگی اور بے ہنری نظر آتی ہے۔ایسے نثر نگار صاحب اسلوب نہیں کے جا محتے ہیں۔ بعض صاحب اسلوب ادباء کے یہاں بھی کہیں ادلی لطافت کی فراوانی ہوتی ہے تو کہیں عبار تی بے کیف اور مغموم نظر آتی ہیں۔ لیکن اختام حسین کی عبار تیں اس طرح کے کیف د کم سے دو جار نہیں ہوتی ہیں بلکہ ایک طرح کی كيمانية اور يكر مجى ملتى ہے۔ان كے اسلوب كى يہ خصوصيت ان كے جمعصر نقادوں كے يہاں نہیں نظر آتی ہے۔وہ اینے گراں قدر مواد، موضوعات اور پر کشش اسلوب کے باعث بھی ا ہے ہم عصروں میں ممتاز نظر آتے ہیں۔ان کے بیشتر مضامین اس بات کے جوت میں پیش ك جاسكة بين جن مين مواد ك ساتھ يرتاثير اسلوب كى كار فرمائى بھى نظر آتى ہے۔ حسرت موہانی کی شاعری پران کا لیک اہم اور گراں قدر مضمون ہے جس ہے ایک اقتباس لما هذفرائي:

" حسرت موہانی کی شاعری کا مطالعہ سیجئے تو نہ کہیں فلسفیانہ موشگافیاں ملتی ہیں اور نہ فکرا تکیز خیالات،نہ دالہانہ پن اور ربودگی،نہ غیر معمولی کر باور اضطراب لیکن زیدگی ہے کہ ان سے پھوٹی پڑتی ہے۔ کیوں کہ صرت نے زندگی کی فطری خواہشات محبت اور جدو جہد ہے بھی دوری نہیں اختیار کی۔اس میں ان کی حقیقت پہندی کار از پوشیدہ ہے۔ 'بے

اس اقتباس کو جتنی بار پڑھے کہی اندازہ ہوتا ہے کہ احتثام حسین کے اسلوب ہے خودزندگی بھوٹی پڑتی ہے۔ حسرت کی شاعری کو تواحشتام حسین نے پند کیا ہے۔ لین وہ ان لوگوں پر بھی اظہار خیال کرتے وقت اپنے اسلوب کی شگفتگی اور متانت کا باتی رکھتے ہیں جن کو وہ زیادہ پہند نہیں کرتے ہیں۔ مثال کے طور پر حسن عسکرتی کو پیش کیا جاسکتا ہے۔ حسن عسکرتی کو پیش کیا جاسکتا ہے۔ حسن عسکرتی کے بین دو دیانت داری ہے عسکرتی کے زئین و فکر ہے احتقام حسین کو بالکل ہم آ ہنگی نہیں ہے لیکن وہ دیانت داری ہے حسن عسکری کی اولی نثر کے متعلق واضح انداز میں سلیس اور نگھرے ہوئے اسلوب میں اپنے خیالات کا اظہار کرتے ہیں۔ ملاحظہ ہو:۔

"عکرتی کی جائدار، خوبصورت اور ادبی نثر نقد ادب کے متعلق بہت ہے سوال اللہ اور سوالوں کے جواب نہیں دیتی۔ ایک مبہم ساذا لقتہ پیدا کرتی ہے، توانائی نہیں بخشی، شک میں مبتلا کرتی ہے یقین کے دروازے نہیں کھولتی۔ لیکن وہان باتوں کااعتراف کرتے ہیں کہ بیان کا مقصد نہیں ہے اور کہیں ادب کے ذریعہ ان خصوصیات تک رسائی حاصل کرنے کا مژدہ ساتے ہیں۔ ان کی عدم مقصدیت میں ایک مقصد ہے۔ ان کی غیر جانب داری میں تعصب ہے۔ "کے

عام طور سے مخالف نظریات کے رکھنے والوں پر اظہار خیال کرتے وقت اس طرح کا سلجھا ہوا اور باو قار اسلوب برتنے پر لوگ قادر نہیں رہ پاتے اور بہت مخت رویہ ابناتے ہیں جس سے اسلوب غیر متوازن ہو جاتا ہے۔ مخالف افکار و نظریات کے افراد کے متعلق اظہار خیال کرتے وقت متوازن اور سجیدہ اسلوب وہی نثر نگار اپنا سکتا ہے جس نے اپنے مخالف کیا ہو، اسلوب پر قدرت رکھتا ہو۔ اپنے مخالف کے رجحانات کا گہرائی اور گیرائی سے مطالعہ کیا ہو، اسلوب پر قدرت رکھتا ہو۔ ورنداعتدال قائم نہیں رہ پاتا اور جذبا تیت حاوی ہو جاتی ہے۔ اس مضمون سے بدہ چلاہے کہ احتفام حسین کو اپنے اسلوب پر قابو اور کمال حاصل تھا۔ اسلوب کا تعلق فکر سے بہت گہرا ہو تا ہے کی مسلم یا موضوع پر صاحب قلم جس قدر واضح تصورات اور مدلل نظریات کا ہوتا ہوگا ہی مسلم یا موضوع پر صاحب قلم جس قدر واضح تصورات اور مدلل نظریات کا حال ہوگا اسلوب ای قدر توانا، صاف اور شفاف ہوگا۔ احتفام حسین کے تنقید کی مضامین میں زیادہ تعداد نظریاتی مضامین کی ہے۔ جن میں تخلیقی انداز نمایاں ہے۔ وہ اپنے مطح مضامین میں زیادہ تعداد نظریاتی مضامین کی ہے۔ جن میں تخلیقی انداز نمایاں ہے۔ وہ اپنے مطح

نظری توضیح و تشریح کے لئے دکتش ، پر مغزاور مدلک انداز بیان اختیار کرتے ہیں۔ان کے الفاظ ، جملوں اور پوری عبارت پران کے نظریات کی چھاپ ہوتی ہے۔ لہٰذاان کااسلوب بھی محکم اور نظریاتی ہوتا ہے۔ ان کے اسلوب کوان کے نظریات سے علیحدہ نہیں کیا جاسکتاہے۔ بلکہ یہ کہنازیادہ صبح ہوگا کہ اختیام حسین کے افکار و نظریات نے ان کے حکیمانہ اسلوب کی آبیاری کی ہے۔

ائمة فن نے عمرہ اسلوب کی تمن خصوصیات بتائی ہیں۔ ایک صحت دوسر ک سلاست تیسرے دکشی۔ اختیام حسین کی نثر نگاری میں الفاظ سلیس، جملوں کی بندش چست اور باوجود دلا کل و براہین کے ان کے یہاں خطکی نہیں رہتی ہے۔ اختیام حسین کے اسلوب کی تغییرہ تشکیل میں فلسفیہ جدلیت اور تقیدی نظریات نے بنیاد کی کرداراوا کے ہیں۔ وہ اپنے اسلوب میں ساج، جدلیاتی، اشتر اکی اصطلاحات کے ذریعہ ایک مخصوص ماحول پیدا کرتے ہیں جس میں فلسفیانہ انداز نظر کی کار فرمائی ہوتی ہے۔ اس لئے اختیام حسین کا اسلوب ایک خاص مزاج، ایک مخصوص کیفیت، ماحول اور اجمیت کا حال نظر آتا ہے۔ جس میں ادبی مسرت سے نیادہ بصیرت کی فراوائی ہوتی ہے جس سے ان کے اسلوب میں پیک اور رشکین نظر نہیں آتی ہیں تندی تیکھا پن اور جدت نہیں ہے بلکہ ایک صاف ستحر اپن نظر آتا ہے جو با قاعدگی کی دین ہے۔ اختیام حسین کے اسلوب میں تندی تیکھا پن اور جدت نہیں ہے بلکہ ایک طرح کاد جیما پن ہے سلاست روی ہے جو ان کی شخصیت کا مظہر ہے۔ ان کی تح یوں کے مطالعہ سے ختکی اور طمانیت قلب ملتی ہے۔ ایک کی شخصیت کا مظہر ہے۔ ان کی تح یوں کے مطالعہ سے ختکی اور طمانیت قلب ملتی ہے۔ ایک کی شخصیت کا مظہر ہے۔ ان کی تح یوں کے مطالعہ سے ختکی اور طمانیت قلب ملتی ہے۔ ایک ایک اور تہذیب کا احساس ہو تا ہے۔ مثال کے طور پر ورج ذیل محض دو انتیاب ماحظہ ہوں:۔

"نقاد مجھی غیر جانبدار نہیں رہ سکتا۔اس کا منصب یہی ہے کہ وہ ادیب کے محرکات مخلیق کا پتالگائے۔ان سر چشموں کا منبع تلاش کرے جہاں ہے ادیب نے زندگی حاصل کی ہے۔اس فلفے کو ڈھونڈ نکالے جو ادیب کے خیالوں کو ایک مر بوط شکل میں پیش کرنے کا ذریعہ ہے۔اس فلر آیفین ایک مزل میں نقاد کو بھی ادیب کے ساتھ ہر وادی و کوہسار میں جانا پڑے گا اور ہر صحر اکی خاک چھانی ہوگی لیکن اس کا کام یمبیں ختم نہیں ہو جائے گا بلکہ آگے بڑھ کر وہ او سے کا بلکہ آگے بڑھ کر وہ اس کے حقیقی خیالات کا بتالگائے گا۔" و وسر اا قتباس مجی ملاحظہ بھینے جوان کی عملی تقید کے نمو نے کے طور پر سمجھنا جا ہے:۔

" پریم چنرکاذ بمن ارتقاء پذیر تھا۔ ان کافن طالت کے ساتھ ترتی کر رہا تھا۔ ان کے خیالات، واقعات کی رفتار کاساتھ دے رہ تھے۔ وہ ہندوستانی عوام کی روح میں اتر کر ان کے دکھ درو، ان کے کرب واضطراب، ان کی مایو کی اور امید، ان کے خوابوں اور خیالوں کو دکھ سے تھے۔ وہ نہیں اس جال سے نکال کرا یک بہتر زندگی کا خلعت دینا جا ہے تھے جس میں وہ صدیوں سے جکڑے ہوئے تھے۔ وہ براہ راست عوام کے پاس گئے اور ان کی تکلیفوں اور خوشیوں میں شریک ہوئے۔ انھوں نے عوام کے مقابلے میں دوسرے طبقات کے مظالم کا پردہ جاک کیا۔ اگر چہ وہ طبقات کے ختم کرنے سے بہتری کے جوامکانات تھے ان پر نظرنہ وال سے۔ لیکن عوام کاساتھ انھوں نے نہیں چھوڑا۔" وا

در جالاا قتباسات کے علاوہ احتیام حین کی تمام تر تنقیدی نگار شات میں ایک متوازن خوش گوار نری ، حلاوت سادگی اور برکاری نظر آتی ہے۔ان کے اسلوب میں ایک متوازن اندازاور آ ہنگ نظر آتا ہے جوایک منفر و کیف کا حال ہے۔اسلوب کا بیا انداز فکر کاو قار اور تقید یہ تنقیدی شعور کی سنجیدگی کے باعث بیدا ہوا ہے۔اس اسلوب کا محرک تنقید ہے۔اگر تنقید نہوں تو اس اسلوب کا وجود ہی ممکن نہیں تھا۔اختیام حیین کے اسلوب کے متعلق اکثر یہ سننے میں آتا ہے کہ ان کا اسلوب حالی سے زیادہ قریب ترہے۔یہ حیجے کہ احتیام حیین کے بہاں وہی سنجیدگی، متانت اور خلوص ہے جو حالی کے اسلوب میں ہے لیکن یہ حقیقت ہے کہ احتیام حیین کے بہاں وہی سنجیدگی، متانت اور خلوص ہے جو حالی کے اسلوب میں ہے لیکن یہ حقیقت ہے کہ احتیام حیین کے اسلوب میں ابلی مجودی کا مزہ ہے لیکن احتیام حسین کے اسلوب کا امتیاز ہے۔ حالی کے اسلوب میں ابالی مجودی کا مزہ ہے لیکن احتیام حسین کے اسلوب میں جال کے اسلوب میں ابالی مجودی کا مزہ ہے لیکن احتیام حسین کے اسلوب میں جال کے اسلوب میں ابالی مجودی کا مزہ ہے لیکن احتیام حسین کے اسلوب میں جمال و جلال کی نے نوازی اور بے نیازی نظر آتی ہے۔وہ اس کا فلف نہیں اسلوب میں جال و جلال کی نے نوازی اور بے نیازی نظر آتی ہے۔وہ اسے ختک فلف نہیں میا ترب و جائے۔

ایک بات عرض کر دینا ضروری سمجھتا ہوں وہ یہ کہ احتقام حسین کی تحریروں میں خاص طور پر سفر ناموں میں کہیں کہیں پر جوش انداز اور کہیں کہیں رومانی اسلوب بھی مل جاتا ہے۔ یہ رومانی اسلوب تقیدی مضامین میں خال خال نظر آتا ہے۔ مثال کے طور پر جب وہ مہدی افادی پر قلم کو جنش دیتے ہیں تو وہ اپنے اسلوب کو مہدی افادی کے رومانی اسلوب سے ہم کنار کر دیتے ہیں۔ ملاحظہ ہو:۔ ''یہ وہ شرر تھاجو شعلہ نہ بن سکالیکن بچھ کر بھی وہ ایک دبی ہوئی چنگاری کی طرح اب تک گرمی اور حرارت کا چھوٹاسا نزینہ بناہوا ہے۔ کوئی کرید کراہے دیکھے تواس میں آج بھی تابندگی اور حرارت ہے آنکھیں خیر ہ کرنے اور دل مین گرمی پیدا کرنے کی صلاحیت موجود ہے۔''للے

تقیدی مضامین میں ان پہ رومانی اسلوب بہت ہی کم نظر آتا ہے۔ لیکن ان کے سفر نتارے سکت ان کے سفر نقاد کلیم سفر نتار کا ہم عصر نقاد کلیم الدین احمد یہ لکھتے ہوئے نظر آتے ہیں:۔

"صاف ظاہر ہو تاہے کہ یہ زبان احتیام صاحب کی نہیں۔ شاید وہ سر ور صاحب کی نقل کرنا چاہتے ہیں۔ لیکن وہ اس اسلوب کو اپنا نہین سکے۔۔۔۔ جب وہ اس طر زمیں لکھتے ہیں تو ایسامعلوم ہو تاہے کہ کوئی ہا تھی خوش فعلیاں کر رہاہے۔ "مل

کلیم الدین احمد کامیہ تبعرہ محض تاثراتی ہے اور جملہ بازی سے زیادہ کچھ نہیں اس کے کہ احتقام حسین صاحب کامیہ اسلوب نہ "سرور صاحب کی نقل" ہے اور نہ "ہا تھی کی خوش فعلیوں" سے عبارت ہے۔ بلکہ احتقام حسین نے سفر نامہ کے پیش نظر اس طرح کا اسلوب نہیں برتاجاسکیا تھا۔ اسلوب اختیار کیا ہے۔ سفر نامہ میں تنقیدی مضامین کا اسلوب نہیں برتاجاسکیا تھا۔

دراصل احتیام حسین کا سلوب اردو تقید کے لئے ایک قدرتی نعت ہے۔ ان کا پیرائید اظہار علمی و قار کا مالک ہے۔ طرز تحریر نہایت سنجیدہ، متین، ہموار اور استوار ہے۔
بیان میں سادگی اور انداز میں ادبیت ہے۔ ان کی تقیدی تحریروں میں ادبی بصیرت اور علمی
بیان میں سادگی اور انداز میں ادبیت ہے۔ ان کی تقیدی تحریروں میں ادبی بصیرت اور علمی
بصارت کے جلوے ہیں۔ ان کا اسلوب و صیار ڈھالا نہیں بلکہ ڈھلا ڈھلا اے۔ ان کا تقیدی
تفکر اور تفلیف ان کے اسلوب کا ساز و سامان بن جاتا ہے۔ ان کے اسلوب کی سب سے
نمایاں صفت سے کہ وہ جذبات کے دھارے میں قاری کو بہا نہیں لے جاتا۔ بلکہ قاری کو
اپنے ساتھ لے کر چاتا ہے اور بہت دیر تک اور دور تک ذبین و شعور کارفیق رہتا ہے۔ اسلوب
میں لفظ و معنی کے ارتباط باہمی کی بڑی قدر و قیت ہے۔ مواد کا تعلق براہر است معنویت سے
ہیں لفظ و معنی کے ارتباط باہمی کی بڑی قدر و قیت ہے۔ مواد کا تعلق براہر است معنویت سے جواحث آم حسین کے اسلوب میں نمایاں ہے۔

ا بن رخیق قیروانی نے اپنی کتاب باب "اللفظ والمعنی "میں واضح طور پر تحریر کیا ہے: "جوالفاظ کو معنی پر ترجیح دیتے ہیں وہ کئی گروہوں میں منقتم ہیں۔ایک جماعت عرب جاہلیت کے انداز، پر شکوہ الفاظ، بلا تکلف کی طرف ماکل ہے۔۔۔۔" وہ مزید کہتاہے کہ:۔

"اس گروہ کی دوسری جماعت کو جو اصحاب قعقعہ (پھو تکنے والا) میں شار ہوتی ہے۔وہ شوکت الفاظ کولا لیعنی قرار دیتے ہیں۔" کے

در حقیقت بنیادی بات مقصود کلام کی ہے۔ ای کے اعتبارے معانی مقدم قرار پاتا ہے۔ معانی کا تعلق خیال سے ہے۔ عامی اور عالم دونوں کے خیال کیساں نہیں ہو کتے۔ ای لئے الفاظ کے استعمال میں بھی عامی اور عالم کی تفریق نمایاں۔ اختیام حسین کے اسلوب کی سب ہے ہری خوبی ہے کہ وہ ایک عالم کی حیثیت ہے عامی کے خیال کی بھی توضیح اور تشریخ بیش کرنے میں کامیاب نظر آتے ہیں۔ جس سے ان کی عبارت داوں میں اتر جاتی ہے۔ اس کئے کہ ناامیدی و حرماں نصیبی کے عالم میں بھی دامان خیال ان کی نوک قلم سے نہیں چھو شے پاتا ہے۔ وہ ادب میں ساجی حقائق، تہذ ہی و معاشر تی اثرات کی نشاندہی کرتے ہیں ای کئے ان کا اسلوب بھی انحیں حقائق کا المین و ترجمان ہے۔

ہیں ای لئے ان کااسلوب بھی انھیں حقائق کاامین وترجمان ہے۔ Vicorian Prose (1830.1880)p(xxi) _1 The making of literature (p.304)Indian _r ورانے۔ازسیداخشام حسین(دیباچہ)ص-۲ __ عمراور آئيخ ـ ازسيراحشام حسين (ديباچه) ص-۲ -1 تنقیدی جائزے۔از سیدا خشام حسین-ص-۱۰۰ _0 روایت اور بغاوت راز سیداخشام حسین می ۲۹۲،۲۹۵ _1 حرت كى شاعرى احتثام حسين ، ماخوذاز " منخب ادب" _4 مر تبدا خشام حسين اورغلام رباني تابال، حالى پبلشنگ باؤس د بل- ص- ٠٠٠ ذوق ادب اور شعور ، سيدا حشام حسين - ص-٢٥٣ _^ تقيدادر عملي تقيد ازسيدا حشام حسين ص-٢٨٠٢٧ _9 تقيداور عملي تقيد ازسيدا ضثام حسين ص ١٤٨٠١٤٤ _1+ افكارومسائل ازسيدا حشام حسين -ص-١٢٣ ال

۱۲ اردو تغید پرایک نظر کلیم الدین احمه ص ۲۸۷،۲۸۲

وللرخيان الخالام فسين

Charles Car

シュアン・ロアンは、はなり、 · きないから - をがいとす الم يعد الله المراجعة グニニー Ling こうじてはこうがしなことができるか والمستراج المراورة في المراورة في المراورة والمراورة وال وها أن تيد أول الموالي والتراف والتراف والتراف والترافي والترافي والترافي والترافي والترافي والترافي والترافي ور الله الله والمراجع المراجعين المحالي المحالية المحالية المحالية المحالية المحالية المحالية المحالية المحالية الم الله المستعلق المراح المن المناس المن المناس المن المناس المن عين والوسعة المله مسلون العواضات الله أردات بدائه في المعلوق بالمناف أرد عيداد والجدووي الايرامت المثام حسن كالتادي فطروته يتاس مترف وه جيسه بليان وفيل علي كافراد ورش رب قراسان كاسساس وق بچه علی بیم زمنت سناگری الیم عامرتی طحیری تک کونه کی طویش میشند بیج می میں ٹی کے معلق مسین پر ترقی پند اوب کے حسن میں ان کے محصیری تھے۔ ہے چھر بی ہے کے ترب ان کے الع اضاف کا آفاز اعتبار حسین کے مضمون "میں وری ول پی نے سے بین المسول کے اور انتقاف نے میاہے تھوں کے وزیاور قویت ه حقى باند الب" يه بهى العتراض كيار ليكن الل علمون ير مجى بوت و سرحة ت ١٤ ن موريد جن تولي منه ل ك العراضات ك جوايات سيّد احتدم حسين في قود ويك المائي النيوري وجنت وببرطوريرة كياب اخر على تعرى علامة الفت وراحث التين علاوت الجالى انتصارت بيش خدمت إيل " مَنْ لَارِقَ وَنُ مَعْرِنِي " كَ وَيْلِ مِن اخْرَ عَلَى تلبر كَ فِي احْتُهُ مَسْمِينَ فَ تَقْيِد

نگاری پراعتراض کی نوعیت ذرا بدل دی ہے۔ وہ یہ خیال ظاہر کرتے ہیں:

"غادیب ہر چیز کوتر تی پسندی کی عینک ہے دیکھنے کے استے عادی ہو گئے ہیں کہ
انھوں نے حالی کے شعر میں زبردسی مغربی 'کے معانی 'مغربی شاعری 'کے لئے۔ "
اختیام حسین نے اس اعتراض کاجواب دیا جس کی تفصیل ان کے مجموعہ مضامین "
ادب ادر ساح "میں درج ہے۔ اس مقالہ میں اتن گنجائش نہیں کہ بوری بحث کا ظامہ چیش کیا
جائے۔ گر پھر بھی بحث کا مطالعہ ای نتیجہ تک پہنچا تاہے کہ یہ بحث برائے بحث تھی۔ اخر

ب المری خوب واقف تھے کہ "پیروی مغربی" ہے حالی کیا تعبیر کرتے ہیں لیکن ایسامعلوم ہو تا ہے کہ اختر علی تلمری ترتی بیند تحریک اور احتثآم حسین کے خلاف کچھ لکھنا چاہتے تھے۔لہذاانھوں نے اس مضمون کو (جوابتداء میں ایک ریڈیائی تقریر تھا) ایک بہانہ بنالیا۔

ھے۔ ہجر ہوں جس کو اس مراز ہیں: مولوی اختر علی تلہری رقم طراز ہیں:

"اضام حمین صاحب قدیم ادب می بھی ترتی پندی کے قائل ہیں، منطق حیثیت ہے یہ درست نہیں۔ کیونکہ جس طرح نیاادب قدیم ادب کی نفی کرتا ہے ای طرح ترقی پندادب بھی قدیم ادب کے باہر کی چیز قرار پائے گا۔ یہ منطقی سقم اس لئے پیدا ہوتا ہے کہ اضغام حمین صاحب کے ذہن میں دونوں کا فرق واضح نہیں۔ ترتی پندادب کی تعریف کرنا ضروری ہے۔ تشریح اور توضیح کانی نہیں۔ اختقام صاحب اس سے گریز کرتے ہیں۔ اختقام صاحب اس سے گریز کرتے ہیں۔ اختقام صاحب لاکھ کہیں لیکن ترتی پندادب کا مقصد، اشتر اکیت اور اشتر اک ادب کی اشاعت کے سوااور کچھ نہیں۔"

پروفیسر اضتام حسین نے اس کا جواب جو تحریر فرمایا ہے وہ بھی مختر اُملاحظہ ہونہ

"هیں نے ترتی پندی کی تعریف کے سلسلے میں اپنی بے بیناعتی کا اظہار کیا تھا بلکہ

اس کی جگہ ترتی پندی کی توضیح اور تشر ت² اچھی طرح کردی تھی۔ لیکن مولانا تعریف پر مصر

ہیں۔ میں نے کہا تھا کہ کسی نے آج تک شعر وادب کی مکمل تعریف نہیں کی۔ مولانا فرماتے

ہیں کہ ایبا ہوا کر ہے، ترتی پندی کی تعریف تو کرنا ہی پڑے گی۔ میں نے کہا تھا کہ ہر شخص کا
شعور اس کے بذہبی، اخلاتی، سیاس اور جمالیاتی تصورات کی وجہ سے نیز اقتصادی اور
معاشی، معاشرتی روابط کے سب سے قدرے مختلف ہوگا۔ اس لئے ترتی پنداوب کی تعریف
آمان نہیں۔ مولانا فرماتے ہیں، ہاں یہ تو ٹھیک ہے لیکن پھر بھی آپ تعریف ہیجئے۔اگر

میری تشر تکاور توضیح کے بعد بھی ایک منطق تعریف کی ضرورت ہاتی رہ جاتی ہے تو میں جواب میں خامو شی اختیار کر تاہوں۔''

اس ذیل میں احشام حسین مزیدر قم طراز ہیں:۔

''کوئی شخص جوادب کو تاریخی طاقتوں کااور زندگی کی کشکش کا مظہر سمجھتا ہے جو
آزادی چاہتا ہے ،جو عام انسانوں کو انسان سمجھ کر ان میں تمدین کی تمام ہر کتوں کی اشاعت
کرنا چاہتا ہے ،جو جمہوریت پندہ ہے ،جو حقیقت پندہ ہاور جوادب کو مقصود بالذات نہیں
سمجھتا وہ آئ ترتی پندہ ہے ۔۔۔ آئ ترتی پندی کے لئے مسلمان ہندو، اشتر اکی اور لاند ہب
ہونے کا سوال نہیں ہے ممکن ہے بھی ہو آزادی ، مساوات اور جمہوریت کے بڑے محاذ پرجو
لوگ ایک ساتھ صف آراء ہیں وہ ترتی پند ہیں۔ ان میں کندھے سے کندھا جوڑے ہوئے
مختلف فد ہب و ملت کے لوگ ہو سکتے ہیں۔ فنی حیثیت سے ان میں خلوص، شعریت ،اد بیت۔
الفاظ و معنی کا توازن ہونا چاہیے۔ بس اگریہ ہے تو غد ہب و ملت کا سوال نہیں ، مولانا نے
فر ہب کی بحث پیدا کر کے بہت سے لوگوں کو ترتی پندی سے بد ظن کرنا چاہا ہے۔ لیکن قومی
اور بین الا قوامی حالات ایسے ہیں کہ لوگ زندگی نزدگی کے اصل مطالبات کو شمجھیں گے۔
اگر کوئی ترتی پنداشتر اگ ہے اور ادبی کا و شوں میں اشتر اکست کی اشاعت کرتا ہے تواس سے یہ
اگر کوئی ترتی پندائشتر اگ ہے اور ادبی کا و شوں میں اشتر اکست کی اشاعت کرتا ہے تواس سے یہ
نہ سمجھنا چاہئے کہ ترتی پندی اور ادبی کا و شوں میں اشتر اکست کی اشاعت کرتا ہے تواس سے یہ
نہ سمجھنا چاہئے کہ ترتی پندی کا و راشتر اکست متر ادف ہیں۔"

اختر علی تلمری کے اعتراضات کے جوابات کے سلیلے میں احتثام حسین کی تو ضیحات اور تشریحات،ان کے نقطہ نظر کو بھر پوراندازے اجاگر کرتی ہیں اور کوئی بھی غیر جانبداراس بات کا اندازہ لگا سکتا ہے کہ دونوں کے اندر فکر میں بنیادی فرق ہے۔ لہذاوونوں ایک دوسرے سے اتفاق نہیں کر سکتے۔ مولوی اختر علی تلمری کے اعتراضات کی نوعیت صرف اس قدر تھی کہ وہ بہر صورت احتثام حسین پراعتراضات کریں۔ دونوں کے نقطہ نظر میں بہت بعد ہے۔ اس لئے مجبوری اور مہجوری لازی تھی۔

احتیام حسین پر اعتراضات کرنے والوں میں جعفر علی خاں آثر لکھنوی، نیاز فتح پوری، ماہر القادری، ڈاکٹر سید عبد اللہ اور شبلی بی۔کام وغیر ہ بھی ہیں۔ان تمام حضرات نے ترقی پند تحریک اور ترقی پند ادب کے توسط سے احتیام حیسن پر اعتراضات کئے ہیں۔ احتیام حسین نے اپنی تحریروں سے ان کے جوابات بھی دیۓ ہیں۔جواب الجواب کا سلسلہ بھی جاری رہا۔ لیکن ان مباحث کی کوئی اہمیت نہیں تھی۔اضتام حسین نے اپی تحریروں سے مسکت جوابات دیئے۔اس سے بیہ ثابت ہو تاہے کہ اختتام حسین کی تحریروں کے منفی انژات بھی مرتب ہورہے تھے اورائلی تنقید نگاری ہم عصروں کو بھی متاثر کر رہی تھی۔

کلیم الدین احمر، احتقام حسین کے معترضین میں سب سے نمایاں ہیں۔ انھوں نے براہ راست احتقام حسین کی تقید نگاری پراعتراضات کے ہیں گو کہ ان سے کوئی مباحثہ نہیں ہوائے لیکن کلیم الدین احمر نے تفصیل سے اعتراضات کے ہیں۔ کلیم الدین احمر کا پہلا اعتراض یہ ہے کہ:

''اختشام حسین میں خود نمائی اور خود پر تی ہے۔وہ بار بار اپنے مضامین کا تعارف اور ان کی تعریف بھی کرتے جاتے ہیں،''

دوسر ااعتراض بيب كه:

"اختام حسین کو بھی ہے احساس کتری ہے کہ انھوں نے کوئی مفصل اور مسبوط کتاب نہیں لکھی ہے۔"

تيرااعراض كه:

''ایک دوسری کمزوری کا بھی احساس بار بار ملتا ہے اور وہ تحرار ہے ایک قتم کی با تیں،ایک قتم کے لفظوں میں اتنی بار ملتی ہے کہ طبیعت منعَضبو جاتی ہے۔۔۔ شاید ہی کسی نقاد میں تحرار کیا ایسی عمومیت ہے جیسی احتشام صاحب کے یہاں پائی جِاتی ہے۔''

چو تھااعتراض۔۔۔''احشام حسین نے کوئی نئی بات نہیں کبی ہے۔وہ نقال ہیں۔ ان کے تمام افکار،خیالات اور اصول و نظریات مستعار ہیں۔ وہ جو کچھ کہتے ہیں مار کس کی زبان سے کہتے ہیں اور جود کیھتے ہیں مار کس کی نظرے دکھتے ہیں۔''

پانچواں اعتراض۔۔۔ 'احتثام حسین کے یہاں تضاد ہے اس کی وجہ یہ ہے کہ وہ سید ھی طور پر بات نہیں کر کتے۔ان کا دماغ سیدھے اور ہموار رائے پر چلنا پند نہیں کرتا۔وہ ٹیڑھامیڑھا، چےو خم کھاتا ہوا چاتا ہے۔''

چھٹااعتراض۔۔۔"ا خشام حسین اسلوب کی ساجی اہمیت پر زور دیتے ہیں۔ لیکن ان کا اپنا اسلوب عوام کی سطح ہے بہت بلند ہے۔ مز دور اور کسان اسے مد توں تک نہیں سمجھ سکیں گے۔۔۔ان کے اسلوب میں وہ شکفتگی، وہ شاعر اند لطف وانبساط نہیں جو سر ور صاحب

ك اسلوب كى نمايال خصوصيت ب-"

احتثام حسین نے ان سب اعتراض کا جواب بہت مختذے دل اور دماغ سے دیا ہے۔ان کے یہاں جذبا تیت عالب نظر نہیں آتی ہے۔ لکھتے ہیں:

میری تقیدات پر سب سے زیادہ مفصل تقید پروفیسر کلیم الدین احمد کی ہے۔ ا پے طنزیہ اور تحقیر آمیز انداز کی وجہ سے وہ بہت جلد اپنی طرف متوجہ کر لیتی ہے۔ کلیم الدین احمد نے جو پچھ میری تقیدوں کے متعلق ارشاد فرمایا ہے اس کا خلاصہ بیہ ہے کہ جو پچھ میں نے لکھا ہے وہ مار کس کاعطیہ ہے ، میرے یاس خود کچھ کہنے کو نہیں ہے۔ میں اپناذ کر خود بہت کر تا ہوں اور خود نمائی سے کام لیتا ہوں۔۔۔ باتیں الجھا کے کہتا ہوں باتوں میں تضاد ہوتا ہے اور اسلوب میں بھی کوئی رنگین نہیں ہے۔ مجھے صرف اتنا ہی کہنا ہے کہ اگریہ سارے الزامات صحیح بیں اور میری تحریروں سے یہی نتیجہ نکاتا ہے تو مجھے لکھنا پڑھنا چھوڑ کر کوئی اور کام سنجالنا جاہئے۔ لیکن جب ان کی ساری کتابیں اور سارے مضامین کچھ سکھنے، سجھے اور اپنی اصلاح کرنے کے لئے بار بار پڑھتا ہوں تو جھے محسوس ہوتا ہے کہ ہم دونوں کی تخلیق بالکل دو طرح ہوئی ہے اور ہم بھی ایک دوسرے سے ادبی مسائل کے متعلق متفق نہیں ہو سکیل گے۔ کچھ تسکین اس بات سے بھی ہو جاتی ہے کہ جس کی کموٹی پر میر ، سودا، عَالَب، مومن، اقبال، جوش، فيض، فران، آزاد، حالى، عبل، مجنون، سرور سب كے سب نا قص مخبرتے ہیں ممکن ہے کہ اس کوئی ہی میں کوئی خرابی ہو اور اس نے لکھنے والوں کے مانی الضمیر کو سمجھے ہی کی کو سش نہ کی ہویا نفسیاتی طور پر وہ ایک ایسی شخصیت ر کھتا ہو جو متوازن اور صحت مند نہیں بلکہ احساس برتری یا کمتری نے اے مریض بنادیا ہے۔اس لئے خاص طور پران الزامات یا عتراضات کاجواب دینے کی ضرورت محسوس نہیں ہوتی۔"

یروفیسر اختیام حیس کا جواب بہت مدلل ہے جس میں سبھی پہلوؤں کو بوی خوبصوری اور ادبی دیانت داری ہے بیش کیا گیا ہے۔اس کے بعد مزید کچھ کہنے کی گنجائش مبین رہ جاتی ہے گائے گئے ان گنجائش مبین رہ جاتی ہے گراتناع من کر دیناضر وری ہے کہ خود کلیم الدین احمہ کے یہاں تصادات کی مجر مار ہے۔جب وہ اردو تنقید کو اُقلید س کا خیال نقط قرار دیتے ہیں تو پھر اُردو تنقید پر طویل کیاب تکھنے کی کیاضر ورت رہ جاتی ہے۔احتیام حیس پریہاں تحرار پر اعتراض کرتے ہیں اور خود تحریر فرماتے ہیں کہ ۔۔۔ "محرار کوئی بُری بات نہیں، بعض وقت سے بہت ضروری بھی خود تحریر فرماتے ہیں کہ ۔۔۔ "محرار کوئی بُری بات نہیں، بعض وقت سے بہت ضروری بھی

ہوتی ہے۔"

ایک طرف وہ لکھتے ہیں کہ ۔۔۔ "اضام حسین کے تقیدی خیالات ایسے نہیں کہ ان پر تقید کی عمارت تعمیر کی جاسکے "۔۔۔۔اور دوسری طرف اضام حسین کی تقید اگاری پر تفصیل ہے اظہار خیال بھی فرماتے ہیں۔اس ہے ہی ثابت ہو تاہے کہ کلیم الدین احمد صاحب کا نبیاد کی مقصد اضام حسین کی تردید کرناہے۔وہ ترتی پندی کے مخالف ہیں اور مغربی ادب اور تقید ہے شخف رکھتے ہیں۔اس لئے ان کے اعتراضات میں جھنجلاہت اور مطحی پن نمایاں ہے۔ بہر کیف کلیم الدین احمد جاہے جتنے بھی معترض رہے ہوں ان کے شعور میں اضام حسین کی تقید کی اہمیت محفوظ تھی ای لئے وہ اردو تقید پر ایک نظر ڈالے شعور میں اضام حسین کی انتقادی قدر و قیت کو نظر انداز نہیں کر سکے اور ظاہر ہے کہ انحوں نے اضام حسین کی انتقادی قدر و قیت کو نظر انداز نہیں کر سکے اور ظاہر ہے کہ انحوں نے اضام حسین کی انتقادی قدر و قیت کو نظر انداز نہیں کر سکے اور ظاہر ہے کہ انحوں نے اضام حسین کی انتقادیات سے منفی اثرات اخذ کئے ہیں۔

وَاكثر عبد المتنى دوسرے ادیب ہیں جنہوں نے احتاآم حسین کی تقید پر براہ راست اعتراض کے ہیں۔ احتاآم حسین نے عبد المتنی کے مضمون کے متعلق تحریر کیا ہے:

"حال میں ایک نبتائے ادیب عبد المتنی صاحب کا ایک مضمون میر کی تقید کی کاوشوں کے متعلق رسالہ "ادیب" علی گڑھ میں شائع ہوا ہے۔ شدید اختلاف کے باوجود محصید مضمون بہت پند آیا کیوں کہ اس سے کم سے کم میر کا ایک خواہش پوری ہوتی ہے۔
میں چاہتا ہوں کہ مجھ پر سخت اعتراضات کے جا کیں۔ لیکن اعتراض کرنے والے نے میر ک تح یہ میں چاہتا ہوں کہ مجھ پر سخت اعتراضات کے جا کیں۔ لیکن اعتراض کرنے والے نے میر ک تح یہ تو میں خور سے پڑھی ہوں۔ میں عظمت کامد کی نہیں ہوں۔ اس مضمون کو پڑھ کر جھے اس لئے تسکین ہوئی کہ اس کے لکھنے والے نے ہدر دانہ میرے خیالات کو سجھنے کی کوشش کی ہون کے اور جہاں اس کے ذہن یا عقیدے نے اتفاق کی گھنائش نہیں پائی وہاں اختلاف کیا ہوں۔ "

احشام حسین کھلے دل و دہاغ کے تھے۔ان کا ذہن کشادہ تھا۔اس لئے اپنے معترض کے اپتھے پہلوؤں کے مداح تھے۔ یہ سبب ہے کہ انھوں نے اعتراضات کے جواب میں طنز و تشنیج سے بھی کام نہیں لیا ہے بلکہ علمی دیانت اور برگزیدگی ہمیشہ بیش نظر رکھتے ہے۔ عبد المغنی کا یہ مضمون ان کے مجموعہ مضامین "نقطہ نظر" میں شامل ہے۔احشام حسین کی و فات کے بعد انھوں نے دواور مضامین تحریر فرمائے۔ ایک کا عنوان "احشنام

حسین اورنی نسل "ہے اور دوسرے کاعنوان''اختشام حسین اور عملی تنقید"ہے ان مضامین میں بھی اعتراضات ہیں۔عبدالمغنی کلاعتراض ہے کہ:

"ان (احشام حسین) کے یہاں شدت، سخت کوشی اور تبلیغ کے عناصر نمایاں ہیں۔ "وہ حقیقت کواشتر اکی تصور میں محدود سجھتے ہیں۔ یہاں تک کہ ہر ادیب اور فزکار کے لئے وہ ضرور کی سجھتے ہیں کہ اشتر اکی نبج پر طبقائی سنگش میں محنت کشوں کا طرفدار ہو۔ یہ بات سیا کا اعتبار سے کتنی ہی د لفریب ہو،اد بی تنقید کے معیار سے گری ہوئی ہے۔ادب بھان متی کا کنبہ نہ ہو لیکن بہر حال وہ ایک و سبع اور متفرع چیز ہے۔احشام صاحب کا خالص اشتر اکی نظریة حقیقت،ادب کی ای خصوصیت کو نظر انداز کر دیتا ہے۔"

"ادب کی روحانی بنیاد ہے انکار کے باعث جناب اختشام حسین نے مقدار سے خصوصیتوں کے لانے اور فنون لطیفہ کو عوام کی چیز بنانے کا جو نقطہ نظر پیش کیا ہے وہ ان کی تنقید کواد بی سے زیادہ ساجی بنادیتا ہے۔" تنقید کواد بی سے زیادہ ساجی بنادیتا ہے۔"

" مخصوص تاریخی تجزیہ سے شغف نے احتشام صاحب کی تنقیدوں کو یک رُخی بنا دیا ہے۔ یہ یک رخی نوعیت ان کی قائدانہ یک رنگی سے کتنی ہی ہم آہنگ کیوں نہ ہو بعض او قات اکادینے والی ہو جاتی ہے۔ "

"ان (اختثام حسین) کی ہاتمی سر اسر غلط محث میں۔ادبی مسائل کو سلجھانے کے بچائے الجھادی ہیں۔"

"ان (احتثام حسین) کامضمون "ادب کامالای تصور" بہت ہی سطی اور نا تص ہے۔"
عبد المغنی کا بیہ مضمون جس سے کہ اعتراضات کا خلاصہ بیش کیا گیا ہے۔احتثام
حسین کی زندگی میں ہی شائع ہو چکا تھا۔اس کے جواب میں احتثام حسین نے بہت ہی
سلامت روی کا نداز اپنایا ہے جوان کا اپنامزاج تھا۔احتثام حسین نے عبد المغنی کے مضمون
کی تعریف کرتے ہوئے تح رکیا ہے:۔

"عبد المنتی صاحب کاخیال ہے کہ مار کسی تصورات محدود ہیں۔اس لئے میر انقطہ نظر بھی محدود ہے اور میں اس محدود نقطہ نظر کا مبلغ ہوں۔اس کے علاوہ میں روحانی اخلا قایات سے بے بہرہ ہوں اس وجہ سے زہنی الجھنوں کا شکار ہوں۔۔یہاں صرف اتناہی کبنا ہے کہ غلایا صحیح میرے زہن میں تقید کا تصور، فلفہ ادب کا ساہے اور میں تقریباً اس بھیجہ پر پہنچا ہوں کہ ادب کی محض ادبی تقید ایک مفروضہ ہے، زیادہ اہمیت نہیں رکھتی۔ادب جن اجزاء ہے مرکب ہے وہ محض فن کے تصور سے گرفت میں نہیں آسکتے۔انھیں ادیب کے مکمل علم وشعور میں تلاش کرنااوراس کے مقصد کی روشنی میں اس کا جائزہ لینا چاہئے۔ادیب کے شعور کی پر کھ میں ہرناقد اپنے بیانۂ علم واحساس کی وجہ سے افراط و تفریع کا شکار ہو سکتا ہے اور میں خود کو اس سے ماور انہیں سمجھتا لیکن اس میں زندگی، تبذیب تورعلوم کا تذکر وایک غیر ادبی یا غیر تقیدی فعل ہے ایسا نہیں ہے، میں یہ بھی سمجھتا ہوں کہ اور علوم کا تذکر وایک غیر ادبی یا غیر تقیدی فعل ہے ایسا نہیں ہے، میں یہ بھی سمجھتا ہوں کہ ادب انحیس سے وجود میں آتا ہے اگر چہ ان سے وجود میں آنے کے بعد اس کی ایک منفر و کمیاوی حیثیت ہو جاتی ہے۔یہ ضرور کی نہیں کہ ادب میں مظاہر حیات کی جبتو کرنے والا ادب کے اصل منصب سے بہر وہو۔"

عبدالمتنی کے اعتراضات اوراضتاً حسین کی دضاحت اس بات کی غمازی کرتی ہے کہ دراصل عبد المغنی، احتیام حسین کے نقطہ نظر سے اختلافات رکھتے ہیں اور اس اختلافات کے نتیج میں مزیداعتراضات دارد کرتے ہیں۔

ا حشآم حسین کے معتر حین میں ڈاکٹر خلیل الرحمٰن اعظمی بھی شامل ہیں۔ان کے اختلافات کی نوعیت بھی خالص نظریاتی ہے۔ خلیل الرحمٰن اعظمی کا نقطہ نظر ہے کہ ادب کے مطالعہ کے ذمل میں تاریخی،سیاس، ساجی پس منظر کے مطالعہ کی کوئی ضرورت نہیں ہے کیونکہ یہ پس منظر تاریخی کتب میں مل ہی جاتا ہے۔وہ مصر ہیں کہ عوام اور محرکات کے بغیر ادب کی تنجیم ہونی چاہئے خلیل الرحمٰن اعظمی اپنے تحقیقی مقالہ میں رقم طراز ہیں:۔

"دراصل احتیام حسین کے مزاج کو تاریخ وسیاست جیے علوم سے بوی مناسبت معلوم ہوتی ہے۔ ان کاذبن علمی اور منطقی زیادہ ہے، تخلیقی و جمالیاتی کم ۔ وہ اگراس میدان میں آجاتے تو ڈاکٹر عابد حسین اور ڈاکٹر تاراچند جیسے تاریخ و تدن کے محقق اور علماء کی طرح قابل قدر کتابیں لکھ سکتے تھے۔ ان کے تقیدی مجموعوں میں بعض ایسے مضامین بھی موجود بیں جن کا دلی تنقید ہے۔ "

خلیل الرحم من اعظمی نے بھی جواعتراضات کارُخ اپنایا ہے وہ بھی ان او یوں سے مخلف نہیں ہے جو ترتی پند نظریات کے شدید مخالف ہیں۔

جديد شاعر عميق حنى بهي احتشآم حسين پر اعتراض كرتے ہيں، عميق حنى اور

احتیام حسین کا مباحثہ اردو کی تاریخ جدیدیت مین اہمیت کا حامل ہے۔ عمیق حنی کے اعتراضات کی نوعیت قدرے مختلف ہیں۔وہ احتیام حسین کے نقطہ نظر کی مخالفت کے ساتھ ان کی علمیت اور ان کے تنقید کی شعور کو بھی شک وشبہ کی نظرے دیکھتے ہیں اور احتیام حسین کی شخصیت اور ذات پر بھی حملہ آور ہو جاتے ہیں، عمیق حنی کہتے ہیں:۔

"اختام حسین فنکارے اس کے آزادی خیال کوسلب کر لینا چاہتے ہیں۔ قاری

ك نقطه نظر كواجمية دے كر فزكار كواس كى بلندى سے نيچ اتار ليناچاہتے ہيں۔"

"ا خشآم حسین روایق تقید نگار ہیں اور فریق ٹانی کے جملوں کوسیاق و سباق سے نوچ کرنے رنگ میں پیش کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔"

"اختتام حسين قدامت پندادرر جعت پندېيں۔"

اختام خمین نے اس کے جواب میں واضح إنداز میں تحریر کیا ہے:۔

"ویے تو میں مانتاہوں۔ میں ایسی ادبی بحثوں کو نامناسب اور غیر مفید سمجھتاہوں جو صرف دو شخصیتوں کے لئے مباحث کی شکل اختیار کرلیں اور اصول ہے ہٹ کر ذاتیات کل چیخ جا کمیں لیکن اپنی طرف ہے اسے ختم کرنے کے لئے چند سطریں لکھتاہوں۔ گفتگو شجیدہ، علمی اور مدلل ہو تو بحث گوارہ بھی ہو سکتی ہے۔ لیکن افسوس ہے کہ ایسا نہیں ہے۔ محیق حنی صاحب کے اس خط کا کیا جواب ہو سکتا ہے جواس کھ جھی پر جنی ہے کہ میں کہتا ہوں کہ جدید شاعری ہی شاعری ہواور صرف وہی جدید شاعر ہے جے موصوف کی دی ہوئی صند ہو۔ "

عمیق حفی کالجہ جار حانہ ہاورا حشآم حسین کابدترین دسمن بھی انھیں قدامت پند اور رجعت پرست نہیں کہ سکتا ہے۔ عمیق حفی کا انداز علمی سجیدگی سے عاری ہے۔ اس میں وزن و و قار اور توازن کا فقدان نمایاں ہے لیکن احشآم حسین نے ان کے جواب دے اور اپنی سجیدگی اور وضعداری کو ہر قرار رکھا ہے۔ احتشآم حسین کی تقیدی نگار شات کا سجیدگی سے مطالعہ کرنے والا کوئی بھی آدی عمیق حفی کے خیالات سے متفق نہیں ہو سکتا۔ احتشآم حسین نے اگران کا جواب نہ دیا ہو تا تو کوئی سجیدہ قاری اس طرف متوجہ بھی نہیں ہو تا۔

احتقام حسین کے معرضین میں وارث علوی، پروفیسر وہاب اشر فی اور ظہیر

صدیقی کے نام بھی آتے ہیں۔وارث علوی نے اپنے تقیدی مضامین میں احتیام حسین کے نقطہ نظرے اختلاف کرتے ہوئے ان پراپنے انداز میں اعتراض کے ہیں۔وہاب اشرنی نے ماہنامہ "آ ہنگ "گیا کے احتیام حسین نمبر میں "احتیام حسین کا تنقیدی رویة "نای مضمون میں حسب ذیل اعتراض کے ہیں:۔

"احتیام حسین کی اکثر ہاتمی جوادب اور سان یاادب کی بنیادی ہاتوں کے بارے میں ہیں جی بیادی ہیں اور محسوس ہو تاہے کہ جن مفکرین کے خیالات کی بنیاد پروہ سارا اولی ڈھانچہ کھٹر اکرنا چاہتے ہیں کھو کھلا محض ہے۔۔احتیام حسین شعور اور ادر اک و خیال کی حیثیتوں کو مادی تصور کرتے ہیں اس لئے کہ ان کے خیال میں پہلے مادی وجود ہے پھر شعور ،ادر اک وغیرہ، منطق کا ایک معمولی طالب علم بھی اس نتیج کو ناتھ ہی کہے شعور ،ادر اک وغیرہ، منطق کا ایک معمولی طالب علم بھی اس نتیج کو ناتھ ہی کہے گئے۔۔۔ پھراحتیام حسین کا یہ تصور کہ انسانی تخیل کا مادی حالات سے مادر ابونانا ممکن نہیں، درست نہیں ہے۔"

ظہیر صدیقی کے اعتراضات بھی ، دہاب اثر نی کے اعتراضات ہے مماثلت رکھتے ہیں،ان اعتراضات کی روشنی میں کہاجا سکتا ہے کہ ان لوگوں نے احتیام حسین کی تقیدی نگارشات کا احتساب نہیں کیا ہے۔ صرف ان کے نقطہ نظر کو ہی ہدف بنایا گیا ہے۔لیکن سے کی نے نہیں بتایا کہ آخر کون سانقطہ نظر مغیدادرکار آمدہے۔

ابھی حال ہی میں پروفیسر حامد کی خاشمیری کی کتاب "معاصر تقید" ایک نے تناظر میں سامنے آئی ہے جو بقول مصنف "اکتفانی تقید" کی داغ بمل ہے۔ گویا کہ یہ ایک نیا دبستان تقید ہے جس کے موجد پروفیسر حامد کی کاشمیری ہیں۔ اس کتاب میں سب سے دبستان تقید ہے کہ کسی بزرگ نقاد کو نہیں بخشا گیاہے۔ ان کے نزدیک مجنون، ڈاکٹر سید عبداللہ، آل احمد سر ور، ابواللیف صدیقی، ڈاکٹر یوسف حسین خال وغیر ہو غیرہ کمکتبی نقاد ہیں۔ احتام حسین کووہ مکتبی نقادوں میں تو نہیں شامل کرتے ہیں گران کی تقیدات پر معتر ض بیں۔ حالا نکہ ۲۹ معلی تا مشال سی سی سامل کرتے ہیں گران کی تقیدات پر معتر ض بیں۔ حالا نکہ ۲۹ معلی نے کہ کسی طور پر ضرور آیا ہے۔ اس سے یہ بات ظاہر ہو جاتی ہے کہ احتام حسین پر شدید نظریاتی اختلاف رکھنے والے اور ان کی تقیدات پر اعتراض کرنے اصفاح میں پر شدید نظریاتی اختلاف رکھنے والے اور ان کی تقیدات پر اعتراض کرنے والے بھی ان کی انتقادی ایمیت اور وجود کے بہر حال تا کل اور معترف ہیں۔ پروفیسر حامد تی

کا ثمیری سیدا خشآم حسین پراعتراض کرتے ہوئے تحریر کرتے ہیں:۔

"سيد اختثام حسين جو وسعت مطالعه، متوازن ذبمن اور سنجيده روينے كے لئے خاصی شہرت رکھتے ہیں اور جن کونی نسل کے ترتی بیند نقاد مثلاً قرر کیس اور سید محمر عقیل سب سے برداتر تی پیند نقاد قرار دیتے ہیں،اد باور مار کیت میں صحیح توازن قائم نہیں کریاتے ہیں۔ یہ بات ان کے ہم عصروں اور برقتمتی ہے نئی نسل کے نقادوں کی سمجھ میں بھی نہ آسکی اوروہان کی تعریف کے بکل باند ھے رہتے ہیں۔ چنانچہ قرر کیس لکھتے ہیں:"ار دو تقید میں جو وسعت گہرائی اور فلسفیانہ شعور کی روشی پیدا ہوئی ہے بلا شہبداس میں سیدا خشام حسین کا سب سے زیادہ صتہ ہے۔ "سید محمد عقبل، اختشام حسین پراپنے مقالے کی ابتداء اس طرح كرتے بين: " يہ كہنے ميں بھلا كے باك موسكتا ہے كه احتقام حسين بيسويں صدى كى تيسرى دہائی سے اس وقت تک کے اردو کے سب سے بڑے نقاد میں "۔۔۔اس سے یہ تتجہ بر آمد نہیں ہو تاکہ احتثام حسین کارائج کردد نقطہ نظر تفید ادب کے لئے کوئی دقع یا نتیجہ خیزیا قابل تھاید نقطہ نظر تھااوریہ سجید داور صاحب الرائے لوگوں میں بسندیدگی کی نظرے ویکھا جاراب-ان کے تقیدی مضامین کے مطالع سے یہ تلخ حقیقت سامنے آجاتی ہے کہ انھوں نے تمام عمر ایک ادبی نقاد کے فرائف انجام دینے کے بجائے مار کسیت کے ایک جوشلے اور مخلص ملغادرمفتر كارول اداكياب جو ظاہر ہے ادبی نقاد کے بجائے ایک سیاست داں كارول ہے،اس کے باوجودان کی تنقیدی حیثیت کی غلو آمیز تعریفیں کرنااور اُر دو تنقید کی تھی الیکی اور افلاس کو ظاہر کرتا ہے۔ حیرت ہے کہ آج بھی بعض طقوں میں اختاام حسین کوادبی تھیدی روایت سے نہ صرف مسلک کیا جاتا ہے بلکہ اس روایت کے توسیع کاروں میں بھی شار کیاجاتاہ۔"

حامد کا شمیری کے درج بالا اعتراضات کی روشنی میں دو ہا تیں سامنے آتی ہیں ایک تو انھیں اضام حسین کی ترتی بہندیت سے چھ ہے اور دوسری بات سے ہے کہ انھیں ان کی فیر موجود کی میں بھی سر اہا جارہا ہے اور اوگ ان کی تعریف و توصیف کرتے رہے ہیں۔ لیعن ایک طرح کا جذب حسد ہے جس سے احتشام حسین کی تنقید نگاری کو دوچار ہونا پڑرہا ہے۔ دراصل احتشام حسین نے نظریاتی تنقید پر بہت سے گراں قدر مضامین لکھے ہیں اور اپنے دراصل احتشام حسین نے نظریاتی تنقید پر بہت سے گراں قدر مضامین لکھے ہیں اور اپنے تنقیدی اصول د نظریات کی وضاحت بیش کی ہے جس سے ان کے وسعت مطالعہ کا اندازہ ہوتا

ے۔ نظریاتی تقیدے متعلق احتیام حسین سے زیادہ کی بھی نقاد نے نہیں تحریر کیا ہے۔ وہ شعر وادب کا مطالعہ ساجی تاریخی اور تہذیبی پس منظر اور ان سے متعلق عوامل و محرکات کی شعر وادب کا مطالعہ ساجی تاریخی اور تہذیبی سی منظر اور ان سے متعلق عوامل و محرکات میں نشاندہ می کے بغیر مکمل نہیں سیجھتے ہیں۔ حالمہ تی کاشمیر کی نے جو پیرائیے تنقید اپنایا ہے اس میں عدم توازن نمایاں ہے۔ وہ ایک خاص گروہ کے چند اشخاص کو ہی نقاد تسلیم کرتے ہیں کی انتہا نہیں رہ جاتی ہے کہ جب وہ محمود ہائمی کوار دو کا سب سے بہتر ادبی نقاد تسلیم کرتے ہیں اور یہ بھی لکھتے ہیں کہ اب تک ان کے مضامین کا کوئی مجموعہ نہیں شائع ہو سکا ہے اور نہ کوئی کیا بہتر علم و تد برکے نقاد ہیں۔ ملاحظہ ہو:۔

"محتود ہاشی نے گنتی کے چند مضامین لکھے ہیں لیکن کیفیت کے لحاظ سے ان کے بیشتر مضامین کئی صحیح کاظ سے ان کے طور بیشتر مضامین کئی صحیح کتابوں پر بھاری ہیں۔۔ محمود ہاشی بلا شبہ ایک خالص ادبی نقاد کے طور پر اپنی اہمیت کا حساس دلاتے ہیں۔۔ محتود ہاشی دقت نظر سے کام لے کر فن کے اندر مضم ر موز تک رسائی حاصل کرتے ہیں۔"

میں نے اختصارے چند جملوں پر اکتفاک بورنہ حامدی کا شمیری نے محبود ہاشی کی تعریف کے واقعی کل بائدھ دیے ہیں۔اب ذرا آرباب علم وادب منصفی ہے کام لیس کہ جب حامد کی کا شمیری اور انھیں جیسے ویگر حصرات محود ہاشی کو تو ایک خالص ادبی نقاد قرار دیتے ہیں۔ اور احتثام حسین کو ادبی نقاد تو کیار جعت پرست اور قدامت پند کے ساتھ ساتھ ادب فہی ہے بھی عاری قرار دینے کی مہم چلائے ہوئے ہیں۔اس سے معر ضین کی نیت سجھنے میں آسانی ہو جاتی ہے۔ دراصل احتثآم حسین جدید اُردو تنقید کامفر دنام ہے جو اپ آپ میں ایک مکتبہ عقید ہے۔جس نے ادب کا عاجیاتی، تاریخی، لااناتی، عمرانیاتی، تہذیبی،اور ثقافتی مطالعہ کے بعد ہی این تقیدی اصول و. نظریات پیش کے ہیں۔انھوں نے ادب کا جمالیاتی مطالعہ بھی کیاہ اور شعر دادب کو شعور ی سجھتے ہیں۔ای ے دہ شعر وادب میں روحِ عصر اور تاریخیت پر زور دیتے ہیں۔ دہ جمالیاتی اور تاثر اتی تقید کو شعر وادب کے لئے مکمل نہیں سمجھتے ہیں۔انھوں نے اپنے وسعت مطالعہ سے جدید اُردو تقيد كووزن وو قار عطاكيا باوروه مائتيفك تقيد باردو تقيد كوروشاس كرانے ميں اہم رول اداکرتے ہیں۔ اختیام حسین کے معتر ضین ان پر لاکھ اعتر اضات کی ہو چھار کریں مگریہ حقیقت ہے کہ احتثام حسین جدیدار دو تنقید کی ایک زندہ حقیقت کانام ہے۔الی حقیقت جو

فکروفن اور علم وعمل کے امتزاج ہے تقیداور شعور تنقید کی عثم وروش کئے ہوئے ہے۔ ظاہر ہے کہ احتقام حسین نہیں ہیں مگر دہ جوایے کو"احتفای دبستان تقید" سے قریب تر سجھتے ہیں وہ بروئے کار آئیں۔ان کی تقیدی روایت کو آج کے ماحول میں مزید وسعت اور فروغ وسيخ كى ضرورت ب تاكد "اكتثاني تقيد"ك نام پر" تعقباتى تقيد "كاسد باب موسك_



اختشام حسين كى روايت اور جديدار دو تنقيد

محمودالحن رضوي

آئی یہ مسئلہ غور طلب ہے کہ کیا جدیداردو تنقید کے لئے احتیام حسین کی روایت کو زندہ رکھنا اور اسے آگے بڑھانا ضروری ہے یا نہیں؟ حقیقت یہ ہے کہ اس رووایت کو مٹانے کی مسلسل کو شش گذشتہ تمیں برسوں ہے ہو رہی ہے۔ یوں توان کی زندگی ہی میں نقادوں کا ایک گروہ مختلف جدید مغربی تح یکوں کے زیر اثر ان کے نظریات اور مشحکم رجحانات کے خلاف دبی دبی آوازیں اٹھا تارہا تھا لیکن بعض مصلحتوں کے تحت ان پراعتراض رجحانات کے خلاف دبی دبی آوازیں اٹھا تارہا تھا لیکن بعض مصلحتوں کے تحت ان پراعتراض کرنے ہوئے تھے کہ اس کو مٹاناکی کرنے ہوئے تھے کہ اس کو مٹاناکی کے بس کی بات نہ تھی۔ انھوں نے ادبیوں کی ذمہ داریوں کی طرف متوجہ کرتے ہوئے کہا تھا کہ :

''ا چھاادیب اپنی انفرادیت کو ہر قرار رکھتے ہوئے بھی اپنی ادبی جدو جہد کو ساج کے عام مفاد کے کام میں لا تاہے ،اور اپنے خیالات کے پر دے میں اجتماعی خیالات کی ترجمانی کر تا ہے۔ادب ایک تہذیبی عمل ہے اور تہذیب کا کوئی ادارہ محض فر دکی کاوش کامر ہون منت نہیں ہے۔اس میں قوم کی زندگی کادل دھڑ کناچاہئے۔''

رفتہ رفتہ یہ کو حش ہوتی رہی کہ اوب کے تہذیبی عمل کارشتہ کاٹ دیاجائے اور
قوم کے دلوں کی دھر کنوں کو ادب سے دور کر دیاجائے۔ اس کے لئے کسی با قاعد واعلان کی
ضرورت محسوس نہیں کی گئی۔ بس یہ کافی سمجھ لیا گیا کہ ایسے ایسے نے تصورات کی اشاعت
کر دی جائے کہ اختشام حسین کے نظریات اور اس کی روایت خود بخود مث جائے گ۔
پروفیسر محمہ حسن کے تقیدی کارناموں ، پروفیسر عقبل کی ادبی خدمات یاای طرح ان کے
نظریات سے قربت رکھنے والوں کو نظر انداز کر دیاجائے تو نہ ترتی پند نظریات کی با قاعدہ
مخالفت کی ضرورت پڑے گی نہ ادب کی مقصدیت اور اس کے زندگی سے رشتے کے خلاف
آواز بلند کرنے کی۔ وہ ایک معظم فلندے حیات کے قائل تھے جس کی صداقت سے ادبوں کی

بڑی تعداد متاز ہور ہی تھی اور معاشر تی تغیرات غیر معمولی طور پراد ب کا جزیخے جارہے تھے۔
چنا نچہ ایک در پر دہ بلکہ منظم سازش کے تحت بھی ادیبوں اور شاعروں کے تخلیقی جذبات و محسوسات کو ان کے معاشرے سے الگ کر دینے کی کوشش کی گئی اور بھی ادبی تخلیقات اور تنقید کا اتنامیکا تکی ، تخلیکی اور ریاضی سے قریب کر دینے پر زور دیا جانے لگا کہ احساس مروت کو آلات کا پابند بنا کراہے کچل دیا جائے۔ مقصدیہ تھا کہ ادیب اور اس کے فن کوزندگی کے احساسات اور اس کی کشش کے اظہار سے بنیاز بنادیا جائے۔ احتشام حسین نے واضح طور پر متوجہ کیا تھا کہ:

"ترتی پندادیب،ادب کو مقسود بالذات نہیں سمجھتا بلکہ زندگی کی ان کشمکشوں کی توجیہہ، تشر تکی اور اظہار کا آلہ سمجھتا ہے جس سے زندگی کی نشو نما ہوئی۔۔۔۔ ترقی پند ادیب،واقعیت اور حقیقت کو تخنیل کی بےراہروی اور بے کارپرواز پرترجے دینا ضروری سمجھتا ہے۔ حقیقت خود بھی بدلتی رہتی ہے اور ایک ہی حقیقت طبقات کے نقطۂ نظر سے بھی مختلف ہوتی ہے۔ اس لئے حقیقت کا حرکی تصور ضروری ہے۔ "

یبال اختیام حسین کے تقیدی نظریات کا تفصیلی مطالعہ متصود نہیں ہے لیکن بنیادی طور پر تاریخی جھائی کو پیش نظر رکھا، قدیم وجدید روایات ہے قربت کا احساس، انبانی مفاد کا جذبہ، جدلیاتی نقطہ نظر اور جدلیاتی طریق اظہار پر خاص طور ہے توجہ دی۔ وہ اس پہلو پر زور دیے ہیں کہ شاعر کا خیال ، اسلوب طرز اد ااور زبان و بیان کی خصوصیات۔ غرض ہے کہ شعر وادب کا کوئی عضر سان کے مادی حالات ہے متاثر ہوئے بغیر نہ تو مقبولیت حاصل کر سکتا ہے نہ السلام کا کوئی عضر سان کے مادی حالات ہے متاثر ہوئے بغیر نہ تو مقبولیت حاصل کر سکتا ہے نہ المہاریا مارکی اصواول کی خالص تشر تک ہے بچاکر اپنے خیالات و تجر بات کو فلفیانہ اور منطق والمہاریا مارکی اصواول کی خالص تشر تک ہجا کو اپنے خیالات و تجر بات کو فلفیانہ اور منطق دلا کل کی بنیاد پر پیش کرتے ہیں اور تقید کونہ تو معاشیات کا شعبہ بناد یہ کی تائید کرتے ہیں نہ حمالیاتی پہلوؤں کو نظر انداز کرنے کے قائل ہیں۔ چنانچہ انھوں نے واضح طور پر لکھا ہے کہ: جمالیاتی پہلوؤں کو نظر انداز کرنے کے قائل ہیں۔ چنانچہ انھوں نے واضح طور پر لکھا ہے کہ: حمل میں د جانات کی ماتی اہمیت کو دیکھنا ضروری ہے جس میں د جانات کی ماتی اہمیت کو دیکھنا ضروری ہے بیاد بیوں نے کی ساتی نظام سے بغاوت یہ ہدر دی کا ظہار کیا ہے۔ نے علوم کی روشنی میں براد یوں نے کی ساتی نظام سے بغاوت یا ہمدر دی کا ظہار کیا ہے۔ نے علوم کی روشنی میں قدیم ہور کی جائزہ لیناد بی اور لفظی موشکا فیوں سے آگے لے جاکر ہمیں انسانوں کی اس بستی قد کی اور بستی

میں پہنچادیتاہے مصنف جس کاخودا کی فرد تھاادر جس کی اچھائیوں اور برائیوں کو سمجھ کر اس نے آنے والی نسلوں یاخودا پنے زمانے کے لوگوں زندگی کے سمجھنے کی دعوت دی۔"

یعنی تحقیق یا تقیدی شعور معاشرتی تقاضوں اور انسانی مسائل ہے الگ کر کے دکھنا ایک طرح کااد هورا عمل ہوگا جس سے قدروں کا مطالعہ مکمل نہیں ہو سکتا۔ ضرورت اس بات کی ہے کہ مختلف علوم سے استفادہ کیا جائے، تحقیق کی باریکیوں پر گہری نظر ہو، فنی نقطوں کو پیش نظر رکھا جائے اور ای بنیاد پر معیاری ادب کا تجزیہ کیا جاسکتا ہے۔ چنانچہ احتشام حسین نے ہراس اولی رجمان یا تنقیدی رویہ کے خلاف آواز بلندگی، جس سے انسانی علم انسانی مسرت اور انسانی امنگوں میں اضافہ نہ ہویا جو تاریخ اور سان کی ہمہ میر توں کو نظر انداز کردے۔ ای سلسلے میں وہ لکھتے ہیں:۔

''اعلی ادب، ادیب کی شعوری قوت کا نتیجہ ہو تاہے اے اس کے معمول اور وقتی تجربات اور بیجانات کا نتیجہ قرار دے کر تجزیہ کرنا صحیح نہیں ہو سکتا۔ اچھا ادب اپ وقت کی چیز ہوتا ہے، اے زندگی اور انسانی فطرت کو اس کی تمام چیجہ گیوں کے ساتھ سمجھنا چاہئے، روایت اور تغیر کا تاریخی احساس ر گھنا چاہئے اور رائے دینا چاہئے کہ کی مصنف یا ادیب نے کہاں تک زندگی کو حقیقی مر توں سے معمور کیا ہے۔" چاہئے کہ کی مصنف یا ادیب نے کہاں تک زندگی کو حقیقی مر توں سے معمور کیا ہے۔" مناسب انداز قرار دیتے ہوئے بھی قطعی طور پر قبول کرنے کو تیار نہ تھے کیوں کہ بیر جمان مناسب انداز قرار دیتے ہوئے بھی قطعی طور پر قبول کرنے کو تیار نہ تھے کیوں کہ بیر جمان کے مخرکات اور تاریخی تھا کتی سے الگ ہو کر مطالعہ پر زور دیتا تھا۔ ان کے خیال میں:

"جب کوئی نقاد صرف لا شعور کو حقیقت مان کرادب و شعر کے سارے سر مایہ کو
ای پر ڈھالنے لگتاہے تو انسانی شعور کی قوت تخلیق کی بڑی تو بین ہوتی ہے۔اور مادی زیرگ
کے وہ محر کات جوافراد ہی کو نہیں قو موں اور جماعتوں کو جہد حیات کا سبق دیتے ہیں غیر اہم
معلوم ہوتے ہیں۔ گویا حقیقت کی جتجو شاہر اہے ہٹ کر صرف اس راستے پر کی جاتی ہے جو
کہیں کہیں شاہر اہ کے قریب آ جاتا ہے۔"

اس طرح انسانی شعور کے و قار کو قائم رکھنے کے لئے عہد ہہ عہد کی ساجی تبدیلیوںاور معاشر تی حقائق کو نظرانداز کردیئے ہے کوئی مطالعہ مکمل نہیں کہاجا سکتا۔ محض اصطلاحات اور فاسفیاند اصولوں کو پیش نظر رکھ کر تنقیدی اصول مرتب نہیں کئے جا سکتے۔ موجودہ دور کے بعض نظریات محض اصطلاحات اور مغرب کی نقال کے زیراثر رائج کرنے کی کوشش کی جارہی ہے۔ یہ غور نہیں کیا گیا کہ حقیقتا اردوادب کے مطالعہ میں ان سے کام لینا مفید بھی ہوگایا نہیں۔ای لئے احتشام حسین نے باربار زمان و مکان کے اثرات اور مخصوص معاشی، معاشر تی اور تاریخی حقائق کو ہر تجزیہ کے لئے لازی شرط قرار دیا۔ وہ لکھتے ہیں:۔

"اصول، ضوابط اور تواعد کی گفتگو کرنے ہے پہلے علوم کی پیدائش اور ان حالات کا جائزہ لیمنا ضرور کی ہے جن میں ان کی تخلیق ہوئی اور ان کے ارتقاء کی صور تیں پیدا ہو کی ۔ اگر اصول و ضوابط میں عہد ہہ عہد تبدیلیاں نہ ہوتی رہتیں اور ان تبدیلیوں میں چند مخصوص معاشی، معاشر تی اور تاریخی حقیقتوں کا ہاتھ نہ ہوتا تو البتہ یہ ممکن تھا کہ اصلوں کو محض فانے کی روشن میں دیکھا جائے جہاں زمان و مکان کے اثر ات کام نہ کر رہے ہوں۔ تقییر و تخ یب، کلاوشن میں دیکھا جائے جہاں زمان و مکان کے اثر ات کام نہ کر رہے ہوں۔ تقییر و تخ یب، تکست وریخت اور ترمیم و تعنیخ کا عمل اصولوں کو بھی ایک حالت پر قائم نہیں رہنے دیتا اور تغیر کا یہ عمل اس بات پر دلالت کر تاہے کہ انسانی ساخ کے تغیر ات علوم و فنون میں تغیر کا یہ عمل اس بات پر دلالت کر تاہے کہ انسانی ساخ کے تغیر ات علوم و فنون میں تغیر کا یہ عمل اس بات پر دلالت کر تاہے کہ انسانی ساخ کے تغیر ان میں تبدیلی کی ضرور ت

نقاد کی انگلی پڑگئی ہو ،الی حالت میں نقاد کے الفاظ اور اس کا فیصلہ بالکل عجیب نظر آئمیں گے لیکن حقیقتاً وہ زمان و مکان میں پیدا ہونے والی تغیر پذیر حقیقت بی کاپر تو ہوں گے۔"

اس طرح اگران عناصر پر توجہ نددی گئی تو تقیدی قدر میں بالکل مشکوک ہو کررہ جائیں گی اور صرف ذاتی سانچوں کو بناکر تجزیہ کی طرف قدم بڑھایا جائے گا جائے فنی اقدار اور قار ئین کے ذوق ہے کوئی تعلق ہویانہ ہو۔ چنانچہ بھی مخصوص صحت مند تصورات تھے جن کے زیر اثر انھوں نے 1970ء کے بعد بعض ادبی رجحانات کے خلاف ایسی آواز اٹھائی جہاں ہے ادب میں واضح طور پروہ گروہ انجر کر سامنے آر ہاتھا جوادب کوزندگی سے دورر کھنے کی کوشش سے تھلم کھلانلامی، جر، ظلم ، ناافصائی، جہالت، تاریکی، خود کشی اور انتشار کی حمایت کررہا تھا۔ اس سلسلے میں انھوں نے یہ سوالات اٹھائے تھے کہ:

''ا۔ کیاز ندگ کے لئے کچھ قدروں کی ضرورت ہے؟ ۲۔اگر ہے توادیب انھیں پیدا کر سکتا ہے یاان کا محض اظہار کر سکتا ہے۔ ۳۔ آج کاادیب اگر سیاسی،اخلاتی، ساجی قدروں کاذ کر نہیں کرنا چاہتا تووہ کیا چاہتا

ہاور کول جینا جا ہتاہے؟

اورای کے پیش نظر تفصیلی بحث کے بعد واضح طور پر بیداعلان کیا کہ:۔

"اندهیرے اور روشنی کی کشاکش میں محض اندھیرے ہے، زندگی اور موت کے تصادم میں صرف موت ہے، ویرانی اور آبادی میں صرف ویرانی ہے ہر مخض، ہر شاعر اور اویب محبت نہیں کر سکتا۔"

چناچہ اختثام حسین کے ساتھ نقادوں کا بڑاگروہ آگے بڑھاجس نے بے مقصد کے معتد کے مقصد کے معتد اور اور شاعروں کے معتی اور ادبوں اور شاعروں کو حقیقی معنویت کا احساس دلایا اور ان کی ذمہ دار یوں کی طرف متوجہ کیا۔ پروفیسر محمہ حسن نے بھی نئی نسل کے ادبوں کے ان غیر ان غیر صحت مند رجمان کو ایک طرح کی ہے اعتمادی کی کیفیت قرار دیا اور لکھا کہ:

نے ادیوں میں بہت ہے ایسے ادیب ہیں جو ہر قتم کے انقلابی تصورات کا نداق اڑاتے ہیں۔ ہر تر تی کو تر تی معکوس قرار دیتے ہیں ایک گہری اور سیاہ قلب مایو سی کا پر چار کرتے ہیں اور انسانیت کو ابدی تنہائی اور جاو دانی محرومی اور کلعیت میں لپٹا ہواد کیھتے ہیں۔اور ای کی رعایت سے ایساالجھا ہوا بیچیدہ ٹمیڑ ھامیڑ ھاانداز بیان اختیار کرتے ہیں کہ اپنی بات خود ہی سجھتے ہوں تو سجھتے ہوں کو کی دوسر انہیں سمجھ پاتا۔انھیں نہ عوام پر بھروسہ ہے نہ سننے والوں پراعتاد۔''

ظاہر ہے یہ اتنامصنوعی اور زبردتی لادا جانے والا رویہ تھاجونہ تو قابل قبول ہو

سکتا تھانہ خوداس کے مقلدین کواس پراعتاد تھا۔اس کے پیچیے سستی شہرت حاصل کرنے کی
خواہش بھی شامل تھی اور خود پرتی کی کیفیت تھی اوراسی خود پرتی نے انھیں رجعت پیندی
سے قریب کردیا۔ چنانچہ نہ معلوم کتے شاعروں ،ادیبوں اور افسانہ نگاروں کو شہرت کے لئے
آگے بڑھانے کی کو شش کی گئی لیکن جب عوام اور قار کمین میں جگہ نہ بناسکے تو ان کا طلم
توٹ کر بھر گیا۔ لیکن ابھی یہ رجمان مٹ ہی رہا تھا کہ تقید کے ذریعہ مغربی اصطلاحات کو
بنیاد بنا کرنہ معلوم کیے کیے تصورات شامل کرنے کی کو شش کی جانے لگی۔

ولچپ پہلویہ ہے کہ اردو کی قدیم تقیدے لیکر موجود ودور تک بید مباحث کی نہ کمی شکل میں ہمیشہ پیش نظر رکھے گئے ہیں۔اسلوبیات، ساختیات، پس ساختیات، موجودہ تناظر اور مغربی اصطلاحات کی روشنی مین نه سهی ، کیا کوئی منز ل تھی جب انھیں نظر انداز کیا گیاہو؟ ہال مغربی مفکروں کے پیچیدہ تشریحات اور ریاضی کے فار مولوں کو شامل کر کے بعید از فہم حوالوں کاسہارا نہیں لیا گیا تھا۔ یہ سب کچھ یہی توہے کہ شعر و فن کے عوامی، جذباتی اور احماسات کے نازک تقاضوں سے الگ کر دیا جائے۔ تہذیب، فن اور ادبی ذوق کاجو بیش قیت ورثه ہمیں ترکہ میں ملاہاس کی روایات کو بکسر مٹادیا جائے۔احتشام حسین نے انھیں پېلوؤں کو تواہمیت دی تھی اور اس بات پر زور دیا تھا کہ جب اد بی کشکش اس مزرل تک پہنچ جائے تو ذمہ دار نقاد وں کا خاموش رہ جانا بہت بڑی کو تا ہی ہوگی۔ان کا فرض محض اتناہی نہیں ہے کہ شعر دادب کے فئی نقاضوں یا عوای مسائل کی طرف متوجہ کریں، محض بھی نہیں کہ فنکاروں کے سطحی معیاروں میافتی نا پختگی پراعتراضات کر دیں بلکہ بیہ بھی ضروری ہے کہ اگر ادب کوپر کھنے اور اس کے مطالعہ کے سلسلے میں انتشار پیدا کرنے کی کوشش کی جائے تو صحت مندر جحانات کی تبلیغ واشاعت کو تقید کابنیادی مقصد بنالیا جائے۔ آج ملک جن حالات سے مخزر رہا ہے، ادب کی معنویت کو جس طرح مبہم اور نا قابل فہم بناکر قاری سے دور کیا جارہا ہے،ان حالات میں خاموش رہ جانایاغیر صحت مند عناصر کے خلاف صف آراہو کر آواز بلند

نہ کر نابہت بوی کو تاہی ہوگ۔اضٹام حسین نے یکی تو کیاتھا کہ تقید نگاروں کاایک گرود پیدا کر دیا بلکہ ہ شعر اءاور او یب جو کہتے تھے کہ ہمیں تقید کی ضرورت ہی کیا ہے،ان کونہ صرف اس کا شوق پیدا کیا بلکہ اس کی اہمیت کا قائل کر دیا۔ جوش ایسا شاعر جس نے یہ کہا تھا کہ: اس کا شوف پیدا کیا بلکہ اس کی اہمیت کا قائل کر دیا۔ جوش ایسا شاعر جس نے یہ کہا تھا کہ: ارتحم اے نقاد فن سے کیا فحضب کرتا ہے تو کوئی نوک خارے جھوتا ہے نمنی رنگ و بو

محسوس کر لیا تھا کہ تنقید محض نوک خار نہیں ہے۔ یہ سب احتثام حسین ہی کی دین تھی، لكن آج شدت سے يد محسوس مور ہا ہے كہ جيسے ان كے نظريات سے قربت ركھنے والے بھی غیر صحت مند عناصر کے خلاف کھل کر آواز نہیں بلند کررہے ہیں۔ جیسے وہ بے تعلق ہے ہوگئے ہیں۔ یہی سبب توہے وہ دبستان جس پر پوری طرح احشام حسین کی روایت حادی تھی آج خاموش ہو گئے۔ نئی نسل کے بہت کم نقاد ہیں جوان کے بتائے ہوئے نظریات اپنانے یر توجہ دے رہے ہوں، وہ مغرب کی بھاری مجر کم اصطلاحوں سے مرعوب نظر آتے ہیں اور ماری صفول میں جود ساپیدا ہو چکا ہے۔ان غیر صحت مند عناصر کا مقابلہ کرنے کی دو صور نمی ہوسکتی ہیں۔ایک تو پیہ کہ اعلیٰ قدروں کیاشاعت و تبلیغ کی جائے دوسرے غیر مفید اورغیر منطقی روبیہ کے خلاف منظم آواز اٹھائی جائے۔ ہمیں خود غور کرنا ہو گاکہ ہم یہ فرائض انجام دے رہے ہیں یا نہیں؟ ممکن ہے یہ بات تلخ ہولیکن اے نظر انداز کر دینا بخت کو تاہی ہوگی کہ کیا پروفیسر محد حسن، پروفیسر قمر رکیس، پروفیسر سید محمد عقیل، پروفیسر شارب رودولوی، پروفیسر عبد الحق، پروفیسر فضل امام، ڈاکٹر علی احمد فاطمی وغیرہ نے موجودہ انتثار پند تنقیدی روبوں کے خلاف واضح طور پر منظم انداز میں اپنے نظریات کی اثاعت پر زوردیا؟ یمی تو آج احتام حسین کی روایت کے محافظ اور اس کے ورشدار ہیں۔ یہ سب متاز دانشور بھی ہیں، وسیع مطالعہ کے مالک بھی۔ان میں ہر ایک کی خدمات سے باذوق قار کمن متاثر بھی ہیں اور سب ہے بڑھ کر کہ وہ پوری طرح ادبی حلقوں کی رہنمائی کر کھتے ہیں لیکن جیے کچھ افرادائی مصلحوں کی بنیاد پراتناهاوی ہو بھے ہمارے ان ناقدین کی آواز کرور محسوس ہونے لگی ہے۔ جہاں تک مجھے علم ہے محمد علی صدیقی کے علاوہ ایا کوئی جدید نقاد نظر نہیں آتا جس نے ان غیر مفیدر جمانات کی وضاحت کے سلسلہ میں با قاعدہ مضامین لکھے ہوں۔ میں نہیں کہتا کہ بدر جمانات بارویتے مکمل طور پرغیر ضروری یانامناسب ہیں،ان کے صحت مند

پہلوؤں پر عمل کرنا، انھیں اپنانا نہایت ضروری ہے، ان کو اپنایا بھی گیا ہے لیکن، عرض صرف یہ کرنا ہے کہ اس کو قبول کر کے ایک طرح کی شدت پسندی اختیار کرلیناغلط ہوگا۔
اختیام حسین کی بھی اعتدال پسندی، ہی تو تھی جس نے تنقید کے ہر نقطۂ نظر کو کزور کر کے ان میں انتیازی حیثیت بیداکروی تھی۔ ہم امید کرتے ہیں کہ نئی تنقیداور نئی نسل کے نقادان کی قادان کی قادان کی قادان کی ہوئی روایات کو نہ صرف قبول کریں گے بلکہ اے وسیع ہے وسیع تر کرنے پر دھیان دیں گے۔اگریہ ہو سکا تو اختیام حسین کو سب سے بڑا خراج عقیدت ہوگا۔احشام حسین کو سب سے بڑا خراج عقیدت ہوگا۔احشام حسین نے سبین نے ایک جگہ تکھاتھا کہ:

"موجودہ نقاد کے ذبن پر مختلف آسیبوں کا سابیپر رہاہے جے محض جھاڑ پھو تک ے دور نہیں کیاجا سکتا۔"

ان کامیہ خیال آج بھی پوری طرح صادق آتا ہے جناچہ ضرورت اس بات کی ہے کہ ان آسیبوں سے پہلے ہی سے بچایا جا سکے۔



maablib.org

کچھاختشام حسین کے نقیدی طریق کے بارے میں

عثيق الله

ا خشام حسین کا انقال ۱۹۷۲ء میں ہوا۔ گویا موجودہ نسلوں اور ان کے در میان تقریا ۳۰-۲۸ برس کا وقفہ ہے۔ تیس برس پہلے کے مقابلے میں آج کی تقید زیادہ پیجیدہ،زیادہ تھنیکی اور زیادہ علمی ہے۔اختام حسین کے زمانے میں تاثراتی اور نفساتی تقید کے کچھ نقوش ضرور موجود تھے لیکن ترقی پیند نقادوں کی نسبت ان میں وہ خروش نہیں پایا جاتا تھاجو ہارے قاربوں کے بڑے علقے کواپنی طرف مائل و قائل کر سکے۔ تحی کہ حس عسکری ی جلکیوں کو بھی مخصیل علم کی غرض ہے کم مخصیل لطف کی غرض سے زیادہ پڑھا جاتا تھا۔ ان میں گہری سنجید گی علمی متانت اور مر کز جوئی کی کئی تھی تاہم ان کے مضامین میں گہری تجزید کاری کے ساتھ مغربی اوب کے نے رجانات کی فہم پڑھنے والے میں دلچیں پیدا كرنے كے ليے كافى متى۔ " نے "كى لاش كاجو سلسلہ ميراجى سے شروع ہوتا ہے حن عسرى اپنى تحريروں كے ذريعے أس كى نئى توسيع كرتے ہيں۔ جس نے ان كامر غوب طنزو تفحیک والااسلوب برداد لکش بنادیتا ہے۔احشام حسین ہوں یامجنوں گور کھپور کیامتاز حسین، ان حضرات كادب كے علاوہ دوسرے شعبہ بائے علوم سے بھی كرا تعلق تھا۔ان ميں سے کی ایک نقاد نے بھی زندگی اور ادب کو سمجھنے کے همن میں مجھی کھلنڈرے بن کو راہ نہ دی۔ ہمیں بالحضوص موجودہ علمی تناظر اور پیجیدہ ترحوالوں کی روشی میں اخشام حسین بڑے مخلص، معصوم اور دوٹوک نظر آتے ہیں۔ان میں اپنے استدلال کو قایم و ہر قرار رکھنے اور اسے صحیح سے صحیح تر ثابت کرنے کی سعی تو ملتی ہے لیکن وہ ضد، ہٹ دھر می اور جااور بے جا اصرار نہیں ملاجو سیاہ کو سفید اور سفید کو سیاہ بنا سکتا ہے یااس طرح کے مگان پیدا کر سکتا ہے۔ان کی زبان اور ان کے اسلوب میں اینے نظریے کو اداکرنے کی ایسی طاقت ضرور تھی جو سنجيد ه ذبنوں كو بردى دير اور دور تك ابناہم نوابناليتى تھى ليكن حوالوں كى مسلسل بحر مار اور چک د مک سے عاری ہونے کی وجہ سے رعب و داب کے اس جو ہر کااس میں فقدان تھا جو

کواکب کچھ ہیں اور انھیں کچھ ٹابت کر سکے۔اس معنی میں اختشام حسین اپنی لیک پر تابہ اُنر قایم رہے کہ وفاداری بشر طِ استواری اصل ایماں ہے۔

آپ ہم کو بخوبی علم ہے کہ گذشتہ کم و بیش تمیں برس ای کھکش کی نذر ہو گئے) ادب کے لیے نظریہ کی ضرورت ہے بھی انہیں ؟اس امر پر بھی بالکر ار زور دیا گیا کہ نظر ہے کی موت واقع ہو گئی ہے۔ادب آپ اپناجواز ہے۔ جس کی بنیادیں داخلی تحریک اور وجدان کے تقریباغیر واضح عمل میں مضمر ہیں۔ دراصل جب بھی نظریے کورد کرنے کی بات کہی منی، وہاں نظریے سے مراد محض مار کسی نظریہ تھا۔ ظاہر ہے مار بس نے ادب و فن کے تعلق ہے بھی کی ایے نظریے کی تشکیل نہیں کی تھی جے اس کے اقتصادی، سای اور فلفیانہ تصورات کے پہلوبہ پہلور کھ کر سائنی نظریے کانام دیا جاسے۔اس نے ادب و تہذیب کی جمالیات کی تشکیل بھی نہیں کی تھی، یعنی ادب و تقید کے تعلق سے ترجیحات کی تعین کا مئلہ ہی نہ تھابلکہ بالعوم مار کس اور اینگلر نے ادبی مطالعات یاادب کی پیندیدگی اور ذوق یا میلان میں ایک ایسے عموی بن کی جھلک نمایاں تھی جوروایت کی توشق کر تا تھا۔ بعض چیزوں میں اگر اُنھیں کشش محسوس ہوتی تھی یا نھیں پیند آئی تھیں توپیندیدگی کی دجوہ کو انھوں نے تجعی اقتصادی پاسیای یاختی که فلسفیانه تناظر میں کھوجنے کی ضرورت محسوس نہیں کی بلکہ بعض فقادول كاخيال ب كه Introduction to the Critique of Political Economy بابت ۱۸۵۷ میں مار کس نے جہاں یو ٹائی ادب و فن کے تعلق ہے اپنی رائے دى ہاس سے يمي كمان ہو تاہے كروہ خود فن كى اضافى خود كارى كا قابل تھا۔اس بحث سے قطع نظرا ضتام حمین کا نظریة ادب حقیقت کے ای مادی تصور پر استوار تھا جے مار کس نے روحانی اور مابعد الطبیعا تیصور کے بر خلاف اخذ کیا تھا۔ انہی معنوں میں احتشام حسین زیرگی کے تعلق بی سے نہیں بلکہ تمام شعبہ ہائے زئدگی کے تعلق سے ایک واضح نقط نظر رکھتے تھے جس کااطلاق انھوں نے زبان ،ادب، فن ، تہذیب، معنی فہمی اور قدر شناسی وغیر ہ صیغوں میں کیال روی کے ساتھ کیا ہے۔

اس میں کوئی دورائے نہیں کہ ان تجزیوں میں بھی اختشام حسین اشتر اکی حقیقت نگاری کے اس تصور کو نہیں بھولتے جس کی بنائے ترجی idenost یعنی نظریاتی اظہار اور Narodnost یعنی قومی کر دار جیسے مطالبات اور مقتضیات پر قائم ہے۔ تاہم اختشام حسین ناس تیسری شقکوا سے اور کم بی عاید کیا ہے partynost یعنیار ٹی اسر دے تجبیر کیا حاتا ہے ان کے نزد یک ادب میں ہروہ ساجی اور ساسی تصور اور فکر کی حیثیت ترجی ہے جواین نوعیت میں ترقی بندہ۔ پس ساختیات نے آئیڈ یولوجی کے نبتاایک لبرل روے پر زور دیا ہے جو زبان کے اندر کار فرماہے اور جے فردیا قوموں کے اسلوب حیات سے علیحدہ کر کے نہیں دیکھا جا سکتا۔ نیز ایے کمی ادب کا تصور ہی نہیں کیا جا سکتا جو کمی آئیڈ یولو جی سے خال ہو۔ ٹیری آ میکن جیسے مار کی نقاد کا خیال ہے کہ Text do not reflect reality but influence on ideology to produce the effect or impression of reality. ٹیری ایگلٹن آئیڈیولوجی سے لاز مار کی یاسیای آئيز يولو جي مراد نهيس تفاملكه نما ئندگي كيان تمام تعيور يو ل اور نظامات كواس ميس مضمر سجهتا ہے جو کی فرد کے تجربے کی تشکیل و تعمیر میں معاون ہوتے ہیں۔ وہ متن میں مضر ideologiesاور متن ہے باہر ideologies کو جانچتا پر کھتااور ان کا نقابل کر کے دیکتا ہے۔اخشام حسین کے نظریہ زعر گی میں بھی زعر گی بنی کاایک خاص تصور مضمر ہے جوایک خاص اسلوب حیات کا بھی تعین کر تاہے اور کسی نہ کسی سطح پر ادب، فن اور تہذیب کی قدر شای اور قدر سنجی بھی جس کے حد امکان میں شامل ہے۔اخشام حسین نے آئیڈینامٹ ك تحت اى طور يرايى ترجيحات قايم كى بين-انھوں نے جہاں جہاں ادب اور لسانى اوب اور تہذیب،ادباور ساجی شعور یا جدید و قدیم ادب پر گفتگو کی ہے وہاں قومی کردار اور اس کے تقاضوں اور مطالبوں کو بھی پیش نظر ر کھاہے۔ موجودہ ادوار میں جب تہذیبیات پر گفتگو کا ا یک خاص موضوع بنا جارہاہے۔احتثام حسین کا تصور تہذیب اور ادب سے اس کے ربط اوراطلاق کی سعی نه صرف آج زیاده با معنی ہے بلکہ اپناایک محل بھی رکھتی ہے۔ا خشام حسین نے چھے دے میں ادب و تہذیب کے جن روابط کی طرف متوجہ کیا تھاان میں تخصیص کا پہلو كم اور تصيم كا يبلو زياده نمايال تقا، تاہم ان ك اس خيال كى معنويت ، م آج بھى انكار نبیں کر عتے کہ:

"اوب تہذیبی ارتفاکا یک بُخزاوراس کا ترجمان بن کرزندگی کی اُس کھکش کو پیش کرتا ہے جو بھی فرداور جماعت کی کھکش کی شکل میں رونما ہوتی ہے، بھی جماعت اور جماعت کی کھکش کی شکل میں ،اوراد ب اس اظہار میں جس قدر زیادہ عمومی اندازا ختیار کرتایازیادہ سے زیادہ لوگوں

1.43

کاز ندگی کا ترجمان بنانہ ای قدر دہ تہذیب کے عمومی پہلوؤں سے زیادہ قریب ہو تاہے" ہر دور میں قومی تہذیب اور قومی زندگی ادب کو متاثر کرتی ہے لیکن اس کے ان حسوں کو پائدار بنانے میں کامیاب ہوتی ہے جو اس وسیع نقطہ نظر کی ترجمانی کرتے ہیں، ہاتی حسے زیادہ سے زیادہ تاریخی اہمیت کے حامل ہوتے ہیں۔ آگے جل کر انھوں نے یہ بھی واضح کیاہے کہ:

"ادب تہذیبی زندگی ہے ای وقت تعلق رکھتا ہے جب وہ اپنے اندر قوم کی منصفانہ اور انسان دوست تمناؤں کا ظہار کرے،اس کے کسی ایک طبقہ کی جار حانہ اور طالمانہ خواہشات مجھی تہذیب اور ادب کامجر نہیں بن سکتیں۔"

دراصل یہاں جس خطرے کی طرف اشارہ کیا گیا ہے، وہی آج کا سب سے برا چینے بھی ہے۔ ایک طرف گلو بالازیش کا خوبصورت تصور پیش کیا جارہا ہے، اور دوسر کی طرف ان مقامی تہذیبوں کی اہمیت اور معنویت پراصرار کیا جارہا ہے جن کی نشوہ نما کی اپنی خاص حدیں ہیں۔ ای تصور نے دلی تہذیب کے تصور کو مہمیز کی ہے۔ ہم بخوبی جانتے ہیں کہ ہمارے ملک میں ایک خاص ند ہبی گروہ نے اپنی ند ہبی رسومات، عقا کداور اقدار کو دھر م کے ہمارے ملک میں ایک خاص ند ہبی گروہ نے اپنی ند ہبی رسومات، عقا کداور اقدار کو دھر م کے بجائے تہذیب کانام دے دکھا ہے اور ان کا اصر اُربیہ بھی ہے کہ ہم ہندوستانی کو ایک و سیع تر ہندوستانی تہذیب کانام دے دکھا ہے اور ان کا اصر اُربیہ بھی ہے کہ ہم ہندوستانی کو ایک و سیع تر ہندوستانی تہذیب کے نام پر ان اقدار و عقا کد کو اپنی زندگی کا صحتہ بنانا چاہیے۔ ظاہر ہے بہی وہ جار حانداور ظالماندرویتہ ہے جو بقول اختیام حسین انصاف اور انسان دو سی عاری ہے۔ میں نے ایک جگہ اس خطرے کی طرف پوری آواز کی بلندی کے ساتھ سے بات کہی تھی جے دہر انا یہاں ضروری سجھتا ہوں کہ:

"تہذی مطالع میں مقامیت اور خود تہذیب کے جغرافیائی تصور پراصرار کواگر صائب مخبرایا جائے گاتو پہلے ہمیں تہذیب اور خدہب کے تصور اور اُن سے وابستہ اقدار کے بارے میں کوئی واضح تعریف متعین کرنی ہوگی کیوں کہ ہمارے یہاں ایک خاص سیاس گروہ کے نزدیک جو تہذیب یا گجرہ و ہی دھرم ہے۔ ختی کہ خد ہی و نیم خد ہی رسومات، اساطیری و نیم اساطیری واستا نیں اور رسمیے بھی جہاں ایک طرف دھار مک نوعیت کے کہلاتے ہیں وہاں ان کوایک عظیم تہذیبی ورثے کانام بھی دیا جاتا ہے۔ میں سجھتا ہوں کہ تہذیب و خد ہب کو خلط ملط کرنے کے لیں پشت احیا پرسی، بنیاد پرسی اور توہم پرسی کے علاوہ دیگر اقلیتی خلط ملط کرنے کے لیں پشت احیا پرسی، بنیاد پرسی اور توہم پرسی کے علاوہ دیگر اقلیتی

گروہوں کی شاخت کو مستح کرنے والے مشن کو فروغ دینے کا حیلہ بھی چھپا ہوا ہے۔ نتیجۃ اکثریتی فرقے کی تہذیبی انتہا پسندی نے اقلیتی گروہوں میں بھی اس سے زیادہ انتہا پسندی پر مہیز کی ہے۔

ہمارے یہاں جن جدید نقادوں نے ایک مرتبہ پھر تہذیب ادب اور اسان کے باہمی روابط کو اپناایک اہم دعویٰ بنایا ہے، انھیں احتثام حسین کے تصور تہذیب اور محمد حسن کی تصنیف" دبلی میں اردوشاعری کا تہذیبی و فکری پس منظر"کا بغور اور بلا تعصب مطالعہ کرنا چاہئے۔

یہاں میں قاری کی شولیت والے اس مسلے پر بھی متوجہ کرناچا ہتا ہوں، جے پہلی موجہ استفام حسین بی نے اٹھایا تھا۔ آج قاری اس تقیدیا قاریانہ تقیدی فوقیات یااس کی معنویت پر خاصی بحث جاری ہے۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ اختیام حسین نے صرف ایک معنی تجربات کی بنیاد پر بی متن اور قاری کے باہمی تعالی پر رائز نی کی ہے لین اے اور زیاد Blaborate کرنے کی ضرورت محسوس نہیں کی۔ انھوں نے والف گینگ آئزر کے لفظوں میں یہ تو نہیں کہا کہ ادبی متون میں جو وقفے اور جوف یا خالی درزیں ہوتی ہیں انھیں قاری پر کر تا ہے اور نہ میخائل و فاٹیرے کے لفظوں میں وہ کی بر ریڈر کا تصور مہیا کرتے ہیں جو متن میں بالائی معنی سے میرے اور نیچ متوقع اور موجود معنی کی تلاش میں سرگرداں رہتا ہے۔ آئزریار قالمیرے اسر ٹو اکو، جو ناتھن کاریا بنس رابرٹ یاؤس وغیرہ کے قاریانہ تجربے شہر ل کی مظہریت ہی سام خوذ ہیں۔ جس کے حوالے سے قاری اساس تقید کو پورا ایک فلے ناخر مل گیا ہے۔ اختیام حسین نے جدید اصطلاحات تو استعال نہیں کی ہیں گری قاری ور متن کے باہمی تعالی اور معنی یا بیا معنی خبی کے حتمی میں وہ مظہریت کے بالکل قاری اور متن کے باہمی تعالی اور معنی یا بیا معنی خبی کے حتمین میں وہ مظہریت کے بالکل قریب آگئے ہیں۔ وہ کلے وہ کلے ہیں۔ وہ کلے میں۔ وہ کلے میں کی کی کیں۔ وہ کلے

"ر بوصنے والا جس قدر لکھنے والے کے جذبات اور خیالات، تجربات اور افکار میں شریک ہو قا جاتا ہے اتنابی اس کا مطالعہ معنی خیز ہو تا جاتا ہے۔ یہ معنی خیز ی مختف سطین رکھتی ہے۔ کسی کے لیے لذت اندوزی اور جمالیاتی خظ کی منزل پر بینج کر ختم ہو جاتی ہے۔ کسی کے لیے تو سیع شعور اور علم کا ذریعہ بنتی ہے۔ کسی کے لیے اس سے محض جذبہ ک تحریک ہوتی ہے۔ کسی کے لیے اس سے محض جذبہ ک تحریک ہوتی ہے۔ شعر وادب کے مطالع سے معنی تو ہر شخص اخذ کر تا ہے، لیکن اس کی نوعیتیں مختف ہوتی ہیں، نقش ہر جگہ بنتے ہیں لیکن ان

کی وضع قطع اور اُبھار میں بکنانیت نہیں ہوتی۔اس طرح نقش ابھارنے اور معنی پیدا کرنے میں مصنف اور مطالعہ کرنے والا دونوں شریک ہوتے ہیں۔"

مولہ بالا اقتباس میں دو چیزوں پر بالخضوص غور کرنے کی ضرورت ہے۔احشام حسین نے یہاں قاریوں کی درجہ بندی بھی کی ہے کہ ہر مواد ہر قاری کے لیے جیس ہو تااور نہ ہر قاری ہر موادیس میساں ولچیں رکھتاہ۔ گویا قاری کے اخذ کرنے اور متاثر ہونے کی Faculties بی میں فرق نہیں ہے بلکہ ہر قاری ابنی کچھ تو قعات بھی ر کھتا ہے۔احشام حمین نے آخر میں نقش کی مثال دے کریہ سمجھانے کی کوسٹس کی ہے کہ نقش ہر جگہ نے ہیں کیکن ان کے وضع قطع اور اُبھار مین میکمانیت نہیں ہوتی۔دوسرے لفظوں میں بیہ اشارہ ماسترے کے اس تصور کی طرف بھی ہمیں متوجہ کر تاہے کہ ہر متن کاایک تحت المعن بھی ہو تا ہے اور نقاد اور قاری کوان معانی کی جنبو کرنی جائے جو متن کے سکو تیوں Silences یا و قفول من ند نشین بیں کیوں کہ بد شکویے اور وقفے بی ند صرف بد کہ معانی اور مفاہیم کو پرد و علیب میں رکھتے ہیں بلکہ ان سے یہ بھی ٹابت ہے کہ بہت بچھ ان کہاUnsaidرہ گیا ہے۔ دوان کہاکیا ہے اور کس جر کے تحت ان کہارہ گیاہے ای کی جبتو ہمارے سامنے نت نے معنی کاباب بھی واکر دیت ہے۔ ماسترے توبہ بھی کہتاہے کہ انہی و قفوں اور سکیو تیوں میں مظریاتی تناقضات بھی بامعنی ہیں۔ماثیرے مارکی فقادوں سے یہ مطالبہ کر تاہے کہ انھیں اُن معانی کودریافت کرناچاہیے جومتن کے لاشعور میں گم ہو گئے ہیں۔احتشام حسین کہتے ہیں کہ اس طرح نقش اُبھارنے اور معنی پیدا کرنے میں مصنف اور مطالعہ کرنے والا دونوں شريك بوتے ہیں۔

موجودہ معنی میں اضام حسین ایک ایے قاری کی حیثیت سے نمایاں ہوتے ہیں جویاد کی جیثیت سے نمایاں ہوتے ہیں جویاد کی جویاد کی طرح تاریخی تناظر کو اپنے مطالعاتی تجربے کا ایک اہم صنہ قرار بھیے ہیں اور نو تاریخی نقادوں اور نو مار کیوں کی طرح زندگی کو ساجی رشتوں کے نظام سے علیحدہ ہتی ہے تعبیر نہیں کرتے البتہ ان کے نزدیک حقیقت اتن واضح نمایاں اور شفاف ہے کہ جرت کی کوئی گنجائش باتی نہیں رہتی۔ باہر ہی نہیں ہارے اعر بھی کہیں کہیں کہیں کوئی دھند تہہ نشست ہے جو آماجگہ ظلمت ہی نہیں امکان اندر ظلمت بھی رکھتی ہے اور جونی سوچ کے لیے بھیشہ مہیز بھی کرتی ہے۔



احتشام حسين كاتنقيدي شعور

افغان الله خال

اس میں کوئی شک نہیں کہ تقید ایک پر ج فن ہے۔ لیک تقید کے دائرہ کاراور فاد کے دائرہ کاراور فاد کے دائرہ کاراور فاد کے دائرہ کاراور فاد کے دائرہ کار اور تقید کا ادب کے اس کر دار کے کھوٹے اور بغیر اگر ابتدائی میں ادب کے ساتی کر دار اور تقید کا ادب کے اس کر دار کے کھوٹے اور نفس کھرے بن پر نگاہ رکھنے کی ذمہ داری کی بات ذہمن نشین کرلی جائے تو بات سجھنے اور نفس مضمون کے تقاضوں سے عہدہ بر آ ہونے میں آسانی ہو سکتی ہے۔ احتیام حسین کی نظر میں تقید کا مغہوم و سجے اور ہمہ گیر ہے۔ ان کے نزدیک تقید صرف تا ٹرات کے بیان کیانام نہیں ہے۔ وہ ادنی تقید کو زعدگ سے خمال کرتے ہیں اور ان کے خیال میں تقید تمام جدید علوم سے بھی وابستہ ہے۔ فرماتے ہیں:

"اوب كى تقيد زىرگى اور زىرگى كے قدروں كى تقيد ہے۔كيا ہے اور كيا ہونا عاہم كى تقيد ہے اور اوب كے اعر عقيد اور بہتر نظام زىدگى كى طاش ہے۔ تقيد نہ تو تاريخ ہے نہ فلفہ نہ سياست اور نہ سائنس۔ ليكن علوم جس حد تك انسانى ذبن ميں واخل ہوتے ہيں دواے متاثر كرتے اور شعور كا جرو بنتے ہيں۔ بياكى جبتو ہے۔ اگر تنقيد كوئى عملى كام ہے اور محض تاثر ات كا بيان نہيں ہے تو ان تمام جديد علوم سے كام لينا ہوگا جن سے زىرگى اور اوب كو سمجھا جاسكتا ہے "۔ (وق اوب اور شعور سفح سم)

سنجی جانے ہیں کہ پروفیسر احتثام حسین ترتی پند نظرے کے قائل تھے۔
انھوں نے نہ صرف اس نظرے کو پیند کیا بلکہ اسکی تبلیخ واشاعت میں بحر پور حصہ لیا۔ انھوں
نے مارکسی نقطہ نظر کو تسلیم کرتے ہوئے اپنے تقیدی سنر کی ابتدا کی۔ ان نظریات سے
انحراف کے بغیرا پے علم و مشاہدے اور فکرو نظر کی گہرائی کے ساتھ ساتھ ترتی پیند نظریات
می اضافے اور ترمیم و تو سیع کے ذریعہ اردو تقید کوئے نظریات سے آشا کیا ہے سائنفک
تقید کہاجا تا ہے۔ انھوں نے بالکل صاف لفظوں میں کہا ہے کہ:

" میں مار کسیت کو سب سے اضل فلند سمجھتا ہوں اور ای کی رو سے زیرگی اور ادب کو سمجھنے کی سعی کرتا ہوں۔ میر اخیال ہے کہ تفید اور خود تفید کی کی راہ پر چل کرہم اس سی کا تاش میں کا میاب ہو سکتے ہیں جس سے زیدگی کے بھید سمجھ میں آسکیں۔ میر اعقید ہ ہے کہ اوب کو سمجھنے میں ترتی پہندانہ ساجی نظریہ سب سے زیادہ کار آمد ٹابت ہو سکتا ہے۔ میں اسے مانتا ہوں کہ فن اور اوب کی تخلیق فنکار کے وسیلہ سے بی ہوتی ہے۔ لیکن فرد کا میں اسے دور کے ماحول، ساجی حالات اور طبقاتی تخلی سے خسلک ہو تا ہے اسلے نقاد کو ان خص سمجی میں کی پہلو سے آنکھیں نہیں بند کرنی چاہئیں اور نہ بی اوبی روایات، زبان کے استعمال کو صمجھا جاسکا

(اردوساہتیکام لوچناتمک انہاں۔ پیش لفظ صفی ۱) احتام حسین تاثراتی ینقید کو تا پند کرتے ہیں اور ایسے نقادوں کے متعلق تح ر کرتے ہیں کہ:

"وہ نقاد جو ہر ادنی کارنامے پر سر دھنتا ہے، ہر ادیب اور شاعر کو پیند کرتا ہے اور کمی نقطۂ نظر سے تعرض نہیں کرتا بقول آسکر وا کلڈاس کا حال اس نیلام کرنے والے جیسا ہے جو ہر مال کی تعریف کرتا ہے۔"(تقید اور عملی تقید۔صغہ۔۲۲)

دراصل وہ ادب کو زندگی کا آئینہ سمجھتے ہیں اور ادب کے مقصدی ہونے کے قائل ہیں اور ادب کے مقصدی ہونے کے قائل ہیں اور ادب کو صرف مرت اور حظ حاصل ہونے کاذر بعیہ نہیں سمجھتے۔وہ کہتے ہیں کہ ادب مقصد نہیں ذریعہ ہے، ساکن نہیں متحرک ہے، جامد نہیں تغیر پذیر ہے۔اسے تنقید کے چھ مقررہ فرسودہ اصولوں اور نظریات کی مدد سے نہیں سمجھا جا سکتا۔ادب کی افہام و تغییم میں ترقی پند نظرئے کے ساتھ ساتھ ایک فلفیانہ تصور بھی ضروری ہے جکی بنیاد تاریخ کی مادی ترجمانی اور ارتقاء بالصد کے اصولوں پررکھی گئی ہو۔

اختام حسین ہر دور کی عصری حقیقت کا عکس شعر وادب میں دیکھنا جاہے ہیں۔ کیونکہ ادیب قاری اور نقاد کے در میان ایک قدر مشترک ہوتی ہے جے روح عصریا دور کی صدافت سے تعبیر کیا جاسکتا ہے ای لیے وہ ادب کی زندگی یا عصری حقیقت کے براہ راست رشتے پریقین رکھتے ہیں۔ فرماتے ہیں: "کی پہلوے دیکھا جائے کوئی ادیب ان ساری ازلی روایات اور ان تمام افکار و خیالات سے بے نیاز نہیں ہو سکتا جو اسکا طبقہ ،اسکا شعور اور اسکا علم سب مل کر اسکے لئے مہیا کرجے ہیں۔ (تنقید اور عملی تقید۔ صفحہ ۱۸)

ای طرح دہ ادب اور سان کے رشتے کومیکا نکی نہیں سمجھتے اور نہ اس کے قائل ہیں کہ اے بغیر غور و فکر کے ہر تا جاسکتا ہے۔ ترتی پہندی کے بارے میں ان کا خیال ہے:

"ترقی بندی کچھ بھی نہیں ہے اگر دہ کی بندھے کے اصول کے ماتحت ہر مسلے کا فیصلہ کر دیتی ہے یااگر دہ ایک بن الا تھی ہے سب کو ہائک دیتی ہے۔ ترقی بند تحریک کا خیال ہے کہ ہر ادیب اپنے ساجی شعور کی بنا پر اپنے طبقاتی رشتے میں اپنے معاشر تی عقا کداور فنی تصورات کی روشن میں ایک نیاسکلہ پیش کر تاہے۔ ہرادیب کے خیالات کا کوئی پس منظر ہوتا ہے۔ اسکے استخاب اور اجتناب کا کوئی اصول ہوتا ہے۔ انسانی شعور کی پیچید گیوں کو سلجھا کر فزکار کے اصل مقصد کوڈھو تھھ فکالنا، اسکے فن کے محرکات کا پیت لگالیا اچھے ترقی بند نقاد کا کام ہے۔ اگر دہ اپناس ہمہ گیر اور ہم جہتی ساجی شعور سے کام نہ لیے توان ادیوں اور فزکاروں کے علاوہ جو سوفیصدی اسکے ہم خیال ہیں اور کسی کو ادیب اور کئی کو ادیب اور خلی منزل میں ہے اس کی مناسبت ہے دہ جانی جانس کی مناسبت سے دہ جانوا ساسکا ہے اور اس نقط نظر ہے اسکی ترقی پندی یا عدم ترقی پندی کے متحلق رائے قائم کی جاسکی ہے " (تقید اور عملی تقید ۔ صفح ۲ کی ا

اختام حسین کی تقید نگاری کے ایسے کی پہلو ہیں جو ترتی پندادب کو سجھنے اور
اسکے مطالع میں کلیدی رول اداکرتے ہیں۔ان مسائل کو واضح اور سائنسی طور پر سجھے بغیر
ادب کی گہری اور حقیقت پندانہ تغییم کا دعویٰ نہیں کیا جا سکا۔ لیکن یہ بھی نہیں سجھنا
چاہئے کہ احتثام حسین کی تحقید نگاری کا مارازورانھیں مسائل پر رہایا انھوں نے دیگر ادبی
مسائل کو بکسر نظر انداز کر دیا۔احتثام حسین کی تحقیدوں میں بعنی گہرائی ہے اتنی ہی وسعت
مسائل کو بیسر نظر انداز کر دیا۔احتثام حسین کی تحقیدوں میں بعنی گہرائی ہے اتنی ہی وسعت
بھی ہے۔ یعنی انھوں نے قد میم اور جدید ادب کی کی صنف کو نظر انداز نہیں کیا۔انھوں نے
تعقیدی اصول سازی کا اہم کام بھی کیا ہے۔انھوں نے ادب اور شاعری کے جملہ مسائل پر
اتنا کچھ تعما ہے کہ جاری تحقید میں اس مقدار اور اس معیار کی تح بریں نہ احتثام حسین نے اس
پہلے کی نے تکھیں اور نہ ان کے بعد ، آنے والے نقادوں کیلئے خود احتثام حسین نے اس

میدان میں ایسی مخبائش نہ چھوڑی کہ ان کے تقیدی اصول سازی کے کام میں کوئی نکتہ تفنہ
رہا ہوادر کی دوسرے نقاد نے اس کی کو پورا کیا ہو۔ اس کا بیہ مطلب ہر گر نہیں ہے کہ ترقی
پند تقید نگاری کا کام احتثام حسین کے بعد ہوا ہی نہیں یاان کے تکھے ہوئے کو دوسرے
نقادوں نے استعال نہ کیا ہو۔ کہنا دراصل بیہ ہے کہ احتثام حسین کے بعد آنے والے تقید
نگاروں نے بطور خاص ترقی پند تقید کو اپنے زمانے کے مسائل اور نقاضوں کے مطابق نی
متوں سے آشنا کیا اور آن کے تقیدی اصولوں اور عملی تقید کے عالمانہ اور سائن نقل انداز کو
معربی اپنار ہنما بنایا وہ جس کے خواہاں تھے۔ احتشام حسین پہلے نقاد ہیں جنھوں نے اردو تقید کو
مغربی تقید کے پہلو یہ پہلو بھایا۔

انھوں نے ادب کارشتہ سان سے جوڑے رکھا۔وہ ادب کو بھی مادر الی نہیں سمجھتے بلکہ زندگی کی تمام سر گرمیوں ادر حقیقتوں سے جڑا ہوا سمجھتے ہیں۔ای لئے وہ ادب کو مقصد نہیں ذرایعہ سمجھتے ہیں۔وہ ادب کے افادی ہونے کے قائل ہیں۔ان کے نزدیک ادب اور اظلاق کا ایک ہی مقصد ہے۔

''ادب اور اخلاق دونوں کا مقصد یہی ہے کہ ایک ایسے نظام زندگی کی بنیاد ڈالی جائے جسمیں گندگی اور فحاثی نہ ہو، حسد نہ ہو، نفرت نہ ہو۔ایسا نظام نظریہ اور عمل کے اتحاد سے قائم ہوسکتاہے اور بہت سے ادیب آج اس کے قیام کے متمنی ہیں۔''

(تقیدی جائزے۔ صفحہ ۱۳)

احتشام حسین کے یہاں ادبی تنقید میں تاریخی اور ساجی حقیقت پسندی کی بہت اہمیت ہے اور وہ ای کو سائنفک نقطہ نظر قرار دیتے ہیں۔

"سائنفک نقطہ نظروہ ہے جوادب کوزندگی کے معاشی،معاشر تی اور طبقاتی روابط کے ساتھ متحرک اور تغیر پذیر دیکھتا ہے۔ یہ ایک ہمہ گیر نقطہ نظر ہے اور ادبی مطالع کے کی اہم پہلو کو نظرانداز نہیں کرتا۔"(تقیدی نظریات۔ صغیہ ۱۳۵)

پروفیسر اختیام حسین کاخیال ہے کہ شعر وادب کی قدر وقیت کا اندازہ اسوقت تک نہیں لگایا جاسکا جب تک اقتصاد کارشتوں کی روشن میں ادبی تخلیقات کونہ پر کھا جائے۔ وہ مار کس کے مادی جدلیت اور تاریخی مادیت کے نظرئے کو تو تشلیم کرتے ہی ہیں ساتھ ہی ادب اور تقید کے در میان جدلیاتی رشتے کی بھی تشر سے کرتے ہیں۔وہ ای نظرئے کو تقید کیلے مناسب سمجھتے ہیں۔وہ ادب کو صرف ادی نقطہ نظرے ہی نہیں دیکھتے بلکہ مار کس کے نظریہ شعور کو بھی تشلیم کرتے ہیں۔انھوں نے ادب کو سان اور انسانی ذہن کے ایک نہ مٹنے والے نظرئے کوشعوری کڑیوں سے نسلک کیاہے۔وہ فرماتے ہیں:

"انسانی شعور میں تمام علوم کی کار فرمائی ہوتی ہے اور زندگی کے متعلق جو نتائج
ایک باشعور انسان یاادیب نکالتاہے وہ اسکے مجموعی علم کے منت کش ہوتے ہیں۔ادیب جو پچھ
لکھ کر چیش کر تاہے وہ خالص ادلی نقطہ نظر سے نہیں جانچا جاسکتا۔ای وجہ سے نقاد کیلئے یہ
ضروری ہوجاتا ہے کہ اسکی نگاہ حقیقتوں کے ان پیچیدہ دراستوں سے ہو کر گزرے اور وہ ان
تمام اثرات کا پید لگائے جنھوں نے ادیب کے شعور کومر تب کیاہے۔"

(تقيداور عملي تقيد ـ صفحه ٤٧٧)

احتثام حسین جمالیات ہے متعلق کھلاذ ہمن رکھتے ہیں۔ "ترقی پیند نقاد جمالیات کی لفظی خوبیوں اور دوسر کی چیزوں کا احساس رکھتے ہیں،اس ہے متاثر ہوتے ہیں لیکن یہ نہیں بھولتے کہ خودان کااحساس جمال مادی رشتوں اور رابطوں سے اثر پذریو تار ہتا ہے۔"

کاڈویل نے اپنی کتاب Illusion and Reality میں لکھاہے کہ مار کی نظریہ تعقید کا تشلیم کرنے والا ماضی کی صحت مند روایتوں سے اپنے کو الگ نہیں کر تا۔اختثام حسین کاڈویل میں جس طرح ماضی کی صحت مند روایتوں سے رشتہ باتی رکھنے کی کوشش کی حالی ہیں وہ فرماتے ہیں:

" رقی بند نقاد قدیم ادب کے سرمایہ کو ہرگز آگ لگا کر ختم کر دینا نہیں چاہتا کیونکہ اس سے زیادہ کو کی اسکا قائل نہیں ہے کہ ایک تہذیب و تمدن کا دورا پنے گذشتہ ادوار سے مدد لیکر آگے بڑھتا ہے چاہے وہ مواد کو اثبات میں لے یا نفی میں۔انسانی خیال آرائیوں کو انسانی افعال و اعمال سے متعلق مانے والے کیونکر ماضی کی تاریخی اہمیت سے انکار کر کھتے میں۔"
(تقیدی جائزے۔صفحہ کم)

مار کس کے نزدیک شعور مادے ہیدا ہو تاہے۔ای بنا پراحشام حسین شعور کو مادے کا پابند سجھتے ہیں۔ وہ ادب کارشتہ ذرائع پیداوارے جوڑتے ہیں۔ان کے خیال میں ساج کے تدریجی ارتقاکی بنیاد پر ذرائع بیدادار میں بھی پیچیدگی بر متی گئی ہے۔ای لئے اسب
سام تعلق بھی پیچیدگی کی صورت اختیار کر گیا ہے۔ان کا خیال ہے کہ طبقاتی تغتیم، ساج
میں ذرائع پیدادار پر قبضہ رکھنے دالوں ادر ان سے محروم لوگوں کے در میان کشکش ہوتی رہتی
ہے ادریجی کشکش ادر جدو جہد ساج میں تبدیلی کا باعث ہوتی ہے۔ای لئے وہ نا تا بل تغیر
نظریوں کو تشلیم نہیں کرتے۔

احتثام حسین کاخیال ہے کہ اخلاق و ند بہ حکر ال طبقے کو تقویت پہونچاتے ہیں۔لہذا فنکار جب ساخ کی خرابیوں کو بے نقاب کر تاہے تو حکمر ال طبقہ ند بہ و اخلاق کا مہار الیتا ہے۔ حکمر ال طبقے کی تمایت کرنے کیلئے ند بہ عوام کو قناعت کا درس دیتا ہے اور حکمر ال طبقہ اخلاق کے ایے اصول بتا تاہے جس سے فنکار خاموش رہے اور عوام کو آزاد کی نہ مل سکے۔

مار کزم کوسب بلندوبالا فلسفہ سیجھتے ہیں اور ای کی مدد سے زندگی اور ادب کو سیجھنے کی کوشش کرتے ہیں۔ ان کاخیال ہے کہ احتساب اور عرفان نفس کے راستے پر گامزن ہو کراس سچائی کو تلاش نہیں کیا جاسکا جسمیں زندگی کے رموز پنہاں ہیں۔ ان کاعقیدہ ہے کہ اوب کو سیجھنے کیلئے ترتی پہندزاویہ نگاہ سب نیادہ مغید ہے۔ وہ مانتے ہیں کہ ادب کی تخلیق فنکار کے وسلے سے ہوتی ہے لیکن فرد کا شعور اپنے دور کے ماحول، ساجی حالت اور طبقاتی فنکار کے وسلے سے ہوتی ہے لیکن فرد کا شعور اپنے دور کے ماحول، ساجی حالت اور طبقاتی مشکش سے مسلک رہتا ہے۔ ای لئے نقاد کو ان میں سے کسی بھی پہلوکی طرف سے چٹم پوشی نہیں کرنی جائے۔

اد فی روایات، زبان کے استعال کے حدود اور مختلف میاس ساجی اور فلسفیانہ اثر ات سے انکار کر کے ادب اور ادیب کو نہیں سمجھا جا سکتا۔ ادب کی ہر تبدیلی تجربہ اور تعین مراتب کے ای نقطہ نظرے معنی خیز بن سکتی ہے۔

احتشام حسین کے تقیدی ابقان اور رویوں میں نکتہ چینی فقر سے بازی اور لفظی بازگری کے کمالات کودخل نہیں ہو تا ہنہ ہی انھوں نے در سیاتی، تاثر اتی اور بیانیہ انداز تنقید کاسہار الیا ہے جسکاان کے عہد میں بہر حال فقد ان نہیں تھا۔ تحلیل نفسی کی سائنسی بنیادوں کو ادبی تجربات میں ایک غالب عضر مان کر اسکے غیر مناسب استعال کی ترجیحات کا کوئی ذکر نہ ہونے کے برابر ہے۔اسلئے اد کی تخلیقات کی قدر کے اندازے لگانے میں ایک ہی عضر پر انحصار تنقید کوغلط نتائج کی طرف لے جائیگا۔انھوں نے اپنے تنقیدی موقف کاان الفاظ میں اعادہ کیا۔

"----وقت کے ساتھ ساتھ میراب خیال بختہ ہو تاجارہا ہے کہ اعلیٰ ادباور
اعلیٰ تنقید کی بیچان بی ہے کہ اس ہے زندگی کے حسن اور توانائی کو بیجھے اور اسے ابھار نے
میں مدد ملتی ہے۔ اس طرح عوام کارشتہ عوامی جد و جہد کرنے والی طاقتوں سے مضوط ہو تا
ہے۔ زندگی ادب کو سنجالتی ہے اور ادب زندگی کو مہار ادے کر آگے بڑھا تا ہے۔ اجھے ادب
کے مطالع سے انسان کا ساجی شعور بڑھتا ہے اور وہ سان کو بہتر بنانے اور فطرت کو اپنے قابو
میں لانے کا اہل ہو جاتا ہے۔ اگر کوئی ادبی کارنامہ سے کام پورا نہیں کرتا، اس میں مدد نہیں دیتاتو
وہ صرف ان لوگوں کی نگاہ میں ادب ہوگاجو زندگی کو بہتر بنانے کے متنی نہیں ہیں "(دیباچہ وہ صرف ان لوگوں کی نگاہ میں ادب ہوگاجو زندگی کو بہتر بنانے کے متنی نہیں ہیں "(دیباچہ تقیدی جائزے)

اگر چہ اختثام حسین کو ہمیشہ سے مار کمی نقاد سمجھا جاتارہاہے مگر وہ مار کس کے تصورات تک براہ راست نہیں بلکہ مختلف فکر و مراحل طے کر کے پہونچے۔انھوں نے خود ہی اسکی وضاحت کی ہے۔

"مغربی نقادوں میں میں نے کی کو اپنا اڈل بنانے کی کو حش نہیں کے متاثر کئی ایک ہے ہوا ہوں بلکہ یوں کہو کہ بعض او قات متفاد قتم کے لوگوں سے جھے بہت کا باتیں میں میں ہو کہ بعض ایلیٹ اور چرڈس کی اور بعض ہر برث ریڈ کی، پھر مار کسزم سے متاثر ہونے کیوجہ ہے مار کی نقادوں سے زیادہ فا کدہ اٹھا تارہا۔ کی کی بیروی نہیں گی۔ " اختشام حین ایک کمیٹ Committed اویب ہیں، وہ ادب کا رشتہ سیاست سے جوڑتے ہیں۔ وہ ادب کو تری ہونے کے ساتھ ساتھ یہ بھی چاہتے ہیں کہ اویب عملی جدو جہد میں شرکت کرے۔ وہ ادب کو زیدگی، سان اور معاشرے کی اچھا ئیوں اور برائیوں کا شارح اور ناقد سجھتے ہیں۔ وہ اذب کو زیدگی، سان اور معاشرے کی اچھا ئیوں اور برائیوں کا شارح اور ناقد سجھتے ہیں۔ وہ اذب کو زیدگی، سان اور معاشرے کی انھی کے وہ اور تنقید کی خامیوں کی بھی نشاندہ ہی کرتے ہیں۔ وہ اذرائع پیدا وار اور ادب کے مارکی نظرے اور تنقید کی خامیوں کی میک نشاندہ کی کرتے ہیں۔ وہ ادب کو معاشی ارتقاے میکا کی صورت حال سے اپنی تنقید کو بچانے کی کوشش کرتے ہیں۔ وہ ادب کو معاشی ارتقاے میکا کئی صورت حال سے اپنی تنقید کو بچانے کی کوشش کرتے ہیں۔ وہ ادب کو معاشی ارتقاے میکا کئی صورت حال سے اپنی تنقید کو بچانے کی کوشش کرتے ہیں۔ وہ ادب کو معاشی ارتقاے میکا کئی صورت حال سے اپنی تنقید کو بچانے کی کوشش کرتے ہیں۔ وہ ادب کو معاشی ارتقاے میکا کئی صورت حال سے اپنی تنقید کو بچانے کی کوشش کرتے ہیں۔ وہ ادب کو معاشی ارتقاے میکا کئی صورت حال سے اپنی تنقید کو بچانے کی کوشش کرتے ہیں۔ وہ ادب کو معاشی ارتقاے میکا کئی صورت حال سے اپنی تنقید کو بچانے کی کوشش کرتے ہیں۔ وہ ادب کو معاشی ارتقامی میکا کی کھیں کی کی سے کہ کس کے دورائی کو معاشی کی کوشش کرتے ہیں۔ وہ ادب کو معاشی اور کی کا کھی کو میں کی کی کھیں۔

میکا کی طور پر ہم آئیک نہیں کرتے۔انھیں اس کاعلم ہے کہ سابی اور تاریخی نقطہ نظرادیب
کی شخصیت اور انفرادیت پر روشن نہیں ڈالنا۔وہ یہ بھی جانتے ہیں کہ سیای اور معاشر تی
نظریات کی طرف زیادہ توجہ دینے ہادب کی جمالیاتی قدرو قیت گھٹ جاتی ہے۔وہ ارکی
تنقید کی آمیزش کے ذراید ایک سائنفک نظرئے کو جنم دیتے ہیں اور اس طرح اردو تنقید کو
ایک نی راہے روشناس کراتے ہیں۔

الی تقید جس میں ادب و شعر کو پر کھنے کی واضح مثبت اور علمی کو حش ہو، ایک مکمل اور مدلل نقطہ نظر ہو، جس میں عصر کی آگی اور جدید حسیت کا پورے طور پر خیال کیا ممیا ہو، پوری نسل کو متاثر کرے گی، بلکہ ہر ذی شعور اور غیر متعصب نقاد اور فنکار ادیب اور قاری پرایک ند مننے والا نقش جھوڑ دے گی۔احتشام حسین نے اپنی نظریاتی اور عملی تقید کے قاری پرایک ند مننے فادوں اور ترتی پہندوں کو متاثر کیا بلکہ انھوں نے پوری نسل کے ذہن اور ذوق کی رہنمائی اور سما خت پرواختمیں بڑااہم کر دار اداکیا ہے۔

احتام حین تق بیند تح یک سے بہت مضبوطی کے ساتھ وابستہ تھے اسكے وہ خود بھی اسكے حن وقع میں برابر کے شریک تھے۔ وہ اس حد تک نظریاتی نقاد تھے کہ مارکی تھے۔ وہ اس حد تک نظریاتی نقاد تھے کہ مارک تھور ادب و تقید کے حامی تھے۔ البندااس تھور سے وابستہ اخلاقی مباحث سے محفوظ نہیں تھے۔ ان پراعتراضات ہو کے اور خود انھوں نے بھی دو مروں پراعتراضات کے مگر بھی بھی ماکنتگی اور تہذیب کا دامن ہاتھ سے نہیں چھوڑا۔ قلم کو بھی بھی سابی پوشنے کی سطح تک نہیں لائے اور ہر حال میں شاکنگی کو محوظ رکھا۔ وہ مصلحت بہند نہیں تھے۔ انھوں نے جو نہیں لائے اور ہر حال میں شاکنگی کو محوظ رکھا۔ وہ مصلحت بہند نہیں تھے۔ انھوں نے جو مطریقہ زندگی اپنایا س پر عمر بھر قائم رہے۔ سب سے بڑھ کریے کہ ایک مخصوص تح یک سے وابنگی کے باوجود خود کو بھی بھی گروہی تحقیات سے آلودہ نہیں کیا۔ ان کی تقید کے قار ک کو ان کی بی اداموہ لیتی ہے کہ وہ استدلال پر بنی عالمانہ لا تعلق سے بات کرتے ہیں۔ یہ سب کو ان کی بی اداموہ لیتی ہے کہ وہ استدلال پر بنی عالمانہ لا تعلق سے بات کرتے ہیں۔ یہ سب ای کے مکن ہو سکا کہ یقول خود ان کے ، نقاد کا کام تخ یب نہیں، شظیم ، تر تیب، امتخاب اور تقیر ہے۔ ان کے بیاد صاف ان کی تنقید میں ہر جگہ نظر آتے ہیں۔

گواخشام حسین کی مکتبہ فکر کے با قاعدہ طور پر بانی نہیں قرار دیے جا سکتے۔ لیکن انھوں نے اردو تنقید میں مار کمی نظریات کی جس انداز سے تشریح تغییر اور تعبیر کی ہے اس نے انھیں اردو تقید مین ایک مکتبہ فکر بنادیا ہے۔ یہ مکتبہ فکر سائنفک تقید کا ہے جے عبد الماجد دریابادی نے"اختای تقید" کانام دیاہے۔

ے ترتی پند نقادوں نے احتیام حسین کے اصول و نظریات کی پیروی کرتے ہوئے اردو تنقید کی جدید روایت کو آگے بڑھلیا ہے۔وہ خود ایک دبستان سے اور اس دبستان ہے۔ اور اس دبستان سے اور اس دبستان سے بہت سے بہت سے نقلا وابستہ ہیں اور احتیام حسین کی تقید کی پوری نسل پیرو ہے اگر کل الہ آباد کو ایک دبستان تنقید کا نام دیا جائیگا تو احتیام حسین اس کے بانی اور سید عقیل رضوی کا نام اس نظریہ تقید کو مزید استحکام بخشے ، اسکا و فاع کرنے اور احتیامی تنقید کو نئے امکانات سے آشا کرانے والوں میں سر فہرست ہوگا، نوجوان ناقد علی احمد فاطمی بھی اساتذہ کے راہے پر گامز ن ہیں۔



maablib.org

سيداحتثام حسين كانظريئه تنقيد

نوشابه سردار

سید اختام حسین اردو تقید میں ترقی پند نقطة نظر کے علمبر دار ہیں۔ان کی تقیدوں کا خیر دراصل اشراک، عرانی اور سائنی افکارے مرکب ہے۔ان کی تمام ر تقیدی تصانیف کے مطالع سے سب سے پہلے جواٹر ذہن پر مرتب ہوتا ہے،وہ فلسفیانہ تظراور مجرائی ہے جس کاسلملہ شروع ہے آخر تک کہیں پر نہیں ٹو ٹمااور نہ ہی کوئی رخنہ نظر آتا ہے۔ حقیقت توبیہ کہ آل احمد سرور نے تقید کے لئے جس مقدس مجید گی کاذکر کیا ہے اس کی مثال اردو تقید میں سب سے بہتر احتثام حمین نے پیش کی ہے، اور ترقی پند تحریک کے وہ پہلے نقاد ہیں جنہوں نے اپنی تحریک کے افادی اور بنیادی افکار کا متوازن شکل، متوازن فکرے ہمکنار کر کے مناسب اور اعتدال کے ساتھ منطقی واستدلالی ڈھنگ ہے پیش كيا_اختام حسين ب قبل رقى بند تحريك و تقيد خالص تبليخ اورائتها بندى كى متر ادف بن می تھی اور سوشلسٹ حقیقت نگاری ادب کے میکائی انتقاب بیندی کے نظریہ کی حیثیت اختیار کردہی تھی۔جس سے تحریک کی خالفت کرنے والوں کے نزدیک اسکی بہتر صورت بھی میم ہو کررہ گئ تھی اور الزام راثی کے بہتر مواقع ہاتھ آگئے تھے۔اضام حین جنبوں نے اپنی ادبی زندگی کاسنر اس تحریک کے ساتھ شروع کیااور اس کے سایئے فکر و نظر میں آخر تک اپنی تقیدوں کی روشنی پھیلاتے رہے اور سجیدہ علمی اور فلسفیانہ تنقید نگاری کا آغاز كيا- آج ترقى پىند تى كادر ترقى پىند نظريات كازور شوراد بى دنيا پر كم مو چلا باور فكر و نظر کی بیہ مختلف تح پیکات احتثام حسین کے سامنے ہی رو نماہو چکی تھی۔ لیکن انھوں نے اپنی تحریک کی افادیت سے انحراف نہیں کیااور وقت کے بہاؤیس فکر وشعور کی پختگی، نقط نظر کی ہمہ میری،اور تنقیدی بصیرت کی صداقت میں مزید پختہ کیفیت پیدا ہو گئی تھی۔ چو نکہ وہ نظریات کی کشاکش اور فکر و نظر میں تصادم کے برعکس تنقید وادب کا صحت مند تصور قائم كرنا چاہتے تھے اد بى نظریات كے ان پہلوؤں كو جواد ب كور و حانى، الہامى، تاثر اتى، انفرادى اور

مابعد الطبعیاتی و نا قابل تغیر تصور کرتے تھے احتفام حسین نے انھیں ماذی، تاریخی، ساجی اور
تغیر پذیر قوتوں سے ہم آہنگ کرنے کی کوسٹس کی۔ ان کی تغیدوں کی ساری ممارت
انھیں عناصر پر قائم ہے اور بہی وہ مخصوص نظریہ ہے جوان کی پور کی تغید کا محرک ہے۔ ار دو
کے تمام اد لی اور تغید کی سر مائے کی قدرو قیت علمی اور فلسفیانہ بھیرت کے ساتھ تجویاتی
صدافت اور ترتی بہند نقطہ نظر سے تعین کرنے کی کوسٹس کی۔ فن و فکر کے مختف اصولوں،
تغیدی نظریات کے مختف دبستان کا جائزہ لے کر ان کے مثبت پہلوؤں کا اعتراف کیا ہے
البتہ ادب کے منفی کر دار کو بھی بھی اپنا انداز فکر و نظر میں جگد دینے کا قائل نہ تھے۔ بہی
وجہ ہے کہ وہ ار دو کے سب سے بہتر ترتی بہند نقاد ہیں۔ بقول محمد حسن۔

"اضتام حسین نے اردو تقید کونی و سعت ہی نہیں بخشی صرف عصری وابنگی کی بھیرت اور علم و دانش کے گہرے تعلق ہے استوار نہیں کیا، بلکہ ایک نی ایڈیالوبی نیا طریقۂ کار بھی دیا۔ اس طریقۂ کار کے مطابق پہلے کی شاعریاادیب کے زمانے پر خور کرنا ضروری ہے۔ اس دور کی اہم اقدار، عقائد اور خیالات کا جائزہ لینالازم ہے۔ پھر اس شاعریا ادیب کی اپنی سیر ت، اسکے طبقاتی رشتے اسکی تعلیم ، دوست احباب، خاندان اور اس کے مشاغل اور د لچیپیوں کے ذریعہ ہے اس کے مزاج تک رسائی حاصل کرنا چاہئے۔ پھر اسکی شاعریا ادب میں ظاہر ہونے والے خیالات میں اسکی شخصیت اور اس کے زمانے کی گونج شاعری یا ادب میں ظاہر ہونے والے خیالات میں اسکی شخصیت اور اس کے زمانے کی گونج شاعری یا دور اس دور کی طبقاتی سختی اور تاریخی صدافت کے نقشے میں اسکی اپنی آواز کو پیچانا چاہئے۔ اور اس دور کی طبقاتی سختی اور تاریخی صدافت کے نقشے میں اسکی اپنی آواز

اپنے نظریاتی افکار میں احتثام حسین ادب اور فن کو خالص جمالیاتی یا تا تراتی نقط نظر سے دیکھنے کے قائل نہیں۔ "ادب برائے ادب "یا" ادب برائے فن "کا نظریہ ان کے نزدیک فن کی انتہاؤں اور و سعتوں کا اعاطہ کرنے سے قاصر ہے، ادب اور شعر تخیل کے حن و نزاکت، لطافت و دکشی کے ساتھ ہی انسانی تخلیق کی حیثیت رکھنے کی وجہ سے انسانی تجربات اور محسوسات سے الگ نہیں ہو سکی۔ ادب انسانی زندگی اور انسانی اقد ارسے ناگزیر تعلق رکھتا ہے۔ اویب اور فذکار کی ہر تخلیق کا تعلق اپنے ساتے کے شعور مرا نہیں۔ اس طرح ہر فن، ہر تخلیق کی ایک ساجی حیثیت ہوتی ہے جو اسکی فنی قدر اور حیثیت کے ساتھ خسلک احشام حسین بدلتی ہوئی زندگی، بدلتے ہوئے سابی شعور کی تخلیق کو فن میں بنیادی جگہ دیتے ہیں۔ پیچیدہ سائل اور مخلف مباحث فن و فکر کے دوران ان کا بی نظریہ کار فرمار ہتاہے، جس سے نظریں چراکر شدادیب فن کی اعلی صورت پیش کر سکتاہے اور نہ بی نقادا پ آپ کو جس سے بے تعلق رکھ کر فن و فکر کی تہوں اور پیچید گیوں کا مناسب حل حاش کر سکتا ہے۔ ادب کے تاثر اتی اور جمالیاتی احساس رکھنے والوں کے نزدیک فن کی قدر و قیت انفرادی جذبات اور آسودگی سے آگے نہیں بڑھتی۔ فن ان کے نزدیک واخلی جذبات و حسین خیالوں کا مجموعہ ہے اور تنقید انھیں محسوسات کی حسین تشر تکے۔ احشام حسین نقاد کو بھی محدود نظریات یا افرادی ذوت و شوق کا پابند نہیں بناتے۔ زندگی کی رفتار اور حسین نقاد کو بھی محدود نظریات یا افرادی ذوت و شوق کا پابند نہیں بناتے۔ زندگی کی رفتار اور حسین نقاد کو بھی محدود نظریات یا افرادی ذوت و شوق کا پابند نہیں بناتے۔ زندگی کی رفتار اور حسین نقاد کو بھی محدود نظریات یا افرادی ذوت و شوق کا پابند نہیں بناتے۔ زندگی کی رفتار اور تقیم میں اس کا بھی اہم رول ہے جس کو احتشام حسین نے اکثر فرض سے تعیر کیا ہے۔ اپ

"Life is becoming so complicated that soon the only safe course will be to stay in the bed"

كاجواب ديت ہوئے كباہے

"میراخیال ہے کہ زندگی گئی ہی پیچیدہ کیوں نہ ہو جائے لیکن خود کو بستر کے ہرد
کردینا کوئی اچھی بات نہیں۔اگر ہم جدو جہد کو چھوڑ دیں گے تو دوسرے اے اپنالیں گے،
غرض یہ سلسلہ بھی ختم نہ ہوگا۔ کوئی بھی ایسا جملہ جو زندگی سے فرار کی ترغیب دیتا ہے،
کھو کھلا جملہ ہے۔اس جملے میں کسی فتم کی روشن نہیں۔ میرا ذاتی خیال ہے کہ کسی ایسے خض
کو جسکی تخلیق صلاحیتیں مردہ نہیں ہوگئ ہیں یہ جملہ پند نہیں آئے گا۔۔اگر ادیب زندگی
کی چیدگیوں سے گھر اکر لیٹ رہے تو کیے کام چلے گا۔وہ حل نہ پیش کر سکے،اسکی محتیاں تو
کی چیدگیوں سے گھر اکر کیٹ رہے تو کیے کام چلے گا۔وہ حل نہ پیش کر سکے،اسکی محتیاں تو

اس میں شک نہیں کہ زندگی کی جدو جہدے فرار حاصل کر کے اسکی پیچید گیوں سے شک آکر کوئی بھی باشعور نقاد سیا اعتراف کرتے ہوئے شر مائے گا کہ اپنے آپ کو بستر کے پرد کر دینادور حیات کا قابل قدراقدام نہیں۔ لیکن جو فرق احتثام حسین اور دیگر نقاد ادب میں ہے وہ محض اعتراف کا نہیں عمل کا ہے۔احتثام حسین نے اپنی تمام تر تنقیدی بصیرت اور تنقیدی آگی کوزندگی کے برد کر کے اسکی ترتی، فلاح اور نتمیری کو ششوں میں و قف کر دیا

اور جمعی بھی زندگی کی بیچید گیوں سے انحراف نہیں کیا۔ اپنے پہلے ہی تقیدی مجموعہ "
تقیدی جائزے" میں انھوں نے ادب کو زندگی کے عام شعور کا ایک حصہ قرار دیا ہے جو
مخصوص خارجی حالات کا مظہر ہوتا ہے۔ طبقاتی رجحانات، ساجی اثرات، تمدن کے مظاہر
برابر اثر انداز ہوتے رہتے ہیں جس کا تجزیہ ان کے نزدیک عیمانہ شعور کی رہنمائی ہی میں
مکن ہو سکتا ہے۔ " تغیر اور شعور" کے ادراک کے ساتھ فلفیانہ تجربے تاریخ و تہذیب
کے مادی ترجمانی نیز ارتقاء و تغیر کے اصولوں کے بھی جزلا یفک ہے۔ کیونکہ ہر ادیب اپنے
طبقہ، اپنے ساج، ادبی روایات اور افکار و خیالات سے بے نیاز نہیں رہتا جبکا تجزیہ نقادا سکے
ساجی حیثیت، طبقاتی مقام کے مابین ہی کر سکتا ہے وہ بھی بدلتی ہوئی اقدار کی روشنی میں
علیمانہ شعور کے ساتھ انھوں نے اپنے اس نظریہ پر تقریباً سبھی مضامین میں زور دیا ہے۔
علیمانہ شعور کے ساتھ انھوں نے اپنے اس نظریہ پر تقریباً سبھی مضامین میں زور دیا ہے۔
ماجت مرحمین، زاصول نے اپنے اس نظریہ پر تقریباً سبھی مضامین میں زور دیا ہے۔

اختام حسین نے اصول فن اور نظریاتی تقید پر کوئی مخصوص و مربوط تعنیف اردو اوب کو پیش نہیں کی۔ لیکن علم تقید اور اصول نقد و نظر کے متعلق مخلف راز ہائے سر بستہ اور مسائل فن واوب کو جسطر ح انھوں نے اپنی تقیدی بصیرت، منطق استدلال اور فلسفیانہ تگہی ہے ہم آہنگ کر کے ایک قابل قدر تقیدی رویہ کا آغاز کیا اور تقید کے بنیادی مسائل، اہمیت وافاویت پر اپ شعور کی پختگی، ذوق و شعور کی بلندی، بالغ نظری، وسعت نگاہ اور فلسفیانہ بعیر ت سے مضامین قلمبند کے ہیں اسکو سائنشک انداز نظر اور سائنسی طریقتہ کار کا انتہائی در ست رویہ کہا جا سکتا ہے۔ وہ اردو کے سب سے متند اور باشعور نقاد ہیں۔ یوں تو ان سے قبل سائنشک ر جمان تقید سے متاثر کئی نقادوں نے تقید یں کی شریدی ہیں گر شعور کی جو کہا تھیدیں پیش ان سے قبل سائنشک ر جمان تقید سے متاثر گئی نقادوں نے تقید یں کی شقید یں پیش کر شعور کی جو کہا ان احتام حسین کی تقید یں پیش کر تھید یں پیش کر تھید یہ بیش کرتی ہیں وہ مشکل سے دوسرے ترتی پند تقید نگاروں کے یہاں ملیں گ۔

ا حشام حین فن و فکر کے کی خاص پہلو کو تضائے نظر اور انتہائے تختید تصور نہیں کرتے۔البتہ بعض قدروں کو بہتر سیجھتے ہوئے بھی ان کا تجزیبہ بدلتے ہوئے تہذیبی، سابق، معاش، معاشرتی، نفیاتی اور اخلاقی قدروں کی روشنی میں کرتے ہیں۔وہ ادب اور تنقید کی اہمیت کا اعتراف کرتے ہوئے بھی ادب کی بہترین قدروں کی پائداری اور آفاقیت کی تحفید کی اہمیت کا اعتراف کرتے ہوئے بھی ادب کی بہترین قدروں کی پائداری اور آفاقیت کی تحفیظ کے لئے تنقید کے فن کو ضروری سیجھتے ہیں۔ان کے نزدیک زعم گی کی بہتری اور عوام کی فلاح میں معاون ہوتے ہیں۔ سابی رشتوں، طبقاتی سیکش اور تاریخی اقدار

ے مغرو ہو کر فن این اہمیت کھو دیتا ہے۔وقت کی تیز رفآری می زعر گی کے متغیر اقدار، بدلتی ہوئی فکروں اور گہرے ساجی ادراک نے ایکے اس نظریہ کواور بھی پختہ بنادیا تھا۔ ادب کی طرح تقید کو بھی احتثام حسین ممل طور پر آزاد علم نہیں قرار دیتے۔وہ اے ایک ہمہ گیراور مشکل فن سجھتے ہیں جبکا تعلق فلفہ ہے بھی ہے اور سائنسی طریقۂ کار ے بھی۔ ہروہ علم جس کا تعلق فلفہ یاادب ہوسکتاہ، تقیدے بھی براہ راست رشتہ ر كھتاہے ۔ فلسفداخلا قیات، نفسیات، جمالیات، عمرانیات، تاریخ، لغت، قواعد، علم معانی و بیان اور لسانیات ان تمام پہلوؤں کے اشتر اک اور باہم امتز اج کوا خشام حسین فن تقید کے لئے ضروری خیال کرتے ہیں جو ادب کی ہیئت کو سمجھنے، قدر و معیار کا تعین، مواد موضوع و معنویت کی حقیقت و جبتو میں معاون ہوتے ہیں۔ نقاد مختلف علوم سے بے خبر ک اور عدم وا تغیت کے سب سے اس ہمہ میری اور اصلیت کی تلاش میں کامیاب نہیں ہو سکتا جس کافن تقیدے مطالبہ کیا جاتا ہے۔اس طرح احتشام حسین تقید کے فن کو انتہائی باخر فن قرار دية بين جوا بي دامن من فلفه كى تمام ترنير نگيان اور تمام تر حقيقتن ركھتاب، اور ادبي تقيد سائنسی حقیقت نگاری کی متراوف قراریاتی ہے۔لین سائنس اور اوب مسائل، اصول و عناصر الگ الگ ہیں۔اختام حمین ان کے بنیادی فرق کو ملحوظ رکھتے ہیں، اور ادب کے سائنفک رجمانات پر قائم ہوتے ہوئے بھی خالص سائنسی اصطلاح کی کورانہ تقلیدیاہٹ وهری کے قائل نہیں۔

ترتی پند مارکی نقاد ہونے کے باوجوداد بی نزاکتوں کے احساس نے احشام حسین کی سنجیدہ اور مد لل شخصیت، فکری بصیرت، منطقی رجیان اور غیر معمولی قوت نقد نیز انفرادی شعور نے ان کو ایک واضح تنقیدی شعور عطاکیا۔ مارکس کے اشتر اکی نظریات کے پیروکار ہوتے ہوئے بھی اپنی تنقیدوں میں اشتر اکی نظام اور مارکسی نقطہ نظر کی مکمل تشہیر اور ترجمانی نہیں کی۔ اشتر اکیت کے افادی عناصر کو ادبی رنگ روپ سے ہم آہنگ کر کے اسکو ایک مشقل قدر بنانے کا جذبہ احشام حسین کی تنقیدوں میں بایا جاتا ہے جو ساجی حقیقوں کے تغیر اور تہذبی و تاریخی عناصر کے بیج و خم سے ہوتا ہوا فن و فکر کی ارتقائی منزلوں کا رائی اور تہذبی و تاریخی عناصر کے بیج و خم سے ہوتا ہوا فن و فکر کی ارتقائی منزلوں کا رائی ہے۔ احشام حسین نے شاعری بھی کی افسانے بھی لکھے اور ایک سفر نامہ بھی تحریر کیا۔ البت ہے۔ احتشام حسین نے شاعری بھی کی افسانے بھی لکھے اور ایک سفر نامہ بھی تحریر کیا۔ البت شفید کا فن ان کے مزاج، ان کی طبیعت کی سنجیدگی اور بالغ نظری سے بچھے خاص مناسبت رکھتا

تفااگر چہ انھوں نے اس کو "اتفاق" سے تعبیر کیا ہے۔ لیکن یہ اتفاق جو "تقیدی جائز ہے"
سے شروع ہو کر "تفیدی نظریات" کے نام سے مر تب کئے گئے مجموعے پر ختم ہوتا ہے۔ ان
کے مطالعہ سے محض اکلساری کی دلیل بن جاتا ہے۔ ورنہ حقیقت تو یہ ہے کہ ان کا سنجیدہ
مزاج، فکری بھیرت، وسعتِ نظر اور تجزیاتی و منطق فکر و طبع تقید کے لئے سب سے زیادہ
جامع اور موزوں تھی جے وہ ایک بڑے نصب العین کے لئے کام میں لاناجا ہے تھے۔

ا خشام حسین کوان تمام تحریکوں اور فکروں کادرک و شعور تھا جس ہے ادب و تقید کو بالواستہ ساتھ پڑتار ہتاہے۔مغربی ادب مغربی نقادوں کے شعور اور مغربی افکار کے مطالعے کو وہ ضروری سیجھتے ہیں۔ مختلف ملکوں کے ادب میں بعض باتیں مشترک ہوتی ہیں جن كا مطالعہ خارجی حالات كی روشن میں عالمانہ شعور كے ساتھ كئے جانے پر بعض باتمی مشترک ہوتی ہیں جنہیں نقالی کہنا درست نہیں وہ خود بھی اینے تنقیدی افکار میں مغربی نقادوں سے متاثر اور قریب نظر آتے ہیں ان کے نظریے فن و تقید کے مثبت بہلوؤں سے استفادہ بھی کیاہے اور این مضامن میں جا بجاان کاذکر بھی لائی ہیں، لیکن ان کے مطالعے کی وسعت اور فکری شعور نے نقالی یا محض اینے دلا کل کوزیادہ متحکم و مضبوط بنانے کے لئے ہی بیش نہیں کیا۔ جہاں تک ممکن ہو سکا ہے انھوں نے ان کی تقیدوں ان کے افکار اور نظریات کوائی تقیدی پر کھ کی کموئی پر پر کھنے کے بعد اس کا تجویاتی جائزہ لیا ہے اور غائر مطالعہ و موازنہ فکر وشعور کے بعد محکر المایا اپنایا ہے، جسکی مثالیں اکثر و بیشتر ان کے تقیدی مضامین میں مل جاتی ہیں۔ آسکر وار لڈ، اسپر گارن، مار کس، کاڈو بل، فراکڈاور بونگ وغیرہ کے فکری افکار کی اہمیت اور افادیت کی تلاش نے اپنے تقیدی افکار میں پیش کی ہے۔ ان کے علمی شعور وادراک، علمی استعداد وغور و فکر کی منطقی صلاحیت نے جرصحت مند علمی ادر تنقیدی نقطه نظر کی حامی ہے بعض پہلوؤں ہے ان کی افادیت کو تسلیم کرتے ہوئے بھی ادب وفن کی انتہائی اور آخری مزل قرار دیے ہے اٹکار کیا ہے۔ یہ تمام افکار ان کے نزدیک اوب کے کی مخصوص پہلو ہی کااعاط کرنے پراکتفاکرتے ہیں اور اس پر بھی ان کی صحت اور حقیقت ممل طور پر قابل اعتبار نہیں ہو سکتی۔ زندگی کے وسلہ اور بسیط شاہر اہوں پر احتشام حسین کو ب نظریات بے معنی نظر آتے ہیں، جہاں پہنے کر حقیقت کے صحیح تجزید میں خود ان افکار کادم گفتے لگتاہ اور بے وست ویا ہو جاتے ہیں۔اس کے برعس ادب اور تقید کادہ ہمہ میر نظریہ

اور آفاقی نقط نظر اپنانا جا ہے ہیں، جوادب اور فن کی تمام تر قدروں کا اصاطہ کر سکے اور تغییر کے کسی بھی بہلو کسی بھی عضر کو فراموش نہ کر سکے۔ ادب اور تنقید کے سائنسی علمی اور Objective نظریہ پرزور دیتے ہیں۔ تاریخی اور سائی قدروں کے اعتراف کے باوجودان کا بابند ہو کر تنقید کر نادانش مندی نہیں جھتے۔ اپنی ہمہ جہت فکر اور ہمہ گیر تنقیدی نظریہ کے بابند "سائنفک" تنقید کے نقطہ نظر کو بہتر قرار دیتے ہیں، جوادبی قدروں کے ساتھ ہی زیرگی کی تمام تر صفیقیوں کو آپنا اندر سمولینے کی صلاحیت رکھتا ہے۔ جو محض خالص تا تراقی یا جمالیاتی نہ ہو کر فکرو فن، زیرگی کے حقائق کے بھی شبت اقد اد کا ترجمان ہے۔ کھتے ہیں۔
"سائنفک نقطہ نظر وہ ہے جوادب کوزندگی کے معاش، معاشر تی اور طبقاتی روابط

سما عنفك نقط القروه بجوادب اور ندى كے معالى، معامر اداد طبقال روابط كى روابط كى معامر كادر طبقال روابط كى ساتھ محرك اور ادبى مطالعہ كے كى ابتم بہلوكو نظر انداز نہيں كرتا "س

اختام حین نے تقید اور اسکے مسائل، تقید اور عملی تقید کی ماہیت،
ادبیت اور افادیت، قدر و معیار کا مسئلہ اور جبتی نقاد اور تقید اور ادب، تحقیق و تقید و تخلیق،
فقاد کے فرائفن اور تقید کے طریقہ کار کے تقریباً سبجی مسائل پر مضامین لکھے ہیں جس میں
انھوں نے ایک مخصوص سائنفک طریقہ کار اور منطق و تجزیاتی فکر و فلفہ پر زور دیا ہے۔ نظر
اور فکر میں اختلاف کی مخبائش کے سبب سے ان کے طرز فکر سے اختلاف ممکن ہے۔ گراس
اور فکر میں اختلاف کی مخبائش کے سبب سے ان کے طرز فکر سے اختلاف ممکن ہے۔ گراس
امر سے انکار ممکن نہیں کہ ار دواد ب میں پہلی بار "تقید" کے موضوع اور مسائل پر کی با
شعور نقاد نے اتنی شجیدگی سے قلم اٹھایا ہے۔ اس کے باوجود اجتماعی طور پر جو خیال اور نقطہ نظر
ابحر تا ہے وہ ان سے گہر سے شجید ہاور پختہ تقیدی شعور کی دلیل ہے جس نے ار دو تقید سے
متعلقہ اشخاص کے اندر فن کے بنیادی مسائل پر غور فکر کی ٹی ادبی اور تقیدی فضاکا آغاز کیا
اور ذہی بند ھے کئے نظریات اور محدود خیالات سے آزاو ہوئے۔

ا خشام حسین اپنے تنقیدی افکار میں تخلیقی عمل کے ساتھ تنقیدی نقطہ نظر کو متعلق تصور کرتے ہیں۔ وہ تنقیدی بھیر، مواد متعلق تصور کرتے ہیں۔ وہ تنقیدی بھیر، مواد موضوع اور صورت میں توازن قائم کرنے میں ایک تنقیدی صورت کی مہم شکل میں فنکار کے ساتھ رہتی ہے، اور جس قدر بلند نگہی و پختگ سے ہمکنار ہوتی ہے، جتنی قوی و گہری ہوتی ہے، تخلیق کارنامہ اتنابی بے داغ اور ای قدر اعلیٰ خصوصیات کا مظہر ہوتا ہے۔ اختشام حسین

کے نزدیک ہر چھوٹاو بڑا فزکار کی نہ کی صورت میں کی مخصوص نظریہ جیات، کی خاص طرز فکر کا مالک خرور ہوتا ہے۔ عصری حقائق اور تجربات کی روشی اسکے شعور سے برابر فکر اتی ہے۔ سان کے مختلف طبقات تہذیب و تاریخ کے متعدد دھاروں سے وہ اپنے کو کی راہ اختیار کر تا ہے۔ یہ دوسری بات ہے کہ اس کا نقطہ نظر تعمیر و ترتی کی بنیادوں پر ساجی اور عرانی ظوص کے خمیر سے مرکب ہو، خواہ اس کا کر دار اس کی تخلیق، عمل اور فن ساج اور ماحول کی منفی قدروں پر بی کیوں نہ ہو۔ ان کے نزدیک ادیب گرخود اپنے نقطہ نظر کو بہتر طور پر سمجھا سکتے یا ہے مقصد کی کامیابی کا تعین کر سکتے تو ممکن ہے تقید کی ضرورت نہ پڑتی۔ گر چونکہ ادیب کی تخلیق کا مقام محض داخلی کیف پزیری اور لطف و مسرت، ذوتی و وجد ان کی چونکہ ادیب کی تخلیق کا مقام محض داخلی کیف پزیری اور لطف و مسرت، ذوتی و وجد ان کی آسودگی ہے سوا ہے، جس کا تجزیہ علم تاریخ، منطق اور زندگی کی بدلتی اقد ار میں کر کے آسودگی ہے سوا ہے، جس کا تجزیہ علم تاریخ، منطق اور زندگی کی بدلتی اقد ار میں کر کے بہترین حصوں کی قدرو قیمت کے یقین کے ساتھ بی تمدن کا جزو بنانا ہو تا ہے اس لئے تقید کی معاون ہو سکتا ہے۔ لکھتے ہیں۔

"تقید منطق کی طرح ہر علم و فن کی تھکیل و تغییر میں شریک ہے بلکہ وجدان اور جمال کے جن گوشوں تک منطق کی رسائی نہیں ہے تقید دہاں پہنچتی ہے۔رنگ وبو کیف و کم کے غیر متعین دائرے میں صرف قدم ہی نہیں رکھتی بلکہ الہام میں تو ضیح کا جلوہ اور بے بیٹین میں یقین کی کیفیت پیداکرتی ہے۔ " بیٹ

مادی حقیقت نگاری تغیر پزیر قدروں کی معترف ہوتی ہے۔ ساج میں بدلتی ہوئی قدرین فکرو فن کے تصور میں بھی تبدیلیاں پیدا کر دیتی ہیں اس لئے احتثام حسین تغیدی اصولوں کو جامعہ اور ساکن بنیادوں کے بر عکس بدلتے ہوئے ساجی شعور کی تلاش میں زیادہ قابل صحت سجھتے ہیں۔ مختلف زمانے اپنے دور کی مختلف قدریں لاتے ہیں۔ ادیب اور فزکار کیجہ آفاقی قدروں کے ساتھ بی اپنے دور کی روایتوں اور تبدیلیوں کے اثرات بھی اپنی تخلیق میں چھوڑ جاتے ہیں ان کی انفرادیت اپنی اجتماعی زیرگی سے بچھ رابطے ضرور رکھتی ہے۔ اس کی تخلیق و فن کے تانے بانوں میں اس کی شخصیت، انفرادی تجرب و مخصوص طرز فکر سا جاتے ہیں۔ ان کے نزدیک ایک باخر نقاد جو روز مرہ کی زیرگی کا مشاہدہ غور خوض سے کرتا جب جو زمانہ اور روایتوں، قد یم اور جدید کے نہ منے والے نقوش کو اپنے شعور میں محفوظ رکھتا ہے ، جو ادیب کی انفرادیت اسکی شخصیت کی تہوں اور ساجی تعلق کے سوتوں کی جبتو، مادی

تغیر کے مامین ہونے والی تبدیلیوں کی روشنی میں کرنے کی صلاحیت رکھتا ہے۔ فن اور فکر کی متعدد کیفیتوں کے ساتھ تغیرات اور مادی اقدار کا تجزیہ کرنے کا اہل ہو۔ جو ساجی اور مادی زندگی میں پہم تصادمات اور تغیرات کے مامین نت نئے وجود اختیار کرتی ہیں اور فکرو فن کے معیار بناتی ہیں اپنی تنقیدی کاوش میں زیادہ کامیاب ہو سکتا ہے۔

ادبو تقید اختام حین کے یہاں مقصد کادر افاد کی پہلوؤں پر مخصر ہے۔ جو لوگ دیب سے خالص ادب کا مطالبہ کرتے ہیں دوان کا شعور پختہ نہیں سجھتے، کیونکہ ادیب جس قدر بھی غیر جانبداری کادعویٰ کرے دوا ہے موضوع، مواد ادر کر دار میں کی نہ کی نقطہ نظر کا جانبدار ضرور ہوتا ہے۔ اختام حین سجمی ادیب اور نقاد کو جانبداری سے مرا نمیں قرار دیتے۔ یہ دوسر کابات ہے کہ اسکی تخلیق سابی خلوص ادر عوامی افکار کے پہلوؤں کو پیش کرتی ہو۔ خواہ مامر اجیت اور غیر سابی اقدار کی پشت پناہی کرے۔ خودا صفام حین نے پیش کرتی ہو۔ خواہ مامر اجیت اور غیر سابی اقدار کی پشت بناہی کرے۔ خودا صفام حین نے اپنی تقیدوں کو مار کی ادر اشتر اکی نقطہ نظر کے صحیح اقدار ادر متوازن خیال سے ہم آہنگ کرکے مقصدی اور افادی نظریات کو پیش نظر رکھا ہے۔ البتہ مقصد کے خلوص و زیادتی، اخلاقی و سابی تقید و ترتی کے ذوتی و شوتی نے تقیدی نقطہ نظر کو انتہا پند اشتر اکیت نے قریب کر دیااور ادب و فن کے نقاروں نے ان کی تقیدوں کے تعلق کچھاس قدم کے نظریات قائم کر لئے ہیں۔

"وہ شعوری یاغیر شعوری طور پر اپی تقیدوں میں ادبی اصولوں سے زیادہ ساجی ضرور توں پر زور دیتے ہیں، چنانچہ بعض او قات ایسامعلوم ہو تاہے کہ ناقد ادب ہونے کے باوجود انکی وا تغیت ادبیات کی بہ نسبت عمرانیات اورا قضادیات سے زیادہ ہے۔ "مھ

نقاد جن مسائل کواپئی تنقیدوں میں زیر بحث لا تاہے، جس پہلو ہے انھیں حل
کرنے کی کوشش کرتا ہے، جن بنیادوں اور جن نظریات کا ساتھ دیتا ہے، جن عناصر کی
افادیت پر زور دیتا ہے۔ غرض وہ جس قتم کا مطالعہ فن یا فزکار ادیب اور اسکی تخلیق ہے کرتا
ہے اسکی رگ و بے میں اسکے تنقیدی شعور۔اسکے نظریہ فن و نقد کی دھر کنیں سی جاسکی
ہیں۔وہ خود بھی ادب کے افادی قدروں کے ترجمان تھے۔ان کی تمام تر تنقیدیں و تحریریں
ان کے نظریات کی بازگشت ہیں۔ادب کے مقصدی اظہار اور افادی شعور کاؤکر ہی ان کی
تقیدوں کا محرک ہے۔ بی وجہ ہے کہ احتشام حسین جدید شاعری کے افغرادی رویہ کو بلند

ادبی سرمایہ نہیں تصور کرتے۔ان کے نزدیک جدیدیت کے بعض صے میں ندخیال ہے نہ جذبه اند حن كارى ب ند فن ند روايت كى بابندى ب ندى بغاوت اسلى جديد علامت نگارى اور جديد انفرادى رويه قابل صحت نہيں۔ اختشام حسين جديد شاعرى كى ان غير واضح خوبیوں کی وضاحت ضروری سجھتے ہیں جس سے شاعری کے حسن و عظمت کی نشائد ہی ہو سے ساتھ ہی ادب کے انفرادی رویہ علامت نگاری کے محدود تصور پراعتراض کرتے ہیں جو مسائل حیات اور انفرادی تصورات کومبهم اور نفسیاتی د هند هلکون کی تصویریناویتا ہے۔وہ جدید شاعر، جدیدادب اور جدیدافکار کے شبت نظریات کی تلاش اور وضاحت کے ساتھ قدیم ادبیات اور کلاسیکل روایتوں کے اخرام اور تجزید کو بھی ضروری سجھتے ہیں۔قدیم اور جدیدوقت کے وهارے میں کوئی اہمیت نہیں رکھتے۔وہ ایک دوسرے سے بالکل الگ نہیں بلکہ ان میں تبذیب بی کی طرح نا قابل فکست تسلسل ہے۔وبی ادیب اور نقاد ادب میں آفاقیت اور دائمی مقام حاصل کر سکے گاجو قدیم اور جدید کے پیانوں سے اوپر اٹھ کر انسانی زندگی کے حقائق اور اسکی تہوں کے درک کوایے شعور کار ہنما بنائے گا۔ اس لئے وہ شاعری یا ادب کے مختلف پہلووں کو سمجھنے ان کی افادیت اور حسن کے رازے بوری طرح لطف اندوز ہونے کے لئے علوم قدیمہ اور علوم جدیدہ دونوں سے وا تغیت ضروری قرار دیتے ہیں۔ار دو تقید کی تاریخ میں بہلی بار احتثام حسین نے سجیدہ مطالعہ گری فلفیانہ نظرو تجزیاتی صداقت کے ساتھ مامنی کے تجزیہ پر زور دیا ہے۔مامنی کی پوری تاریج کو سائنفک معیار پر پر کھنے کی کوسٹس کیان کے نزدیک تاریخی احساس کے صحیح تصور اور ادراک کے بغیر ادب کا سائنفک مطالعه ممکن نہیں۔ جس پر ماضی وحال سجی اپنی قدر و قیت اور مخصوص مقام رکھتے ہیں۔اس لئے ماضی کے ادب کو محض کلا سیکل کا درجہ دے دینا بی کافی نہیں۔نقاد کو قدیم و جدید کی مختلف تحریک ان کے بنیادی محرکات، تاریخی اور ساجی تغیرات کو سمجھتے ہوئے ایک تاریخی اور تہذیبی دولت کے روپ میں تجزیہ کرے آفاقی عناصر اور آسود گی بخش کیفیات کی نشاندہی کرنا جاہے جس سے ماضی یا حال کے ادب سے مکسال طور پر جذباتی یا ذہنی حظ عاصل کیاجا سکتاہے۔

اختشام حسین نے موضوع اور مواد کی اولیت اور اہمیت پر ہمیشہ زور دیا ہے۔ اسلوب اور بیئت محض طریقہ اظہار اور ترسیل اظہار کا ذریعہ بیں۔ موضوع میں ساجی ضرور توں کے مابین تبدیلیاں ہوتی رہتی ہیں جو اپنی ضرورت کے ساتھ ہی طرز ادااور اسلوب میں بھی تغیر لاتی ہیں۔ موضوع کی گہرائی، تجربات اور تاثرات کے سابی رشتہ فن کی عظمتوں کی راہ متعین کرتے ہیں۔ اسطرح وہ اسلوب اور مواد کے مسئلہ کو بھی تاریخی اور سابی لیس منظر میں حل کرنے کی کوشش کرتے ہیں جن پر تاریخی حقائق، مادی تبدیلیاں، معاثی اور معاشرتی روابط کا اثر ناگز پراٹر رکھتا ہے۔ اس لئے دونوں میں ہم آ ہنگی اور مادی تبدیلیوں کے مابین ہونے والے تغیرات میں ساتھ دینے کی صلاحیت فن کی قدرو قیت کو بڑھاتی ہے۔ اس میں شک نہیں کہ موضوع کی اولیت، گہرائی اور و سعت نقاد کے شعور اور مطابع ہے۔ اس میں شک نہیں کہ موضوع کی اولیت، گہرائی اور و سعت نقاد کے شعور اور مطابع کی تہوں کو کھولتی ہے۔ فن پر قدرت تخلیق کے جوہر کو بڑھاتی ہے لیکن خالص موادیا فن کا احترائی اس وقت تک تخلیق کو اعلی درجہ کا تخلیق کا رنامہ نہیں بنا سکتا جب تک کہ شعور اور ادر ادر اگ کے بہترین پہلوؤں پر اسکی تخلیق نہ ہو۔

ادب کی جمالیاتی پہلواور احساس جمال کا جذبہ بھی احشام حسین کی مادی فکر کے مائین سابی اور طبقاتی تغیر کا پروردہ ہوتا ہے۔ ترتی پیند نقادوں کی انتہا پیند کے بعض او قات سرے ہی ادب کے جمالیاتی عناصر کی اہمیت کا افکار کیا ہے لیکن احتشام حسین نے جمالیاتی ذوق کا تجزیبہ مادی تبدیلیوں کی بنا پر کرتے ہوئے ان کو مادیت کا تالح قرار دیا ہے۔ سابی ضرور توں اور قدروں کے بیش نظر فن میں برابر تبدیلیاں ہوتی رہتی ہیں۔ اس طرح فن اور مواد کے ساتھ ساتھ خیالات، تجربات اور احساس جمال بھی اپنے تہذہی پس منظر سابی اور طبقاتی تصادم کے زیر اثر نیار و پ افتیار کرتے رہتے ہیں۔ مادی رشتوں ور وابطوں ہے ذوق طبقاتی تصادم کے زیر اثر نیار و پ افتیار کرتے رہتے ہیں۔ مادی رشتوں ور وابطوں ہے ذوق جملل میں نئی سمتیں اور نئی جہتیں، نئی قدریں برابر بیدا ہوتی رہتی ہیں۔ وہ ساکن و جامد نہ ہوکر حضیل میں نئی سمتیں اور نئی جہتیں، نئی قدریں برابر بیدا ہوتی رہتی ہیں۔ وہ ساکن و جامد نہ ہوکر سفتیر اور سمترک تو تب ہا۔ ساک اشتہ براہ راست زندگی اور سمان سے ہورای کے ذریعہ سفیر اور تیب بھی ہوتی ہے۔ اس لئے ترتی پند نقاد ادب اور فن کی تنقید کرتے ہوئے جمالیاتی عناصر ماحساس فن، ذوتی جمالیاتی پہلوؤں کو قدر '' مطلق'' اور قدر بحر در تشلیم حسین خود بھی حن کاری اور فن کے جمالیاتی پہلوؤں کو قدر '' مطلق'' اور قدر بحر در تشلیم حسین خود بھی حن کاری اور فن کے جمالیاتی پہلوؤں کو قدر '' مطلق'' اور قدر بحر در تشلیم حسین خود بھی حن کاری اور فن کے جمالیاتی پہلوؤں کو قدر '' مطلق'' اور قدر بحر در تشلیم کرے اس کیا تعلی تو تائی کی بنیادوں ہے ان کا تعلق تلاش کرے

احتثام حسین نے ادب اور تنقید کے مختلف مسائل اور ان سے متعلقہ

سمجی پہلوؤں کا تجزید اشتراک، ساجی اور ترقی پند نقطہ نظرے کیاہے جسکوانھوں نے متوازن صورت دے کر حتی الامکان سائنفک طریقۂ کار سے ہم آہنگ رکھنے کی کوشس کی ہے۔اردوادب کی تفید نگاری کو پہلی بار سائنفک آرٹ کی قدرو قیت عطاکرنے کے شعور کواپنایاہے جس میں ان کے ادبی مسلک بینی ادبی ساجیات، ادبی اشتراکیت اور فلفیانہ فکر و شعور کا مناسب میل ہے۔

نظریاتی سائل اور نظریاتی مضامین کے ساتھ ہی ان کے مجموعوں میں عملی تقید یر منی مضامین کی کی نہیں۔" تقید اور عملی تقید" کے بنیادی عناصر، اس کے مخلف بہلووں، ضرورت اور اہمیت کے مسکوں پران کا نظریاتی مضمون ہے جو عملی تقید کے مخلف مائل کااحاط کر تاہے۔ نیز اردو کے کلاسکل شعر ااور ادب کے ساتھ بی ہم عفر ادب اور شعراء پر بھی عملی تقید کے جو نمونے انھوں نے پیش کے ہیں دوائلی تقیدی بصیرت، تخلیقی ملاحیت اور بلند اد بی شعور کی تصویری ہیں۔ بعض ایسے مسائل جوادب کے تاریخی اور ادبی بہلووں سے تعلق رکھتے ہیں احتثام حسین کے تقیدی عمل اور تقیدی افکار کے توازن اور تناسب کی روشنی میں پیش ہوئے ہیں۔ عملی تقیدوں میں انھوں نے بعض قوی، ساجی اور سای مسائل اور نسانیات سے متعلق مضامین قلمبند کئے ہیں جن میں ان کے اشتراکی اور سا کنفک تقیدی تجزیه اور تقیدی افکار کی گونج سائی دیت ہے، عمل اور خیال، نظریه اور عملی اظهار كابهترين توازن اختشام حسين كي تقيدين بين جب بھي اور جس كسي بھي مسئله پر انھوں نے عملی تقید کی ہاں سے متعلقہ سجی پہلوؤں کی جبتواور تلاش نے ان کے تقیدی تجزیہ ، کو کمل تقید کادرجہ عطاکر دیاہ۔جس سے قاری نہ صرف ای مئلہ پر معلومات اخذ کرتا ہے بلکہ ان تمام محرکات کادر ک اور شعور بھی حاصل کر لیتا ہے جو کی نہ کسی پہلو سے تخلیق و ادب پراین اثرات چھوڑ گئے ہیں۔اس سے اسکو نتیجہ اخذ کرنے میں دیر نہیں لگتی اور مسائل ومباحث كى تمام تر محقياں يك لخت كل ى جاتى بين، "على كذه تحريك كے اساى ببلو"كو ایک ادبی مئلہ کی صورت سے انھوں نے پیش کیا ہے۔ لیکن اسکی تہوں سے پیدا ہونے والے اثرات کے ذکر کے ساتھ ہی ان کروٹوں،ان بنیادوں اور ان حقائق کی بھر پور ترجمانی اور تجویه کرے تاریخی،اد بی اور ساجی ڈھنگ ہے ایک پورے دور ایک پورے ذہن کی اصلیت اور حقیقت کوبے نقاب کر دیا جس ہے ان کی گہری علمی بصیرت، بالغ تکہی اور مشاہرے کے

عمین پہلوؤں نیز ان کے عملی اور علمی نظریہ کا احساس ابجر کر ان کی تغیدی صلاحیت اور سائنگ نظر کی نشاعہ بی کر تاہے۔ اس تحریک کے بنیادی بہلوؤں کا جائزہ لینے ہے قبل بی انھوں نے قاری کے ذبن کو حقائق کی رابوں پر چلنے کے لئے ہموار کر لیا، جس سے خیالات کے تجزیہ کے ساتھ بی اس پر مادی حقائق کی اشعور واضح ہو سکے۔ اپنی عملی تنقیدوں میں قاری کے تجزیہ کے ساتھ بی اس پر مادی حقائق کا شعور واضح ہو سکے۔ اپنی عملی تنقیدوں میں قاری کی رہنمائی کرنے کے بعد بی فن وادب کی تبوں پر سے استدلالی پر دہ اٹھایا ہے۔ ادبی تخلیق کا تجزیہ کرتے ہوئے احتام حسین نے مادی حقائق، ساجی اور طبقاتی روابط، ادیب کے ساجی افکار اور شعور کی ہم آ ہمگی فلاح و بہتری کے تصورات کو بیش نظر رکھا ہے۔

ووادیب اور شاعر کواس کے تاریخی، سابی اور معاثی پی منظر میں دی کھتے ہیں۔ اسکی تخلیق کا تجزیہ اور تنقید کرتے وقت ادیب کی شخصیت، نفیاتی تحقیوں کے ضح اوراک، سابی ضرور توں اور فنی دکشی کی قابلی غور باتوں کو تنقید کا جزو قرار دیتے ہیں۔ عالب کا تنظر اکبرالہ آبادی پر مضمون اور نظیراکبر آبادی پر ان کی تنقید میں فکر اور معیار کی نئی منزلوں کی نشاند ہی کرتی ہیں۔ حالی، اقبال۔ پر یم چند، چکبت ہوں یا حر ت، فاتی، سجاد ظہیر، مردار جعفر کی، جوش اور اختر شیر انی۔ خوتی کا مطالعہ ہو یا عالب کی بت شکنی۔ آتش کی موفیانہ شاعری ہویا جائز کے فکر و فن کے چند پہلوا صفام حسین کی تنقید میں اپنے تنقیدی صوفیانہ شاعری ہویا جائز کے فکر و فن کے چند پہلوا صفام حسین کی تنقید میں اپنے تنقیدی شعور و تنقید کا افکار کی بنیادوں سے الگ نہیں۔ تاریخی شحقیق، سابی حقیقت نگاری، معاشی اور طبقاتی روابط، نفیاتی مسائل، شخصیت کے چو فرخم کے ساتھ فن اور فکر کی بدلتی ہوئی قدروں کو طاش کرنے کی جدو جہد اور ایک متوازن تنقید می معیار قائم کرنے کی کو حش نے انکی عملی شخصیت کے تیجہ و میں کہ دیا۔

ہر مصنف اور نقاد کے عملی کارنا ہے اکثر یکساں اہمیت اور قدر و منز لت کے حالل منبیں ہوتے اس میں شک نہیں کہ احتثام حسین کی بعض تقیدیں خنگ سابی حقیقت نگاری اور اشتراکی نظریات کی پابند ہوگئی ہیں اور تقیدوں کاوہ رخ جہاں پر وہ ہمدر دی اور پاسداری کا رشتہ نبھاتے ہیں یا ہم عصروں پر اظہار خیال کرتے ہیں کچھ کمزور پڑگیا ہے، جس کاذکر اور اعتراف خود انھوں نے بھی کیا ہے۔ لیکن اس کے باوجود ان کی تقیدوں کی سنجیدہ علی اور تقید کی روش سے انگار ممکن نہیں۔ ان کی اسلوب نگارش کی رنگینیوں انتثابر دازی کے حسن تقید کی روش سے انگار ممکن نہیں۔ ان کی اسلوب نگارش کی رنگینیوں انتثابر دازی کے حسن کے برعس فکر کی گہرائی منطقی اور علمی شعور ،استدلالی تجزید اور سنجیدہ عقل و دلا کل اور منطقی

قطعیت کی بنیادوں پر قائم ہیں۔وہ تقید کواپنی شخصیت کے اظہار کاذر بعہ اور انفرادیت کی تشہیر کا وسلیہ ہی نہیں بلند علمی اور تنقیدی شعور کے تربیل کا اظہار سجھتے ہیں۔بقول محمودالنہی

"وہ اپنے نقطہ نظر کی بنیاد جزیات و تاثرات پر نہیں بلکہ علم وشعور پر ر کھنا جاہے بیں اور حقائق کو فریب کی تخیل کاریوں سے نہیں بھلاتے۔ان کی تقید نگاری کی حیثیت اول ایک حکیمانہ بصیرت تھی جوابتد اوو ت کے ساتھ پختہ تر ہوئی گئے۔" علا

اس میں شک نہیں کہ اختثام حسین ہی اردو کی ترقی پنداد بی تنقیداور سائنفک نقط نظر کے سب ہے بہتر نمائندہ نقاد ہیں۔وہ فن اور موضوع کے کمی بھی پہلو کو تشنہ نہیں چھوڑتے۔ایک ترقی پنداور سائنفک نقاد کی طرح تنقیداور تجزیہ کی تمام ممکن صور توں اور فن وزندگی کے تمام پہلوؤں کو اپنی تنقید نگاری ہیں کیجا کر کے ایک سلجھے ہوئے فلسفیانہ دیدہ ور نقاد کے ہائنداد بوفن کی قدرو قیت کی نشاند ہی کردیتے ہیں جس سے تنقیداد ب کا قار ی

خوداینے اندر بھی فیصلہ کرنے ، نتائج اخذ کرنے کی قوت حاصل کر لیتاہے جو انتہائے فن اور انتاع تقید کابہتر پہلوہ۔اور احشام حسین کی تقیدیں نظریاتی اختلاف رکھنے کے باوجود قاری کے ذوقِ تقید کو تشنہ نہیں چھوڑ تیں اور ان کا سائنفک انداز تقید اس کو ایک واضح تقیدی شعور کی منزل تک آسانی سے پہنچادیے میں کامیاب ہو جاتا ہے۔اس لحاظ سے وہ اردو تقید کے سب سے بہتر ترتی پند نقاد ہیں جس سے سائنفک نقط نظر اور سائنسی تقیدی طریق کار کو فروغ دے کرار دو تنقید کوار نقاء کی راہیں دکھائیں۔



حوالهجات

اختثام حسين نمبر شابكار-عبد آفري تقيد نكاراز محرهن صفحه ٧٠-١١	 1
پروفیسرا خشام حسین سے ایک انٹرویو۔ اہنامہ کتاب لکھنؤ جلد م شارہ ۸	L
تنقيدي نظريات حصه اول از پروفيسر احشام حسين _ادار ه فروغ ار دو، لكعنوً	T
(جۇرى ١٩٧٣) صنى ١٣٥	17
١ ١ ١ و ١ . في و ١	~

- ادب اور ساج از پر وقیسر اختشام مسین تقطه نظراز عبدالمغى-كتاب منزل سزى باغ بشنه (باراة ل١٩٧٥ء صغه ٢٣
 - بازيافت از داكثر محودالبي

احتشام حسین کی تنقید نگاری

(فکشن کے حوالے سے)

على احمد فاطمى

ذبمن جديد ٢٩ يس بيسوس صدى كى بعض ابهم كتابون ـناولون ـناقدون وغير وكى فہرست دی گئی ہے۔ یہ فہرستِ مختلف ادیبوں ، ناقدوں کی آراء سے تر تیب دی گئی ہے جس كے بالكل آخرى حصہ ميں اردو فكش كے بانج اہم نقادوں كے نام بھى دريافت كے كتے ہيں۔ بیشتر ادیوں نے و قار عظیم، حس عسری، ممتاز شریں، وارث علوی، مبدی جعفر وغیرہ کے نام کنائے ہیں۔ناموں کی اس بے ترتیب بھیر میں صرف انور عظیم نے ایک جگہ احتثام حسین کانام رقم کیا ہے۔ و قار عظیم، متازشیریں وغیرہ کی توبا قاعدہ افسانوی ادب پر کتابیں ہیں لیکن حسن عسکری کی فکشن پر ہا قاعدہ کوئی کماب نہیں ہے۔ چند مضامین ضرور ہیں جو عمدہ اور معیاری ہیں لیکن غیر معمولی نہیں۔ میری ذاتی رائے کے مطابق انھیں ایک اچھا معیاری افسانہ نگار تو ضرور مانا جاسکتا ہے لیکن اس صدی کے قلشن کے اہم ناقد کی حیثیت ہے تسليم كرنے ميں كم از كم مجھے تامل ضرور ب_اس ميں ميرى كم على كم فنبى كاد خل موسكتا ب کین عصبیت اور غیر دیانت داری کا ہر گز نہیں، جیبا کہ اختثام حسین کو لیے کر بعض دوسروں کو ہواکر تاہے۔الی ذہنیت افتار جالب اور سمس الحق عثانی جیسے لوگوں کو فکشن کابوا ناقد ماننے کو تو تیار ہے لیکن احتشام حسین کو ماننے کو تیار نہیں۔ وہ تو مجنوں گور کھپوری کو بھی تنلیم کرنے کو تیار نہیں جس نے افسانہ کے فن پر با قاعدہ ۱۹۳۵ء میں کتاب لکھی جے اردو فکشن ہے متعلق ابتدائی اور اہم کتاب سمجھا جاتا ہے۔

نظریاتی شدت، غیر معمولی علیت اور شهرت اکثر وبال جان ہو جاتی ہے۔ رشک و حسد کا سامان بن جاتی ہے۔ زیادہ ترشرت یافتہ ترقی پند ادیب بالعوم اور دو تین حضرات بالخصوص اپنے مخالفین کے ذرایعہ مجھے زیادہ ہی معتوب و مغضوب رہے۔ افسانہ میں کرشن چندر، شاعری میں سر دار جعفری اور تقید میں اضتام حسین کے نام اس سلسلے میں خاص طور

پرلئے جائتے ہیں۔

آیے اختام حسین اور ان کی فکشن سے متعلق تنقید پر پچھ باتی کریں۔اوربِ لاگ وغیر دیانت دار ہو کر اس حقیقت کو دریافت کریں جے گذشتہ کی دہائیوں سے ارادی اور شعوری طور پر نظرائداز کرنے کی کوشش کی جارہی ہے۔

اختام حین کے تقیدی مضامین کا پہلا مجموعہ "تقیدی جائزے" ۱۹۹۱ء یک شائع ہولہ اس میں فکشن سے متعلق کوئی مضمون شامل نہیں تھا۔ لیکن وہ انھیں ایام میں افسانوی ادب کے بعض حقائق کے بارے میں بڑی سجیدگ سے غور کررہے تھے۔۱۹۹۱ء میں ان کا پہلا مضمون کرشن چندرکی افسانہ نگاری پر شائع ہولہ ۱۹۳۳ء میں ان کا معرکتہ لآرا مضمون "افسانہ اور حقیقت" شائع ہوا۔ ۱۹۳۵ء میں ان کا دوسر ابیحد اہم مضمون "ناول اور مضمون "اور است اور حقیقت" شائع ہوا۔ ۱۹۳۵ء میں ان کا دوسر سے مجموعہ مضامین "روایت اور افسانہ سے پہلے شائع ہوا۔ یہ تینوں مضامین ان کے دوسر سے مجموعہ مضامین "روایت اور بتاور سے احتام حسین لکھتے بتاور سے منامل ہیں جو ۲۸ء میں شائع ہوا۔ ان مضامین کے بارے میں احتام حسین لکھتے ہوا۔

" میں نے کوشش کی ہے کہ اس مجموعہ میں وہی مضامین شامل کروں جو میرے مطالعے اور غورو فکر کا بہترین ثمر ہیں۔"

گشن سے متعلق یہ ایسے پہلے مضامین ہیں جس میں فکر و نظر کے بعض ایسے گوشے، بعض ایسے مباحث کھل کر سامنے آئے ہیں جواس سے قبل اردو فکشن کی تقید میں نہ سے۔ یہ بی ہے کہ اہمء۔ ۱۴۲ء کے آس پاس حسن عسر آس کے کرشن چنور اور عظیم بیگ چھائی سے متعلق دو اہم مضامین شائع ہوئے والے مضمون "ناول اور افسانہ" بہت مختمر نہیں ہو سکے) لیکن نو مبر ۱۴۷ء میں شائع ہونے والے مضمون "ناول اور افسانہ" بہت مختمر اور سرسری ہے۔ اگست ۲۵ء میں شائع ہونے والا مضمون "نیا افسانہ اور ساجی ذمہ داری" چار اور سرسری ہے۔ اگست ۲۵ء میں شائع ہونے والا مضمون" نیا افسانہ اور ساجی ذمہ داری "چار پانچ صفحات پر مشتمل ضرور ہے لیکن ان کی مشکل ہیہ ہے کہ یہ مضامین کم، کالم زیادہ ہیں۔ سمجاء میں رسالہ " ساتی "میں فرآت گور کھیوری" با تیں " کے عنوان سے کالم کھا کرتے تھے لیے سے ساتھ بی درآت صاحب اس سے الگ ہوگے اور ان کی جگہ حسن عمری نے لے ل سے ۱۹۳۳ء میں درآت صاحب اس سے الگ ہوگے اور ان کی جگہ حسن عمری نے لے ل سے ۱۹۳۳ء میں منام نو کی کا جو اپنا میں کام خوری کے یہ کالم بہت د کیپ اور اہم ہیں تاہم کالم نو کی کاجو اپنا نوکے کا حصہ ہیں۔ ہر چند کہ عمری کے یہ کالم بہت د کیپ اور اہم ہیں تاہم کالم نوکے کا جو اپنا نوکے کا حصہ ہیں۔ ہر چند کہ عمری کے یہ کالم بہت د کیپ اور اہم ہیں تاہم کالم نوکے کا جو اپنا نوکے کا حصہ ہیں۔ ہر چند کہ عمری کے یہ کالم بہت د کیپ اور اہم ہیں تاہم کالم نوکے کا کالم نوکے کا کالم نوکے کا کالم نوکے کا کو اپنا

نداق ومزاج ہواکر تاہاں کے پیش نظراہے کی بھی طرح سجیدہ وعلی تقید کاحصہ نہیں سمجھا جاسکتا۔ بعد میں ان کے مضامین منٹو اور غلام عباس پر شائع ہوئے وہ یقینا اہمیت کے حامل ہیں۔اس کے برعکس اختشام حسین کی افسانہ پر تقید ابتداہے ہی نقد و نظر کے سنجیدہ حوالوں سے افسانہ کے بنیادی فکر سے دو چار ہوتی ہے افسانہ کی حقیقت افسانہ کی ماہیت۔ رومان اور حقیقت کا محز اج ایسے سوالات جو حقیقت کے حوالے سے افسانے میں اٹھے ہی نہ تھے۔ مثلاً کیا واقعی افسانداور حقیقت میں بہت زیادہ بعد ہے؟ کیاافساند میں حقیقت کی جبتو بيارىد؟ كياحقيقت افساند كى طرح دلچىپ نہيں ؟اورايك اہم سوال يد بھى۔ حقيقت كهد كركيام ادلياجاتاب ادركيام ادلياجاناجائج؟ يه وه سوالات تتح جو پہلى بار صنف افسانه ب متعلق اٹھائے گئے اور یہ وہ دور تھاجب افسانہ رومان کے سر مگ ماحول سے نکل کراپنے آپ كو تلاش كررم الخار ايخ تشخص من سركردان تفار واقعيت أور حقيقت نكارى اجماعي وحدت کے عرفان میں ڈھل کرایک مخصوص ادراک دی گئی سے دوجار متی۔احتام حسین، مجنوِں گور کھیوری، و قار عظیم یہاں تک کہ رومانی شاعر فراق اور فیض وغیر ہ بھی فکشن پڑھتے اور فکشن پر سوچے وقت ایک انقلابی فکرے دوجار تھے۔ ظاہر ہے کہ اس میں اشتراکی فکر کا بحدو خل تحاجو بر طاكلاسكي رومانيت كوايك طرف اور حقيقت وجماليات كودوسر ي طرف نئ ہے نی شکل میں دیکھنے کے لئے بے چین اور بے قرار تھی۔احتثام حسین ان سب میں نمایاں تھے۔اس لئے کہ دوادیب دناقد تھے۔حقیقت کے متلاثی۔ تجس و تخیر سے پر۔ای لئے دو ان مضامین میں باربار سوال کرتے ہیں۔

"دور جدید می افسانه کاکیا مغبوم ہے اور افسانویت اور حقیقت کاکیا تعلق ہے اور انسانویت اور حقیقت کا کیا تعلق ہے اور انسانوں کی کیا حیثیت ہے جو حقیقت کے حکیمانه مغبوم میں حقیقت پر بنی نہیں ہیں۔ان مسائل کو سجھنے کے لئے نفسیات دیاتیات۔معاشر ت اور معاشیات ہرا یک سے مدولینے کی ضرورت ہوگی۔"

بحث كواور آ كے برحاتے ہوئے وہ لكھتے ہيں

"خیال کہاں سے بیدا ہو تاہے اور کہاں سے اپنے لئے مواد حاصل کر تاہے۔ کیا خیال مادّہ سے بی بیدا ہو تاہے۔ چاہے قوت متحیلہ اس میں کتنی بی رنگ آمیز کی کرے۔ تو پھر فلسفیہ مادیت کا وہ اہم مجت ہمارے سامنے آئے گاجو یہ بتا تاہے کہ پہلے مادی وجودہے پھر شعورادراک اور عمل اس لئے شعور، عمل اور خیال کی حیثیت بھی مادی ہے۔ یوں جب خیال مادہ کا عکس ہوگا تو پھر خیال میں کسی نہ کسی شکل میں حقیقت ضرور موجود ہو گی خواہوہ انچی شکل میں پیش کی گئی ہو خواہ بری مادہ کی دھندلی پر چھا ئیں کے بغیر حقیر افسانے کی بھی تخلیق عمکن نہیں۔ "(افسانہ اور حقیقت)

داستان گوئی،افسانہ گوئی اور افسانہ نولی کے ابتدائی دور میں حقیقت کا تصور دور دور تک نہ تھا بکہ انیسویں صدی میں بھی صورت حال بہت امید افزانہ تھی۔ادب کے تعلق سے بیسویں صدی کی بیہ بحثیں جوا یک خاص دبستان فکر کے بطن سے پھوٹ رہی تھیں اور ایک خاص فکری اور نظریاتی بحث کو جنم دے رہی تھیں اس نے افسانوی ادب میں بھی ہلچل محائی۔

حقیقت نگاری کے بے شار روپ ہوتے ہیں اور اس سلسلے میں کی حتی نتیجہ کی بات ممکن و مناسب نہیں تاہم اس الجھے ہوئے فلفہ سے جو جھنا اپ آپ میں بڑی بات تو سے بی ۔ اس حقیقت سے انکار ممکن نہیں کہ ان ابتدائی مضامین میں بی بی احشام حسین نے مقیقت نگاری کے مختلف روپ کو بڑی علمی و معروضی بھیر توں کے ساتھ پیش کے ہیں اور کھشن کے حوالے سے بالخصوص ساجی حقیقت نگاری کو ایک نیاذ ہمن و سینے کی کو حش کی۔ حقیقت کی جمالیات۔ رومان کی جمالیات اور حدید کی ایک انسان کی جمالیات کو نہایت حکیمانہ فلسفیانہ اور ناقد انہ طور پر پیش کیا۔ انھوں نے اس کی وضاحت کرتے ہوئے سب سے پہلے کرشن چندر کرشن چندر کی افسانہ نگاری مضمون لکھا ہے کچھ نادان دوستوں نے ترتی پیند فکر کی مصلحت کرشن چندر کی افسانہ نگاری مضمون کھا تھا کہ حسن عشر کی نے بھی سب سے پہلے کرشن چندر کے افسانوں کو اس لئے ختنب کیا کہ بدل ہوئی زندگی بدل مضمون لکھا تھا کہ حسن عشر کی جنتی بھیڑ کرشن چندر کے افسانوں ہوئی زندگی بدل میں جو گی زند کی افسانہ نگار ہیں جو ہمل کے کہ کی افسانہ نگار ہیں جو ہمل کے کی افسانہ نگار ہیں جنسی جند کی کرشن چندر کے افسانوں کو جنتی بھیڑ کرشن چندر کے افسانوں میں مختی بھیڑ کرشن چندر کے افسانوں میں مختی کی دو اصد افسانہ نگار ہیں جو میں مختی کی دو اصد افسانہ نگار ہیں جو میں مختی کی دو الحد تھے ۔ دو لکھتے ہیں میں مختی کورومانی اشتر اکیت میں تبدیل کرنے کا ہنر جانتے تھے ۔ دو لکھتے ہیں

"مر داور عورت امير اور غريب جابل اور عالم من دور اور كسان سب بدل گئے ہیں۔ یہ تبدیلیاں سيكروں نظروں ہے دیکھی جاسكتی ہیں۔ معاشی اور مُعاشر تی ڈھانچے میں۔ رفآر و گفتار میں۔ ظاہر و باطن میں ہر جگہ تبدیلی۔ ہندوستان کے جمہور نے انگزائی لی ہے۔ صدیوں کی مجبولیت۔ عمل اور جدو جہد میں بدل ہے۔"

ان جملوں میں ادبی تغییم کا تاریخی مزاج اور انسان اور ساج کا جد لیاتی نظام جھلکتا موانظر آئے گا۔ادب کو تاریخ و تہذیب کے وسیع تناظر میں جانچنے اور آئے کا یہ عمل اور پھر یہ بھی دعویٰ کہ کوئی فنکاراس محلتی اور بڑھتی ہوئی زندگی کی روکا ساتھ نہیں دے سکتاوہ بہت جلد پیچیے رہ جاتا ہے او جو اس تاریخی اور ساجی تبدیلی کو سمجھ لیتے ہیں وہ مختلف صور توں میں اس براٹر انداز بھی ہوتے ہیں۔ان کے خیال میں کرشن چندرا ہے ہی افسانہ نگار ہیں جن كے يهال يد خصوصيتيں واضح طور پر پائى جاتى ہيں۔ وہ صاف كہتے ہيں۔"كرش چندر ك افسانوں میں مواد موضوع کی الگ الگ تحلیل آسان نہیں معلوم ہوتی کیوں کہ سب ایک دوسرے سے بوی ہم آ بھی سے وابستہ ہیں۔" شاید پہلی بار کرش چھرر کے حوالے سے افسانے میں رومان اور حقیقت کے مامین سنجیدہ بحث المھی۔ایک نظریاتی بحث۔یہ حلاش یہ بحث بیسویں صدی کے افسانوں کی ہے۔وہ ایخ ایک ادر مضمون "ناول اور افسانے سے بہلے "میں بھی حقیقتوں کی مختلف شکلوں کو جس طرح تلاش کرتے ہیں وہ بھی خاصااہم اور معنی خیز ہے۔ وہ بنیادی طور پر کہانی کو ہی ساجی زندگی کا ایک جزومانتے ہیں۔ کہانی اور انسان۔ انسان اور کہانی کو الگ الگ کر کے دیکھ بانا بھی مشکل ہے۔اس مضمون میں انسانی تاریخ اور اس کی ضروریات و نفسیات کے حوالے سے کہانی کی افادیت۔ ضرورت کو ذہن میں رکھ کر گفتگو کی گئی ہے۔وہ کہتے ہیں

"کہانیوں کا وجود اس وقت ہے جب سے انسان نے سابی زندگی بسر کرنا شروع کیا ہے۔اور انسان کا تصور سابی زندگی کے بغیر کیا ہی خبیں جاسکتا۔ بھی وجہ ہے کہ کہانیوں کی پیدائش اور ارتقاء کی حیثیت سابی ہے۔ کہانیوں کے سلسلے میں کہانی کہنے والے اور کہانی سننے والے کلھنے والے اور پڑھنے والے کا وجو دلاذمی ہے۔ یہ بات اس کی سابی حیثیت کو متعین کرتی ہے۔"

اور آ کے وہ لکھتے ہیں

"انسان ابتدائی ہے ساجی زیرگی بسر کر رہاہے وہ ساج کو بدلتااور ساج کے ساتھ خود بدلتارہا ہے ساج کو بنا تااور ساج کے ساتھ خود بنتارہاہے۔ زمان و مکان کی و سعت میں مہی تغیرہے جس نے علم الا ساطیر۔ دیو مالا۔ نہ ہمی کہانیاں۔ داستان۔افسانے اور ناول پیدا کئے۔ کہانیوں کی بیہ شکلیں انسانی معاشرت کی تبدیلیوں میں اپنی جڑیں رکھتی ہیں۔ کہانی کا مواد اتنا سال ہو تاہے کہ وہ زمانے کے سینے پر بہتااور اپنی سطح ڈھنونڈھ نکالتاہے اور اس بہاؤمیں قومی اور مقامی مزاج کے مطابق بہت کچھ شامل کر لیتاہے۔"

یمی نہیں وہ کہانی کی تبدیلی۔فن کی تبدیلی۔جمالیات کی تبدیلی کے اصل اسباب - تاریخ - ساج اور معاشی حالات میں تلاش کرتے ہیں۔ ظاہر ہے کہ بیران کا اپنا نظر بیر تهاجوترتی پند فکر کے ذریعہ پہلی بار فکشن کوئے تناظر اور نے زادیۃ نظرے دیکھنے اور سجھنے ک کو شش کررہا تھااور کہانی جیسی ول بہلاوے کی چیز کو تاریخ۔ تہذیب۔ ثقافت۔معاشرت اور ناانسانی فطرت کے حوالے سے پیش کرنے کا عالمانہ و ناقد انداظہار پہلی بارا حشام حسین ك ان مضامن اور ان ميس سے بيداشده بعض اہم مباحث سے ہو تا ہے۔ كمانى كى ابتدائى صور توں اور اس کے بطن سے بھو ٹتی ہوئی زندگی۔ حرکت وعمل، تبدیلی وترتی غرضیکہ ان سب کے حوالے سے انسانی تشخص اور تهرنی شناخت پر صحت مند گفتگو کرنے کے بعد ان کا قلم ركما تبين اورسال دوسال كے بعد اسے اللے مجموعہ ادب اور ساج (۱۹۴۸ء) میں افسانوی ادب کی اہمیت کے موضوع پر معرکتہ الآرا مضمون لکھتے ہیں جو ایک طرح ان کے سابقہ مضامین کی توسیع ہے لیکن اس سے قبل میہ بھی جانتے چلئے کہ "روایت اور بغاوت" کے مضامین روایت سے واقعی بغاوت تھے فکر میں ہلچل تھی۔ادب کو زندگی کے حوالے سے د مکھنے کی ایک مخصوص نظریاتی کوسٹس کی گئی تھی۔ان کے مضامین نے باالعوم اور فکشن ك متعلق مضامين في بالخصوص في ايك بنظامه كى ي صورت بيداكردى اورا حشام حسين کی تحریروں کولے کر اتفاق واختلاف کے بادل چھا گئے۔ادب اور ساج کے دیباچہ میں احتثام حسين لكهة بن:

"ادهر تین چارسال کے اندر بعض حضرات نے میری تنقید نگاری کی جانب خاص طور سے توجہ کی ہے۔ سنجیدہ اور غیر سنجیدہ رایوں کا چھا خاصاد خیر ہ جمع ہو گیا ہے۔ان رایوں میں اثنا تضاد ہے کہ میں خود کوئی نتیجہ نکالنے سے معذور ہوں۔ میں تمام رایوں کو غور سے پڑھتا ہوں ان کی روشنی میں اپنی تنقید خود کر تا ہوں اور اندر ہی اندر مجھ میں وہ تبدیلی ہو جاتی ہے جے قبول کرتے ہوئے میر اضمیر ججک محسوس نہیں کر تا لیکن انتا ضرور عرض کر دینا چاہتا ہوں کہ تنقید کے بنیادی نظریات کے متعلق میر سے خیالات اور پختہ ہو گئے ہیں۔" احتثام حسین کے تقیدی نقطہ نظر کے تعلق سے بیداعترافات ایک طویل سلسلہ رکھتے ہیں جو آگے چل کرایک خاص ذہنیت بن مجے اور بیہ سلسلہ ذہن جدید کے تازہ شارہ میں فراہم کر دہ آراء میں بھی نظر آتا ہے لیکن احتثام حسین ان سب کے کے بادجو دایک بڑے نقاد بن کراُ بھرے جس کاعتراف شجیدہ مخالفین بھی کرتے ہیں۔

وہ چند یادگار مضامین جو احتشام حسین کی بلندی فکر، مطالعہ کی کثرت اور ناقد انہ بصیرت کااعلان کرتے ہیں۔ان میں فکشن سے متعلق مضامین بھی ہیں جن میں سے دو کابطور خاص ذکر کرنا چاہوں گا۔ پہلا۔خو جی ایک مطالعہ۔اور دوسر اپر یم چند کی ترتی پیندی۔

خوتی سرشار کے فسانہ آزاد کااہم کردار ہے اور فسانہ آزاد ایک اچھی کتاب ہے ليكن اچھاناول ہے يا نہيں يہ بات بحث طلب ہے اس لئے كه ناول صنعتى دوركى پيداوار ہے جس نے قصہ نولی کو جا گیر دارانہ تہذیب سے علیحدہ کیا۔اس علیحدگی اور ناول نولی کا پورا شعور سر شآر کو تھایا نہیں یہ بات بھی بحث طلب ہے۔ای لئے احتثام حسین کہتے ہیں کہ افسانہ داستان اور ناول کے در میان کی چزین کررہ گیالیکن وہ یہ دلجیپ بات بھی کہتے ہیں کہ خرجی فسائة آزاد بی کے ماحول میں پیدا ہوسکا تھا۔اس لئے کہ وہ حقیقت اور تخیل کے ورمیان کی چیز بن کر اُمجر تاہے اور سر شار کا ذہن بھی نیم رومانی اور نیم حقیقی تھااس لئے باوجود وہ اعتراف کرتے ہیں کہ ادبی اور فنی حیثیت ہے اس عہد اور ماحول نے سر شارے برا معتر کوئی اور پیدانہیں کیا۔ فسانہ آزادسر شار کاسب سے اہم کارنامہ ہے۔وہسر شاراور خوجی دونوں کواس عہد کی تاریخ۔ ساجی خثیب و فراز۔ردو قبول۔ تبذیبی و ثقافتی بحران کے آئینہ میں دیکھتے ہیں جس عبد میں بیہ قصتہ لکھنؤ میں لکھاجارہا تھااس عبد کالکھنؤ خطہ اور ھے کے زوال کو ذ ہن میں رکھنے عوامی تذبذب اور تزلزل کو بھی ذہن میں رکھئے۔سب کچھ بے تر تیب سا۔ بكحرا بمحراساليكن اس عبدكي ساجي اور معاشرتي زندگي كاييه بمحراؤي فسانة آزآد كي تخليق كا مح کے ہوا۔ کوئی مربوط پلاٹ نہیں۔ کوئی منصوبہ بند قصتہ نہیں یس رواں دوال زندگی ہے، مائل ہیں۔ال پھیر ہے لیکن ای کی کو کھ سے خوتی کالا فانی کردار جنم لیتا ہے۔اختثام حسين لكه بن:

" خیال ہو تاہے کہ اگر کوئی با قاعدہ پلاٹ ہو تا کوئی بنیادی خیال ہو تا، تو خو جی دہ نہ ہو تاجو آج ہمیں ملاہے۔ دہ اس بے تر تیمی اور عدم تسلسل کا نتیجہ ہے،" کیکن بیہ سب کیوں۔؟ احتشام حسین کا تاریخی ذہن اس کے اسباب و علل پر غور کرنے لگتاہےاوروہ جلد ہی اس نتیجہ پر پہنچتے ہیں۔

''وقت وہ تھا کہ جب پرانی دنیا ختم ہور ہی تھی اور نئی دنیا جنم لینا جا ہتی تھی،سر شار دونوں کے در میان کھڑے ہوئے اپنی ذہانت ہے دونوں پر تنقید کررہے ہیں۔''

آزاداور خوبی ای تفہیم و تقید کااشاریہ ہیں۔ آزاد مستقبل کااشارہ ہیں اور قصہ کا مرکزی کر دار لیکن اس کے باوجود متوجہ خوبی کر تاہے۔ اپنی مضکہ خیز حرکتوں۔ اپنی لاؤبالی طبیعت اور شخی وطر تاری کی وجہ سے ایساصر ف اس لئے نہیں کہ وہ صرف فسانہ کو آ کے بڑھا تا ہے اور حرکت و عمل میں دکھتا ہے بلکہ وہ پورے عہد کی نمائندگی کر رہا ہو تاہے۔ کی بگڑے ہوئے کر دار بین ای لئے وہ صرف بنتا نہیں۔ متاثر بھی ہوئے کر دار بین ای لئے وہ صرف بنتا نہیں۔ متاثر بھی کرتا ہے اور بھی بھی تو سنجیدہ بھی کر دیتا ہے۔ وہ جہاں بھی جاتا ہے اپنی مخصوص حرکتوں کی وجہ سے کومتوجہ کر لیتا ہے ای لئے احتاام حین کہتے ہیں؛

"كبحى كبحى خوجى پرغور كرتے ہوئے يہ خيال بيدا ہوتا ہے كہ اسے صرف لكھنؤكا انسان سجھنااس كى عظمت اور آفاقيت كى تو بين ہے۔ دہ ہرايے عبد ميں بيدا ہو تاہے جب اس دوركى صداقت ميں شك ہونے لگتاہے۔۔"

اختام حین خوتی کے کروار کو لیتے تو فسانہ سے ہیں گین ذکر وہ پورے عہداور
انسانی فطرت کے حوالے سے کرتے ہیں۔ وہ وہ فادار ہے، شریف النفس ہے وہ مہذب بھی
ہے گین بر بولا ہے۔ شوخ ہے گین ان سب کے باوجود اس کی افیون کی و نیا۔ اس کی قرول،
اس کی جالا کی غرضکہ وہ سب بچھ ہے جواس عہد کے نوابین وسلاطین کی بد حالی اور پامال ہوتی
ہوئی معاشی صور توں میں تھا۔ غالبًا اردو فکشن میں پہلی بار کسی کروار کو لے کر اس طرح
تاریخی و تقید کی اور فتی نوعیت کی بحث کی گئے۔ و قار عظیم نے بھی شر رکے فردوس بریں کے
کروار شیخ علی وجودتی پر تفصیلی بحث کی ہے لین ایک تو وہ مضمون احتمام حسین کے مضمون
کے بعد شائع ہوا دوسرے اس میں وہ تاریخی بھیرت اور طبقاتی شعور نہیں ملتا ہے جو فکر
احتمام کانا گذیر حصتہ ہے۔ عین ممکن ہے کہ و قار عظیم کو تحریک خوبی کے کردار سے ہی ملی
ہو۔ فکشن کے اک جدید نافذ ڈاکٹر خور شید احمہ نے احتمام حسین کی فکشنی تقید کے جوانتیاز ک

مطالعے کا طریق کار کواہم قرار دیا ہے۔ کرداروں کے تفصیلی مطالعہ کا یہ سلمہ صرف خو تجی کے محدود نہیں رہتا بلکہ نذیر احمر پر با تی کرتے ہوئے وہ مرزا ظاہر داریگ نصوح ۔ کلیم پر بھی اچھی بحث اٹھاتے ہیں۔ ای طرح وہ پر بم چند کے ہوری پر بھی با تیں کرتے ہیں لیکن یہاں وہ اصلاً پر بم چند کی ترقی پہندی پر با تیں کرتے ہیں۔ چی یہ ہے کہ پر بم چندان معنوں میں ترقی پہندن ہے جن معنوں میں احتفام حسین ار کرزم پر یقین رکھتے تھے اور تاریخ کے مادی ترقی و تبدیلی اور جدلیاتی نظام پر یقین رکھتے تھے اور پر بم چند کا خیال اس سے مختلف تھاوہ فد بہ اور مورت کے بارے میں جورائے رکھتے تھا ہے بھی مارکی حوالوں سے دکھے پانا ممکن نہیں اس لئے اکثر ان کی ترقی پہندی پر یہ سوال اٹھایا جاتا ہے۔ ای لئے احتفام حسین نے اپنا اس مضمون میں ان کی ترقی پہندی پر بی گفتگو کی ہے ابتد اُتو وہ کہتے ہیں۔۔ "ترقی پہندی پکھے بھی نہیں ہے اگر وہ پکھے بندھے کئے اصولوں کے ماتحت ہر مسلے کا فیصلہ کردی ہے باگر وہ ایک لاٹھی سے سب کو ہائک دیتی ہے ترقی پہند تقید کا خیال ہے کہ ہر فیصلہ کردی ہی شعور کی بنیاد پڑی کے طبقاتی رہتے ہیں اپند تقید کا خیال ہے کہ ہر اور شنی میں ایک خوالوں کی شعور ات کی اس کی ترقی ہے معاشر تی عقائداور فئی تصور ات کی ہر و شنی میں ایک خوالی ہے دوشنی میں ایک خوالی ہی خوالی ہو کی ہورائے کہ ہر ان کی ترقی ہیں تو معاشر تی عقائداور فئی تصور ات کی ہر مسلے کا دیس بی میں کی بی معاشر تی عقائداور فئی تصور ات کی ہر و شنی میں ایک نیا مسلمہ پیش کر تا ہے۔ "

''وہ ترتی پند نقاد کے بارے میں صاف کہتے ہیں۔۔۔''انسانی شعور کی پیجید گیوں کو سلجھا کر فزکار کے اصل مقصد کو ڈھونڈھ نکالنااس کے فن کے محرکات کا پہتہ لگالیناا پھھے ترتی پند نقاد کا کام ہے۔''

تخلیق و تنقید دونوں میں سطح پرقہ ساجی شعور کے ساتھ ساتھ فنی تصورات پر بھی زور دیتے ہیں۔ ترقی پسند نقادوں کے بارے میں بیہ عام خیال ہے کہ وہ ساجی شعور اور فکر کے مقابلے فن کو کم اہمیت دیتے ہیں لیکن اختشام حسین کی بالا تحریروں سے صاف اندازہ ہو تاہے کہ وہ فن کی اہمیت کو ہرا ہر سے تسلیم کرتے ہیں البتہ بیہ ضرور ہے کہ وہ فن کا بھی اپنا ایک تصور اور ایک جمالیات رکھتے ہیں۔ ان کا خیال ہے کہ کوئی بھی فن ظاء میں جنم نہیں لیتا اس کے ایخ بھی ساجی و معاشر تی محریکات ہوتے ہیں۔

پریم چند کے تعلق ہے وہ یہ اعتراف توکرتے ہیں کہ وہ ایک تخلیقی نظام اخلاق کا تصور رکھتے تنے ای لئے بھی بھی ان کے کردار مثال سے ہو جاتے ہیں لیکن جس طرح احتام حسین نے پریم چند کی ابتدائی زندگی کااور اس کے بعد انیسویں صدی کے آخر اور بیمویں صدی کے ابتداکا جائزہ لیتے ہیں ایس بے رحم حقیقوں سے پریم چند جیما فزکار کیے آنکھیں بچاسکا تھا۔وہان تلخ حقیقوں کی طرف بڑھتا گیا چنانچہان کی حقیقت پندی اور تھور پرستی کے درمیان اکثر کشاکش رہتی۔اس کشاکش کا بڑا خوبھورت تجزیہ احتشام حسین نے اسطرح کیا ہے

"پریم چند کی حقیقت پیندی نے ان کی تصور پرتی سے سمجھونہ کر لیا تھااور ان دونوں کے میل سے ان کافن غذابا تا تھا جتناوفت گزرتا جاتا تھازندگی کی حقیقیں واضح ہوتی جاتی تھیں۔پریم چندا تناہی حقیقت کی طرف بڑھتے جاتے تتھے اور ان کے شعور میں وسعت اور گہرائی پیدا ہوتی جاتی تھی۔ناولوں میں ان کا آخری ناول گؤدان اور کہانیوں میں کفّن اس کی مٹالیں ہیں۔"

حقیقت۔رمان۔ تخیل۔تصور کی یہ مثالی بحثیں فکشن کے حوالے ہے پہلی بار وجود میں آتی ہیں۔افسانہ جو صرف دل بہلانے کی چیز سمجھا جاتا تھا پہلی بار سجیدہ، علمی و معروضی بحث کاحصته بنا۔ایہا نہیں ہے کہ جس دقت اختیام حسین لکھ رہے تھے اس دقت یا اس سے قبل مکشن پر لکھا نہیں میا تھا۔ مجنون۔ ل احمہ۔ جیل احمہ و قار عظیم وغیرہ کی تح ریں تھوڑا آگے بیچے برابر ٹائع ہور ہی تھیں۔ ۱۹۳۵ء میں مجنون کی کتاب انسانہ اور ١٩٣٨ء من ل احمد كاليك طويل مضمون فن افسانه اور اي طرح بجمه چزين و قار عظيم كي شائع ہو چکی تھیں لیکن احشام حسین کی تقید کے مقابلے یہ تحریریں مکتبی اور نصابی نوعیت کی زیادہ تھیں جن میں اجزائے افسانہ پر تدریکی انداز کی گفتگو کی گئے ہے جو بڑی سادہ اور غیر تنقیدی ی ہیں۔ اختام حسین نے جس طرح ساجی شعور، طبقاتی شعور، تاریخی شعور، حقیقت اور تخیل۔رومان۔ جمالیات وغیر و پر عالمانہ بحث کے ذریعہ فکشن کو زندگی کی پُر ﷺ نفسیات ہے قریب تربنایاادراس کی پرت در پرت صورت اور کیفیت کوافسانه میں تلاش کیااور جس طرح تخ یباتی مطالعے کے وہ اپنی مثال آپ ہیں۔احشام حسین کے نقطہ نظرے اختلاف کیا جاسکتا ب لیکن اس سے انکار ممکن نہیں کہ احتثام حسین نے اپنے مخصوص علیت وبھیرت۔وژن اور ذہن کے ذریعہ کہانی جیسی تفریحی شے کو فلسفیانہ روپ دیدیا اور قصہ بن میں جاری اور انسانی فکر کے تصادمات و تضادات کے جو عضر تلاش کئے ہیں دوائی سے قبل اتنے بحر پور انداز میں کوئی نہ کر سکا۔ان کے مضامین ار دوناول اور ساجی شعور۔ار دوافسانہ کا نفسیاتی مطالعہ

میں بھی یہ باتمیں بطور خاص دیکھی جاسکتی ہیں۔۱۹۳۹ء میں لکھا گیا پریم چند پریہ مضمون کسقد روسیج تناظر میں جانچاپر کھا گیاجونہ صرف اختثام حسین بلکہ اُردو فکشن کی تقید میں چند اچھے مضامین میں شار کیاجا سکتاہے۔وہ پریم چند کے بارے میں اعتراف کرتے ہیں۔

" یقینان کاطبقاتی شعور، تاریخ کامادی شعور رکھنے والے تاریخ دال کا شعور نہیں ہے جو طبقوں کی کشکش کے اسای اصولوں کو سمجھتا ہے بلکہ اس انسان دوست فزکار کا تصور ہے جس کا مشاہدہ تیز اور جس کا شعور انصاف پسند ہے۔"

ترتی پندی کے مار کسی تصور اور عام انسان دوستی کے تصور کے مامین اس نازک اور پیچیدہ فرق کو احتشام حسین نے بڑی باریکی سے پیش کر دیااور اس طرح پریم چند سے متعلق سے بتیجہ نکال لیا۔

"اگرچہ دہ طبقات کے ختم ہونے ہے بہتری کے جوامکانات تھان پر نظرنہ ڈال سے کیاں عوام کا بات تھان پر نظرنہ ڈال سے کیاں عوام کا ساتھ انھوں نے بھی نہ چھوڑا۔ ای وجہ سے ان کی انسان سے مجہورات کی عوام دو تی ان کی بلند نگاہی کے مجموعی اثرات کے سامنے ان کے بعض قدیم تصورات کو عزیز رکھناایک معمولی می چزین جاتا ہے اور پریم چند ہماری ترتی پندی کی روایت کا ایک بہت ہی اہم زینہ بن جاتے ہیں۔"

اردوناول اور سابقی شعور۔ اردوافسانہ ان کے دوطویل مضامین ہیں جو پہلی ہار فکشن کی تقید میں نئی طرح کی بحث کا آغاز کرتے ہیں۔ نذیرا تھر۔ کرشن چندوغیر ہ پر لکھے گئے مضامین بھی خاصی اولیت رکھتے ہیں لیکن ان کی مشکل ہیہ ہواخشام حسین کی سب سے بوئی مشکل بن گئے اور شاید المیہ بھی کہ یہ سارے مضامین مختلف کتابوں اور رسالوں میں بھرے ہوئے ہیں جن کے بارے میں خوداخشام حسین کاخیال تھا

''ایے مضامین تقید پر مبوط تصانیف کارول نہیں قرار دئے جاسکتے۔ یہ تو صرف مسائل کو چھیڑتے اور ذوق کی تشکّی کو بڑھاتے ہیں۔ یہ اُن موضوعات کی طرف متوجہ ہونے کی دعوت دیتے ہیں جن کی جھلک یہاں د کھائی دیتی ہے۔''

اس میں شک نہیں کہ یہ مضامین متوجہ کرتے ہیں اور اپنے موضوعات سے متعلق دعوت غورو فکر دیتے ہیں۔اس امکان سے انکار نہیں کیا جاسکتا کہ احتثام حسین کے بعد اردو تنقید باالعموم اور ترتی پند تنقید باالخصوص نفذ افسانہ کی طرف متوجہ ہوئی اس کی دیگر وجوں کے ساتھ ساتھ احتثام حیتن کے یہ متوجہ کرنے والے مضامین تھے۔ حس عسکرتی ممتاز شیرین کے بیشتر مضامین زمانی اعتبار سے بعد کی تحریریں ہیں۔ ممتاز حسین۔ محمہ حسن، سید محمد عقیل۔ قرر کیس۔عابد سہیل، ش اختر وغیرہ نے قلشن سے متعلق لکھااور خوب لکھااور لکھنے کی سب سے بڑی وجہ یقول شس الرحمٰن فاروقی

" رقی پندوں نے افسانہ کواس کئے فروغ دیا کہ ادب سے جس فتم کاوہ کام لینا چاہتے ہیں اس کے لئے افسانہ موزوں ترین صنف تھا۔"

کین یہ ایک مشکل تو تھی ہی کہ ان میں سے بیشتر کے مضامین کتابی شکل میں شائع نہیں ہو سکے شایداس کی وجہ یہ رہی ہو کہ ترتی پند ناقدین کی بھی ترجیجات افسانہ کی تقید کو لئے کر دوسر سے یا تیسر سے نمبر کی تھی۔ یہ ایک فکر ک و فطری مسئلہ تھا۔ احتشام حسین نے بھی ککھا ہے کہ مشرق میں قصہ گوئی کی روایت تو ضرور پرانی ہے لیکن افسانے کی تنقید مشرق کیا مخرب میں بھی قدیم ہے نہ تواناوارث علوی نے فکشن کی تنقید کی اس پہلو پر لکھا ہے

"فکشن کی تقید خود مغرب میں بھی اتنی قدیم اور توانا نہیں ہے جتنی کہ شاعری کی تقید کی روایت اور وجہ صاف ہے کہ ناول اٹھارویں صدی میں شروع ہوتا ہے اور افسانہ بیسویں صدی کی بیداوارہے فکشن کی تقید کا کوئی موزوں اور مناسب طریقة کار پروان پڑھ کا۔ شاعری کی تقید کی روایت تو ڈھائی ہزار سال پرانی ہے جبکہ فکشن کی تقید کی عمر سوسال کی بھی نہیں۔"

اس کے باوجود ترقی پند نقادوں فکشن پر خاصا لکھااور اہم لکھالیکن جیسا کہ عرض کیا گیا کہ ان میں بیشتر کی با قاعدہ کتاب نہیں ہے احشام حسیّن کا بھی یمی المیہ ہے لیکن یہ المیہ تو حسن عسکری کا بھی ہے لیکن انھیں اردو کے پانچ بڑے فکشن کے ناقدوں میں شار کیا جارہا ہے۔ راقم الحروف کو شار کرنے میں کوئی اعتراض نہیں ہے اور نہ ہی احشام حسیّن کے شار نہ کرنے پراس طرح کی ترتیب۔ فہرست سازی زیادہ معنی نہیں رکھتی۔

تحقیقی اعتبارے نہ سمی کین تقیدی وزن اور و قار فکر اور استدلال کے اعتبارے فکشن پر سنجیدہ فلسفیانہ و ناقدانہ بحث کی روایت کا سہر اا حشام حسین کو ہی جاتا ہے۔ کوئی اتفاق کرے یا اختلاف لیکن میہ باتمیں غور طلب ہیں کہ اگریہ سنجیدہ معیاری اور بحث طلب مضامین نہ وجود میں آگئے ہوتے تو عین ممکن ہے کہ حس عسکرتی اور ممتاز شیرین کے مضامین بچھ اور

نوعیت کے ہوتے یا شاید نہ بھی ہوتے۔ حن عسر کی اور ممتاز شریبی کی قدرو قبت ہے انکار
نہیں لیکن محض ترتی پند فکر اور احتثام حسین کی ضد اور مقابلے میں مبالغہ آمیز اور غیر
دیانت دارانہ رویتہ بہر حال تقید کا گمراہ کن رویتہ ہوا کر تا ہے جس کی عمر زیادہ نہیں
ہوتی۔ نقادانِ اوب کواپئی رائے قائم کرنے اور اسے ظاہر کرنے کا پوراحق تو ہے لیکن رائے
کو اساد واعتبار کا درجہ ای وقت ملک ہے جب وہ ذاتی پند و ناپند، تعقبات و تحفظات سے اوپر
اُٹھ کر دی گئی ہو۔ میر ااغتراض تو اس بددیا نتی پرہے جواکثر ترتی پند فکر اور مفکرین کے سلسلے
اُٹھ کر دی گئی ہو۔ میر ااغتراض تو اس بددیا نتی پرہے جواکثر ترتی پند فکر اور مفکرین کے سلسلے
میں بے سوچے سمجھے اور بھی بھی سوچ سمجھ کر اور پورے منصوبہ کے ساتھ اپنائی جاتی
میں بے سوچے سمجھے اور بھی بھی سوچ سمجھ کر اور پورے منصوبہ کے ساتھ اپنائی جاتی
میں بے سوچے سمجھے اور بھی بھی سوچ سمجھ کر اور پورے منصوبہ کے ساتھ اپنائی جاتی
میں بے سوچے سمجھے اور بھی بھی سوچ سمجھ کر نام بھی ہے کہ مب کو سر
میں بے سوچ سمجھے اور بھی بھی سوچ سمجھ کر نام بھی ہے کہ مب کو سر کو کرنا پڑتا ہے۔
کین وقت سب سے بڑانا قد ہے وہ اپنے فیصلے کرتا چیا ہے جس کے آگے ہم سب کو سر
خم کرنا پڑتا ہے۔



maablib.org

روداد سيمينار

"اختشام حسین اور جدیدار دو تنقید" دوروزه سیمینار، بتاریخ ۲۲۷، ۲۳۸راپریل مندیم

۲۲، ۲۲ رابریل کوشعبهٔ ار دواله آباد یو نیورش کی جانب سے "احتشام حسین اور جدید اردو تقید" موضوع پر دوروزہ سیمینار کا انعقاد کیا گیا، جس میں اردو دنیا کے مقترر ادیوں اور دانشوروں نے بوی تعداد میں شرکت کی۔اس موقع پر شعبۂ اردو کی نی توسیعی عارت كاافتتاح واكس عاسلر بروفيسرى الل كعير بال في كيا- سيميناراور توسيعي عمارت كافتتاحي تقريب كاآغاز صحاابج موارافتتاحي تقريب كي صدارت فرمارب يتح ممتازترتي ببنداديب ومفكر پروفيسر سيدمحمر عقبل اور مهمان خصوصي تتے يو نيور ٹي كے پروواكس جانسلر یروفیسر آر۔ی۔ تریا تھی۔سب سے پہلے صدر شعبۂ اردو پروفیسر فصل امام رضوی نے معزز مہمانوں کا استقبال کیا۔ انھوں نے اپنی تقریر میں سیمینار کی غرض و عایت پر روشنی ڈالی۔ انھوں نے احتثام حسین کی اد کی خدمات کا اعتراف کرتے ہوئے فرمایا کہ " جدید اردو تنقید پر ہونے والی کوئی بھی گفتگوا خشام حسین کے ذکر کے بغیر ناممل رہے گی۔انھوں نے مزید فرمایا کہ احتثام حسین نے اردو تقید کو پہلی مرتبہ تقیدی شعور عطا کیا"۔ یو نیورٹ کے واکس جانسر پروفیسر ی۔ایل کھیزیال نے اردوزبان سے اپنی محبّت کاذکر کرتے ہوئے فرمایا کہ میں نے اپنی تعلیمی زیر گی میں پہلے پانچ برسوں تک اردوزبان میں تعلیم حاصل کی ہے۔اس طرح سے اردومیری پہلی زبان ہے۔ انھوں نے شعبۂ اردوکی نی توسیعی ممارت کوایک نے صحت مند ر جمان کا نقط آغاز قرار دیا۔مہمان خصوصی پروفیسر آر۔ ی۔تریا تھی نے اپنی تقریر می اختام صاحب کے ساتھ گزارے ہوئے دنوں کاذکر کرتے ہوئے فرمایا کہ آج کا ون میری زندگی کا یک یادگارون ہے۔ یہ ون میرے لئے ان دنوں کی یاد تازہ کرنے کا ہے جب اختشام حسین سے میری پہلی ملاقات ہوئی تھی۔انھوں نے فرمایا کہ اختشام حسین اور مسے الزمال اردو کے ایسے استاد تھے جن کی دلچیسی صرف اردو زبان واد ب تک ہی محدود نہیں



پروفیسر کا۔ایل۔ کھیتر پال،وائس چانسلر،اله آباد نو نیور مٹی شعبۂ اردو کی تغییر جدید کا فتتات کرتے ہوئے۔



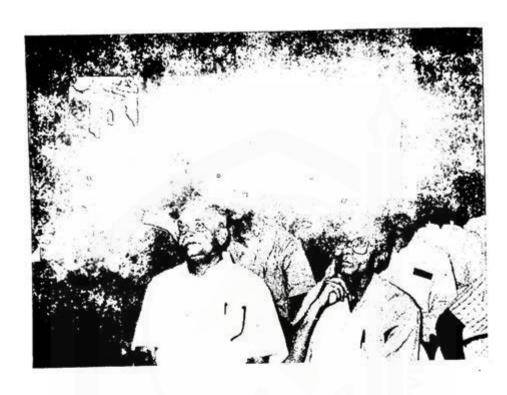
(بائي ے دائي) پروفيسرى دايل كھيتر پال، پروفيسرسيد محرعقيل اور پروفيسر آر ك- ى - ربائلى -



ا فتتاحی اجلاس میں (بائمیں سے دائمیں) پروفیسر فضل امام رضوی، پروفیسری۔ایل۔ تھیتر پال، پروفیسر سیدمحمد عقبل اور پروفیسر آر۔ ی۔ ترپائھی۔



پروفیسر نفشل امام رضوی صدر شعبهٔ اردو (ماتک پر)استقبال کرتے ہوئے۔ (باکم سے داکم)ڈاکٹراشفاق حسین، پروفسر سید محمد عقبل، پروفسر محمود الحن رضوی، جناب راحت سعد (کراچی)





سامعين



سیمینار کاایک منظر (با میں سے دائیں)ڈاکٹر علی احمد فاظمی،ڈاکٹر عطیہ نشاط، فضل جگام رضوی۔



پاکتان سے آئے ہوئے مہمان جناب راحت معید مدیرار تقاظہار خیال کرتے ہوئے۔

پروفیسر احمرلاری سابق صدر شعبهٔ اردوگور کھپور یو نیورش اظہار خیال کرتے ہوئے۔

مقی۔ پر دفیسر آر۔ ی۔ تریا تھی جو کہ سائکلو جی کے استاد ہیں نے فرمایا کہ اس زمانے میں سائکلوجی کی اہمیت اور افادیت پر کھلی بات چیت ہوتی تھی۔اور پہلی مرتبہ اختشام صاحب کے ذریعے مجھ پراس امر کا انکشاف ہواکہ سالکلوجی جیسے مضمون کا ستعال دوسرے مضامین کو سمجھنے میں بھی ہوسکتا ہے۔انھوں نے احتشام حسین کی عظمت اور انسان دو تی کا ذکر كرت بوئ كباكه احتثام صاحب اليي شخصيت تتع جو بهي اين سامن والوس كو جهو تا نبيل سجھتے تھے۔ مجھے جو بیاران سے ملاہ وہ میرے لئے بڑی چیز ہے۔ انھوں نے کہا کہ الہ آباد بو نیورٹی کے شعبۃ اردونے احتثام صاحب کے زمانے میں جو کارہائے نمایاں انجام دیے تھے اور ادلی دنیا میں جو متاز مقام حاصل کیا تھا آج پھر اس روایت کو از سر نو زندہ کرنے ک ضرورت ہے۔ان کے مطابق اس سیمینار کواس سفر کے لئے بھی یاد کیا جائے گاجو شعبۂ اردو میں بروفیسر ضامن علی نے شروع کیا تھا۔ ابھول نے فرمایا کہ میری خواہش ہے کہ شعبۃ اردو ای عظمت اور و قار کو دوبارہ حاصل کرلے۔ نظامت کے فرائض شعبۂ اردو کے استاد ڈاکٹر على احمد فاطمى نے انجام دئے۔اپنے صدارتی تقریر میں پہلے شعبۂ اردومیں ایک طالب علم کی حیثیت سے اپنامقام بنانے والے اور بعد میں ای شعبہ میں اردو کے استاد اور صدر شعبہ کے منصب کونئ بلندیوں تک پہنچانے والے معتبر ناقد پروفیسر سید محمد عقیل نے فرمایا کہ میرے لئے یہ موقع بہت زیادہ اہمیت رکھتا ہے۔ میں شعبۂ اردو کی پرانی بلڈنگ کے افتتاح میں بھی ایک طالب علم کی حیثیت سے شریک تھاجو پروفیسر اختثام حسین صاحب کی کاوشوں سے قائم ہوئی تھی۔اس لحاظ سے میں خود کوخوش قسمت تصور کر تاہوں۔انھوں نے فرمایا کہ الہ آباد بو نیورٹ کو ملک کی دوسری بونیورسٹیوں پر اس اعتبارے فوقیت حاصل ہے کہ یہاں سب سے پہلے شعبۂ اردو کا قیام عمل میں آیا۔اور اردو کے نامور شعراء اور ادباء نے اس یو نیورٹی ہے اردو کی ڈگریاں حاصل کیں اس ضمن میں انھوں نے مولانا حسرت موہانی اور چكبت وغير ه كاذكر كيا- انھوں نے احتثام حسين پر منعقدہ سيمينار كى اہميت اور معنویت كاذكر كرتے ہوئے كہاكداس بروگرام كالنعقاد كركے شعبة اردونے ايك براكام كيا ہے۔انھوں نے فرمایا کہ اردویس احتیام حسین اور سرور صاحب نے اردواس تذہ کا ایک معیار قائم کیااوراہے مولوی کی امیج سے چھٹکار اد لایا۔

جائے کے ایک مختصر و تفد کے بعد سیمینار کے پہلے اجلاس کی کاروائی کا آغاز

ہوا۔مقالوں کا سلسلہ شروع ہونے سے پہلے ضروری تھا کہ افتتاحی اجلاس کے بعد ایک پر تاثیر ادبی ماحول تیار ہو جائے اور یہ کام الہ آباد کے ایک نوجوان شاعر نایاب سحر نے بردی خوش اسلوبی سے اپنی ایک خوبصورت لقم سے کیا۔انھوں نے سامعین کے دلوں میں احتشام حسین کی یاد کو تازہ کر دیا۔

اس کے بعد مقالات کا سلسلہ شروع ہوا۔اور نظامت کا فرض ادا کرتے ہوئے ڈاکٹر علی احمہ فاطمی نے صدارت کے لئے پروفیسر احمر لاری کومہ عو کیا۔ سب سے پہلے شعبۂ اردوالہ آباد یو نیورٹی کے استاد ڈاکٹر عبدالحامہ نے اختشام صاحب کی شخصیت پر جذبات سے يُد تاثراتي مضمون پيش كيا- انھوں نے فرملياكه " كچھ بندہ جامع الصفات ہوتے ہيں جو استثنابیں اور ہمیشہ بیدا نہیں ہوتے ان کے لئے ایک زماند در کار ہو تاہے۔"انحول نے احتشام صاحب کو سالار کارواں بتایا جو علم وادب کا بحر ذخار تھے۔ان کے پہاں ادب اور زندگی دونوں کا شعور تھا۔ان کے کردار و گفتار میں علم مانند نیساں کے برستا تھااور خس و خاشاک کو گل و گلزار بنا ویتا تھا۔ادباور زندگی کولازم و ملزوم قرار دینا ہی ان کاطر کامتیاز تھا۔" پروفیسر اصغر عباس صدر شعبة اردو على گڑھ مسلم يونيور ٹي نے اپنے مقالے ميں فرمايا كه "اختشام حسين نے ڈرامے اور قکشن پر جو لکھادہ ہمارے تنقیدی سر مائے کاگراں قدر سر مایہ ہے۔انھوں نے اردو کے کلا یکی سرمائے کو دوسرے ترتی پند ناقدین کے برعس قدر کی نگاہ ہے دیکھا۔احتثام صاحب کے خیالات ان کے متوازن انداز نظر کے ترجمان ہیں۔انھوں نے مشرقی ادب کو ا بنا اقدار اور روایات کی روشن میں پر کھنے کی کوسٹس کی۔ انھوں نے ادب کے تہذیب ثقافتی اور ساجی مطالعه پر بهت زور دیا۔ " پہلے اجلاس کا تیسرا مقاله صدر شعبهٔ اردو دہلی یو نیورٹی پروفیسر عتیق اللہ نے پیش کیا۔ انھوں نے فرمایا" اختثام صاحب ہمارے بھی معنوی استاد تھے۔ واقعہ یہ ہے کہ ہمارے عہد کے نقادوں کی جن لوگوں نے تر تیب کی ہے اختثام صاحب،سر در صاحب ادر عقیل صاحب قابل ذکر ہیں۔انھوں نے فرمایا کہ اختثام صاحب نے اردو تقید کو دماغ عطا کیا ہے، اور ان کی تقید محرکات کی تلاش میں انسان کے باطن میں بھی جاتی ہے۔اپ فکر انگیز مقالے میں انھوں نے فرملیا کہ اختام حسین کے نظریة زندگی میں زندگی فہمی کاایک خاص تصور مضمر ہے۔وہ اپنی تنقید میں قومی کر دار اس کے تقاضوں اور مطالبات کو بھی پیش نظر رکھتے ہیں۔انھوں نے اعشاف کیا کہ احتثام

حسین نے ہی پہلی مرتبہ قاری اساس تقید کی بنیاد رکھی جے بعد میں فلسفیانہ حیثیت بھی ملی۔ اس اجلاس کا آخری مقالہ سابق صدر شعبۂ اردو لکھنؤ یو نیورٹی پروفیسر محمود الحن رضوی نے پیش کیا۔ انھوں نے فرمایا کہ آئ اختشام حسین کی روایت کوزندہ رکھناضروری ہے۔ اختشام حسین نے ادب کے تاریخی مطالعہ پر زور دیا۔وہ ادبی تنقید کو پروپیگنڈہ یا مارکسی اختشام حسین نے ادب کے تاریخی مطالعہ پر نوار دیا۔وہ ادبی تنقید کو پروپیگنڈہ یا مارکسی اصولوں کی خالص تشہیر سے بچاکرا ہے خیالات کو فلسفیانہ انداز میں پیش کرتے ہیں۔وہ ادب کی جمالیاتی اہمیت کو بھی ضروری خیال کرتے ہیں۔ اس کی جمالیاتی اہمیت کے ساتھ ہی سیمینار کے پہلے دن کی کاروائی ملکس ہوگئے۔وقت زیادہ ہونے کی وجہ سے مقالہ کے ساتھ ہی سیمینار کے پہلے دن کی کاروائی ملکس ہوگئے۔وقت زیادہ ہونے کی وجہ سے موال جواب کے لئے انگلادن مخصوص کیا گیا۔

٣٦٨ ابريل كو "احتثام حسين اور جديد اردو تقيد" موضوع پر سيمينار ك دوسرے دن جار مقالے چیش کئے گئے۔صدارت فرمارے تھے معروف ترتی پند ناقد پروفیسر محود الحن رضوی اور نظامت کے فراکض انجام دے رہے تھے شعبۂ اردو کے استاد ڈاکٹر اشفاق حسین۔ پہلا مقالہ پروفیسر احمرلاری نے پیش کیا۔ انھوں نے فرمایا کہ "احتشام حمین نے مار کمی تفتید کے نظریوں سے فیض یاب ہو کراپنے تنقیدی نظریات وضع کئے۔" متاز ترقی پند ناقد پروفیسر سید محمد عقیل نے احتشام حسین کی تقید میں تاریخ اور کلچر کی طا قتوں کے دباؤاوران کے محر کات کا جائزہ لیا۔ انھوں نے اینے فکر انگیز مقالے میں فرمایا کہ ''احتثام حسین کی تنقید تاریخ اور کلچر کے ساتھ جلتی ہے۔ تاریخ، معاشر ہ کوراستہ د کھاتی ہے اوراے ایک خاص راستہ پر چلنے کو مجبور بھی کرتی ہے۔ تاریخ وقت کے حرکی تصورات کی پیچان میں مدد کرتی ہے احتام حسین تاریخ کے اس دول کے بہترین رمز شاس ہیں۔اس لئے ان کے تفیدی فیصلے تاریخی اور تہذیبی پس منظر کو لے کر چلتے ہیں۔ انھوں نے فرمایا اختام صاحب کے یہاں جانب داری ہے مگر تاریخی نہیں بلکہ اس کی نوعیت نظریاتی ہے۔اٹھوں نے اپنی تقید میں جذباتیت کو کہیں راہ نہیں دی ہے۔اٹھوں نے تاریخ کی اس روح اور محر کات کو بھی پکڑنے کی کوشس کی ہے جو تہذیب کے رخ کو موڑ دینے کی بھی صلاحیت رکھتے ہیں۔انھوں نے فرمایا کہ تاریخ اور تبذیب کی محویت سے بنے والی نی تاریخ کا یمی رخ احتشام جسین کی تنقید میں ہر جگہ پایا جاتا ہے "۔ دوسرے دن کا تیسر امقالہ ڈاکٹر جعفر عسرى نے پیش كيا۔ انھوں نے فرمايا" تمام ترتی پند نقادوں نے جس سے بصيرت عاصل كى

ہ ، دوا حتام حین ہیں۔ احتام صاحب نے اردو تقید کو منطق استدلال، تار بخیت اور
معنوی حن ہے آراستہ کیا۔ انھوں نے اردو تقید کو عالمی معیاروں تک پہنچانے کی کو مشس
کی۔ چو تھا مقالہ گور کھیور ہو نیورٹی کے صدر شعبۂ اردو ڈاکٹر افغان اللہ نے پیش کیا۔ انھوں
نے فرمایا کہ "احتام حیین کے نزدیک تقید صرف تاٹرات کے بیان کانام نہیں ہے بلکہ
ادب کے اندر بہتر نظام زندگی کی تلاش ہے۔ احتام صاحب کے نزدیک ادب کو سجھتے ہیں
اور ادب میں زندگی یا عمری حقیقت کے رشتہ پر زور دیتے ہیں۔ انھوں نے احتام صاحب
اور ادب میں زندگی یا عمری حقیقت کے رشتہ پر زور دیتے ہیں۔ انھوں نے احتام صاحب
کے تنقیدی سرمائے کا جائزہ لیتے ہوئے کہا کہ انھوں نے جن معیاروں کو قائم کیااس تک نہ کوئی پہلے بیج سکا ہور نہ ان کے بعد۔ وہ پہلے نقاد ہیں جس نے اردو تنقید کو مغربی نظریات
کے پہلو بہ پہلو بٹھایا۔ انھوں نے پوری نسل کے ذہن اور ذوق کی رہنمائی کی۔ " آخر میں
باکتان سے سکم امن و آختی کا پیغام لے کر ہندوستان آئے مو قراد نی بر بہمائی کی۔ " آخر میں
باکتان سے سکم امن و آختی کا پیغام لے کر ہندوستان آئے مو قراد نی جریدہ "ار تھاء " کے دیر بنداردو کو جتنا الا مال کیا ہے بناب راحت سعید نے اپنی تقریر می فرمایا کہ "احتام صاحب نے اردو کو جتنا الا مال کیا ہے بناب راحت سعید نے اپنی تقریر می فرمایا کہ "احتام صاحب نے اردو کو جتنا الا مال کیا ہے بناب راحت سعید نے اپنی تقریر میں فرمایا کہ "احتام صاحب نے اردو کو جتنا الا مال کیا ہے انعقاد کر کے ایک براکام کیا ہے۔

انھوں نے ہندوپاک تعلقات کا جائزہ لیتے ہوئے کہا کہ دونوں ملکوں میں جنگ کا جو
ماحول ہے اس کے زیراثر اگر جنگ ہوئی تو بقول ساتر کے پر چھائیاں تک جل جائیں گ۔ تو
ضرورت اس بات کی ہے کہ ہم اٹھیں اور جنگ جوؤں ہے کہیں کہ ہم جنگ نہیں چاہجے۔"
انحر میں شر کاء کو بحث کی دعوت دی گئی اور ڈاکٹر علی احمہ فاطمی، ڈاکٹر گئینہ
جبیں،ڈاکٹر صالحہ زریں، نغمہ پروین، ممتاز عالم،ڈاکٹرر فیع اللہ،نایاب سحر اور حسین جیلانی نے
جبیں،ڈاکٹر صالحہ زریں، نغمہ پروین، ممتاز عالم،ڈاکٹرر فیع اللہ،نایاب سحر اور حسین جیلانی نے
این خیالات کا ظہار کیااور مقالہ نگاروں سے اپنے سوالات کئے۔

اپنے صدارتی خطبہ میں پروفیسر محمود الحن رضوی نے شعبۂ اردواور صدر شعبۂ اردوکا شعبۂ اردواور صدر شعبۂ اردوکا شکریہ اداکرتے ہوئے کہاکہ "انے کم عرصہ میں اتناشاندار سیمینار کا اہتمام کرنابہت بوگ ہوئت فکرو عمل کائی متیجہ ہے اور شعبہ نے احتشام حسین پر سیمینار کا انعقاد کر کے ایک بہت بڑا فرض ادا کیا ہے۔ انھوں نے فرمایا کہ یہ سیمینار صرف احتشام حسین تک محدود نہیں تھابلکہ اس کی افادیت یہ ہے کہ ہم نے عہد جدید کے تمام تقیدی

د بستانوں کو بھی پر کھاہے۔ہم نے اپتھے اور صحت منداد باوراعلیٰ ادب کے رویوں کی طرف بھی توجہ دلائی ہے۔ انھوں نے عقیل صاحب کے مقالہ کاذکر کرتے ہوئے کہا کہ عقیل صاحب نے مقالہ کاذکر کرتے ہوئے کہا کہ عقیل صاحب نے اپنے پرچہ میں یہ توجہ دلائی ہے کہ ادب کا تعلق تاریخ اور تہذیب ہے بھی ہوتا ہے ہم نے اپنی غفلت کے سبب اس جانب کوئی توجہ ہی نہیں دی تھی۔

اور المورد المو

انھوں نے تمام ہیر وئی مہمانوں کا شکریہ اداکیااور مقائی شرکاء کا بھی شکریہ اداکیا۔ انھوں نے یفتین دلایا کہ شعبۂ اردو آگے بھی اس طرح کے پروگرام کا انعقاد کر تارہ گااور شعبۂ اردو میں پروفیسر احتشام حسین نے جن اعلیٰ ادبی روایات کی بنیاد ڈالی تھی ہم انہیں از سر نوز ندہ کریں گے۔اس طرح دودن کا یہ سیمینارا پنے انجام کو پہنچا جس میں بوی تعداد میں ادباء شعر اءاور اردو کے طلباء نے شرکت فرمائی۔

--احمدطارق دىرچاسكال



"ادب کی ساری فضیلت ہے اختشام کے نام"

ناياب سحر

وفا خلوص و مرقت ہے اختتام کے نام

یہ اہتمام محبت ہے اختتام کے نام

ادب کے مہر منور کو ڈھونڈتے ہو کبال
خیتیوں کے سندر کو ڈھونڈتے ہو کبال
شعور علم کے جوہر کو ڈھونڈتے ہو کبال
خلوص و پیار کے پیکر کو ڈھونڈتے ہو کبال
خلوص و پیار کے پیکر کو ڈھونڈتے ہو کبال
خلوص و پیار کے پیکر کو ڈھونڈتے ہو کبال

چراغ علم کوئی بھی بچھا نہیں سکا کوئی بھی اس کا دبستاں مٹا نہیں سکا حقیقتیں کوئی اس کی بھلا نہیں سکا کوئی بھی اس کی بلندی کو پا نہیں سکا تمام طرح کی رفعت ہے اضتام کے نام

سکوت جن میں ہے سمجھیں وہ کیے بہت و بلئیر انہیں کے واسطے تھانیت کا باب ہے بند مگر اک کو ادب کی ترقیاں ہیں پند جو زیر خاک بھی ہو کر کے فکر سے ہو بلند ہر ایک طرح کی جدت ہے احشام کے نام وہ روح جم سے رشتے کو مانا تو ڑگئ حقیقتوں کی طرف زندگی کو موڑ گئی مگر وہ کار نمایاں سے خود کو جوڑ گئی یا یوں کہوں کہ وہ زریں نقوش چھوڑ گئی بیا یوں کہوں کہ وہ زریں نقوش چھوڑ گئی بقا کی ایک حقیقت ہے اضاام کے نام

جمال چیرهٔ اردو پر اختام تھا نور مثال میر تھا چرخ ادب پر اس کا ظہور ہر ایک طرح کے مضمون پر تھا اس کو عبور ہر ایک لفظ سے اس کے عمال ہے کیف و سرور ادب کی ساری فضیلت ہے اختتام کے نام

شعاع نور کی صورت میں جو نمایاں ہو جو اپنے آپ میں اک چیکر گلتاں ہو وہ ذات جس میں ادب کا سکون پنہاں ہو جہاں کے واسطے جس کا وجود اصال ہو کچھ اس طرح کی شرافت ہے اضاام کے نام

گلوں کی طرح سے نایاب جو خوشی بخشے بہار بن کے چمن کو جو زندگی بخشے جو تیرگ میں محبت کی جاعدتی بخشے مثال مہر جو چھپ کر بھی روشنی بخشے مثال مہر جو چھپ کر بھی روشنی بخشے عطائے رب کی مخاوت ہے اضاام کے نام



